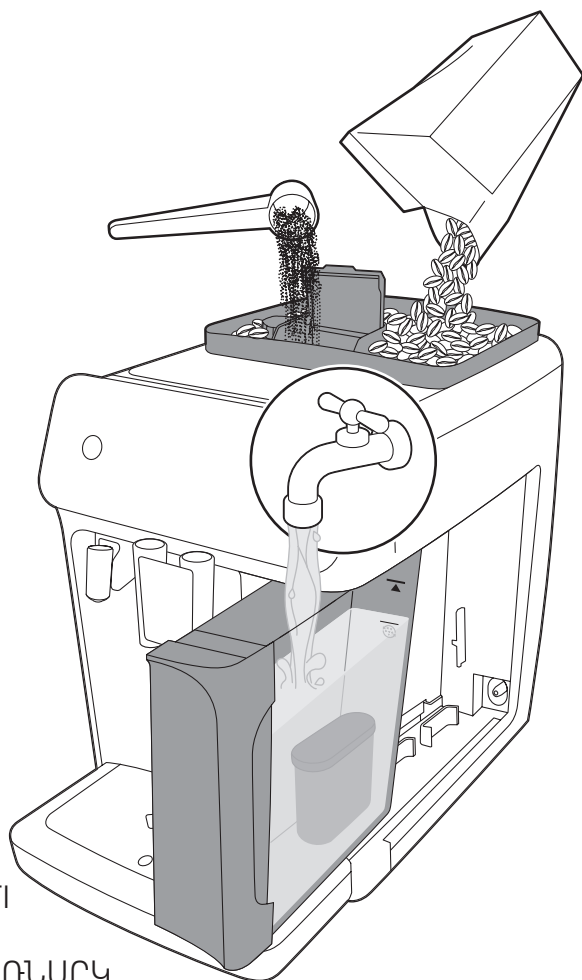


PHILIPS

Fully automatic
espresso machine

2300 series
3300 series



AZ İSTİFADƏÇİ TƏLİMATI
EN USER MANUAL
HY ОҒСАҒИՐԾՈՐԻ ԶԵՆՏԱՐԿ
KA მომხმარებლის
სახელმძღვანელო
KK ПАЙДАЛАНУШЫ
НҰСҚАУЛЫҒЫ
KY КОЛДОНУУЧУНУН
НУСКАМАСЫХ
RU ИНСТРУКЦИЯ ПО
ЭКСПЛУАТАЦИИ
TG ДАСТУРИ ҚОРБАР
TK ULANYJY GOLLANMASY
UZ FOYDALANUVCHI
QO‘LLANMASI



2300 Series



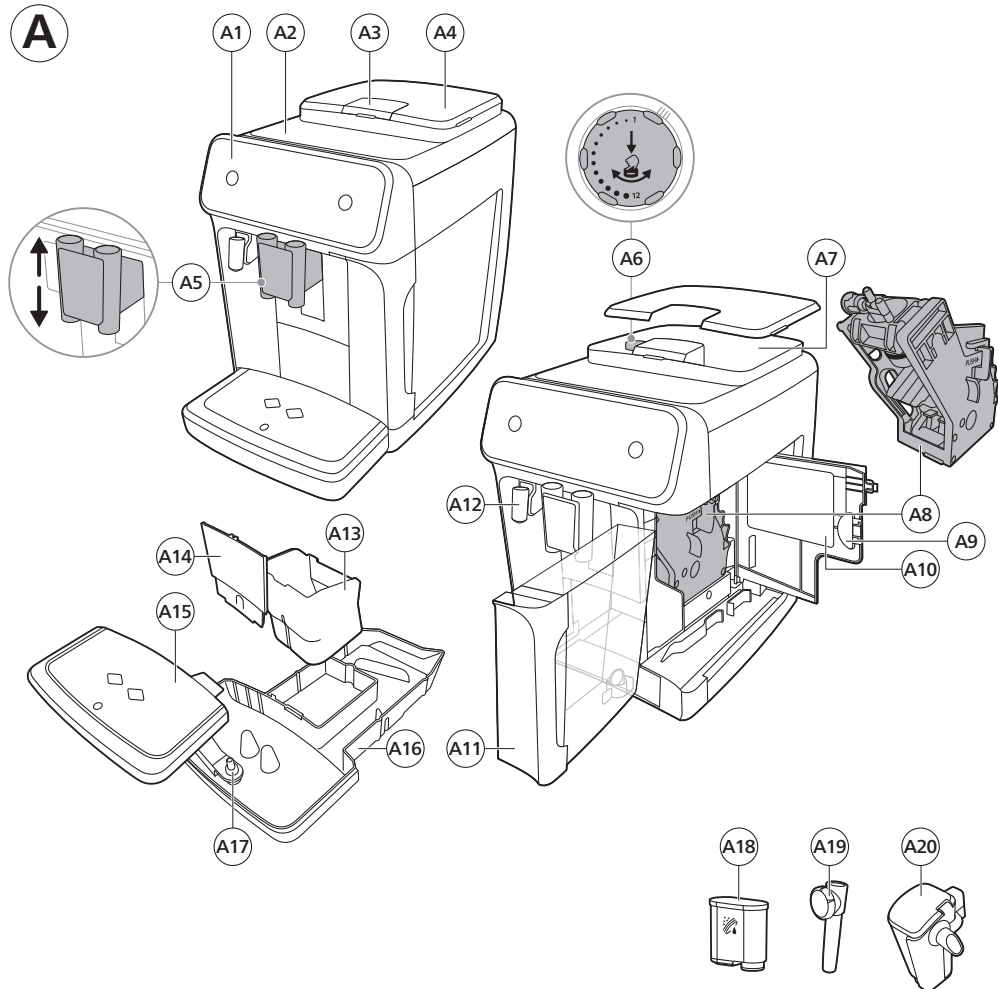
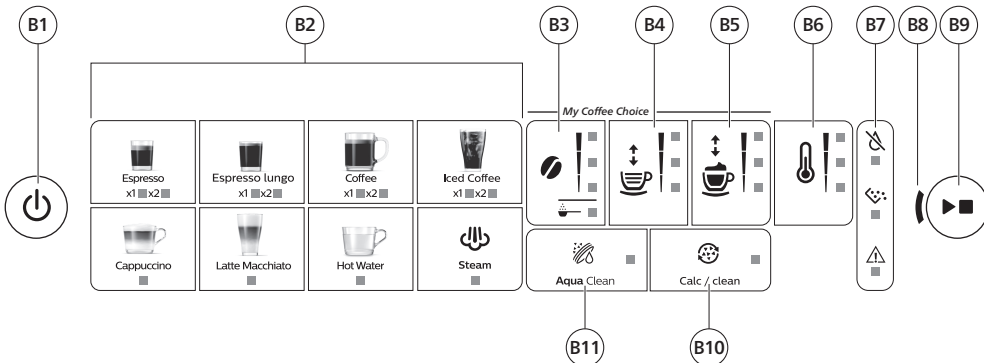
3300 Series



3300 Series



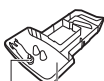
www.home.id

A**B**

C

2300 series 3300 series	A18 	A19 	A20 
Classic Milk Frother EP3321 EP3323 EP3324 EP3326 EP3329 	✓	✓	✗
LatteGo EP2330 EP2331 EP2333 EP2334 EP2336 EP2339 EP3341 EP3343 EP3347 EP3349 	✓	✗	✓

D

Contents

Machine overview (Fig. A)	4
Control panel (Fig. B)	4
Introduction	5
Before first use	5
Brewing drinks	7
Adjusting machine settings	9
Removing and inserting the brew group	11
Cleaning and maintenance	12
AquaClean water filter	14
Setting the water hardness	16
Descaling procedure (30 min.)	16
Ordering accessories	17
Troubleshooting	17
Technical specifications	23

Machine overview (Fig. A)

A1	Control panel	A10	Data label with type number
A2	Cup holder	A11	Water tank
A3	Pre-ground coffee compartment	A12	Hot water spout
A4	Lid of bean hopper	A13	Coffee grounds container
A5	Adjustable coffee spout	A14	Front panel of coffee grounds container
A6	Grind setting knob	A15	Drip tray cover
A7	Coffee bean hopper	A16	Drip tray
A8	Brew group	A17	'Drip tray full' indicator
A9	Service door		

Accessories

A18	AquaClean water filter	A20	LatteGo (milk container) (specific types only)
A19	Classic milk frother (specific types only)		

Control panel (Fig. B)

Refer to figure B for an overview of all buttons and icons. Below you find the description.

i Some of the buttons/icons are for specific types only.

B1	On/off button	B7	Warning icons
B2	Drink icons*	B8	Start light
B3	Aroma strength/pre-ground coffee icon	B9	Start/stop ► button
B4	Drink quantity icon	B10	Calc / Clean icon
B5	Milk quantity icon (specific types only)	B11	AquaClean icon
B6	Coffee temperature icon (specific types only)		

* Drink icons (specific types only): espresso, espresso lungo, coffee, iced coffee, cappuccino, latte macchiato, hot water, steam

Introduction

Congratulations on your purchase of a Philips fully automatic coffee machine! To fully benefit from the support that we offer, please register your product at **www.home.id**.

Read the separate safety booklet carefully before you use the machine for the first time and save it for future reference.

Before first use, rinse with hot water all removable accessories destined to come into contact with water or milk. To help you get started and to get the best out of your machine, we offer support in multiple ways. In the box you can find:

- 1 The quick start guide with picture-based usage instructions and information on cleaning and maintenance.
- 2 The separate safety booklet with instructions on how to use the machine in a safe way.
- 3 For online support (this extended user manual, frequently asked questions, videos, etc.), scan the QR code on the cover of this booklet to download the HomeID app, or visit **www.home.id/support**.

i There are multiple versions of this espresso machine, which all have different features. Each version has its own type number. You can find the type number on the data label on the inside of the service door (see fig A9).

i This machine has been tested with coffee. Although it has been carefully cleaned, there may be some coffee residues left. We guarantee, however, that the machine is absolutely new.

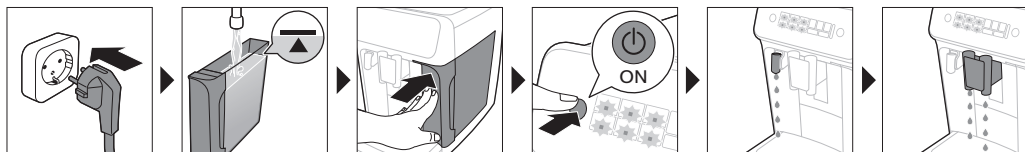
The machine automatically adjusts the amount of ground coffee that is used to make the best-tasting coffee. You should brew 5 coffees initially to allow the machine to complete its self-adjustment.

Make sure you rinse the LatteGo (milk container) or the classic milk frother before first use.

Before first use

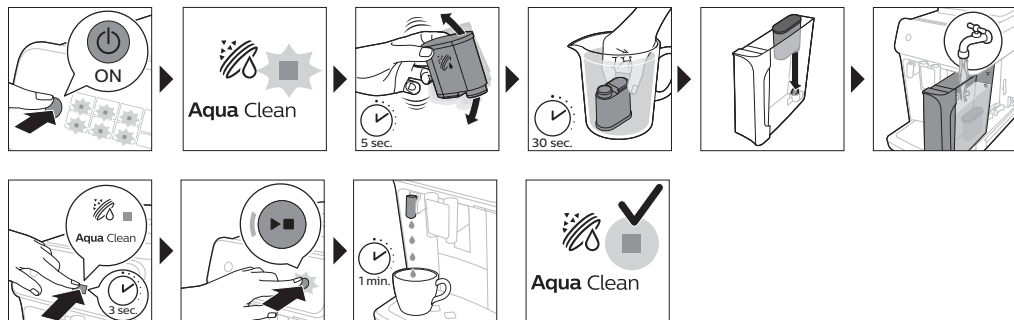
1. Setting up the machine

After you have switched on the machine, some water may be dispensed from the hot water spout or coffee spout. This is normal.



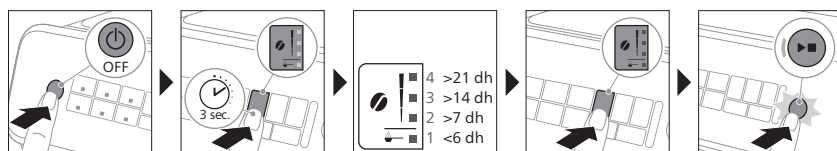
2. Activating the AquaClean water filter (5 min.)

For more information see chapter 'AquaClean water filter'.

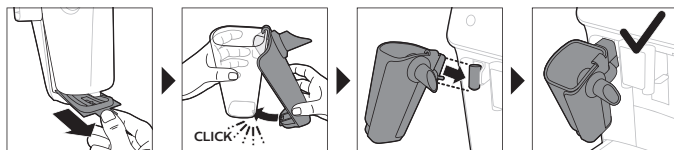


3. Setting the water hardness

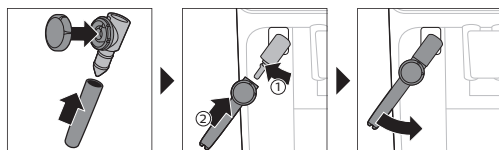
See chapter 'Setting the water hardness' for step-by-step instructions. The default water hardness setting is 4: hard water.



4. Assembling LatteGo (specific types only)



5. Assembling the classic milk frother (specific types only)



Brewing drinks

General steps

- 1 Fill the water tank with tap water and fill the bean hopper with beans.
- 2 Place the lid (A4) on the coffee bean hopper (A7).
- 3 Press the on/off button to switch on the machine.
 - The machine starts heating up and performs the automatic rinsing cycle. During heating up, the lights in the drinks icons light up and go out slowly one by one.
 - When all lights in the drink icons light up continuously, the machine is ready for use.
- 4 Place a cup under the coffee dispensing spout. Slide the coffee dispensing spout up or down to adjust its height to the size of the cup or glass you are using (Fig. 1).

Personalizing drinks

This machine allows you to adjust the settings of a drink to your own preference. After selecting a drink you can:

- 1 Adjust the aroma strength by tapping the aroma strength icon (Fig. 2). There are 3 strengths, the lowest is the mildest and the highest is the strongest.
- 2 Adjust the drink quantity by tapping the drink quantity (Fig. 3) and/or the milk quantity icon (specific types only). There are 3 quantities: low, medium and high.

i You can also adjust the coffee temperature to your own preference (see 'Adjusting the coffee temperature').

Brewing coffee with beans

- 1 To brew a coffee, tap the drink icon of your choice.
 - The aroma strength and quantity lights go on and show the previously selected setting.
 - You can now adjust the drink to your preferred taste (see 'Personalizing drinks').
- 2 Press the start/stop ► button.
 - The light in the drink icon flashes while the drink is being dispensed.
- 3 To stop dispensing coffee before the machine is finished, press the start/stop ► button again.

i To brew 2 coffees at the same time, tap the drink icon twice. The 2x light lights up.

Brewing milk-based drinks with LatteGo (milk container)

A LatteGo consists of a milk container, a frame and a storage lid. To avoid leakage, make sure the frame and the milk container are properly assembled before you fill the milk container.

- 1 To assemble LatteGo, first insert the top of the milk container under the hook at the top of the frame (Fig. 4). Then press the bottom part of the container. You hear a click when it locks into place (Fig. 5).

Note: Make sure that the milk container and the frame are clean before you connect them.
- 2 Slightly tilt LatteGo and put it on the hot water spout (Fig. 6). Then press it home until it locks into place (Fig. 7).
- 3 Fill LatteGo with milk up to the level indicated on the milk container for the drink you are brewing (Fig. 8). Do not fill the milk container beyond the maximum indication.

i If you have personalized the milk quantity, you may need to fill the milk container with more or less milk than indicated for this drink on LatteGo.

💡 Always use milk coming directly from the fridge for optimal results.

- 4 Place a cup on the drip tray.
- 5 Tap the milk-based drink icon of your choice.
 - You can now adjust the drink to your own preference (see 'Personalizing drinks').
- 6 Press the start/stop ► button.
 - The light in the drink icon flashes while the drink is being dispensed. When you brew a cappuccino or latte macchiato, the machine first dispenses milk and then coffee.
 - To stop dispensing milk before the machine has dispensed the preset amount, press the start/stop ► button.
- 7 To stop dispensing the complete drink (milk and coffee) before the machine is finished, press and hold the start/stop ► button.

Frothing milk with classic milk frother

💡 Always use milk coming directly from the fridge for the best foam quality.

- 1 Tilt the black silicone handle on the machine to the left and slide the milk frother onto it (Fig. 9).
- 2 Fill a milk jug with approx. 100 ml milk for cappuccino and approx. 150 ml milk for latte macchiato.
- 3 Insert the milk frother approx. 1 cm into the milk.
- 4 Tap the steam icon (Fig. 10).
 - The light in the steam icon goes on and the start light starts pulsing.
- 5 Turn the knob on the classic milk frother to the milk frothing icon (Fig. 11) if you want to froth milk. Turn the knob on the classic milk frother to the flat milk icon (Fig. 12) if you want heat up milk.
- 6 Make sure that the icon on the knob of the classic milk frother is aligned with the black arrow.
- 7 Press the start/stop ► button to froth the milk (Fig. 13).
 - The machine starts heating up, steam is forced into the milk and the milk is frothed.
- 8 When the milk foam in the milk jug has reached the required volume, press the start/stop ► button again to stop frothing milk.

i Never froth milk longer than 90 seconds. The frothing automatically stops after 90 seconds.

i You do not have to move the milk jug during milk frothing to get the best milk froth quality.

Brewing coffee with pre-ground coffee

You can choose to use pre-ground coffee instead of beans, for example if you prefer a different coffee variety or decaffeinated coffee.

- 1 Press the on/off button to switch on the machine and wait until it is ready for use.
- 2 Open the lid of the pre-ground coffee compartment and pour 3 tea spoons of coffee powder (about 8 g) into it (Fig. 14). Then close the lid.
- 3 Place a cup under the coffee dispensing spout.
- 4 Select a single drink.
- 5 Press the aroma strength icon for 3 seconds (Fig. 15).
 - The pre-ground coffee light goes on and the start light starts pulsing.
- 6 Press the start/stop ► button.
- 7 To stop dispensing coffee before the machine is finished, press the start/stop ► button again.

i With pre-ground coffee you can only brew one coffee at a time.

i Pre-ground coffee is not a setting that is saved as a previous selected strength setting. Each time you want to use pre-ground coffee, you need to press the aroma strength icon for 3 seconds.

i When you select pre-ground coffee, you cannot select a different aroma strength.

Brewing iced coffee (specific types only)

i The coffee is brewed with warm water. Brew over ice cubes for optimal results.

- 1 Take a glass and fill it two-thirds with ice cubes.
- 2 Place the glass under the coffee dispensing spout.
- 3 Tap the iced coffee icon.
 - The aroma strength and quantity lights go on.
 - You can now adjust the drink to your preferred taste.

i We recommend using aroma strength 3.

- 4 Press the start/stop ► button.
- 5 To stop dispensing coffee before the machine is finished, press the start/stop ► button again.
- 6 For a special iced coffee treat, top it up with cold milk.

Dispensing hot water

- 1 If attached, remove LatteGo or the milk frother.
- 2 Tap the hot water icon.
 - The drink quantity lights go on and show the previous selected drink setting for hot water.
- 3 Adjust the hot water quantity to your preference by tapping the drink quantity icon (Fig. 3).
- 4 Press the start/stop ► button.
 - The light in the hot water icon flashes and hot water is dispensed from the hot water spout (Fig. 18).
- 5 To stop dispensing hot water before the machine is finished, press the start/stop ► button again.

Adjusting machine settings

Adjusting the stand-by time

- 1 Press the on/off button to switch off the machine.
- 2 When the machine is switched off: press and hold the Calc / Clean icon (Fig. 19) until the Calc / Clean light and the Aroma strength lights go on (Fig. 20).
- 3 Tap the Aroma strength icon to select the required stand-by time: 15, 30, 60 or 180 minutes. Respectively 1, 2, 3 or 4 lights of the Aroma strength icon light up.
- 4 When you have finished setting the stand-by time, press the start/stop button. The machine switches off.
- 5 Press the on/off button to switch on the machine again.

Adjusting the highest default setting of your drinks

The machine has 3 default settings for each drink: low, medium, high. You can only adjust the quantity of the highest setting. The new quantity can be stored as soon as the start light starts to pulse.

i Before you start programming the quantity of a milk drink, assemble LatteGo and pour milk in it.

- 1 To adjust the highest quantity setting, press and hold the icon of the drink you want to adjust for 3 seconds.
 - The upper light of the drinks quantity icon and the upper light of the milk quantity icon (specific types only) starts to pulse and the start/stop ►■ button starts to pulse, indicating that you are in programming mode.
- 2 Press the start/stop ►■ button. The machine starts to brew the selected beverage.
 - The start light lights up continuously at first. When the machine is ready to store the adjusted volume, the start/stop light starts to pulse.
- 3 Press the start/stop ►■ button again when the cup contains the desired quantity of coffee or milk.
 - In case of cappuccino or latte macchiato, first the milk will be dispensed. Press the start/stop ►■ button when the cup contains the desired milk quantity. The machine automatically starts dispensing the coffee. Press the start/stop ►■ button again when the cup contains the desired quantity.

After you have programmed the new highest default quantity for a drink, the machine will dispense this new amount each time you select the highest quantity of this drink.

i You can only adjust the highest default quantity level.

i If you want to go back to the default quantity settings, see 'Restoring factory settings'.

Adjusting the coffee temperature

Machines without temperature icon

- 1 Press the on/off button to **switch off** the machine.
- 2 When the machine is switched off: press and hold the coffee quantity icon until the lights in this icon go on (Fig. 21).
- 3 Tap the quantity icon to select the required temperature: normal, high or max.
 - Respectively 1, 2 or 3 lights are on.
- 4 When you have finished setting the coffee temperature, press the start/stop ►■ button.
- 5 Press the on/off button to switch on the machine again.

i If you do not switch off the machine yourself, it will switch off automatically after some time.

Machines with temperature icon (EP3300 only)

- 1 Select the drink of your choice.
- 2 Tap the coffee temperature icon repeatedly to select the desired temperature.

Restoring factory settings

The machine offers you the possibility to restore the drinks default settings at any moment.

i You can only restore the default settings when the machine is switched off.

- 1 Press the on/off button to switch the machine off.
- 2 Press and hold the espresso icon for 3 seconds.
 - The middle lights in the drink setting icons light up. The start/stop light starts to pulse, indicating that the settings are ready to be restored.
- 3 Press the start/stop ►■ button to confirm you want to restore the settings.
- 4 Press the on/off button to switch on the machine again.

Adjusting grinder settings

You can change the coffee strength with the grind setting knob inside the bean container. The lower the grind setting, the finer the coffee beans are ground and the stronger the coffee. There are 12 different grind settings you can choose from.

The machine has been set up to get the best taste out of your coffee beans. Therefore we advise you not to adjust the grind setting until you have brewed 100-150 cups (approx. 1 month of use).

i You can only adjust the grind settings when the machine is grinding coffee beans. You need to brew 2 to 3 drinks before you can taste the full difference.

A Do not turn the grind setting knob more than one notch at a time to prevent damage to the grinder.

- 1 Place a cup under the coffee dispensing spout.
- 2 Open the lid of the coffee bean hopper.
- 3 Tap the espresso icon and then press the start/stop ►■ button.
- 4 When the grinder starts grinding, press down the grind setting knob and turn it to the left or right. (Fig. 22)

Deactivate the beeps of the control panel

- 1 Press the on/off button to switch off the machine.
- 2 When the machine is switched off, tap and hold the coffee icon until the light in the icon goes on. The start light starts flashing.
- 3 Tap the coffee icon again to deactivate the beeps of the control panel. The light in the coffee icon goes out.
- 4 Press the start/stop button to confirm your choice.
- 5 Press the on/off button to switch on the machine again. The beeps of the control panel have now been deactivated.

Note: If the light in the coffee icon does not go on after tapping and holding the icon, this means that the beeps of the control panel already have been deactivated. To activate them again, tap the icon again and confirm by pressing the start/stop button.

The beeps in the on/off button and in the start/stop button cannot be deactivated.

Removing and inserting the brew group

Go to www.home.id/support for detailed video instructions on how to remove, insert and clean the brew group.

Removing the brew group from the machine

- 1 Switch off the machine.
- 2 Remove the water tank and open the service door (Fig. 23).
- 3 Press the PUSH handle (Fig. 24) and pull at the grip of the brew group to remove it from the machine (Fig. 25).

Reinserting the brew group

A Before you slide the brew group back into the machine, make sure it is in the correct position.

- 1 Check if the brew group is in the correct position. The arrow on the yellow cylinder on the side of the brew group has to be aligned with the black arrow and N (Fig. 26).
 - If they are not aligned, push down the lever until it is in contact with the base of the brew group (Fig. 27).
- 2 Slide the brew group back into the machine along the guiding rails on the sides (Fig. 28) until it locks into position with a click (Fig. 29). Do not press the PUSH button.
- 3 Close the service door and place back the water tank.

Cleaning and maintenance

Regular cleaning and maintenance keeps your machine in top condition and ensures good-tasting coffee for a long time with a steady coffee flow.

Consult the table below for a detailed description on when and how to clean all detachable parts of the machine. You can find more detailed information and video instructions in the HomeID app and on www.home.id/support. See figure D for an overview of which parts can be cleaned in the dishwasher.

Detachable parts	When to clean	How to clean
Brew group	Weekly	Remove the brew group from the machine (see 'Removing and inserting the brew group'). Rinse it under the tap (see 'Cleaning the brew group under the tap').
	Monthly	Clean the brew group with the Philips coffee oil remover tablet (see 'Cleaning the brew group with the coffee oil remover tablets').
Classic milk frother	After every use	First dispense hot water with the milk frother attached to the machine for thorough cleaning. Then remove the milk frother from the machine and disassemble it. Clean all parts under the tap or in the dishwasher.
Pre-ground coffee compartment	Check the pre-ground coffee compartment weekly to see if it is clogged.	Unplug the machine and remove the brew group. Open the lid of the pre-ground coffee compartment and insert the spoon handle into it. Move the handle up and down until the clogged ground coffee falls down (Fig. 30). Scan the QR code to download the HomeID app for detailed video instructions, or go to www.home.id/support .
Coffee grounds container	Empty the coffee grounds container when prompted by the machine. Clean it weekly.	Remove the coffee grounds container while the machine is switched on. Rinse it under the tap with some washing-up liquid or clean it in the dishwasher. The front panel of the coffee grounds container is not dishwasher-safe.
Drip tray	Empty the drip tray daily or as soon as the red 'drip tray full' indicator pops up through the drip tray (Fig. 31). Clean the drip tray weekly.	Remove the drip tray (Fig. 32) and rinse it under the tap with some washing-up liquid. You can also clean the drip tray in the dishwasher. The front panel of the coffee grounds container (fig. A15) is not dishwasher-safe.

Detachable parts	When to clean	How to clean
LatteGo	After every use	Rinse LatteGo under the tap or clean it in the dishwasher.
Lubrication of the brew group	Every 2 months	Consult the lubrication table and lubricate the brew group with the Philips grease (see 'Lubricating the brew group').
Water tank	Weekly	Rinse the water tank under the tap

Cleaning the brew group

Regular cleaning of the brew group prevents coffee residues from clogging up the internal circuits. Scan the QR code on the cover of this booklet for support videos on how to remove, insert and clean the brew group, or visit **www.home.id/support**.

Cleaning the brew group under the tap

- 1 Remove the brew group (see 'Removing and inserting the brew group').
- 2 Rinse the brew group thoroughly with water. Carefully clean the upper filter (Fig. 33) of the brew group.
- 3 Let the brew group air-dry before you place it back. Do not dry the brew group with a cloth to prevent fibers from collecting inside the brew group.

Cleaning the brew group with the coffee oil remover tablets

Only use Philips coffee oil remover tablets.

- 1 Put a cup under the coffee spout. Fill the water tank with fresh water.
- 2 Put a coffee oil remover tablet in the pre-ground coffee compartment.
- 3 Tap the coffee icon and then press the aroma strength icon for 3 seconds to select the pre-ground coffee function (Fig. 2).
- 4 Do not add pre-ground coffee. Press the the start/stop ► button to start the brewing cycle. When half a cup of water has been brewed, unplug the machine.
- 5 Let the coffee oil remover solution act for at least 15 minutes.
- 6 Insert the mains plug back into a wall socket and switch on the machine to complete the brewing cycle. Empty the cup.
- 7 Remove the water tank and open the service door. Remove the brew group (see 'Removing the brew group from the machine') and rinse it thoroughly under the tap.
- 8 Reinsert the brew group and water tank and place a cup under the coffee spout.
- 9 Tap the coffee icon and then press the aroma strength icon for 3 seconds to select the pre-ground coffee function (Fig. 2). Do not add pre-ground coffee. Press the start/stop ► button to start the brewing cycle. Repeat this twice. Empty the cup.

Lubricating the brew group

Lubricate the brew group every 2 months, to ensure that the moving parts continue to move smoothly.

- 1 Apply a thin layer of grease on the piston (grey part) of the brew group (Fig. 34).
- 2 Apply a thin layer of grease around the shaft (yellow part) in the bottom of the brew group (Fig. 35).
- 3 Apply a thin layer of grease to the rails on both sides (Fig. 36).

Cleaning LatteGo (milk container)

Cleaning LatteGo after every use

- 1 Remove LatteGo from the machine (Fig. 37).
- 2 Pour out any remaining milk.
- 3 Press the release button and remove the milk container from the frame of LatteGo (Fig. 38).
- 4 Clean all parts in the dishwasher or under the tap with lukewarm water and some washing-up liquid.

Cleaning the classic milk frother

Cleaning the classic milk frother after every use

Clean the milk frother each time you use it for hygiene reasons and to avoid the build-up of milk residues.

- 1 Place a cup under the milk frother.
- 2 Tap the steam icon and then press the start/stop ►■ button to start dispensing steam and to remove any milk that may be left inside the milk frother.
- 3 To stop dispensing steam after a few seconds, press the start/stop ►■ button again.
- 4 Clean the milk frother with a damp cloth.

Daily cleaning of the classic milk frother

- 1 Let the milk frother cool down completely.
- 2 Tilt the milk frother to the left and remove the metal part and the silicone part (Fig. 39).
- 3 Disassemble the three parts (Fig. 40) and rinse them with fresh water or clean them in the dishwasher.
- 4 Let the three milk frother parts air dry, reassemble the parts and reattach the milk frother to the machine.

AquaClean water filter

Your machine is AquaClean enabled. You can place the AquaClean water filter in the water tank to preserve the taste of your coffee. It also diminishes the need for descaling by reducing limescale build-up in your machine.

i *Availability varies per country.

AquaClean icon and light

Your machine is equipped with an AquaClean water filter light (Fig. 41) to indicate the status of the filter. Use the table below to see what actions are required when the light is on or when it is flashing.

 Aqua Clean 	When you use the machine for the first time, the AquaClean light starts flashing orange. This indicates that you can start using the AquaClean water filter. If you do not activate an AquaClean water filter, the light will switch off automatically after a while.
 Aqua Clean 	Once you have installed the filter and activated it with the AquaClean icon, the AquaClean light turns blue to confirm that the AquaClean water filter is active.
 Aqua Clean 	When the filter is exhausted, the AquaClean light starts flashing orange again to remind you to replace the filter with a new one.
 Aqua Clean 	When the orange AquaClean light is off, you can still activate an AquaClean filter, you will need to descale the machine first.

Activating the AquaClean water filter (5 min.)

i The machine does not automatically detect that a filter has been placed in the water tank. Therefore you need to activate each new AquaClean water filter that you install with the AquaClean icon.

When the orange AquaClean light is off, you can still activate an AquaClean water filter, but you will need to descale the machine first.

i Your machine has to be completely limescale-free before you start to use the AquaClean water filter.

Before activating the AquaClean water filter, it has to be prepared by soaking it in water as described below. If you don't do this, air might be drawn into the machine instead of water, which makes a lot of noise and prevents the machine from being able to brew coffee.

- 1 Make sure that the machine is switched on.
- 2 Shake the filter for about 5 seconds (Fig. 42).
- 3 Immerse the filter upside down in a jug with cold water and shake/press it (Fig. 43).
- 4 The filter is now prepared for use and can be inserted into the water tank.
- 5 Insert the filter vertically onto the filter connection in the water tank. Press it down to the lowest possible point (Fig. 44).
- 6 Fill the water tank with fresh water and place it back into the machine.
- 7 If attached, remove the LatteGo.
- 8 Place a bowl under the hot water spout/milk frother.
- 9 Press the AquaClean icon for 3 seconds (Fig. 45). The start light starts to pulse.
- 10 Press the start/stop ► button to start the activation process.
- 11 Hot water will be dispensed from the hot water spout/milk frother (3 min.).
- 12 When the activation process is finished, the blue AquaClean light goes on to confirm that the AquaClean water filter has been activated correctly.

Replacing the AquaClean water filter (5 min.)

After 95 liters of water have flowed through the filter, the filter will cease to work. The AquaClean light turns orange and starts to flash to remind you to replace the filter. As long as it flashes, you can replace the filter without having to descale the machine first. If you do not replace the AquaClean water filter, the orange light will go out eventually. In that case you can still replace the filter but you first need to descale the machine.

When the orange AquaClean light flashes:

- 1 Take out the old AquaClean water filter.
- 2 Install a new filter and activate it as described in chapter 'Activating the AquaClean water filter (5 min.)'.

i Replace the AquaClean water filter at least every 3 months, even if the machine does not yet indicate that replacement is required.

Deactivating the AquaClean reminder

If you do not want to use Philips AquaClean water filters anymore, you can always deactivate the AquaClean reminders (AquaClean light flashing orange):

- 1 Press the on/off button to switch off the machine.
- 2 When the machine is switched off, press and hold the AquaClean icon until the light in this icon goes on. The start light starts flashing.
- 3 Tap the AquaClean icon again to deactivate the reminders. The light in the AquaClean icon goes off.
- 4 Press the start/stop button to confirm your choice.

5 Press the on/off button to switch on the machine again. The AquaClean reminders are now deactivated.

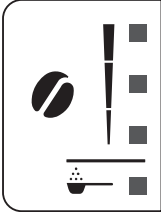
Note: The activation of a new AquaClean filter will automatically re-activate the AquaClean reminders.

Setting the water hardness

i We advise you to adjust the water hardness to the water hardness in your region for optimal performance and a longer lifetime of the machine. This also prevents you from having to descale the machine too often. The default water hardness setting is 4: hard water.

Set the machine to the correct water hardness:

- 1 Press the on/off button to **switch off** the machine.
- 2 When the machine is switched off, tap and hold the aroma strength icon until all lights in the icon go on (Fig. 2).
- 3 Tap the aroma strength icon 1, 2, 3 or 4 times. The number of lights that are on should be the same as the number of the water hardness table.
- 4 When you have set the correct water hardness, press the start/stop **▶■** button.

	4	4 red dots	>21 dh
	3	3 red dots	>14 dh
	2	2 red dots	>7 dh
	1	1 red dot or 4 green dots	<6 dh

i Since you only set the water hardness once, the aroma strength function is used to select the water hardness. This does not affect the aroma strength of the drinks you make afterwards.

Descaling procedure (30 min.)

To clean and descale the machine, we recommend to use the Philips maintenance products if available in your country. Under no circumstances should you use a descaler based on sulfuric acid, hydrochloric acid, sulfamic or acetic acid (vinegar) as this may damage the water circuit in your machine and not dissolve the limescale properly. Failure to descale the appliance will also void your warranty.

When the Calc / Clean light switches on, you need to descale the machine.

- 1 Make sure that the machine is switched on.
- 2 If attached remove LatteGo or milk frother.
- 3 Remove the drip tray and the coffee grounds container, empty them and put them back into place.
- 4 Remove the water tank and empty it. Then remove the AquaClean water filter.
- 5 Pour the whole bottle of Philips descaler in the water tank and then fill it with water up to the Calc / Clean indication (Fig. 46). Then place it back into the machine.
- 6 Place a large container (1.5 l) under the coffee dispensing spout and the water spout.
- 7 Press the Calc / Clean icon for 3 sec. and then press the start/stop **▶■** button.
- 8 The first phase of the descaling procedure starts. The descaling procedure lasts approx. 30 minutes and consists of a descaling cycle and a rinsing cycle. During the descaling cycle the Calc / Clean light flashes to show that the descaling phase is in progress.

- 9 Let the machine dispense the descaling solution until the display reminds you that the water tank is empty.
- 10 Empty the water tank, rinse it and then refill it with fresh water up to the Calc / Clean indication.
- 11 Empty the container and place it back under the coffee dispensing spout and the water spout. Press the start/stop ► button again.
- 12 The second phase of the descaling cycle, the rinsing phase, starts and lasts 3 minutes. During this phase the lights on the control panel go on and off to show that the rinsing phase is in progress.
- 13 Wait until the machine stops dispensing water. The descaling procedure is finished when the machine stops dispensing water.
- 14 The machine will now heat up again. When the lights in the drink icons light up continuously, the machine is ready for use again.
- 15 Install and activate a new AquaClean water filter in the water tank (see 'Activating the AquaClean water filter (5 min.)').
 - When the descaling procedure is finished, the AquaClean light flashes for a while to remind you to install a new AquaClean water filter.

 **Tip:** Using the AquaClean filter reduces the need for descaling!

What to do if the descaling procedure is interrupted

You can exit the descaling procedure by pressing the on/off button on the control panel. If the descaling procedure is interrupted before it is completely finished, do the following:

- 1 Empty and rinse the water tank thoroughly.
- 2 Fill the water tank with fresh water up to the Calc / Clean level indication and switch the machine back on. The machine will heat up and perform an automatic rinsing cycle.
- 3 Before brewing any drinks, perform a manual rinsing cycle. To perform a manual rinsing cycle, first dispense half a water tank of hot water by repeatedly tapping the hot water icon and then brew 2 cups of pre-ground coffee without adding ground coffee.

 If the descaling procedure was not completed, the machine will require another descaling procedure as soon as possible.

Ordering accessories

To clean and descale the machine, we advise you to use the Philips maintenance products such as descaling solution, AquaClean water filter and coffee oil remover tablets if available in your country. To find a full list of spare parts online, enter the model number of your machine. You can find the model number on the inside of the service door.

 Brita-filters are not compatible with this machine.

Troubleshooting

This chapter summarizes the most common problems you could encounter with the machine. For support, download the HomeID app through your app store, or by scanning the QR code on the cover of this booklet. Support videos and a complete list of frequently asked questions are available on **www.home.id/support**. If you are unable to solve the problem, contact the Consumer Care Center in your country.

Warning icons

Warning icon	Solution
	The 'water tank empty' light is on - The water tank is almost empty. Fill the water tank with fresh water to the maximum level indication. - The water tank is not in place. Place back the water tank.
	The 'empty coffee grounds container' light is on - The coffee grounds container is full. Remove and empty the coffee grounds container while the machine is switched on. Wait at least 5 seconds before you reinsert the container.
	The alarm light is on - The coffee grounds container and/or the drip tray is not in place or not placed correctly. Place back the coffee grounds container and/or the drip tray and make sure they are in the correct position. - The service door is open. Remove the water tank and make sure the service door is closed.
	The alarm light is flashing - The brew group is not in place or not placed correctly. Remove the brew group and make sure it is locked into place. See chapter 'Removing and inserting the brew group' for step-by-step instructions. - The brew group is blocked. Remove the brew group and rinse it with water under the tap. Then lubricate the brew group and place it back into the machine. See chapter 'Cleaning and maintenance' for step-by-step instructions.
	The alarm light is on and the start light flashes. Some air is trapped inside the machine. To release the air from the machine, fill the water tank with water, place a cup under the classic milk frother and press the flashing start/stop button. Be careful: small jets of hot water will be dispensed from the classic milk frother to release the air.
 Aqua Clean	AquaClean light is flashing: place or replace the AquaClean water filter and activate it. See chapter 'AquaClean water filter' for step-by-step instructions.
 Calc / clean	Descaling light is on continuously: Descale the machine.

Warning icon

Solution



The lights in the drink icons light up and go out one by one.

The machine is heating up and/or trying to release the air that was drawn into the machine. Wait until all drink lights light up continuously.



The lights of all warning icons are flashing.

Reset the machine by unplugging it and plugging it back in. Before switching the machine back on, follow these steps:



- Remove the AquaClean water filter from the water tank.
- Place back the water tank. Push it into the machine as far as possible to make sure it is in the right position.
- Open the lid of the pre-ground coffee compartment and check if this is clogged with coffee powder. To clean it, insert a spoon handle into the pre-ground coffee compartment and move the handle up and down until the clogged ground coffee falls down (Fig. 30). Remove the brew group and remove all ground coffee that has fallen down. Place back the clean brew group.
- Switch the machine back on.



If the problem is solved the AquaClean filter was not prepared well. Prepare the AquaClean filter before placing it back by following steps 1 and 2 in chapter 'Activating the AquaClean water filter (5 min)'.
If the lights continue to flash, the machine could be overheated. Switch the machine off, wait 30 minutes and switch it on again. If the lights are still flashing, contact the Consumer Care Center in your country. For contact details, see the international warranty leaflet.

Troubleshooting table

This chapter summarizes the most common problems you could encounter with the machine. Support videos and a complete list of frequently asked questions are available on www.home.id/support. If you are unable to solve the problem, contact the Consumer Care Center in your country. For contact details, see the warranty leaflet.

Problem	Cause	Solution
The drip tray fills up quickly.	This is normal. The machine uses water to rinse the internal circuit and brew group. Some water flows through the internal system directly into the drip tray.	Empty the drip tray daily or as soon as the red 'drip tray full' indicator pops up through the drip tray cover. Tip: place a cup under the dispensing spout to collect rinsing water that comes out of it.
The 'empty coffee grounds container' light remains on.	You emptied the coffee grounds container while the machine was switched off.	Always empty the coffee grounds container while the machine is switched on. Remove the coffee grounds container, wait at least 5 sec. and then insert it again.
The machine prompts to empty the coffee grounds container even though the container is not full.	The machine did not reset the counter the last time you emptied the coffee grounds container.	Always wait approx. 5 seconds when you place back the coffee grounds container. In this way the coffee grounds counter will be reset to zero.

Problem	Cause	Solution
		Always empty the coffee grounds container while the machine is switched on. If you empty the coffee grounds container when the machine is switched off, the coffee grounds counter won't reset.
The coffee grounds container is too full and the 'empty coffee grounds container' light did not go on.	You removed the drip tray without emptying the grounds container.	When you remove the drip tray, also empty the coffee grounds container even if it contains only a few coffee pucks. In this way the coffee grounds counter will be reset to zero, re-starting to correctly count the coffee pucks.
I cannot remove the brew group.	The brew group is not in the correct position.	Reset the machine in the following way: close the service door and place back the water tank. Switch the machine off and back on again. Try again to remove the brew group. See chapter 'Removing and inserting the brew group' for step by step instructions.
I cannot insert the brew group.	The brew group is not in the correct position.	Reset the machine in the following way: close the service door and place back the water tank. Leave the brew group out. Switch the machine off and unplug it. Wait for 30 sec. and then plug the machine back in and switch it on. Then put the brew group in the correct position and reinsert it into the machine. See chapter 'Removing and inserting the brew group' for step by step instructions.
The coffee is watery.	The brew group is dirty or needs to be lubricated.	Remove the brew group (see 'Removing the brew group from the machine'), rinse it under the tap and leave it to dry. Then lubricate the moving parts (see 'Lubricating the brew group').
	The machine is performing its self-adjustment procedure. This procedure is started automatically when you use the machine for the first time, when you change to another type of coffee beans or after a long period of non-use.	Brew 5 cups of coffee initially to allow the machine to complete its self-adjustment procedure.
	The grinder is set to a too coarse setting.	Set the grinder to a finer (lower) setting. Brew 2 to 3 drinks to taste the full difference.
The coffee is not hot enough.	The temperature is set too low.	Set the temperature to the maximum (see 'Adjusting the coffee temperature').

Problem	Cause	Solution
	A cold cup reduces the temperature of the drink.	Preheat the cups by rinsing them with hot water.
	Adding milk reduces the temperature of the drink.	Regardless of whether you add hot or cold milk, adding milk always reduces the temperature of the coffee. Preheat the cups by rinsing them with hot water.
Coffee does not come out or coffee comes out slowly.	The AquaClean water filter was not prepared properly for installation.	Remove the AquaClean water filter and try to brew a coffee again. If this works, make sure that you have prepared the AquaClean water filter properly before you place it back. See chapter 'AquaClean water filter' for step-by-step instructions.
		After a long period of non-use, you need to prepare the AquaClean water filter for use again and then place it back. See step 1 - 3 of chapter 'Activating the AquaClean water filter'.
	The AquaClean water filter is clogged.	Replace the AquaClean water filter every 3 months. A filter that is older than 3 months can become clogged.
	The grinder is set to a too fine setting.	Set the grinder to a coarser (higher) setting. Note that this will impact the coffee taste.
	The brew group is dirty.	Remove the brew group and rinse it under the tap (see 'Cleaning the brew group under the tap').
	The coffee dispensing spout is dirty.	Clean the coffee dispensing spout and its holes with a pipe cleaner or needle.
	The pre-ground coffee compartment is clogged	Switch off the machine and remove the brew group. Open the lid of the pre-ground coffee compartment and insert the spoon handle into it. Move the handle up and down until the clogged ground coffee falls down (Fig. 30).
	The machine circuit is blocked by limescale.	Descale the machine. Always descale the machine when the descaling light starts to flash.
The machine grinds the coffee beans, but coffee does not come out.	The pre-ground coffee compartment is clogged.	Switch off the machine and remove the brew group. Open the lid of the pre-ground coffee compartment and insert the spoon handle into it. Move the handle up and down until the clogged ground coffee falls down (Fig. 30).

Problem	Cause	Solution
The milk does not froth.	Machines with LatteGo: LatteGo is incorrectly assembled.	Make sure that the milk container is properly assembled to the frame of LatteGo ('click').
	Machines with LatteGo: the milk container and/or frame of LatteGo are dirty.	Disassemble LatteGo and rinse both parts under the tap or clean them in the dishwasher (see 'Cleaning LatteGo after every use').
	Machines with classic milk frother: the milk frother is dirty.	Thoroughly clean the milk frother (see 'Cleaning the classic milk frother').
	The type of milk used is not suitable for frothing.	Different types of milk result in different amounts of froth and different froth qualities. We have tested the following milk types which proved to deliver a good milk froth result: semi-skimmed or full-fat cow's milk and lactose-free milk.
Milk is leaking from the bottom of the LatteGo milk container.	The frame and the milk container are not assembled properly.	First insert the top of the milk container under the hook at the top of the frame. Then press the bottom part of the container. You hear a click when it locks into place.
The machine seems to be leaking.	The machine uses water to rinse the internal circuit and brew group. This water flows through the internal system directly into the drip tray. This is normal.	Empty the drip tray every day or as soon as the 'drip tray full' indicator pops up through the drip tray cover. Tip: Place a cup under the dispensing spout to collect rinsing water and reduce the amount of water in the drip tray.
	The drip tray is too full and has overflowed which makes it look like the machine is leaking.	Empty the drip tray every day or as soon as the 'drip tray full' indicator pops up through the drip tray cover.
	The water tank is not fully inserted and air is drawn into the machine.	Make sure the water tank is in the correct position: remove it and insert it again pushing it as far as possible.
	The brew group is dirty/clogged.	Rinse the brew group.
	The machine is not placed on a horizontal surface.	Place the machine on a horizontal surface so that the drip tray does not overflow and the 'drip tray full' indicator works properly.
	The water tank is not fully inserted and air is drawn into the machine.	Make sure the water tank is in the correct position: remove it and insert it again pushing it as far as possible.

Problem	Cause	Solution
I cannot activate the AquaClean water filter and the machine asks for descaling.	The filter has not been installed or replaced in time after the AquaClean water filter light started to flash. This means your machine is not completely limescale free.	Descale your machine first and then install the AquaClean water filter.
The new water filter does not fit.	You are trying to install another filter than the AquaClean water filter.	Only the AquaClean water filter fits into the machine.
	The rubber ring on the AquaClean water filter is not in place.	Place back the rubber ring on the AquaClean water filter.
The machine is making a loud noise.	It is normal that your machine makes noise during use.	If the machine starts to make a different kind of noise, clean the brew group and lubricate it (see 'Lubricating the brew group').
	The AquaClean water filter was not prepared properly and air is now drawn into the machine.	Remove the AquaClean water filter from the water tank and properly prepare it for use before you place it back. See chapter 'AquaClean water filter' for step-by-step instructions.
	The water tank is not fully inserted and air is drawn into the machine.	Make sure the water tank is in the correct position: remove it and insert it again pushing it as far as possible.

Technical specifications

The manufacturer reserves the right to improve the technical specifications of the product. All the preset quantities are approximate.

Description	Value
Size (w x h x d)	247 x 366 x 434 mm
Weight	7.5 - 8 kg
Power cord length	800-1200 mm
Water tank	1.8 litres, removable
Coffee bean hopper capacity	275 g
Coffee grounds container capacity	12 pucks
LatteGo (milk container) capacity	250 ml
Adjustable spout height	85-145 mm
Nominal voltage - Power rating - Power supply	See data label on inside of service door (fig. A11)

Mündəricat

Maşına ümumi baxış (Şək. A)	24
İdarəetmə paneli (Şək. B)	24
Giriş	25
İlk istifadədən əvvəl	25
İçkilərin dəmlənməsi	27
Maşın parametrlərini tənzimlənməsi	29
Dəmləmə dəstinin çıxarılması və taxılması	32
Təmizlik və qulluq	32
AquaClean su filtri	34
Suyun sərtliyinin tənzimlənməsi	36
Ərp təmizləmə proseduru (30 dəq.)	37
Aksesuarların sifarişi	38
Nasazlıqların aradan qaldırılması	38
Texniki xüsusiyyətlər	44

Maşına ümumi baxış (Şək. A)

A1	İdarəetmə paneli	A10	Növ nömrəsi olan məlumat etiketi
A2	Fincan tutqacı	A11	Su çəni
A3	Öncədən üyüdülmüş qəhvə bölməsi	A12	İsti su lüləyi
A4	Qəhvə bankasının qapağı	A13	Qəhvə xıltı qabı
A5	Tənzimlənən qəhvə lüləyi	A14	Qəhvə xıltı qabının ön paneli
A6	Üyütmə tənzimləyici düymə	A15	Damcılama qabı örtüyü
A7	Qəhvə bankası	A16	Damcılama qabı
A8	Dəmləmə dəsti	A17	"Damcılama qabı doludur" göstəricisi
A9	Xidmət qapağı		

Aksesuarlar

A18	AquaClean su filtri	A20	LatteGo (süd konteyneri) (yalnız xüsusi növlər üçün)
A19	Klassik süd köpükləndirici (yalnız xüsusi növlər üçün)		

İdarəetmə paneli (Şək. B)

Bütün düymələr və simvollar haqqında ümumi məlumat üçün B şəklinə baxın. Təsviri aşağıda görə bilərsiniz.

i Bəzi düymələr/nişanlar yalnız müəyyən növlər üçün nəzərdə tutulmuşdur.

B1	Yandır/söndür düyməsi	B7	Xəbərdarlıq nişanları
B2	İçki nişanları*	B8	Başlatma işığı
B3	Ətrin tündlüyü/əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvə nişanı	B9	Başlat/dayandır ►■ düyməsi
B4	İçki miqdarı nişanı	B10	Ərpdən Təmizləmə nişanı
B5	Süd miqdarı piktoqramı (yalnız xüsusi növlər)	B11	AquaClean nişanı
B6	Qəhvə temperaturu piktoqramı (yalnız xüsusi növlər)		

* İçki piktoqramları (yalnız xüsusi növlər): espresso, espresso lanqo, qəhvə, buzlu qəhvə, kapuçino, latte maxiato, isti su, buxar

Giriş

Philips-in tamamilə avtomatik qəhvə maşınını satın aldığınız üçün sizi təbrik edirik! Təklif etdiyimiz dəstəkdən tam şəkildə yararlanmaq üçün məhsulunuzu **www.home.id** sahifəsində qeydiyyatdan keçirin. Maşını ilk dəfə istifadə etməzdən əvvəl ayrıca təhlükəsizlik kitabçasını diqqətlə oxuyun və onu gələcəkdə istinad üçün saxlayın.

İlk dəfə istifadə etməzdən əvvəl su və ya südlə təmasda ola biləcək bütün çıxarılabilir hissələri isti su ilə yuyun. Başlamağınza kömək etmək və aparatınızdan ən yaxşı nəticəni əldə etmək üçün biz bir neçə üsulla dəstək təklif edirik. Qutunun içində tapa bilərsiniz:

- 1 Şəklə əsaslanan istifadə göstərişləri, eləcə də təmizləmə və texniki xidmət haqqında daha ətraflı məlumatı ehtiva edən qısa istifadəçi təlimatı.
- 2 Maşından təhlükəsiz şəkildə necə istifadə olunacağına dair təlimatlar verilən ayrıca təhlükəsizlik kitabçası.
- 3 Onlayn dəstək üçün (bu istifadəçinin geniş təlimat kitabçası, tez-tez verilən suallar, videolar və s.), HomeID tətbiqini endirmək üçün bu kitabçanın üz qabığındakı QR kodunu skan edin və ya **www.home.id/support** saytına daxil olun.

i Bu espresso maşınının bir çox versiyaları var, onların hər biri fərqli xüsusiyyətlərə malikdir. Hər bir versiyanın özünəməxsus növ nömrəsi var. Növ nömrəsini xidmət qapağının daxili tərəfindəki məlumat etiketində görə bilərsiniz (bax. şəkl. A9).

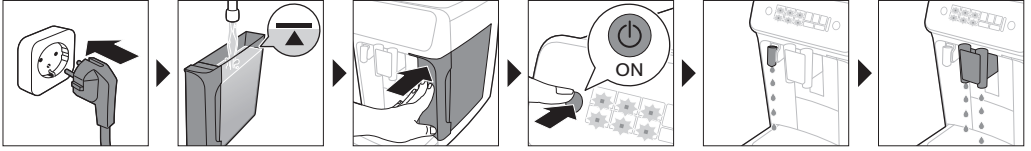
i Bu maşın qəhvə ilə sınaqdan keçirilmişdir. Cihaz diqqətlə təmizlənsə belə, bəzi qəhvə qalıqları qala bilər. Bununla belə, maşının tamamilə yeni olduğuna dair zəmanət veririk.

Maşın ən ləzzətli qəhvə hazırlamaq üçün istifadə edilən üyüdülmüş qəhvənin miqdarını avtomatik olaraq tənzimləyir. Maşının özünü tənzimləməsinə başa çatdırmaq üçün əvvəlcə 5 qəhvə dəmləməlisiniz. İlk istifadədən əvvəl LatteGo (süd konteyneri) və ya klassik süd köpükləndiricini yuduğunuzdan əmin olun.

İlk istifadədən əvvəl

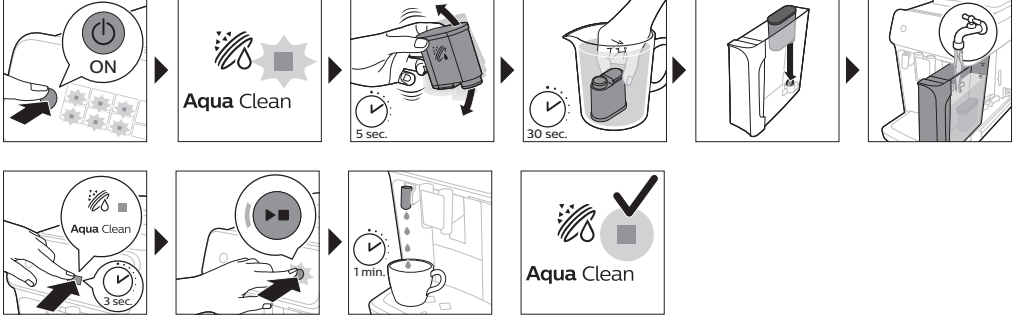
1. Maşının qurulması

Maşını işə saldıqdan sonra isti su və ya qəhvə lüləyindən bir qədər su süzülə bilər. Bu, normaldır.



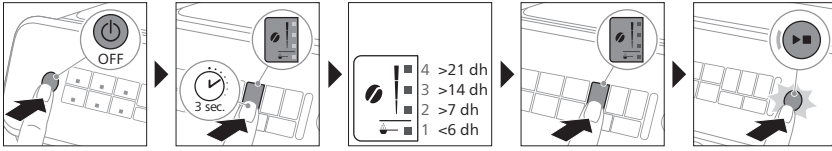
2. AquaClean su filterinin aktivləşdirilməsi (5 dəq.)

Daha ətraflı məlumat üçün "AquaClean su filtri" fəslinə nəzər salın.

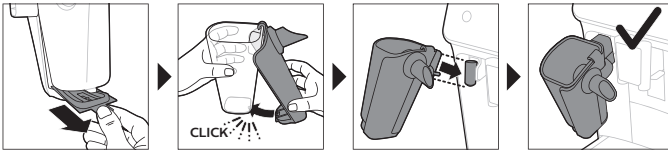


3. Suyun sərtliyinin tənzimlənməsi

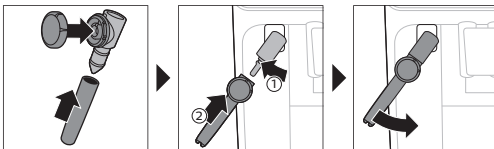
Addım-addım təlimatlar üçün "Suyun sərtliyinin tənzimlənməsi" fəslinə nəzər salın. Suyun sərtlik standartı 4-dür: sərt su.



4. LatteGo-nu quraşdırmaq (yalnız xüsusi növlər üçün)



5. Klassik süd köpükləndiricini quraşdırmaq (yalnız xüsusi növlər üçün)



İçkilərin dəmlənməsi

Ümumi addımlar

- 1 Su çənini kran su və qəhvə bankasını qəhvə dənələri ilə doldurun.
- 2 Qapağı (A4) qəhvə bankasının (A7) üzərinə yerləşdirin.
- 3 Maşını yandırmaq üçün cihazın üzərindəki yandır/söndür düyməsini basın.
 - Maşın qızmağa başlayır və avtomatik yaxalama dövrünü yerinə yetirir. Qızdırılma zamanı içki nişanlarındakı işıqlar bir-bir yanır və yavaş-yavaş sönmür.
 - İçki nişanları panelindəki bütün işıqlar davamlı olaraq yandıqda, maşın istifadəyə hazır olacaq.
- 4 Qəhvə kranının altına bir fincan yerləşdirin. Hündürlüyü istifadə etdiyiniz fincan və ya stəkanın ölçüsünə uyğunlaşdırmaq üçün qəhvə lüləyini yuxarı və ya aşağı sürüşdürün (Şək. 1).

İçkilərin fərdiləşdirilməsi

Bu maşın içki parametrlərini öz seçiminizə uyğun şəkildə tənzimləmək imkanı verir. İçkini seçdikdən sonra siz:

- 1 Ətrin tündlüyü nişanınatoxunaraq ətrin tündlüyünü tənzimləyə bilərsiniz (Şək. 2). 3 cür tündlük mövcuddur, ən aşağı ən yumşaq, ən yüksək isə ən tünd olandır.
- 2 İçki miqdarı (Şək. 3) və/və ya süd miqdarı nişanına (yalnız xüsusi növlərdə) toxunmaqla içkinin miqdarını tənzimləyin. 3 keyfiyyət mövcuddur: aşağı, orta və yüksək.

i Siz həmçinin qəhvənin temperaturunu öz seçiminizə uyğunlaşdırma bilərsiniz (Bax "Qəhvənin temperaturunun tənzimlənməsi").

Qəhvə dənələrindən istifadə edərək qəhvə dəmlənməsi

- 1 Qəhvə dəmləmək üçün seçdiyiniz içki nişanına basın.
 - Ətir tündlüyü və miqdar işıqları yanır və əvvəlcədən seçilmiş parametri göstərir.
 - İndi içkini öz ağız dadınıza görə tənzimləyə bilərsiniz (Bax "İçkilərin fərdiləşdirilməsi").
- 2 Başlat/dayandır ► düyməsinə basın.
 - İçki nişanındakı işıq içki süzülərkən yanır-sönmür.
- 3 Maşın tamamlamadan öncə qəhvənin süzülməsinə dayandırmaq üçün başlama/dayandırma ► düyməsini yenidən basın.

i Eyni vaxtda 2 qəhvə dəmləmək üçün içki nişanına iki dəfə toxunun. 2x işıq yanır.

LatteGo (süd konteyneri) ilə süd tərkibli içkilərin dəmlənməsi

A LatteGo süd konteyneri, korpus və saxlanma qapağından ibarətdir. Sızmanın qarşısını almaq üçün süd konteynerini doldurmazdan əvvəl korpus və süd konteynerinin düzgün quraşdırıldığından əmin olun.

- 1 LatteGo-nu quraşdırmaq üçün əvvəlcə süd konteynerinin üst hissəsini korpusun yuxarı hissəsindəki tutacağına altına daxil edin (Şək. 4). Sonra konteynerin aşağı hissəsinə basın. O, yerinə oturduqda klik səsi eşidilir (Şək. 5).

Qeyd: Süd konteynerini və korpusu birləşdirməzdən əvvəl onların təmiz olduğundan əmin olun.

- 2 LatteGo-nu bir az əyərək isti su lüləyinin üzərinə yerləşdirin (Şək. 6). Daha sonra o, yerinə kilidlənənə qədər "home" düyməsinə basın (Şək. 7).
- 3 Dəmlədiyiniz içki üçün süd konteynerində göstərilən səviyyəyə qədər LatteGo-nu südlə doldurun (Şək. 8). Süd konteynerini maksimum göstəricisindən artıq doldurmayın.

i Əgər südün miqdarını fərdiləşdirmisinizsə, süd konteynerini LatteGo-da bu içki üçün göstəriləndən çox və ya daha az südlə doldurmalı ola bilərsiniz.

☀ Optimal nəticələr üçün hər zaman birbaşa soyuducudan götürülmüş süddən istifadə edin.

- 4 Fincanı damcılama qabına yerləşdirin.
- 5 Seçdiyiniz süd tərkibli içkinin nişanına toxunun.
 - İndi içkini öz istəyinizə uyğun şəkildə tənzimləyə bilərsiniz (Bax "İçkilərin fərdiləşdirilməsi").
- 6 Başlat/dayandır ►► düyməsinə basın.
 - İçki nişanındakı işıq içki süzülərkən yanır-sönür. Bir kapuçino və ya latte makiato dəmlədiyiniz zaman maşın əvvəlcə süd, sonra isə qəhvəni süzür.
 - Maşın əvvəlcədən təyin edilmiş miqdarı süzməmişdən əvvəl südün süzülməsini dayandırmaq üçün başlat/dayandır ►► düyməsini basın.
- 7 Maşın işini bitirməzdən əvvəl tam içkinin (süd və qəhvə) süzülməsini dayandırmaq üçün başlat/dayandır ►► düyməsini basıb saxlayın.

Klassik süd köpükləndirici ilə süd köpükləndirmə

☀ Ən keyfiyyətli köpük üçün hər zaman birbaşa soyuducudan götürülmüş süddən istifadə edin.

- 1 Maşının üzərindəki qara silikon tutacağı sola əyin və süd köpükləndiricini onun üzərinə sürüşdürün (Şək. 9).
- 2 Süd konteynerini kapuçino üçün təqribən 100 ml süd, latte makiato üçün isə təqribən 150 ml süd ilə doldurun.
- 3 Süd köpükləndiricini südün içinə təxminən 1 sm daxil edin.
- 4 Buxar nişanına toxunun (Şək. 10).
 - Buxar nişanının işığı yanır və başlatma işığı titrəməyə başlayır.
- 5 Süd köpükləndirmək istəyirsinizsə, klassik süd köpükləndiricinin üzərindəki düyməni süd köpükləndirmək işarəsinə (Şək. 11) tərəf çevirin. Süd qızdırmaq istəyirsinizsə, klassik süd köpükləndiricinin üzərindəki düyməni adi süd işarəsinə (Şək. 12) tərəf çevirin.
- 6 Klassik süd köpükləndiricinin düyməsindəki işarənin qara oxla düzləndiyinə əmin olun.
- 7 Süd ►► köpükləndirmək üçün Başlat/dayandır düyməsinə basın (Şək. 13).
 - Maşın qızdırmağa başlayır, buxar südə təsir edir və süd köpükləndirilir.
- 8 Süd qabındakı südün köpüyü lazımi həcmə çatdıqda, südün köpüklənməsini dayandırmaq üçün başlat/dayandır ►► düyməsini yenidən basın.

i Heç vaxt südü 90 saniyədən artıq köpükləndirməyin. 90 saniyə sonra köpükləndirmə prosesi avtomatik olaraq dayanır.

i Ən keyfiyyətli süd köpüyü əldə etmək üçün süd köpükləndirmə zamanı süd qabını tərpətməyin.

Əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvə dəmləmə

Fərqli bir qəhvə çeşidinə və ya kofeinsiz qəhvəyə üstünlük verirsinizsə, qəhvə dənələrinin əvəzinə əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvə istifadə etməyi seçə bilərsiniz.

- 1 Qəhvə maşınını yandırmaq üçün cihazın üzərindəki yandır/söndür düyməsini basın və o, istifadəyə hazır olana qədər gözləyin.
- 2 Əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvə bölməsinin qapağını açın və onun içərisinə 3 çay qaşığı qəhvə tozu (təxminən 8 q) tökün (Şək. 14). Daha sonra qapağı bağlayın.
- 3 Qəhvə lüləyinin altına bir fincan yerləşdirin.
- 4 Bir içki seçin.

- 5 Ətir tündlüyü nişanına 3 saniyə basın saxlayın (Şək. 15).
 - Əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvənin işığı yanır və başlatma işığı titrəməyə başlayır.
- 6 Başlat/dayandır ►■ düyməsinə basın.
- 7 Maşın tamamlamadan öncə qəhvənin süzülməsinə dayandırmaq üçün başlama/dayandırma ►■ düyməsinə yenidən basın.

i Əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvə ilə eyni anda yalnız bir qəhvə dəmləyə bilərsiniz.

i Əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvə əvvəl seçilmiş tündləşmə parametri kimi yadda saxlanılan parametr deyil. Əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvədən hər dəfə istifadə etmək istədiyiniz zaman ətir tündlüyünə 3 saniyə basmalısınız.

i Əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvəni seçdiyiniz zaman fərqli ətir tündlüyü seçə bilməzsiniz.

Buzlu qəhvənin dəmlənməsi (yalnız xüsusi növlər üçün)

i Qəhvə isti su ilə dəmlənir. Optimal nəticələr üçün buz kubları ilə dəmləyin.

- 1 Bir stəkan götürüb üçdə iki hissəsini buz kubları ilə doldurun.
- 2 Stəkanı qəhvə kranının altına yerləşdirin.
- 3 Buzlu qəhvə piktoqramı üzərinə toxunun.
 - Aromat gücü və miqdarı işıqları yanır.
 - İndi içkini öz ağız dadınıza görə tənzimləyə bilərsiniz.

i Aromat gücü 3 istifadə etməyi tövsiyə edirik.

- 4 Başlama/dayandır ►■ düyməsinə basın.
- 5 Maşın tamamlamadan öncə qəhvənin süzülməsinə dayandırmaq üçün başlama/dayandırma ►■ düyməsinə yenidən basın.
- 6 Xüsusi buzlu qəhvə ləzzəti üçün üzərinə soyuq süd əlavə edin.

İsti suyun süzülməsi

- 1 Əlavə edilibsə, LatteGo və ya süd köpükləndiricini çıxarın.
- 2 İsti su nişanına toxunun.
 - İçkinin miqdarı işıqları yanır və isti su üçün əvvəlcədən seçilmiş içki parametri göstərir.
- 3 İçki miqdarı nişanınınüzərinə klikləməklə isti suyun miqdarını seçiminizə görə tənzimləyin (Şək. 3).
- 4 Başlat/dayandır ►■ düyməsinə basın.
 - İsti su nişanındakı işıq yanıb-sönür və isti su lüləyindən süzülür (Şək. 18).
- 5 Maşın işini bitirməzdən əvvəl isti suyun süzülməsinə dayandırmaq üçün başlat/dayandır ►■ düyməsinə yenidən basın.

Maşın parametrlərini tənzimlənməsi

Gözləmə müddətinin tənzimlənməsi

- 1 Maşını söndürmək üçün maşının üzərindəki yandır/söndür düyməsinə basın.
- 2 Maşın söndürüldükdə: Ərpdən Təmizləmə işığı və Ətir tündlüyü işıqları yanana (Şək. 20) qədər Ərpdən Təmizləmə nişanına basıb saxlayın (Şək. 19).
- 3 Tələb olunan gözləmə müddətini seçmək üçün Ətir tündlüyü nişanına toxunun: 15, 30, 60 və ya 180 dəqiqə. Ətir tündlüyü nişanının müvafiq olaraq 1, 2, 3 və ya 4 işığı yanır.

- 4 Gözləmə müddətini təyin etməyi tamamladıqdan sonra başlat/dayandır düyməsini basın. Maşın söndür.
- 5 Maşını yandırmaq üçün cihazın üzərindəki yandır/söndür düyməsini yenidən basın.

İçkilərinizin ən yüksək standart parametrlərinin tənzimlənməsi

Maşının hər bir içki üçün 3 standart parametri mövcuddur: aşağı, orta, yüksək. Siz yalnız ən yüksək parametrin miqdarını tənzimləyə bilərsiniz. Başlatma işığı sayrışmağa başlayan kimi yeni miqdar yadda saxlanıla bilər.

i Südlü içkinin miqdarını proqramlaşdırmağa başlamazdan əvvəl LatteGo-nu quraşdırın və içinə süd əlavə edin.

- 1 Ən yüksək miqdar parametrlərini tənzimləmək üçün tənzimləmək istədiyiniz içkinin işarəsini 3 saniyə basıb saxlayın.
 - İçkilərin miqdarı nişanının yuxarı işığı və süd miqdarı nişanının yuxarı işığı (yalnız xüsusi növlər) sayrışmağa başlayır və başlat/dayandır ►■ düyməsi vibrasiya verməyə başlayır, bu da onu göstərir ki, proqramlaşdırma rejimindəsiniz.
- 2 Başlat/dayandır ►■ düyməsinə basın. Maşın seçilmiş içkini dəmləməyə başlayır.
 - Başlatma işığı əvvəlcə davamlı olaraq yanır. Maşın tənzimlənən tutumu saxlamağa hazır olduqda, başlat/dayandır işığı sayrışmağa başlayır.
- 3 Fincanda istədiyiniz miqdarda qəhvə və ya süd olduqda başlat/dayandır ►■ düyməsini yenidən basın.
 - Kapuçino və ya latte makiato hazırladığınız halda, əvvəlcə süd süzüləcək. Fincanda istədiyiniz miqdarda süd olduqda başlat/dayandır ►■ düyməsini basın. Maşın avtomatik olaraq qəhvəni süzməyə başlayır. Fincanda istədiyiniz miqdarda süd olduqda başlat/dayandır ►■ düyməsini yenidən basın.

İçki üçün yeni ən yüksək standart miqdarı proqramlaşdırdıqdan sonra hər dəfə bu içkinin ən yüksək miqdarını seçdiyiniz zaman maşın bu yeni miqdarı süzəcək.

i Siz yalnız ən yüksək standart miqdarını tənzimləyə bilərsiniz.

i Standart miqdar parametrlərinə qayıtmaq istəyirsinizsə, "Zavod parametrlərinin bərpası" fəslinə nəzər salın.

Qəhvənin temperaturunun tənzimlənməsi

Temperatur nişanı olmayan maşın

- 1 Maşını **söndürmək** üçün maşının üzərindəki yandır/söndür düyməsini basın.
- 2 Maşın söndürüldükdə: qəhvə miqdarı nişanının işıqları yanana qədər ona basıb saxlayın (Şək. 21).
- 3 Tələb olunan temperaturu seçmək üçün miqdar nişanına toxunun: normal, yüksək və ya maksimum.
 - Müvafiq olaraq 1, 2 və ya 3 işıq yanır.
- 4 Qəhvənin temperaturunu təyin etdikdən sonra başlat/dayandır ►■ düyməsini basın.
- 5 Maşını yandırmaq üçün cihazın üzərindəki yandır/söndür düyməsini yenidən basın.

i Maşını özünüz söndürməsəniz, bir müddət sonra avtomatik olaraq sönməyə başlayacaq.

Temperatur nişanı olmayan aparatlar (yalnız EP3300)

- 1 İstədiyiniz içkini seçin.
- 2 İstədiyiniz temperaturu seçmək üçün qəhvə temperaturu piktogramına dəfələrlə toxunun.

Zavod parametrlərinin bərpası

Maşın sizə istənilən an içkilərin standart parametrlərini bərpa etmək imkanı təklif edir.

i Siz yalnız maşın söndürüldükdə standart parametrləri bərpa edə bilərsiniz.

- 1 Maşını söndürmək üçün yandır/söndür düyməsini basın.
- 2 3 saniyəlik espresso nişanını basıb saxlayın.
 - İçki parametri nişanlarındakı orta işıqlar yanır. Başlat/dayandır işığı sayırışmağa başlayır və bu parametrlərin bərpa olunmağa hazır olduğunu göstərir.
- 3 Parametrləri bərpa etmək istədiyinizi təsdiqləmək üçün başlat/dayandır ►■ düyməsini basın.
- 4 Maşını yandırmaq üçün cihazın üzərindəki yandır/söndür düyməsini yenidən basın.

Üyütmə parametrlərinin tənzimlənməsi

Qəhvənin tündlüyünü qabın içindəki üyütməni tənzimləmə düyməsi ilə dəyişə bilərsiniz. Üyütmə parametri nə qədər aşağı olarsa, qəhvə dənələri bir o qədər incə üyüdürlür və qəhvə bir o qədər tünd olur. Seçə biləcəyiniz 12 müxtəlif üyütmə parametri mövcuddur.

Maşın qəhvə dənələrinizdən ən yaxşı dadı əldə etmək üçün quraşdırılmışdır. Bu səbəbdən, 100–150 fincan dəmlənənə qədər (təxminən 1 ay istifadə) üyütmə parametrini tənzimləməməyiniz tövsiyə olunur.

i Siz yalnız maşın qəhvə dənələrini üyüdərkən üyütmə parametrlərini tənzimləyə bilərsiniz. Tam fərqi hiss etmək üçün 2–3 fincan içki dəmləməlisiniz.

A Üyütmə maşınının zədələnməsinin qarşısını almaq üçün üyütmə tənzimləmə düyməsini bir anda bir dəfədən çox səviyyəyə çevirməyin.

- 1 Qəhvə lüləyinin altına bir fincan yerləşdirin.
- 2 Qəhvə bankasının qapağını açın.
- 3 Espresso nişanına toxunun və daha sonra başlat/dayandır ►■ düyməsinə basın.
- 4 Üyütmə maşını üyütməyə başlayanda üyütmə tənzimləmə düyməsini aşağı basın, onu sola və ya sağa çevirin. (Şək. 22)

İdarəetmə panelinin səs siqnallarını söndürün

- 1 Maşını söndürmək üçün maşının üzərindəki yandır/söndür düyməsini basın.
- 2 Maşın söndürüldükdə, nişanın işığı yanana qədər qəhvə nişanına toxunub saxlayın. Başlatma işığı yanıb-sönməyə başlayır.
- 3 İdarəetmə panelinin səs siqnallarını söndürmək üçün yenidən qəhvə nişanına toxunun. Qəhvə nişanının işığı sönmür.
- 4 Seçiminizi təsdiqləmək üçün başlat/dayandır düyməsinə basın.
- 5 Maşını yandırmaq üçün cihazın üzərindəki yandır/söndür düyməsini yenidən basın. İdarəetmə panelinin səs siqnalları söndürülmüşdür.

Qeyd: Əgər nişana toxunub saxladıqdan sonra qəhvə nişanının işığı yanmırsa, bu o deməkdir ki, idarəetmə panelinin səs siqnalları artıq söndürülüb. Onları yenidən aktivləşdirmək üçün yenidən işarəyə toxunun və başlat/dayandır düyməsini basaraq bunu təsdiqləyin.

Yandır/söndür və başlat/dayandır düyməsinin səs siqnalları söndürülə bilməz.

Dəmləmə dəstinin çıxarılması və taxılması

Dəmləmə cihazının çıxarılması, daxil edilməsi və təmizlənməsi ilə bağlı ətraflı video göstərişlərə baxmaq üçün www.home.id/support saytına keçin.

Dəmləmə dəstinin maşından çıxarılması

- 1 Maşını söndürün.
- 2 Su çənini çıxarın və xidmət qapağını açın (Şək. 23).
- 3 PUSH tutacağıının (Şək. 24) düyməsini basın və onu maşından çıxarmaq üçün dəmləmə dəstinin tutacağından çəkin (Şək. 25).

Dəmləmə dəstinin təkrar yerləşdirilməsi

⚠ Dəmləmə dəstini yenidən maşına sürüşdürməzdən əvvəl onun düzgün mövqedə olduğundan əmin olun.

- 1 Dəmləmə dəstinin düzgün mövqedə olub-olmadığını yoxlayın. Dəmləmə dəstinin yan tərəfindəki sarı silindrdəki ox qara ox və N (Şək. 26) bir xətdə saxlanılmalıdır.
 - Əgər onlar bir xətdə saxlanılmayıbsa, qolu dəm dəstinin bünövrəsi ilə təmasda olana qədər aşağı itələyin (Şək. 27).
- 2 Dəmləmə dəstini klik səsi (Şək. 29) ilə yerinə yerləşənə qədər yan tərəflərdəki (Şək. 28) istiqamətləndirici relələr boyunca maşına geri sürüşdürün. PUSH düyməsinə basmayın.
- 3 Xidmət qapağını bağlayın və su çənini yenidən yerinə yerləşdirin.

Təmizlik və qulluq

Daimi təmizlik və qulluq ilə maşınınız yaxşı vəziyyətdə saxlayır və sabit qəhvə axını ilə uzun müddət ləzzətli qəhvə təmin edir.

Maşının bütün çıxarıla bilən hissələrini nə vaxt və necə təmizləmək barədə ətraflı təsvir üçün aşağıdakı cədvələ nəzər salın. Daha ətraflı məlumat və video təlimatları HomeID tətbiqində və www.home.id/support saytında tapa bilərsiniz. Qabyuyan maşında hansı hissələrin təmizləmə biləcəyinə dair ümumi məlumat üçün D şəklinə nəzər salın.

Çıxarıla bilən hissələr	Nə vaxt təmizləməli	Necə təmizləməli
Dəmləmə dəsti	Həftəlik	Dəmləmə dəstini maşından çıxarın (Bax "Dəmləmə dəstinin çıxarılması və taxılması"). Onu kranın altında yuyun (Bax "Dəmləmə dəstinin kranın altında təmizlənməsi").
	Aylıq	Dəmləmə dəstini Philips qəhvə yağı təmizləyici tablet ilə təmizləyin (Bax "Dəmləmə dəstinin qəhvə yağı təmizləyici tabletlərlə təmizlənməsi").
Klassik süd köpükləndirici	Hər istifadədən sonra	İlk olaraq, yaxşıca təmizlik üçün maşına əlavə edilmiş süd köpükləndirici ilə isti su süzün. Sonra süd köpükləndiricini maşından çıxarın və sökün. Bütün hissələri kranın altında və ya qabyuyan maşında təmizləyin.

Çıxarıla bilən hissələr	Nə vaxt təmizləməli	Necə təmizləməli
Öncədən üyüdülmüş qəhvə bölməsi	Tıxanma olub-olmadığını yoxlamaq üçün hər həftə əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvə bölməsini yoxlayın.	Dəmləmə dəstinə maşından çıxarın və maşını şəbəkədən ayırın. Öncədən üyüdülmüş qəhvə bölməsinin qapağını açın və qaşığı tutacağını içəri daxil edin. Tıxanmış üyüdülmüş qəhvə tökülənə qədər qaşığı yuxarı və aşağı hərəkət etdirin (Şək. 30). Ətraflı video təlimatları üçün HomeID tətbiqini endirmək məqsədilə QR kodunu skan edin və ya bu ünvana keçin www.home.id/support .
Qəhvə xıltı konteyneri	Maşın tələb etdikdə qəhvə xıltı qabını boşaldın. Onu həftəlik təmizləyin.	Maşın yanılı olarkən qəhvə xıltı qabını çıxarın. Onu kranın altında bir qədər yuyucu maye ilə yuyun və ya qabyuyan maşında təmizləyin. Qəhvə xıltı qabının ön paneli qabyuyan maşında yuyula bilməz.
Damcılama qabı	Damcı qabını hər gün və ya damcılama qabının qırmızı "damcı qabı dolu" göstəricisi görünən kimi boşaldın. (Şək. 31) Damcılama qabını hər həftə təmizləyin.	Damcılama qabını (Şək. 32) çıxarın və onu kranın altında bir qədər yuyucu maye ilə təmizləyin. Damcılama qabı həmçinin qabyuyan maşında yuyulmaq üçün uyğundur. Qəhvə xıltı qabının ön paneli (şək. A15) qabyuyan maşında yuyula bilməz.
LatteGo	Hər istifadədən sonra	LatteGo-nu kranın altında yuyun və ya qabyuyan maşında təmizləyin.
Dəmləmə dəstinin yağlanması	Hər 2 aydan bir	Yağlama cədvəlinə nəzər salın və dəmləmə dəstinə Philips yağlayıcısı ilə yağlayın (Bax "Dəmləmə dəstinin yağlanması").
Su çəni	Həftəlik	Su çənini kranın altında yuyun

Dəmləmə dəstinin təmizlənməsi

Dəmləmə dəstinin müntəzəm təmizlənməsi qəhvə qalıqlarının daxili hərəkəti bloklaşmasının qarşısını alır. Dəmləmə dəstinin çıxarılması, daxil edilməsi və təmizlənməsi ilə bağlı dəstək videoları üçün bu kitabçanın üzlüyündəki QR kodunu skan edin və ya **www.home.id/support** səhifəsinə daxil olun.

Dəmləmə dəstinin kranın altında təmizlənməsi

- 1 Dəmləmə dəstinə çıxarın (Bax "Dəmləmə dəstinin çıxarılması və taxılması").
- 2 Dəmləmə dəstinə su ilə yaxşıca yuyun. Dəmləmə dəstinin yuxarı filtrini (Şək. 33) diqqətlə təmizləyin.
- 3 Yenidən yerləşdirməzdən əvvəl dəmləmə dəstinə havada qurudun. Dəmləmə dəstində liflərin yığılmasının qarşısını almaq üçün dəmləmə dəstinə parça ilə qurutmayın.

Dəmləmə dəstinin qəhvə yağı təmizləyici tabletlərlə təmizlənməsi

Yalnız Philips qəhvə yağı təmizləyici tabletlərindən istifadə edin.

- 1 Qəhvə lüləsinin altına bir fincan yerləşdirin. Su çənini təmiz su ilə doldurun.
- 2 Əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvə bölməsinə qəhvə yağı təmizləyici tablet qoyun.
- 3 Qəhvə nişanına toxunun və sonra üyüdülmüş qəhvə funksiyasını seçmək üçün ətir tündlüyü nişanına 3 saniyə basın (Şək. 2).
- 4 Öncədən üyüdülmüş qəhvə əlavə etməyin. Dəmləmə prosesinə başlamaq üçün başlat/dayandır ►■ düyməsinə basın. Yarım fincan su dəmləndikdən sonra maşını şəbəkədən ayırın.
- 5 Qəhvə yağı təmizləyici məhlulun ən azı 15 dəqiqə qalması üçün gözləyin.

- 6 Ştəpsel çəngəlini rozetkaya qoşun və dəmləmə dövrünü tamamlaması üçün maşını işə salın. Fincanı boşaldın.
- 7 Su çənini çıxarın və xidmət qapağını açın. Dəmləmə dəstinə (Bax "Dəmləmə dəstinin maşından çıxarılması") çıxarın və kranın altında yaxşıca yuyun.
- 8 Dəmləmə dəstinə və su çənini yenidən daxil edin və qəhvə lüləyinin altına bir fincan yerləşdirin.
- 9 Qəhvə nişanına toxunun və sonra üyüdülmüş qəhvə funksiyasını seçmək üçün ətir tündlüyü nişanına 3 saniyə basın (Şək. 2). Öncədən üyüdülmüş qəhvə əlavə etməyin. Dəmləmə prosesinə başlamaq üçün başlat/dayandır ► düyməsinə basın. Bunu iki dəfə təkrar edin. Fincanı boşaldın.

Dəmləmə dəstinin yağlanması

Hərəkət edən hissələrin rahat hərəkət etməsinə əmin olmaq üçün dəmləmə dəstinə hər 2 aydan bir yağlayın.

- 1 Dəmləmə xəstəsinin porşeninə (boz hissəsi) nazik bir qat yağ çəkin (Şək. 34).
- 2 Dəmləmə cihazının altındakı valın ətrafına (sarı hissə) nazik qat yağ çəkin (Şək. 35).
- 3 Hər iki tərəfdəki relələrə nazik bir qat yağ çəkin (Şək. 36).

LatteGo-nun (süd konteyneri) təmizlənməsi

Hər istifadədən sonra LatteGo-nun təmizlənməsi

- 1 LatteGo-nu maşından çıxarın (Şək. 37).
- 2 Qalan südü tökün.
- 3 İşə salma düyməsinə basın və süd konteynerini LatteGo-nun korpusundan çıxarın (Şək. 38).
- 4 Bütün hissələri qabyuyan maşında və ya kranın altında ilıq su və bir az yuyucu maye ilə təmizləyin.

Klassik süd köpükləndiricinin təmizlənməsi

Klassik süd köpükləndiricinin hər istifadədən sonra təmizlənməsi

Süd köpükləndiricini hər dəfə istifadə etdiyiniz zaman gigiyena baxımından və süd qalıqlarının yığılmasının qarşısını almaq üçün təmizləyin.

- 1 Süd köpükləndiricinin altına bir fincan yerləşdirin.
- 2 Buxar nişanına toxunun və sonra buxarın verilməsinə başlamaq və süd köpükləndiricinin içərisində qalan südü çıxarmaq üçün başlat/dayandır ► düyməsinə basın.
- 3 Bir neçə saniyədən sonra buxarın buraxılmasını dayandırmaq üçün başlat/dayandır ► düyməsinə yenidən basın.
- 4 Süd köpükləndiricini nəm parça ilə təmizləyin.

Klassik süd köpükləndiricinin gündəlik təmizlənməsi

- 1 Klassik süd köpükləndiricinin tam soyumasını gözləyin.
- 2 Süd köpükləndiricini sol tərəfə əyin və metal hissəni, eləcə də silikon hissəni çıxarın (Şək. 39).
- 3 Üç hissəni (Şək. 40) sökün və təmiz suda yaxalayın, yaxud onları qabyuyan maşında yuyun.
- 4 Süd köpükləndiricinin üç hissəsinin havada qurumasını gözləyin, hissələri yenidən taxın və süd köpükləndiricini maşına yenidən birləşdirin.

AquaClean su filtri

Maşınızdakı AquaClean aktivləşdirilib. Qəhvənizin dadının dəyişməməsi üçün AquaClean su filtrlərini su çənəyə yerləşdirə bilərsiniz. O, həmçinin maşınızdakı ərpini toplanmasını azaldaraq ərpədən təmizləmə ehtiyacını azaldır.

i *Satışda mövcudluq ölkəyə görə dəyişir.

AquaClean nişanı və işığı

Filtri vəziyyətini göstərmək üçün maşınınız AquaClean su filtri işığı (Şək. 41) ilə təchiz edilmişdir. Işıq yandıqda və ya yanıb-sönəndə nə etmək lazım olduğunu görmək üçün aşağıdakı cədvəldən istifadə edin.



Maşını ilk dəfə istifadə etdiyiniz zaman AquaClean işığı narıncı rəngdə yanıb-sönməyə başlayır. Bu, AquaClean su filtrindən istifadə etməyə başlamağa biləcəyinizi göstərir. AquaClean su filtrinə aktiv etməsəniz, işıq bir müddət sonra avtomatik olaraq sönəcək.



Filtri quraşdırdıqdan və onu AquaClean nişanı ilə aktivləşdirdikdən sonra AquaClean işığı AquaClean su filtrinə aktiv olduğunu təsdiqləmək üçün mavi rəngə çevrilir.



Filtri sıradan çıxdıqda, filtri yenisi ilə əvəz etməyi xatırlatmaq üçün AquaClean işığı yenidən narıncı rəngdə yanıb-sönməyə başlayır.



Narıncı AquaClean işığı söndükdə, siz hələ də AquaClean filtrinə aktivləşdirə bilərsiniz, əvvəlcə maşının ərpini təmizləməlisiniz.

AquaClean su filterinin aktivləşdirilməsi (5 dəq.)

i Maşın filterin su çəninə yerləşdirildiyini avtomatik aşkar edə bilmir. Ona görə də AquaClean nişanı ilə quraşdırdığınız hər yeni AquaClean su filtrinə aktivləşdirməlisiniz.

Narıncı AquaClean işığı söndükdə, siz hələ də AquaClean su filtrinə aktivləşdirə bilərsiniz, lakin əvvəlcə maşının ərpini təmizləməlisiniz.

i AquaClean su filtrindən istifadəyə başlamazdan əvvəl maşınınız ərpdən tamamilə təmizlənməlidir.

AquaClean su filtrinə aktivləşdirmədən əvvəl onu aşağıda göstəriləni kimi suya batırmaqla hazırlamalısınız. Bunu etməsəniz, maşına suyun əvəzinə hava dola bilər, bu isə çoxlu səs-küyə səbəb olur və maşının qəhvəni dəmləməsinə mane olur.

- 1 Maşının yandırıldığından əmin olun.
- 2 Filtri 5 saniyə çalxalayın (Şək. 42).
- 3 Filtri soyuq su ilə dolu qaba tərs şəkildə batırın və onu silkələyin/təzyiq tətbiq edin (Şək. 43).
- 4 Filtr artıq istifadəyə hazırdır və onu su çəninə daxil etmək olar.
- 5 Filtri şaquli olaraq su çəninə filtr birləşdirmə hissəsinə daxil edin. Onu mümkün olan ən aşağı nöqtəyə qədər basın (Şək. 44).
- 6 Su çəninə təmiz su ilə doldurun və yenidən maşına yerləşdirin.
- 7 Əgər əlavə edilibsə, LatteGo-nu çıxarın.
- 8 İsti su lüləyinin/süd köpükləndiricisinin altına bir qab yerləşdirin.
- 9 AquaClean nişanına 3 saniyə basıb saxlayın (Şək. 45). Başlatma işığı sayrışmağa başlayır.
- 10 Aktivləşdirmə prosesini başlatmaq üçün başlat/dayandır ► düyməsinə basın.
- 11 İsti su isti su lüləyindən/süd köpükləndiricidən süzüləcək (3 dəq.).
- 12 Aktivləşdirmə prosesi başa çatdıqdan sonra AquaClean su filtrinə düzgün işə salındığını təsdiqləmək üçün mavi AquaClean işığı yanır.

AquaClean su filtrinin dəyişdirilməsi (5 dəq.)

Filtrdən 95 litr su axıldıqdan sonra filtr işləməyi dayandıracaq. AquaClean işığı narıncıya çevrilir və filtr dəyişdirməyi xatırlatmaq üçün yanib-sönməyə başlayır. Nə qədər ki, işıq yanib-sönür, siz əvvəlcə maşının ərpini təmizləmədən filtr əvəz edə bilərsiniz. AquaClean su filtrin dəyişdirməsəniz, narıncı işıq nəhayət sönəcək. Bu halda, siz hələ də filtr əvəz edə bilərsiniz, lakin əvvəlcə maşının ərpini təmizləməlisiniz.

Narıncı AquaClean işığı yanib-sönəndə:

- 1 Köhnə AquaClean su filtrin çıxarın.
- 2 Yeni filtr quraşdırın və onu "AquaClean su filtrinin aktivləşdirilməsi (5 dəq.)" fəslində göstəriləyi kimi aktivləşdirin.

i Maşın dəyişdirmənin tələb edildiyi hələ göstərilməsə də, AquaClean su filtrin ən azı hər 3 aydan bir dəyişdirin.

AquaClean xatırladıcısının deaktiv edilməsi

Əgər artıq Philips AquaClean su filtrlərindən istifadə etmək istəmirsinizsə, hər zaman AquaClean xatırladıcılarını deaktiv edə bilərsiniz (AquaClean işığı narıncı rəngdə yanib-sönür):

- 1 Maşını söndürmək üçün maşının üzərindəki yandır/söndür düyməsini basın.
- 2 Maşın söndürüldükdə, nişanın işığı yanana qədər AquaClean nişanına basıb saxlayın. Başlatma işığı yanib-sönməyə başlayır.
- 3 Xatırladıcıları deaktiv etmək üçün yenidən AquaClean nişanına toxunun. AquaClean nişanının işığı sönür.
- 4 Seçiminizi təsdiqləmək üçün başlat/dayandır düyməsinə basın.
- 5 Maşını yandırmaq üçün cihazın üzərindəki yandır/söndür düyməsini yenidən basın. AquaClean xatırladıcısı artıq deaktiv edilmişdir.

Qeyd: Yeni AquaClean filtrinin aktivləşdirilməsi AquaClean xatırladıcılarını avtomatik olaraq yenidən aktivləşdirəcək.

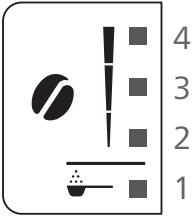
Suyun sərtliyinin tənzimlənməsi

Suyun sərtliyinin tənzimlənməsi

i Optimal performans və maşının istismar müddətinin daha uzun olması üçün suyun sərtliyi regionunuzdakı suyun sərtliyinə tənzimləməyinizi məsləhət görürük. Bu, həmçinin maşınınızın ərpini tez-tez təmizləməyin də qarşısını alır. Suyun sərtlik standartı 4-dür: sərt su.

Maşın üçün düzgün su sərtliyini təyin edin:

- 1 Maşını **söndürmək** üçün maşının üzərindəki yandır/söndür düyməsini basın.
- 2 Maşın söndürüldükdə, nişandakı bütün işıqlar yanana qədər ətir tündlüyü nişanına toxunub saxlayın (Şək. 2).
- 3 Ətir tündlüyü nişanına 1, 2, 3 və ya 4 dəfə toxunun. Yandırılan işıqların sayı suyun sərtlik cədvəlindəki sayla eyni olmalıdır.
- 4 Suyun sərtliyini düzgün təyin etdikdən sonra başlat/dayandır ► düyməsini basın.



4 qırmızı nöqtə	>21 dh
3 qırmızı nöqtə	>14 dh
2 qırmızı nöqtə	>7 dh
1 qırmızı nöqtə və ya 4 yaşıl nöqtə	<6 dh

i Su sərtliliyini yalnız bir dəfə təyin etdiyiniz üçün ətir tündlüyü funksiyası suyun sərtliliyini seçmək üçün istifadə olunur. Bu, sonradan hazırladığınız içkilərin ətir tündlüyünə təsir etmir.

Ərp təmizləmə proseduru (30 dəq.)

Ölkənizdə satışda mövcuddursa, maşını təmizləmək və ərpi çıxarmaq üçün Philips texniki xidmət məhsullarından istifadə etməyi tövsiyə edirik. Heç bir halda kükürd turşusu, xlorid turşusu, sulfamik və ya sirkə turşusu (sirkə) tərkibli ərp təmizləyicidən istifadə etməməlisiniz, çünki bu, maşınızdakı su dövrəsini zədələyə bilər və yığılmış ərp qatını lazımi şəkildə təmizləyə bilməz. Cihazın ərpdən təmizlənməməsi də həmçinin zamanınızı ləğv edəcək.

Ərpdən Təmizləmə işığı davamlı olaraq yandıqda, maşının ərpini təmizləməlisiniz.

- 1 Maşının yandırıldığından əmin olun.
- 2 Əlavə edilibsə, LatteGo və ya süd köpükləndiricini çıxarın.
- 3 Damcılama qabını və qəhvə xıltı qabını çıxarın, onları boşaldın və yenidən yerləşdirin.
- 4 Su çəninini çıxarın və onu boşaldın. Daha sonra AquaClean su filtrini çıxarın.
- 5 Philips ərp təmizləyicisinin bütün şüşəsini su çəninə tökün və sonra onu Ərpdən Təmizləmə göstəricisinə qədər su ilə doldurun (Şəx. 46). Sonra onu yenidən maşına yerləşdirin.
- 6 Qəhvə süzmə konteynerinin və su lüləyinin altına böyük bir qab (1,5 l) qoyun.
- 7 Ərpdən Təmizləmə nişanına 3 saniyə basın və daha sonra başlat/dayandır ► düyməsini basıb saxlayın.
- 8 Ərpdən təmizləmə prosedurunun birinci mərhələsi başlayır. Ərpdən təmizləmə proseduru təqribən 30 dəqiqə davam edir və ərpdən təmizləmə və yaxalama dövründən ibarətdir. Ərpdən Təmizləmə dövrü ərzində ərpdən təmizləmə mərhələsinin davam etdiyini göstərmək üçün Ərpdən Təmizləmə işığı yanıb-sönür.
- 9 Ekran sizə su çəninin boş olduğunu xatırladana qədər maşının ərpdən təmizləmə məhlulunu süzməsi üçün şərait yaradır.
- 10 Su çəninini boşaldın, yuyun və sonra Ərpdən Təmizləmə göstəricisinə qədər təmiz su ilə doldurun.
- 11 Konteyneri boşaldın və onu yenidən qəhvənin süzülüyü lüləyin və su kranının altına qoyun. Başlat/dayandır ► düyməsinə yenidən basın.
- 12 Ərpdən təmizləmə dövrünün ikinci mərhələsi, yaxalama mərhələsi başlayır və 3 dəqiqə davam edir. Bu mərhələdə idarəetmə panelindəki işıqlar durub-sönür və durulama mərhələsinin davam etdiyini göstərir.
- 13 Maşın su buraxmağı dayandırana qədər gözləyin. Maşın su buraxmağı dayandırdıqda ərpdən təmizləmə proseduru başa çatır.
- 14 İndi maşın yenidən isinəcək. İçki nişanları panelindəki bütün işıqlar davamlı olaraq yandıqda, maşın yenidən istifadəyə hazır olacaq.
- 15 Su çəninə yeni AquaClean su filtri quraşdırın və onu aktivləşdirin (Bax "AquaClean su filterinin aktivləşdirilməsi (5 dəq.)").
 - Ərpdən təmizləmə proseduru başa çatdıqda, yeni AquaClean su filtri quraşdırmağı xatırlatmaq üçün AquaClean işığı bir müddət yanıb-sönür.

 **İpucu:** AquaClean filtrindən istifadə ərp təmizləmə ehtiyacını azaldır!

Ərp təmizləmə proseduru yarıda kəsilsə nə etməli

Siz idarəetmə panelindəki yandır/söndür düyməsini basaraq ərp təmizləmə prosedurundan çıxı bilərsiniz. Əgər ərp təmizləmə proseduru tam başa çatmamış dayandırılırsa, aşağıdakıları edin:

- 1 Su çənini yaxşıca yuyun və boşaldın.
- 2 Su çənini Ərpdən Təmizləmə səviyyəsi göstəricisinə qədər təmiz su ilə doldurun və maşını yenidən işə salın. Maşın qızmağa başlayacaq və avtomatik yaxalama dövrünü də yerinə yetirəcək.
- 3 Hər hansı bir içki dəmləməzdən əvvəl əl ilə yaxalama prosedurunu edin. Əl ilə yuyulma prosedurunu yerinə yetirmək üçün əvvəlcə isti su nişanına bir neçə dəfə toxunmaqla yarım su çəni isti su süzün və sonra üyüdülmüş qəhvə əlavə etmədən 2 stəkan əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvə dəmləyin.

i Əgər ərpdən təmizləmə proseduru tamamlanmayıbsa, maşın mümkün qədər tez başqa bir ərp təmizləmə prosedurunu tələb edəcək.

Aksesuarların sifarişi

Ölkənizdə satışda mövcuddursa, maşını təmizləmək və ərpi çıxarmaq üçün Philips texniki qulluq məhsullarından, məsələn, ərp təmizləyən məhlul, AquaClean su filtri və qəhvə yağı təmizləyici tabletlərdən istifadə etməyi sizə məsləhət görürük. Ehtiyat hissələrinin tam siyahısını əldə etmək üçün maşınınızın model nömrəsini daxil edin. Model nömrəsini xidmət qapağının daxili tərəfində görə bilərsiniz.

i Brita filtrləri bu maşına uyğun deyil.

Nasazlıqların aradan qaldırılması

Bu fəsildə maşında qarşılaşa biləcəyiniz ən ümumi problemlər qeyd edilib. Dəstək üçün tətbiq mağazanız vasitəsilə və ya bu kitabçanın üzlüyündə verilmiş QR kodunu skan edərək HomeID tətbiqini endirin. Dəstək videoları və tez-tez verilən sualların tam siyahısı **www.home.id/support** saytında mövcuddur. Əgər problemi həll edə bilmənsiz, yerli Müştərilərə Qulluq Mərkəzi ilə əlaqə saxlayın.

Xəbərdarlıq nişanları

Xəbərdarlıq Həll yolu işarəsi

- | | |
|--|--|
|  | "Su çəni boşdur" işığı yanır. <ul style="list-style-type: none">- Su çəni demək olar ki, boşdur. Su çənini maksimum səviyyə göstəricisinə qədər təmiz su ilə doldurun.- Su çəni yerində deyil. Su çənini yerinə yenidən yerinə yerləşdirin. |
|  | "Qəhvə xıltı qabını boşalt" işığı yanılıdır. <ul style="list-style-type: none">- Qəhvə xıltı qabı doludur. Maşın işə salınarkən qəhvə xıltı qabını çıxarın və boşaldın. Konteyneri yenidən əlavə etməzdən əvvəl 5 saniyə gözləyin. |

Xəbərdarlıq Həll yolu işarəsi



Siqnal işığı yanır

- Qəhvə xıltı qabı və/yaxud damcılama qabı yerində deyil və ya düzgün yerləşdirilməyib. Qəhvə xıltı qabı və/yaxud damcılama qabı yerinə yerləşdirin və onların düzgün yerləşdirildiyindən əmin olun.
- Xidmət qapağı açıqdır. Çənini çıxarın və xidmət qapağının bağlı olduğundan əmin olun.



Siqnal işığı yanır-sönür

- Dəmləmə dəsti yerində deyil və ya düzgün yerləşdirilməyib. Dəmləmə dəstinə çıxarın və onun yerinə kilidləndiyindən əmin olun. Addım-addım təlimatlar üçün "Dəmləmə dəstinin çıxarılması və taxılması" fəslinə nəzər salın.
- Dəmləmə dəsti tıxanıb. Dəmləmə dəstinə çıxarın və kranın altında su ilə yuyun. Sonra dəmləmə dəstinə yağlayın və yenidən maşına qoyun. Addım-addım təlimatlar üçün "Təmizləmə və texniki qulluq" fəslinə nəzər salın.



Siqnal işığı yanır və başlatma işığı yanır-sönür.

Maşının içərisində bir qədər hava qalıb. Maşından havanı çıxarmaq üçün su çənini su ilə doldurun, klassik süd köpükləndiricisinin altına bir fincan qoyun və yanır-sönən başlat/dayandır düyməsini basın.

Ehtiyatlı olun: havanı buraxmaq üçün klassik süd köpükləndiricidən az miqdarda isti su süzüləcək.



Aqua Clean



AquaClean işığı yanır-sönür: AquaClean su filtrini dəyişdirin və ya yerləşdirin və onu işə salın. Addım-addım təlimatlar üçün "AquaClean su filteri" bölməsinə baxın.



Calc / clean

Ərpədən təmizləmə işığı davamlı olaraq yanır: Maşını ərpədən təmizləyin.

Xəbərdarlıq Həll yolu işarəsi



İçki nişanlarının işıqları bir-bir yanır və sönr.

Maşın qızır və/yaxud maşına daxil olmuş havanı buraxmağa çalışır. Bütün içki işıqlarının davamlı olaraq yanmasını gözləyin.



Xəbərdarlıq nişanlarının işıqları yanıb-sönr.

Maşını elektrik şəbəkəsindən çıxarıb yenidən daxil etməklə yenidən qurun. Maşını yenidən işə salmazdan əvvəl bu addımları yerinə yetirin:

- AquaClean filtrini su çənindən çıxarın.
- Su çənini yerinə yenidən yerinə yerləşdirin. Düzgün vəziyyətdə olduğundan əmin olmaq üçün onu maşına mümkün qədər itələyin.
- Əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvə bölməsinin qapağını açın və onun qəhvə xıltısı ilə tıxanıb-tıxanmadığını yoxlayın. Onu təmizləmək üçün əvvəlcədən üyüdülmüş qəhvə bölməsinə qaşığı tutacağını daxil edin və tıxanmış qəhvə xıltısı aşağı tökülənə qədər tutacağı yuxarı və aşağı hərəkət etdirin (Şək. 30). Dəmləmə dəstini çıxarın və dibinə düşmüş bütün qəhvə xıltısını çıxarın. Dəmləmə dəstini yenidən yerləşdirin.
- Maşını yenidən işə salın.

Problem həll olunarsa, AquaClean filtri yaxşı hazırlanmamışdır. "AquaClean su filtrin aktivləşdirilməsi (5 dəq)" fəsilindəki 1 və 2-ci addımları yerinə yetirərək AquaClean filtrini yenidən yerləşdirmədən əvvəl hazırlayın.

Əgər işıqlar yanmağa davam edirsə, deməli maşın hədsiz qızmışdır. Maşını söndürün, 30 saniyə gözləyin və yenidən yandırın. İşıqlar hələ də yanıb-sönrərsə, ölkənizdəki Müştəriyə Qulluq Mərkəzi ilə əlaqə saxlayın. Əlaqə məlumatları üçün zəmanət kitabçasına baxın.

Nasazlıqların aradan qaldırılması cədvəli

Bu fəsilə maşında qarşılaşa biləcəyiniz ən ümumi problemlər qeyd edilib. Dəstək videoları və tez-tez verilən sualların tam siyahısı www.home.id/support saytında mövcuddur. Əgər problemi həll edə bilməyənsiz, yerli Müştərilərə Qulluq Mərkəzi ilə əlaqə saxlayın. Əlaqə məlumatları üçün zəmanət kitabçasına baxın.

Problem	Səbəb	Həll yolu
Damcılama qabı tez dolur.	Bu, normaldır. Maşın daxili dövrəni və dəmləmə dəstini yaxalamaq üçün sudan istifadə edir. Suyun bir hissəsi birbaşa daxili sistemdən damcılama qabına axır.	Damcılama qabını hər gün və ya damcılama qabı qapağının qırmızı "damcılama qabı dolu" göstəricisi görünən kimi boşaldın. İpucu: ondan çıxan yaxalama suyunu toplamaq üçün lüləyin altına bir fincan qoyun.
"Qəhvə xıltı qabını boşalt" işığı yanılı qalır.	Maşın söndürülərkən qəhvə xıltı qabını boşaltdınız.	Maşın işə salınarkən hər zaman qəhvə xıltı qabını çıxarın və boşaldın. Qəhvə xıltı konteynerini çıxarın, ən azı 5 saniyə gözləyin və sonra onu yenidən yerinə daxil edin.
Konteyner dolu olmasa belə, maşın qəhvə xıltı konteynerini boşaltmağı tələb edir.	Qəhvə xıltı qabını axırıncı dəfə boşaltdığınız zaman maşın sayğacı sıfırlamayıb.	Qəhvə xıltı qabını yenidən yerləşdirərkən hər zaman təxminən 5 saniyə gözləyin. Bu şəkildə qəhvə xıltı sayğacı sıfırlanacaq.

Problem	Səbəb	Həll yolu
		Maşın işə salınarkən hər zaman qəhvə xıltı qabını çıxarın və boşaldın. Qəhvə xıltı konteynerini maşın söndürüldükdə boşaltsanız, qəhvə xıltı sayğacı sıfırlanmayacaq.
Qəhvə xıltı qabı həddindən artıq doludur və ekranda "qəhvə xıltı qabını boşalt" işığı yanmır.	Xıltı qabını boşaltmadan damcılama qabını çıxardınız.	Damcılama qabını çıxardığınız zaman, hətta az da olsa qəhvə qalığı olsa belə, qəhvə xıltı qabını boşaldın. Beləliklə, qəliblənmiş qəhvə xıltı sayğacı sıfırlanacaq və onların sayı düzgün hesablamağa başlayacaq.
Dəmləmə dəstini çıxara bilmirəm.	Dəmləmə dəsti düzgün vəziyyətdə deyil.	Maşını aşağıdakı şəkildə sıfırlayın: xidmət qapağını bağlayın və su çənini yenidən yerinə yerləşdirin. Maşını söndürün və sonra yenidən yandırın. Dəmləmə dəstini çıxarmağa yenidən cəhd edin. Addım-addım təlimatlar üçün "Dəmləmə dəstinin çıxarılması və taxılması" fəslinə nəzər salın.
Dəmləmə dəstini taxa bilmirəm.	Dəmləmə dəsti düzgün vəziyyətdə deyil.	Maşını aşağıdakı şəkildə sıfırlayın: xidmət qapağını bağlayın və su çənini yenidən yerinə yerləşdirin. Dəmləmə dəstinin kənara qoyun. Maşını söndürün və şəbəkədən ayırın. 30 saniyə gözləyin və daha sonra maşını yenidən rozetkaya taxaraq yandırın. Sonra dəmləmə dəstini düzgün yerləşdirin və yenidən maşına daxil edin. Addım-addım təlimatlar üçün "Dəmləmə dəstinin çıxarılması və taxılması" fəslinə nəzər salın.
Qəhvə suludur.	Dəmləmə dəsti çirklidir və ya yağlanmalıdır.	Dəmləmə dəstini çıxarın (Bax "Dəmləmə dəstinin maşından çıxarılması") və kranın altında yaxşıca yuyun və qurudun. Hərəkət edən hissələri yağlayın (Bax "Dəmləmə dəstinin yağlanması").
	Maşın özünü tənzimləmə proseduru yerinə yetirir. Bu prosedur siz maşını ilk dəfə istifadə etdiyiniz zaman, başqa növ qəhvəyə keçdiyiniz zaman və ya uzun müddət maşından istifadə etmədiyiniz zaman avtomatik olaraq işə salınır.	Maşının özünü tənzimləmə proseduru tamamı üçün əvvəlcə 5 fincan qəhvə dəmləyin.
	Üyüdücü böyük parametmə təyin olunub.	Üyüdücünü daha zəif (aşağı) bir parametmə təyin edin. Tam fərqi hiss etmək üçün 2–3 içki dəmləməyin.
Qəhvə kifayət qədər isti deyil.	Temperatur çox aşağı təyin edilib.	Temperaturu maksimum təyin edin (Bax "Qəhvənin temperaturunun tənzimlənməsi").

Problem	Səbəb	Həll yolu
	Soyuq bir fincan içkini soyudur.	Qabları isti su ilə yuyaraq öncədən isidin.
	Süd əlavə etmək içkini soyudur.	İsti və ya soyuq süd əlavə etməyinizdən asılı olmayaraq, süd əlavə etmək qəhvəni soyudur. Qabları isti su ilə yuyaraq öncədən isidin.
Qəhvə gəlmir və ya qəhvə yavaş-yavaş axır.	AquaClean su filtri quraşdırılma üçün düzgün hazırlanmamışdır.	AquaClean su filtrini çıxarın və yenidən qəhvə dəmləməyə cəhd edin. Bu işə yarayarsa, AquaClean su filtrini yenidən yerləşdirməzdən əvvəl onu düzgün hazırladığınızdan əmin olun. Addım-addım təlimatlar üçün "AquaClean su filteri" bölməsinə baxın.
		Maşın uzun müddət istifadə edilmədikdə AquaClean su filtrini yenidən istifadəyə hazırlamalı və daha sonra onu yenidən yerləşdirməlisiniz. "AquaClean su filtrin aktivləşdirilməsi" fəslinin 1–3-cü addımlarına nəzər salın.
	AquaClean su filtri tıxanıb.	AquaClean su filtrini hər 3 aydan bir dəyişdirin. 3 aydan çox istifadə olunan filter tıxanmış ola bilər.
	Üyüdücü narın parametərə təyin olunub.	Üyüdücünü böyük (yüksək) parametərə təyin edin. Nəzərə alın ki, bu, qəhvənin dadına təsir edəcək.
	Dəmləmə dəsti çirklidir.	Dəmləmə dəstinə çıxarın və kranın altında yaxşıca yuyun (Bax "Dəmləmə dəstinin kranın altında təmizlənməsi").
	Qəhvə kranı çirklidir.	Qəhvə kranını və onun dəşiklərini boru təmizləyicisi və ya iynə ilə təmizləyin.
	Öncədən üyüdülmüş qəhvə bölməsi tıxanıb	Maşını söndürün və dəmləmə dəstinə maşından çıxarın. Öncədən üyüdülmüş qəhvə bölməsinin qapağını açın və qasıq tutacağına içəri daxil edin. Tıxanmış üyüdülmüş qəhvə tökülənə qədər qasığı yuxarı və aşağı hərəkət etdirin (Şəkl. 30).
	Maşının dövriyyə sistemi ərlə tıxanıb.	Maşını ərpdən təmizləyin. Ərp təmizləmə işiğə yanib-sönməyə başlayanda hər zaman maşını ərpdən təmizləyin.
Maşın qəhvə dənələri üyüdür, lakin qəhvə hazırlanmır.	Öncədən üyüdülmüş qəhvə bölməsi tıxanıb.	Maşını söndürün və dəmləmə dəstinə maşından çıxarın. Öncədən üyüdülmüş qəhvə bölməsinin qapağını açın və qasıq tutacağına içəri daxil edin. Tıxanmış qəhvə xıltısı aşağı tökülənə qədər tutacağı yuxarı və aşağı hərəkət etdirin (Şəkl. 30).

Problem	Səbəb	Həll yolu
Süd köpüklənmir.	LatteGo-lu maşınlar: LatteGo yanlış quraşdırılıb.	Süd konteynerinin LatteGo korpusuna düzgün quraşdırıldığından ("klik səsi") əmin olun.
	LatteGo-lu maşınlar: süd konteyneri və/və ya LatteGo korpusu çirklidir.	LatteGo-nu sökün və onun hər iki hissəsini kranın altında yuyun və onları qabyuyanda təmizləyin (Bax "Hər istifadədən sonra LatteGo-nun təmizlənməsi").
	Klassik süd köpükləndirici maşınlar: Süd köpükləndirici çirklidir.	Süd köpükləndiricini yaxşıca təmizləyin (Bax "Klassik süd köpükləndiricinin təmizlənməsi").
	Südü növü köpükləndirmək üçün uyğun deyil.	Müxtəlif süd növlərinin fərqli miqdarda köpük və bir birindən fərqlənən köpük tərkibləri olur. Yaxşı süd köpüyü əldə edildiyi sübut edilən aşağıdakı süd növlərini sınaqdan keçirmişik: yarı yağsız və ya tam yağlı inək südü və laktozasız süd.
LatteGo süd konteynerinin altından süd sızır.	Korpus və ya süd konteyneri düzgün quraşdırılmayıb.	Quraşdırmaq üçün əvvəlcə süd konteynerinin üst hissəsini korpusun yuxarı hissəsindəki tutacağın altına daxil edin. Sonra konteynerin aşağı hissəsinə basın. O, yerinə oturduqda klik səsi eşidilir.
Güman ki, maşında sızıntı var.	Maşın daxili dövrəni və dəmləmə dəstini yaxalamaq üçün sudan istifadə edir. Bu su birbaşa daxili sistemdən damcılama qabına axır. Bu, normaldır.	Damcılama qabını gündəlik və ya damcılama qabı qapağının "damcılama qabı dolu" göstəricisi görünən kimi boşaldın. İpucu: Durulama suyunu yığmaq və damcılama qabındakı suyun miqdarını azaltmaq üçün kranın altına bir fincan qoyun.
	Damcılama qabı doludur və daşıb, bu isə maşın sızmasına oxşayır.	Damcılama qabını gündəlik və ya damcılama qabı qapağının "damcılama qabı dolu" göstəricisi görünən kimi boşaldın.
	Su çəni tam daxil edilməyib və indi maşına hava daxil olur.	Su çəninin düzgün vəziyyətdə olub-olmadığını yoxlayın: onu çıxarın və mümkün qədər itələyərək yenidən daxil edin.
	Dəmləmə dəsti çirklidir/tıxanıb.	Dəmləmə dəstini yaxalayın.
	Maşın düz səthə yerləşdirilməyib.	Maşını düz bir səthə qoyun ki, damcılama qabı daşmasın və "damcılama qabı dolu" göstəricisi düzgün işləsin.
	Su çəni tam daxil edilməyib və indi maşına hava daxil olur.	Su çəninin düzgün mövqedə olub-olmadığını yoxlayın: onu çıxarın və mümkün qədər itələyərək yenidən daxil edin.

Problem	Səbəb	Həll yolu
Mən AquaClean su filtrini aktivləşdirə bilmirəm və maşın ərpinin təmizlənməsini tələb edir.	Ekranı AquaClean su filtrin işığı yanib-sönməyə başladıqdan sonra filtr vaxtında quraşdırılmayıb və ya dəyişdirilməyib. Bu o deməkdir ki, maşınınız artıq ərpdən tamamilə təmizlənməyəcək.	İlkin olaraq maşınınızın ərpini təmizləyin və sonra AquaClean su filtrini quraşdırın.
Yeni su filteri uyğun gəlmir.	Siz AquaClean su filterindən başqa filter quraşdırmağa çalışırsınız.	Maşına yalnız AquaClean su filteri uyğun gəlir.
	AquaClean su filterindəki rezin halqa yerində deyil.	AquaClean su filterindəki rezin halqanı düzgün yerinə oturdun.
Maşın yüksək səs çıxarır.	İstifadə zamanı maşınınızın səs çıxartması normaldır.	Maşın fərqli səs verməyə başlayırsa, dəmləmə dəstini təmizləyin və onu yağlayın (Bax "Dəmləmə dəstinin yağlanması").
	AquaClean su filteri düzgün hazırlanmamışdır və indi maşına hava daxil olur.	AquaClean su filtrini su çənindən çıxarın və yenidən yerinə yerləşdirməzdən əvvəl onu düzgün şəkildə istifadəyə hazırlayın. Addım-addım təlimatlar üçün "AquaClean su filteri" bölməsinə baxın.
	Su çəni tam daxil edilməyib və indi maşına hava daxil olur.	Su çəninin düzgün vəziyyətdə olub-olmadığını yoxlayın: onu çıxarın və mümkün qədər itələyərək yenidən daxil edin.

Texniki xüsusiyyətlər

İstehsalçı məhsulun texniki xüsusiyyətlərini təkmilləşdirmək hüququnu özündə saxlayır. Bütün öncədən təyin edilmiş miqdarlar təxminidir.

Təsvir	Dəyər
Ölçüsü (E x H x D)	247 x 366 x 434 mm
Çəki	7.5–8 kg
Elektrik kabelinin uzunluğu	800–1200 mm
Su çəni	1,8 litr, çıxarıla bilər
Qəhvə bankasının həcmi	275 q
Qəhvə xıltı qabının tutumu	12 porsiya
LatteGo-nun (süd konteyneri) tutumu	250 ml

Tənzimlənən qəhvə lüləyinin hündürlüyü	85–145 mm
Nominal gərginlik — Güc rejimi — Enerji təchizatı	Xidmət qapısının daxilindəki məlumat etiketinə nəzər salın (şək. A11)

Mundarija

Mashina koʻrinishi (Rasm A)	46
Boshqaruv paneli (Rasm B)	46
Muqaddima	47
Birinchi ishlatishdan avval	47
Ichimliklar damlash	49
Mashina sozlamalarini oʻzgartirish	51
Damlash guruhini chiqarish va kiritish	53
Tozalash va xizmat koʻrsatish	54
AquaClean suv filtri	56
Suv qattiqligini sozlash	58
Qasmoqdan tozalash jarayoni (30 daq.)	59
Aksessuarlarga buyurtma berish	60
Muammolarni bartaraf qilish	60
Texnik xususiyatlar	66

Mashina koʻrinishi (Rasm A)

A1	Boshqaruv paneli	A10	Tur raqami tushirilgan maʼlumot yorligʻi
A2	Finjon ushlagich	A11	Suv idish
A3	Yanchilgan qahva boʻlinmasi	A12	Qaynoq suv dispenseri
A4	Qahva donlari idishining qopqogʻi	A13	Qahva quyqasi idishi
A5	Sozlanadigan qahva joʻmragi	A14	Qahva quyqasi idishining old paneli
A6	Yanchishni sozlash dastagi	A15	Tomchi novining qopqogʻi
A7	Qahva donlari idishi	A16	Tomchi novi
A8	Damlash guruhi	A17	“Tomchi novi toʻlgan” indikator
A9	Xizmat koʻrsatish eshigi		

Aksessuarlar

A18	AquaClean suv filtri	A20	LatteGo (sut idishi) (faqat maʼlum modellarda)
A19	Klassik sut koʻpirtirgich (faqat maʼlum modellarda)		

Boshqaruv paneli (Rasm B)

Barcha tugmalar va belgilarning umumiy tavsifi uchun B rasmga qarang. Quyida siz tavsifni topishingiz mumkin.

i tugmalarning/belgilarning ayrimlari faqat maxsus turlarga mansub.

B1	Yoqish/O'chirish tugmachasi	B7	Ogohlantiruvchi belgilar
B2	Ichimlik belgilari*	B8	Ishga tushirish chirog'i
B3	Ifor kuchiligi/oldindan yanchilgan qahva belgisi	B9	Start/Stop ► tugma
B4	Ichimlik miqdori belgisi	B10	Calc / Clean belgisi
B5	Sut miqdori belgisi (faqat muayyan turlar)	B11	AquaClean belgisi
B6	Qahva harorati belgisi (faqat muayyan turlar)		

* Ichimlik belgilari (faqat muayyan turlar): espresso, espresso lungo, qahva, muzli qahva, kapuchino, latte makkyato, issiq suv, bug'

Muqaddima

To'liq avtomatik Philips qahva mashinasini xarid qilganingiz bilan qutlaymiz! Biz taklif qiladigan imtiyozlardan to'liq foydalanish uchun mahsulotingizni **www.home.id** manzilida ro'yxatdan o'tkazing. Mashinadan ilk foydalanishdan avval, alohida xavfsizlik bukletini diqqat bilan o'qib chiqing va keyinchalik murojaat qilish uchun uni saqlab qo'ying.

Birinchi marta ishlatishdan oldin suv yoki sutga tegadigan barcha olinadigan aksessuarlarni issiq suv bilan yuving. Boshlashga yordam berish va mashinangizdan eng yaxshisini olish uchun biz bir nechta usulda yordam taklif qilamiz. Qutida quyidagilarni topishingiz mumkin:

- 1 Bu tezkor boshlash qo'llanmasi rasmga asoslangan foydalanish ko'rsatmalari va tozalash hamda texnik xizmat haqida ma'lumotlarni o'z ichiga oladi.
- 2 Mashinadan xavfsiz foydalanishning alohida xavfsizlik ko'rsatmalari bukleti.
- 3 Onlayn yordam olish maqsadida (ushbu kengaytirilgan foydalanuvchi qo'llanmasi, savol-javob, videolar va boshqalar) HomeID ilovasini yuklab olish uchun ushbu buklet muqovasidagi QR kodni skanerlang yoki **www.home.id/support** manziliga kiring.

i Ushbu qahva mashinasi, har biri turli funksiyalarga ega bo'lgan bir necha variantlarga ega. Har bir variant o'zining tur raqamiga ega. Tur raqamini, xizmat ko'rsatish eshigi ichidagi ma'lumot yorlig'ida topishingiz mumkin (A9 rasmga qarang).

i Bu mashina qahva bilan sinalgan. U yaxshilab tozalangan bo'lsa ham, unda qahva qoldiqlari qolib ketgan bo'lishi mumkin. Biroq biz bu mashina mutlaqo yangi ekanini kafolatlaymiz.

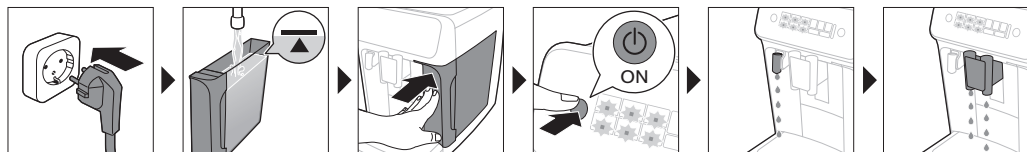
Mashina eng yaxshi ta'mli qahva damlashga yetarli bo'lgan yanchilgan qahva miqdorini avtomatik ravishda sozlaydi. Mashina o'z-o'zini sozlashni yakunlashi uchun siz 5 finjon qahva damlashingiz kerak bo'ladi.

Ilk ishga tushirishdan avval, LatteGo idishini (sut idishi) yoki klassik sut ko'pirtirgichini chayib tashlang.

Birinchi ishlatishdan avval

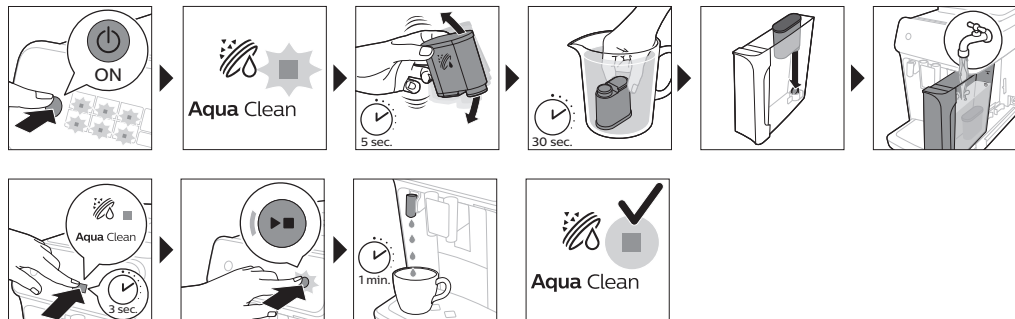
1. Mashinani sozlash

Mashinani yoqqaningizdan keyin, qaynoq suv dispenseridan yoki qahva dispenseridan ozgina suv quyilishi mumkin. Bu normal holat.



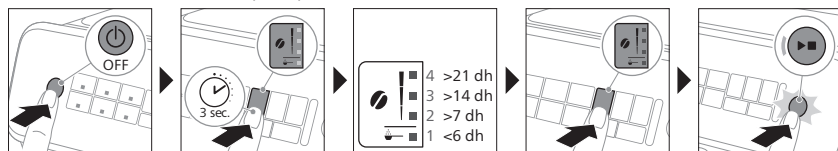
2. AquaClean filtrini faollashtirish (5 daq.)

Batafsil ma'lumot uchun "AquaClean suv filtri" bobiga qarang.

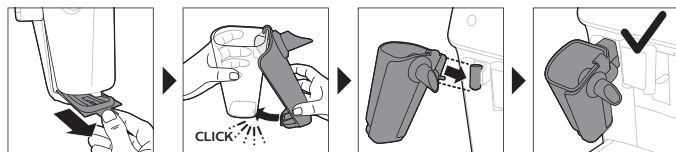


3. Suv qattiqligini sozlash

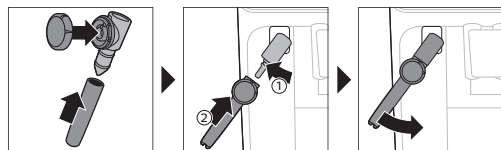
Bosqichma-bosqich ko'rsatmalar uchun "Suv qattiqligini sozlash" bobiga qarang. Suv qattiqligining birlamchi sozlamasi 4 ta: qattiq suv.



4. LatteGo idishini yig'ish (faqat ma'lum modellarda)



5. Klassik sut ko'pirtirgichni yig'ish (faqat ma'lum modellarda)



Ichimliklar damlash

Umumiy bosqichlar

- 1 Suv idishini jo'mrak suvi bilan, qahva donlari idishini esa qahva donlari bilab to'ldiring.
- 2 Qopqoqni (A4) qahva donlari idishiga (A7) joylashtiring.
- 3 Mashinani yoqish uchun on/off tugmasini bosing.
 - Mashina qizishni boshlaydi va avtomatik chayish siklini bajaradi. Qizish davomida, ichimliklar belgilaridagi chiroqlar yonadi va sekin birma-bir o'chib boradi.
 - Ichimlik belgisidagi barcha chiroqlar doimiy yonib turganda, mashina foydalanishga tayyor bo'ladi.
- 4 Finjonni qahva dispenserini tagiga qo'ying. Siz foydalanadigan finjon yoki stakaning balandligini o'zgartirish uchun qahva dispenserini yuqoriga yoki pastga suring (Rasm 1).

Ichimliklarni shaxsiylashtirish

Bu mashina ichimlik xususiyatlarini istagingizga qarab o'zgartirish imkonini beradi. Ichimlikni tanlagach quyidagilarni bajara olasiz:

- 1 Ifor kuchliligi belgisiga teginib, ifor kuchliligini o'zgartiring (Rasm 2). Qattqlikning 3 ta darajasi mavjud bo'lib, eng quyi – eng yumshog'ini, eng yuqori esa – eng qattig'ini anglatadi.
- 2 Ichimlik miqdori (Rasm 3) va/yoki sut miqdori belgisiga teginib, ichimlik miqdorini o'zgartiring (faqat muayyan turlarda). Miqdorning 3 ta darajasi mavjud: quyi, o'rta va yuqori.

i Qahva haroratini ham istaganingizdek o'zgartirishingiz mumkin (Qarang: "Qahva haroratini o'zgartirish").

Qahva donlari bilan qahva damlash

- 1 Qahva damlash uchun siz tanlagan ichimlik belgisiga tegining.
 - Ifor kuchliligi va miqdor chiroqlari yonadi va avval tanlangan sozlamani ko'rsatadi.
 - Endi ichimlikni o'zingizga manzur ta'mga o'zgartira olasiz (Qarang: "Ichimliklarni shaxsiylashtirish").
- 2 Start/Stop ► tugmasini bosing.
 - Ichimlik quyilayotganda, ichimlik belgisi chirog'i miltillab turadi.
- 3 Qahva quyishni, mashina ishini yakunlaguncha to'xtatmoqchi bo'lsangiz, start/stop ► tugmasini qayta bosing.

i Bir vaqtda 2 ta qahva damlash uchun ichimlik belgisiga ikki marta tegining. 2x chirog'i yonadi.

LatteGo (sut idishi) bilan sutli ichimliklar damlash

A LatteGo sut idishi, rama va saqlash qopqog'idan iborat. Sut idishini to'ldirishdan oldin sizib chiqishning oldini olish uchun rama va sut idishi to'g'ri yig'ilganini tekshiring.

- 1 LatteGo idishini yig'ish uchun avval rama tepasidagi ilgak tagiga sut idishining tepa qismini kiriting (Rasm 4). Keyin idishning tag qismini bosing. U joyiga o'rtnashganda, tiq etgan tovush eshitasiz (Rasm 5).

Izoh: Sut idishi va uning ramasini ulashdan avval, ular toza ekaniga ishonch hosil qiling.

- 2 LatteGo idishini biroz qiyalating va uni qaynoq suv dispenseriga qo'ying (Rasm 6). Keyin joyiga o'rtnashguncha bosib turing (Rasm 7).
- 3 LatteGo idishini siz damlamochi bo'lgan ichimlik uchun sut idishida belgilangan darajagacha sut bilan to'ldiring (Rasm 8). Sut idishini maksimal belgidan ortiq to'ldirmang.

i Agar sizda moslashtirilgan sut miqdori bo'lsa, LatteGo idishini damlamoqchi bo'lgan ichimlik uchun sut idishida belgilangan darajagacha sut bilan to'ldirishingiz kerak bo'ladi.

i Maqbul natijalar uchun har doim bevosita sovitkichdan olingan sutdan foydalaning.

- 4 Finjonni tomchi noviga qo'ying.
- 5 O'zingizga yoqqan sutli ichimlik belgisiga tegining.
 - Endi ichimlikni o'z ta'bingizga qarab rostlashingiz mumkin (Qarang: "Ichimliklarni shaxsiylashtirish").
- 6 Start/Stop ► tugmasini bosing.
 - Ichimlik quyilayotganda, ichimlik belgisi chirog'i miltillab turadi. Kappuchino yoki latte makkyato damlasangiz, mashina avval sut, keyin esa qahva quyadi.
 - Mashina dastlabki belgilangan miqdorda quyishidan avval, sut quyishni to'xtatmoqchi bo'lsangiz, start/stop ► tugmasini bosing.
- 7 Mashina ishini yakunlagunicha (sut va qahva) tayyor ichimlik quyishni to'xtatmoqchi bo'lsangiz, start/stop ► tugmasini bosib turing.

Sutni klassik sut ko'pirtirgich bilan ko'pirtirish

i Eng yaxshi ko'pirishga erishish uchun har doim bevosita sovitkichdan olingan sutdan foydalaning.

- 1 Qahva mashinasidagi qora silikon dastani chapga buring va unga sut ko'pirtirgichni taqing (Rasm 9).
- 2 Sut idishiga kappuchino uchun taxminan 100 ml, latte makyato uchun esa – 150 ml sut soling.
- 3 Sut ko'pirtirgichini taxminan 1 sm sut ichiga kiriting.
- 4 Bug' belgisiga tegining (Rasm 10).
 - Bug' belgisidagi chiroq yonadi va ishga tushish chirog'i miltillay boshlaydi.
- 5 Sutni ko'pirtirmoqchi bo'lsangiz, klassik sut ko'pirtirgich murvatini sut ko'pirtirish belgisiga (Rasm 11) buring. Sutni isitmoqchi bo'lsangiz, klassik sut ko'pirtirgich murvatini oddiy sut belgisiga (Rasm 12) buring.
- 6 Klassik sut ko'pirtirgichdagi belgi, qora rangli ishora belgisi bilan tekislanganiga ishonch hosil qiling.
- 7 Sutni ko'pirtirish uchun start/stop ► tugmasini bosing (Rasm 13).
 - Mashina qizishni boshlaydi, sutga bug' haydaladi va sut ko'piradi.
- 8 Sut idishidagi sut ko'pigi kerakli hajmga yetgandan keyin, sut ko'pirtirishni bekor qilish uchun start/stop ► tugmasini yana bosing.

i Hech qachon sutni 90 soniyadan uzoq ko'pirtirmang. Ko'pirtirish 90 soniyadan keyin avtomatik ravishda to'xtaydi.

i Eng yaxshi ko'pirtirishga erishish uchun ko'pirtirish jarayoni davomida sut idishini siljitishingiz kerak emas.

Yanchilgan qahvadan qahva damlash

Masalan, sizga boshqa qahva navi yoki kofeinsiz qahva yoqsa, qahva donlari o'rniga yanchilgan qahvani tanlashingiz mumkin.

- 1 Mashinani yoqish uchun undagi on/off tugmasini bosing va foydalanishga tayyor holatiga kelgunicha kutib turing.
- 2 Oldindan maydalangan qahva bo'lmasining qopqog'ini oching va ichiga 3 choy qoshiq qahva kukunini (taxminan 8 g) quying (Rasm 14). Keyin qopqoqni yoping.
- 3 Finjonni qahva dispenseri tagiga qo'ying.
- 4 Bitta ichimlikni tanlang.
- 5 Ifor qattiqlik belgisini 3 soniya bosib turing (Rasm 15).
 - Yanchilgan qahva belgisi chirog'i yonadi va ishga tushish chirog'i miltillay boshlaydi.

- 6 Start/Stop ► tugmasini bosing.
- 7 Qahva quyishni, mashina ishni yakunlaguncha to'xtatmoqchi bo'lsangiz, start/stop ► tugmasini qayta bosing.

i Yanchilgan qahva bilan bir vaqtning o'zida faqat bitta qahva damlay olasiz.

i Yanchilgan qahva – avval tanlangan qattqlik sozlamasi sifatida saqlangan sozlama emas. Har yanchilgan qahva ishlatish vaqtida ifor kuchliligini belgisini 3 soniya bosishingiz kerak.

i Yanchilgan qahvani tanlaganingizda, boshqa ifor kuchliligini tanlay olmaysiz.

Muzli qahva damlash (faqat muayyan turlar)

i Qahva iliq suv bilan damlanadi. Eng yaxshi natija uchun muz kublari ustiga damlang.

- 1 Stakanni olib, uning uchdan ikki qismini muz bo'laklari bilan to'ldiring.
- 2 Stakanni qahva dispenseri jo'mragiga qo'ying.
- 3 Muzli qahva belgisini bosing.
 - Ifor kuchi va miqdor chiroqlari yonadi.
 - Endi ichimlikni o'zingizga manzur ta'mga o'zgartira olasiz.

i 3-ifor kuchidan foydalanishni tavsiya qilamiz.

- 4 Start/Stop ► tugmasini bosing.
- 5 Qahva quyishni, mashina ishni yakunlaguncha to'xtatmoqchi bo'lsangiz, start/stop ► tugmasini qayta bosing.
- 6 Maxsus muzli qahva uchun ustiga sovuq sut qo'shing.

Qaynoq suv quyish

- 1 Agar birlashtirilgan bo'lsa, LatteGo idishini yoki sut ko'pirtirgichni olib tashlang.
- 2 Qaynoq suv belgisiga tegining.
 - Ichimlik miqdori chirog'i yonadi va qaynoq suv uchun avval tanlangan ichimlik sozlamasi ko'rsatiladi.
- 3 Ichimlik miqdori belgisiga teginib, qaynoq suv miqdorini o'zingizga kerakli qilib o'zgartiring (Rasm 3).
- 4 Start/Stop ► tugmasini bosing.
 - Qaynoq suv belgisining chirog'i miltilaydi va qaynoq suv dispenseridan qaynoq suv quyila boshlaydi (Rasm 18).
- 5 Qaynoq suv quyishni, mashina ishni yakunlaguncha to'xtatmoqchi bo'lsangiz, start/stop ► tugmasini yana bosing.

Mashina sozlamalarini o'zgartirish

Kutish vaqtini o'zgartirish

- 1 Mashinani o'chirish uchun on/off tugmasini bosing.
- 2 Mashina o'chganda: Calc / Clean chirog'i va ifor kuchliligi chirog'i yonmaguncha (Rasm 20) Calc / Clean belgisini bosib turing (Rasm 19).
- 3 Kerakli kutish vaqtini tanlash uchun ifor kuchliligi belgisiga tegining. 15, 30, 60 yoki 180 daqiqa. Ifor kuchliligi belgisining mos ravishda 1, 2, 3 yoki 4 ta chirog'i yonadi.
- 4 Kutish vaqtini sozlashni yakunlaganingizdan keyin Start/Stop tugmasini bosing. Mashina o'chadi.
- 5 Mashinani qayta yoqish uchun on/off tugmasini bosing.

Ichimliklaringizning eng yuqori birlamchi sozlamasini rostlash

Har bir ichimlik uchun mashinada 3 ta standart sozlama mavjud: quyi, o'rta, yuqori. Siz faqat eng yuqori sozlamaning miqdorini o'zgartira olasiz. Ishga tushish chirog'i miltillashni boshlashi bilan yangi miqdorni saqlash mumkin.

i Sutli ichimlikning miqdorini dasturlashni boshlashdan avval, LatteGo idishini yig'ing va unga sut soling.

- 1 Eng yuqori miqdor sozlamasini o'zgartirish uchun siz o'zgartirmoqchi bo'lgan ichimlik belgisini 3 soniya bosib turing.
 - Ichimliklar miqdorining yuqori chirog'i va sut miqdorining yuqori chirog'i (faqat maxsus turlar) miltillashni boshlaydi va start/stop ► tugmasi miltillashni boshlab, siz dasturlash rejimida ekaningizni bildiradi boshlaydi.
- 2 Start/Stop ► tugmasini bosing. Mashina tanlangan ichimlikni damlashga kirishadi.
 - Avvaliga ishni boshlash chirog'i davomiy yonadi. Mashina o'zgartirilgan hajmni saqlab qo'yishga tayyor bo'lganda, start/stop chirog'i miltillashni boshlaydi.
- 3 Finjonga kerakli qahva yoki sut quyilgandan keyin, start/stop ► tugmasini yana bosing.
 - Kappuchino yoki latte makkyato holatida avval sut quyiladi. Finjonga kerakli sut quyilgandan keyin, start/stop ► tugmasini bosing. Mashinani qahva quyishni avtomatik ravishda boshlaydi. Finjonga kerakli miqdor quyilgandan keyin, start/stop ► tugmasini yana bosing.

Ichimlik uchun eng yuqori standart sozlamani dasturlaganingizdan keyin, har safar ichimlikning eng yuqori miqdorini tanlaganingizda, mashina shu yangi miqdorni quyib beradi.

i Siz faqat eng yuqori darajani o'zgartira olasiz.

i Birlamchi miqdor sozlamasiga qaytmolqchi bo'lsangiz, "Zavod sozlamalariga qaytarish" bobiga qarang.

Qahva haroratini o'zgartirish

Harorat belgisi bilan jihozlanmagan mashinalar

- 1 Mashinani **o'chirish** uchun on/off tugmasini bosing.
- 2 Mashina o'chganda: shu belgidagi chiroqlar yonguncha, qahva miqdori belgisini bosib turing (Rasm 21).
- 3 Kerakli haroratni tanlash uchun miqdor belgisiga tegining: normal, yuqori yoki maksimal
 - Mos ravishda 1 ta, 2 ta yoki 3 ta chiroq yonadi.
- 4 Qahva haroratini sozlashni yakunlaganingizdan keyin Start/Stop ► tugmasini bosing.
- 5 Mashinani qayta yoqish uchun on/off tugmasini bosing.

i Agar siz mashinani o'chirmasangiz, u biroz vaqtdan keyin avtomatik ravishda o'chadi.

Harorat belgisiga ega mashinalar (faqat EP3300)

- 1 Xohlagan ichimligingizni tanlang.
- 2 Kerakli haroratni tanlash uchun qahva harorati belgisini qayta-qayta bosing.

Zavod sozlamalariga qaytarish

Mashina ichimliklarning birlamchi sozlamalariga istalgan vaqtda tiklash imkoniyatini taqdim qiladi.

i Mashina o'chiq bo'lganda siz faqat birlamchi sozlamalarni qayta tiklay olishingiz mumkin.

- 1 Mashinani o'chirish uchun on/off tugmasini bosing.
- 2 Espresso belgisini 3 soniya bosib turing.

- Ichimlik belgisidagi o'rta chiroqlar yonadi. Sozlamalar qayta tiklanishini tayyorligini bildirib, start/stop chirog'i miltillashni boshlaydi.
- 3 Sozlamalarni qayta tiklashni tasdiqlash uchun start/stop ► tugmasini bosing.
- 4 Mashinani qayta yoqish uchun on/off tugmasini bosing.

Yanchish sozlamalarini o'zgartirish

Qahva doni idishi ichidagi yanchishni sozlash dastagi bilan qahva qattiqligini almashtirishingiz mumkin. Yanchish sozlamasi quyiroq bo'lsa, qahva donlari maydaroq yanchiladi va qahva qattiqroq bo'ladi. Tanlashingiz mumkin bo'lgan 12 ta turli yanchish sozlamalari mavjud.

Mashina qahva donlarining eng yaxshi ta'mini chiqarishga sozlangan. Shu sababli 100-150 finjon (taxminan 1 oy foydalanish) qahva damlamasdan yanchish sozlamasini o'zgartirmaslikni tavsiya qilamiz.

i Mashina qahva donlarini yanchayotganda siz faqat yanchish sozlamalarini o'zgartira olasiz. Ta'mdagi farqni to'liq his qilishingizdan avval 2-3 ta qahva damlashingiz kerak bo'ladi.

A Yanchgichning shikastlanishini oldini olish maqsadida, yanchishni sozlash dastagini bitta buraganda, bir qadamdan ortiq buramang.

- 1 Finjonni qahva dispenseri tagiga qo'ying.
- 2 Qahva donlari idishining qopqog'ini oching.
- 3 Espresso belgisiga tegining va keyin start/stop ► tugmasini bosing.
- 4 Yanchish boshlanganda, yanchishni sozlash dastagini bosib, uni chap yoki o'ng tarafga burang. (Rasm 22)

Boshqaruv panelining tovushli signallarini faolsizlantirish

- 1 Mashinani o'chirish uchun on/off tugmasini bosing.
- 2 Mashina o'chganda, qahva belgisini undagi chiroq yonmaguncha ushlab turing. Ishni boshlash chirog'i miltillashni boshlaydi.
- 3 Boshqaruv panelining tovushli signallarini faolsizlantirish uchun qahva belgisiga yana tegining. Qahva belgisining chirog'i o'chadi.
- 4 Tanlovingizni tasdiqlash uchun start/stop tugmasini bosing.
- 5 Mashinani qayta yoqish uchun on/off tugmasini bosing. Boshqaruv panelining tovushli signallar faolsizlantirildi.

Izoh: Agar qahva belgisidagi chiroq, belgiga teginib turishdan keyin ham yonmasa, bu boshqaruv paneli allaqachon faolsizlantirilganligini anglatadi. Ularni qayta faollashtirish uchun belgiga yana tegining va start/stop tugmasini bosib turib, tasdiqlang.

On/off tugmasidagi va start/stop tugmasidagi tovushli signalni faolsizlantirib bo'lmaydi.

Damlash guruhini chiqarish va kiritish

Damlash guruhini chiqarib olish, joylash va tozalashni qanday amalga oshirish batafsil video yo'riqnomalarini tomosha qilish uchun www.home.id/support sahifasiga kiring.

Mashinadan damlash guruhini chiqarish

- 1 Mashinani o'chiring.
- 2 Suv idishni chiqaring va xizmat ko'rsatish eshigini oching (Rasm 23).

- 3 PUSH tutqichini (Rasm 24) bosib va damlash guruhini mashinadan chiqarish uchun tutqichni torting (Rasm 25).

Damlash guruhini qayta joylash

⚠ Damlash guruhini mashinaga qayta kiritishdan avval, u to'g'ri o'rnatilganiga ishonch hosil qiling.

- 1 Damlash guruhi to'g'ri o'rnatilganini tekshiring. Damlash guruhining sariq silindridagi ishora belgisi, qora ishora belgisi bilan va N belgisi bilan tekislanishi kerak (Rasm 26).
- Agar ular tekislanmagan bo'lsa, richagni, u damlash guruhi asosiga teginmaguncha pastga bosib (Rasm 27).
- 2 Damlash guruhini, u yonlardagi (Rasm 28) yo'naltirish relslari bilan tiq etmaguncha mashina ichiga itaring (Rasm 29). PUSH tugmasini bosmang.
- 3 Xizmat ko'rsatish eshigini yoping va suv idishni oz o'rniga joylang.

Tozalash va xizmat ko'rsatish

Muntazam tozalash va texnik xizmat ko'rsatish mashinangizni a'lo darajada saqlaydi va uzoq vaqt davomida sifatli qahva ta'mi va barqaror qahva oqimini ta'minlaydi.

Mashinaning barcha ajraladigan qismlarini qachon va qanday tozalashning batafsil tavsifini olish uchun quyidagi jadvalga murojaat qiling. Batafsil axborot va video ko'rsatmalarni HomeID ilovasida va **www.home.id/support** manzilida topishingiz mumkin. Qaysi qismlarni idish yuvish mashinasida tozalash mumkinligi bilan tanishish uchun D rasmga qarang.

Ajraladigan qismlar	Qachon tozalanadi	Qanday tozalanadi
Damlash guruhi	Har haftada	Damlash guruhini mashinadan chiqaring (Qarang: "Damlash guruhini chiqarish va kiritish"). Uni jo'mrak tagida chaying (Qarang: "Damlash guruhining jo'mrak tagida tozalash").
	Har oy	Damlash guruhini Philips qahva moyini ketkazish tabletkasi bilan tozalang (Qarang: "Damlash guruhini qahva moyini ketkazish tabletkasi bilan tozalash").
Klassik sut ko'pirtirgich	Har ishlatishdan so'ng	Yaxshilab tozalash uchun avval mashinaga biriktirilgan sut ko'pirtirgich bilan mashinaga qaynoq suv quyding. Keyin sut ko'pirtirgichni mashinadan chiqaring va uni qismlarga ajrating. Barcha qismlarni jo'mrak tagida yoki idish yuvish mashinasida tozalang.
Yanchilgan qahva bo'linmasi	To'silmaganligiga ishonch hosil qilish maqsadida, yanchilgan qahva bo'linmasini har hafta tekshiring.	Mashinani tarmoqdan uzib va damlash guruhini chiqaring. Yanchilgan qahva bo'linmasi qopqog'ini oching va unga qoshiq dastasini kiritib. Tiqlib qolgan qahva pastga tushmaguncha, dastani tepaga va pastga suring (Rasm 30). Batafsil video ko'rsatmalar uchun HomeID ilovasini yuklab olish uchun QR kodni skanerlang yoki bu saytga kiring: www.home.id/support .

Ajraladigan qismlar	Qachon tozalanadi	Qanday tozalanadi
Qahva quyqasi idishi	Mashina xabar berganida qahva quyqasi idishini bo'shating. Uni har hafta tozalang.	Mashina yoniq paytida yanchilgan qahva idishini chiqaring. Uni jo'mrak tagida ozgina idish yuvish suyuqligi bilan chaying yoki idish yuvish mashinasida tozalang. Qahva quyqasi idishining old paneli idish yuvish mashinasiga bardoshli emas.
Tomchi novi	Tomchi novini har kuni yoki "tomchi novi to'lgan" qizil indikator tomchi novidan qalqib chiqishi bilan oq bo'shating (Rasm 31). Tomchi novini har hafta tozalang.	Tomchi novini (Rasm 32) chiqaring va uni jo'mrak tagida ozgina idish yuvish suyuqligi bilan chaying. Tomchi novini idish yuvish mashinasida ham tozalashingiz mumkin. Qahva quyqasi idishining old paneli (A15 rasm) idish yuvish mashinasiga bardoshli emas.
LatteGo	Har ishlatishdan so'ng	LatteGo idishini jo'mrak tagida chaying yoki idish yuvish mashinasida tozalang.
Damlash guruhini moylash	Har 2 oyda	Moylash jadvaliga qarang va damlash guruhini Philips moylash materiali bilan moylang (Qarang: "Damlash guruhini moylash").
Suv idish	Har haftada	Suv idishni kran ostida chaying

Damlash guruhini tozalash

Damlash guruhini muntazam tozalash ichki konturlarni qahva qoldiqlari bilan tiqilib qolishdan saqlaydi. Damlash guruhini olib tashlash, qo'shish va tozalash bo'yicha yordam videolar uchun ushbu buklet muqovasidagi QR kodni skanerlang yoki **www.home.id/support** manziliga kiring.

Damlash guruhining jo'mrak tagida tozalash

- 1 Damlash guruhini chiqaring (Qarang: "Damlash guruhini chiqarish va kiritish").
- 2 Damlash guruhini suv bilan yaxshilab chaying. Damlash guruhining tepa filtrini (Rasm 33) ehtiyotlik bilan tozalang.
- 3 Damlash guruhini joyiga qo'yishdan avval, uni havoda quriting. Damlash guruhi ichida tolalar to'planib qolmasligi uchun damlash guruhini mato bilan quritmag.

Damlash guruhini qahva moyini ketkazish tabletkasi bilan tozalash.

Faqat Philips qahva moyini ketkazish tabletkasini ishlateng.

- 1 Qahva dispenser tagiga finjon qo'ying. Suv idishni toza suv bilan to'ldiring.
- 2 Qahva moyini ketkazish tabletkasini yanchilgan qahva bo'linmasiga soling.
- 3 Qahva belgisiga tegining, keyin esa yanchilgan qahva funksiyasini tanlash uchun ifor kuchliligi belgisini 3 soniya bosong (Rasm 2).
- 4 Yanchilgan qahva qo'shmang. Damlash siklini boshlash uchun start/stop ► tugmasini bosong. Yarim finjon suv chiqqanda, mashinani tarmoqdan uzing.
- 5 Qahva moyini ketkazish eritmasi ta'sir ko'rsatishi uchun uni kamida 15 daqiqaga qoldiring.
- 6 Mashinani tarmoqqa qayta ulang va damlash siklini yakunlash uchun mashinani yoqing. Finjonni bo'shating.
- 7 Suv idishni chiqaring va xizmat ko'rsatish eshigini oching. Damlash guruhini (Qarang: "Mashinadan damlash guruhini chiqarish") chiqaring va uni jo'mrak tagida yaxshilab chaying.
- 8 Damlash guruhini va suv idishni joyiga kiriting va qahva dispenser tagiga finjon qo'ying.

- 9 Qahva belgisiga tegining, keyin esa yanchilgan qahva funksiyasini tanlash uchun ifor kuchliligi belgisini 3 soniya bosning (Rasm 2). Yanchilgan qahva qo'shmang. Damlash siklini boshlash uchun start/stop ►■ tugmasini bosning. Buni ikki marotaba takrorlang. Finjonni bo'shating.

Damlash guruhini moylash

Qismlar silliq harakatlanayotganiga ishonch hosil qilish uchun damlash guruhini har 2 oyda moylab turing.

- 1 Damlash guruhining porsheniga (kulrang qism) ingichka qilib moy surting (Rasm 34).
- 2 Damlash guruhining pastidagi val (sariq qism) atrofiga yupqa qilib moy surting (Rasm 35).
- 3 Ikki yon tarafdagi relslarga ingichka qilib moy surting (Rasm 36).

LatteGo idishini (sut idishi) tozalash

LatteGo idishini har ishlatishdan keyin tozalash

- 1 LatteGo idishini mashinadan chiqaring (Rasm 37).
- 2 Qoldiq sutni to'kib tashlang.
- 3 Chiqarish tugmasini bosning va LatteGo ramkasidagi sut idishini chiqarib oling (Rasm 38).
- 4 Barcha qismlarni idish yuvish mashinasida yoki jo'mrak tagida iliq suv va ozgina idish yuvish suyuqligi bilan tozalang.

Klassik sut ko'pirtirgichni tozalash

Klassik sut ko'pirtirgichni har bir foydalanishdan keyin tozalash

Gigiyena maqsadida hamda sut qoldirlari to'planib qolmasligi uchun sut ko'pirtirgichni har bir foydalanishdan keyin tozalang.

- 1 Finjonni sut ko'pirtirgich tagiga qo'ying.
- 2 Bug' belgisiga tegining va keyin bug' chiqarish va sut ko'pirtirgich ichidagi har qaysi sut qoldig'ini chiqarish uchun start/stop ►■ tugmasini bosning.
- 3 Bug' chiqarishni bir necha soniyadan keyin to'xtatish uchun start/stop ►■ tugmasini yana bosning.
- 4 Sut ko'pirtirgichni nam mato bilan tozalang.

Klassik sut ko'pirtirgichni kunlik tozalash

- 1 Sut ko'pirtirgich to'liq sovishini kuting.
- 2 Sut ko'pirtirgichni chap tomonga siljiting hamda metall qismni va qismni olib tashlang (Rasm 39).
- 3 Uchchala qismni (Rasm 40) ajratib va ularni toza suv bilan chaying yoki idish yuvish mashinasida tozalang.
- 4 Sut ko'pirtirgichning uchala qismini havoda quritib, qismlarni yig'ing va sut ko'pirtirgichni mashinaga qayta birliktiring.

AquaClean suv filtri

Mashinangizda AquaClean filtri yoqilgan. Qahvangiz ta'mini saqlab qolish uchun AquaClean suv filtrini suv idishiga qo'yishingiz mumkin. Bu mashinangizda qasmoq to'planishini kamaytirib, qasmoqdan tozalashga bo'lgan talabni pasaytiradi.

i *Mavjudligi mamlakatga qarab farq qiladi.

AquaClean belgisi va chirog'i

Mashinangiz filtrning maqomini bildirib turadigan AquaClean suv filtri chirog'i (Rasm 41) bilan jihozlangan. Chiroq yonganda yoki miltillaganda qanday choralar ko'rish talab qilinishini bilib olish uchun quyidagi jadvaldan foydalaning.



Mashinadan ilk bor foydalanilganda, AquaClean chirog'i olovrang bo'lib miltillashni boshlaydi. Bu AquaClean suv filtridan foydalanishni boshlaganingizni anglatadi. Agar AquaClean filtrini faollashtirmasangiz, chiroq biroz vaqtdan keyin avtomatik ravishda o'chadi.



Filtrni o'rnatib, uni AquaClean belgisi bilan faollashtirganingizdan so'ng, AquaClean belgisi, AquaClean filtri faol ekanligini bildirish uchun ko'k rangga kiradi.



Filtr resursi tugaganda, AquaClean chirog'i olovrang bo'lib miltillashni boshlab, filtrni yangisiga almashtirish kerakligini bildirib turadi.



Olovrang AquaClean chirog'i o'chganda siz ham AquaClean filtrini faollashtira olasiz. Mashinani avval qasmoqdan tozalash kerak bo'ladi.

AquaClean filtrini faollashtirish (5 daq.)

i Mashina filtr suv idishga solinganini avtomatik aniqlamaydi. Shu bois, o'rnatiladigan har bir yangi AquaClean filtrini AquaClean belgisi orqali faollashtirishingiz talab qilinadi.

Olovrang AquaClean chirog'i o'chganda siz ham AquaClean filtrini faollashtira olasiz, ammo avval mashinani qasmoqdan tozalash kerak bo'ladi.

i AquaClean suv filtridan foydalanishni boshlashingiz uchun mashinangiz qasmoqdan to'liq tozalangan bo'lishi lozim.

AquaClean suv filtrini faollashtirishdan avval, u quyida tavsiflangandek suvga botirish orqali tayyorlab olinish lozim. Agar buni amalga oshirmasangiz, suv o'rniga mashinaga havo kirib qolish ehtimoli mavjud. Bu o'z o'rnida juda ko'p shovqin chiqishiga va qahva damlashda to'sqinlik paydo bo'lishiga olib kelishi mumkin.

- 1 Mashina yoqilganiga ishonch hosil qiling.
- 2 Filtrni taxminan 5 soniya silkiting (Rasm 42).
- 3 Filtrni teskari qilib suvuq suvli idishga soling va uni silkiting/bosing (Rasm 43).
- 4 Endi filtr foydalanishga tayyor va uni suv idishga qo'yish mumkin.
- 5 Filtrni suv idishdagi filtr shtekkeriga vertikal holda joylang. Uni mumkin bo'lgan eng quyi nuqtaga bosing (Rasm 44).
- 6 Suv idishni toza suv bilan to'ldiring va uni mashinaga qayta joylang.
- 7 Agar biriktirilgan bo'lsa, LatteGo idishini olib tashlang.
- 8 Kosani qaynoq suv dispenseri/sut ko'pirtirgichi tagiga qo'ying.
- 9 AquaClean belgisini 3 soniya bosib turing (Rasm 45). Ishni boshlash chirog'i miltillay boshlaydi.
- 10 Faollashtirish jarayonini boshlash uchun start/stop ► tugmasini bosing.
- 11 Qaynoq suv dozatori/sut ko'pirtirgichdan qaynoq suv quyiladi (3 daqiqa).
- 12 Faollashtirish jarayoni yakunlanganda, ko'k AquaClean belgisi, AquaClean filtri to'g'ri faollashtirilganini bildirish uchun yonadi.

AquaClean suv filtrini almashtirish (5 daq.)

Filtrdan 95 litr suv o'tgandan keyin filtr ishlamay qoladi. AquaClean chirog'i olovrang bo'lib miltillashni boshlab, filtrni yangisiga almashtirish kerakligini eslatib turadi. U miltillayotgan mahalda siz mashinani qasmoqdan tozalamasdan filtrni tozalashingiz mumkin. Agar AquaClean suv filtrini almashtirmasangiz, olovrang chiroq vaqt o'tishi bilan o'chadi. Bunday vaziyatda siz hamon filtrni almashtira olasiz biroq avval mashinani qasmoqdan tozalash kerak bo'ladi.

Olovrang AquaClean chirog'i miltillaganda:

- 1 Eski AquaClean suv filtrini oling.
- 2 Yangi filtrni "AquaClean suv filtrini faollashtirish (5 daq.)" bobida tavsiflanganidek o'rnatib, faollashtiring.

i AquaClean suv filtrini, hatto mashina hali almashtirish zarurligini ko'rsatmasa ham, har 3 oyda almashtiring.

AquaClean bildirgichini faolsizlantirish

Agar Philips AquaClean suv filtrlaridan boshqa foydalanmasangiz, siz har doim AquaClean bildirgichlarini faolsizlantira olasiz (Olovrang miltillaydigan AquaClean chirog'i):

- 1 Mashinani o'chirish uchun on/off tugmasini bosing.
- 2 Mashina o'chganda, AquaClean belgisiga, belgi yonmaguncha teginib turing. Ishni boshlash chirog'i miltillashni boshlaydi.
- 3 Bildirgichlarni faolsizlantirish uchun AquaClean belgisiga yana tegining. AquaClean belgisining chirog'i o'chadi.
- 4 Tanlovingizni tasdiqlash uchun start/stop tugmasini bosing.
- 5 Mashinani qayta yoqish uchun on/off tugmasini bosing. AquaClean bildirgichlari endi faolsizlantirilgan.

Izoh: Yangi AquaClean filtrini faollashtirish – AquaClean bildirgichlarini avtomatik ravishda qayta faollashtiradi.

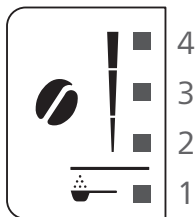
Suv qattiqligini sozlash

Suv qattiqligini sozlash

i Maqbul unumdorlik va mashinaning xizmat muddatini uzaytirish maqsadida, suvning qattiqligini mintaqangizdagi suvning qattiqlik darajasiga rostdlashni tavsiya qilamiz. Bu mashinani qasmoqdan tez-tez tozalashdan ham saqlaydi. Suv qattiqligining birlamchi sozlamasi 4 ta: qattiq suv.

Mashinani to'g'ri suv qattiqligiga sozlang:

- 1 Mashinani **o'chirish** uchun on/off tugmasini bosing.
- 2 Mashina o'chganda, ifor kuchliligi belgisini, belgidagi barcha chiroqlar yonmaguncha ushlab turing (Rasm 2).
- 3 Ifor kuchliligi belgisiga 1, 2, 3 yoki 4 marta tegining. Yoqilgan chiroqlar soni suvning qattiqlik jadvalidagi raqam bilan bir xil bo'lishi kerak.
- 4 Suv qattiqligining to'g'ri darajasini sozlagach, start/stop ► tugmasini bosing.



4 qizil nuqta	>21 dh
3 qizil nuqta	>14 dh
2 qizil nuqta	>7 dh
1 qizil nuqta yoki 4 yashil nuqta	<6 dh

i Suv qattiqligi bir marotaba o'rnatilishi bois, ifor kuchligi funksiyasidan suv qattiqligini tanlashda ham foydalaniladi. Bu keyin siz tayyorlaydigan ichimliklar iforining kuchiga ta'sir qilmaydi.

Qasmoqdan tozalash jarayoni (30 daq.)

Agar mamlakatingizda mavjud bo'lsa, mashinani tozalash va qasmoqni ketkazish uchun Philips texnik xizmat mahsulotlaridan foydalanishni tavsiya qilamiz. Hech qanday holatda sulfat kislotasi, gidroksid kislotasi, sulfamik kislotasi yoki sirka kislotasi (sirka) asosidagi qasmoqdan tozalash vositasidan foydalanmang, chunki bu mashinangizdagi suv aylanishiga zarar yetkazishi va qasmoqni to'g'ri eritib yubormasligi mumkin. Jihozni qasmoqdan tozalash amalga oshmasligi ham sizga berilgan kafolatni bekor qiladi.

Qasmoqdan tozalash/Tozalash chirog'i yonganida mashinani qasmoqdan tozalashingiz kerak.

- 1 Mashina yoqilganiga ishonch hosil qiling.
- 2 Agar biriktirilgan bo'lsa, LatteGo idishini yoki sut ko'pirtirgichni olib tashlang.
- 3 Tomchi novini va qahva quyqasi idishini chiqaring, ularni bo'shating va qaytib joyiga qo'ying.
- 4 Suv idishni chiqaring va uni bo'shating. Keyin AquaClean suv filtrini olib tashlang.
- 5 Philips qasmoqdan tozalash vositasining butun idishini suv idishiga soling va keyin uni Calc / Clean indikatorigacha suv bilan to'ldiring (Rasm 46). Keyin uni qaytib mashinaga joylang.
- 6 Qahva dispenseri va suv dispenseri tagiga katta idish (1,5 l) qo'ying.
- 7 Calc / Clean belgisini 3 soniya bosing va keyin start/stop ► tugmasini bosing.
- 8 Qasmoqdan tozalashning birinchi bosqichi ishga tushadi. Qasmoqdan tozalash jarayoni taxminan 30 daqiqa davom etadi va qasmoqdan tozalash siklidan va chayish siklidan iborat bo'ladi. Qasmoqdan tozalash sikli davomida Calc / Clean chirog'i mittillab, qasmoqdan tozalash bosqichi bajarilayotganini bildirib turadi.
- 9 Display suv idish bo'shaganini eslatishidan avval mashina qasmoqdan tozalash eritmasini quyishiga qo'yib bering.
- 10 Suv idishni bo'shating, uni chaying va keyin uni Calc / Clean indikatorigacha toza suv bilan to'ldiring.
- 11 Idishni bo'shating va uni yana qahva dispenseri va suv dispenseri tagiga qo'ying. Start/Stop ► tugmasini yana bosing.
- 12 Qasmoqdan tozalashning va chayishning ikkinchi bosqichi ishga tushadi va 3 daqiqa davom etadi. Bu bosqichda, boshqaruv panelidagi chiroqlar yonib-o'chib, chayish bosqichi bajarilayotganini bildirib turadi.
- 13 Mashina suv quyishni to'xtatguncha kuting. Mashina suv quyishdan to'xtaganda, qasmoqdan tozalash jarayoni yakunlanadi.
- 14 Mashina endi yana qiziydi. Ichimlik belgisidagi chiroqlar doimiy yonib turganda, mashina yana foydalanishga tayyor bo'ladi.
- 15 Yangi AquaClean suv filtrini suv idishga o'rnatish va faollashtirish (Qarang: "AquaClean filtrini faollashtirish (5 daq.)").
 - Qasmoqdan tozalash jarayoni yakunlanganda, AquaClean chirog'i, yangi AquaClean filtrini o'rnatishni eslatish uchun biroz vaqt yonadi.

 Maslahat: AquaClean filtridan foydalanish, qasmoqdan tozalash zaruratini kamaytiradi!

Qasmoqdan tozalash jarayoni to'xtatilsa nima qilish kerak

Boshqaruv panelidagi on/off tugmasini bosib, qasmoqdan tozalash jarayonidan chiqib ketishingiz mumkin. Agar qasmoqdan tozalash jarayoni, jarayon to'liq yakunlashidan avval to'xtatilsa, quyidagilarni bajaring:

- 1 Suv idishni bo'shating va uni yaxshilab chaying.
- 2 suv idishni uning Calc / Clean indikatorigacha toza suv bilan to'ldiring va mashinani qaytadan yoqing. Mashina qiziydi va avtomatik chayish siklini bajaradi.
- 3 Har qaysi ichimlikni damlashdan avval, qo'lda chayish siklini amalga oshiring. Qo'lda chayish siklini bajarishdan avval, qaynoq suv belgisiga qayta-qayta teginib, suv idishning yarmiga qaynoq suv quying va yanchilgan qahva solmasdan, 2 finjon yanchilgan qahva damlash amalini bajaring.

 Agar qasmoqdan tozalash jarayoni yakunlanmagan bo'lsa, mashina tez orada boshqa qasmoqdan tozalashni talab qila boshlaydi.

Aksessuarlarga buyurtma berish

Agar mamlakatingizda mavjud bo'lsa, mashinani tozalash va qasmoqni ketkazish uchun Philips texnik xizmat vositalaridan, masalan, qasmoqni ketkazish vositasi, AquaClean suv filtri va kofe moyini tozalash tabletkalaridan foydalanishni maslahat beramiz. Ehtiyot qismlarning to'liq ro'yxatini onlayn olish uchun mashinangiz modeli raqamini kiriting. Model raqamini xizmat ko'rsatish eshigi ichidan topish mumkin.

 Brita-filtrlar bu mashina bilan mos kelmaydi.

Muammolarni bartaraf qilish

Bu bobda mashina bilan ishlashda yuzaga keluvchi eng ko'p tarqalgan muammolar sanab o'tilgan. Yordam olish uchun HomeID ilovasini ilovalar do'koni orqali yoki ushbu buklet muqovasidagi QR kodni skanerlash orqali yuklab oling. Yordam videolari va savol-javoblarning to'liq ro'yxati www.home.id/support manzilida mavjud. Agar muammoni hal qila olmasangiz, mamlakatingizdagi mijozlarga yordam xizmati markaziga murojaat qiling.

Ogohlantiruvchi belgilar

Ogohlantiruvchi belgi Yechim



"Suv idish bo'sh" chirog'i yoniq

- Suv idish deyarli bo'sh. Suv idishni toza suv bilan to'ldiring uning maksimal daraja indikatorigacha to'ldiring.
- Suv idish joyida emas. Suv idishni joyiga qaytarib qo'ying.



"Qahva quyqasi idishini bo'shating" chirog'i yoniq.

- Qahva quyqasi idishi to'lgan. Mashina yoqilgan mahalda, qahva quyqasi idishini chiqaring va bo'shating. Idishni qaytib qo'yishdan avval, kamida 5 soniya kuting.

Ogohlantiruvchi belgi Yechim



Signal chirog'i yoniq

- Qahva quyqasi idishi va/yoki tomchi novi qo'yilmagan yoki to'g'ri qo'yilmagan. Qahva quyqasi idishini va/yoki tomchi novini qaytib joyiga qo'ying va ular to'g'ri joylashganiga ishonch hosil qiling.
- Xizmat ko'rsatish eshigi ochiq. Suv idishni chiqaring va xizmat ko'rsatish eshigi yopiqligiga ishonch hosil qiling.



Signal chirog'i miltillayapti

- Damlash guruhi qo'yilmagan yoki to'g'ri qo'yilmagan. Damlash guruhini chiqaring va joyiga to'g'ri mahkamlanganiga ishonch hosil qiling. Bosqichma-bosqich ko'rsatmalar uchun "Damlash guruhini kiritish va chiqarish" bobiga qarang.
- Damlash guruhini to'silib qolgan. Damlash guruhini chiqaring va uni jo'mrak suvi tagida yaxshilab chaying. Keyin damlash guruhini moylang va mashinaga qaytib joylang. Bosqichma-bosqich ko'rsatmalar uchun "Tozalash va xizmat ko'rsatish" bobiga qarang.



Signal chirog'i yoniq va ishga tushish chirog'i miltillayapti.

Mashina ichiga ozgina havo kirib qolgan. Havoni mashinadan chiqarib yuborish uchun suv idishni suv bilan to'ldiring, klassik sut ko'pirtirgich tagiga finjon qo'ying va miltillayotgan start/stop tugmasini bosing.

Ehtiyot bo'ling: havo chiqarish davomida klassik sut ko'pirtirgichdan qaynoq suvning mayda tomchilari sachrashni boshlaydi.



AquaClean chirog'i miltillayapti: AquaClean suv filtrini joylang yoki almashtiring va uni faollashtiring. Bosqichma-bosqich yo'riqlar uchun "AquaClean suv filtri" bobiga qarang.



Qasmoqdan tozalash chirog'i doimiy yoniq: Mashinani qasmoqdan tozalang.

Ogohlantiruvchi belgi Yechim



Ichimliklar belgilaridagi chiroqlar yonadi va sekin birma-bir o'chib boradi.

Mashina qizimoqda va/yoki mashina ichiga kirib qolgan havoni chiqarib yuborishga urinmoqda. Barcha ichimlik chiroqlari davomiy yonishni boshlaguncha kuting.



Barcha ogohlantiruvchi belgilarning chiroqlari miltillayapti.

Tarmoqdan uzib, tarmoqqa qayta ulash orqali mashinani qayta ishga tushiring. Mashinani qayta yoqishdan avval, quyidagi amallarni bajaring:



- AquaClean suv filtrini suv idishdan chiqaring.
- Suv idishni joyiga qaytarib qo'ying. Uning to'g'ri joylashganiga ishonch hosil qilish uchun uni mashinaga iloji boricha chuqurroq qilib joylang.
- Yanchilgan qahva bo'linmasining qopqog'ini oching va u qahva kukuni bilan to'silib qolmaganini tekshiring. Uni tozalash uchun qoshiq dastasini yanchilgan qahva bo'linmasiga kiriting va tiqilib qolgan yanchilgan qahva pastga tushmaguncha, dastani tepaga va pastga yuriting (Rasm 30). Damlash guruhini chiqaring va yanchilgan qahvaning tushganini olib tashlang. Toza damlash guruhini joyiga qo'ying.
- Mashina qaytib yoqing.



Agar muammo hal qilingan bo'lsa, AquaClean filtri yaxshi tayyorlanmagan. AquaClean suv filtrini joyiga qo'yishdan avval, "AquaClean suv filtrini faollashtirish (5 daq.)" bobining 1- va 2-bosqichiga amal qilib, filtrni tayyorlab oling.

Agar chiroq yonishda davom etsa, mashina qizib ketishi mumkin. Mashinani o'chiring, 30 daqiqa kuting va qaytadan yoqing. Agar chiroqlar hamon yonib tursa, mamlakatingizdagi Mijozlar bilan ishlash markaziga murojaat qiling. Aloqa tafsilotlari uchun xalqaro kafolat varaqasiga qarang.

Muammolarni bartaraf qilish jadvali

Bu bobda mashina bilan ishlashda yuzaga keluvchi eng ko'p tarqalgan muammolar sanab o'tilgan. Yordam videolari va savol-javoblarning to'liq ro'yxati www.home.id/support manzilida mavjud. Agar muammoni hal qila olmasangiz, mamlakatingizdagi mijozlarga yordam xizmati markaziga murojaat qiling. Aloqa tafsilotlari uchun kafolat varaqasiga qarang.

Muammo	Sabab	Yechim
Tomchi novi juda tez to'lib qolayapti.	Bu normal holat. Mashina ichki tizimni va damlash guruhini chayishda suv ishlatadi. Ma'lum miqdordagi suv ichki tizimdan to'g'ri tomchi noviga o'tadi.	Tomchi novini har kuni yoki "tomchi novi to'lgan" qizil indikatori tomchi novi qopqog'idan qalqib chiqishi bilanoq, tomchi novini bo'shating. Maslaxat: oqayotgan chayish suvini quyib olish uchun dispenser tagiga finjon qo'ying.
"Qahva quyqasi idishini bo'shating" chirog'i yonishda davom etyapti.	Qahva quyqasi idishini mashina o'chirilgan paytda bo'shatgansiz.	Qahva quyqasi idishini doimo mashina yoqilgan mahalda bo'shating. Qahva quyqasi idishini chiqaring va kamida 5 soniya kutib, uni qayta joylang.
Qahva quyqasi idishi to'lmagan bo'lsa ham, mashina idishni bo'shatishni taklif qiladi.	Oxirgi safar qahva quyqasi idishini bo'shatganingizda mashina hisoblagichni nol holatga keltirmagan.	Qahva quyqasi idishini qayta joyiga qo'yishdan avval, taxminan 5 soniya kuting. Bunda qahva quyqasi hisoblagichi nolga holatiga keltiriladi.

Muammo	Sabab	Yechim
		Qahva quyqasi idishini doimo mashina yoqilgan mahalda bo'shating. Mashina o'chirilgan mahalda qahva quyqasi idishini bo'shatsangiz, qahva quyqasi hisoblagichi nol holatiga keltirilmaydi.
Qahva quyqasi idishi to'lib ketgan va "qahva quyqasi idishini bo'shating" chirog'i yonmayapti.	Siz quyqa idishini bo'shatmasdan tomchi novini olib tashlagansiz.	Tomchi novini yechganingizda, qahva quyqasi idishini ham bo'shating, garchi uning ichida necha qahva briketchalari bor bo'lsa ham. Shu yo'l bilan qahva quyqasi hisoblagichi nol holatiga keltiriladi va qahva briketchalarining to'g'ri sanalishi qaytadan boshlanadi.
Damlash guruhini chiqara olmayapman.	Damlash guruhi to'g'ri joylashmagan.	Quyidagi yo'l bilan mashinani qayta o'rnating: xizmat ko'rsatish eshigini yoping va suv idishni oz o'rniga joylang. Mashinani o'chiring va qaytadan yoqing. Damlash guruhini chiqarishga qaytadan urining. Bosqichma-bosqich ko'rsatmalar uchun "Damlash guruhini chiqarish va kiritish" bobiga qarang.
Damlash guruhini kiritay olmayapman.	Damlash guruhi to'g'ri joylashmagan.	Quyidagi yo'l bilan mashinani qayta o'rnating: xizmat ko'rsatish eshigini yoping va suv idishni oz o'rniga joylang. Damlash guruhini chetga qo'ying. Mashinani o'chiring va tarmoqdan uzing. 30 soniya kuting va mashinani qayta tarmoqqa ulang va mashinani yoqing. Keyin damlash guruhini to'g'ri holatda joylang va uni mashinaga qayta kiriting. Bosqichma-bosqich yo'riqlar uchun "Damlash guruhini chiqarish va kiritish" bobiga qarang.
Qahva – suvli.	Damlash guruhi kirlangan yoki moylanishga muhtoj.	Damlash guruhini chiqaring (Qarang: "Mashinadan damlash guruhini chiqarish"), uni jo'mrak tagida chaying va quritishga qoldiring. Keyin harakatlanadigan qismlarni moylang (Qarang: "Damlash guruhini moylash").
	Mashina o'z-o'zini sozlash jarayonini amalga oshiradi. Bu jarayon mashinadan ilk bor foydalaningizda, boshqa qahva donlariga o'tganingizda yoki uzoq vaqt foydalanmagandan keyin avtomatik ravishda ishga tushadi.	Mashina o'z-o'zini sozlash jarayonini yakunlashi uchun siz 5 finjon qahva damlashingiz kerak bo'ladi.

Muammo	Sabab	Yechim
	Yanchgichda juda yirik yanchish sozlamasi o'rnatilgan.	Yanchgichni maydaroq (quyiroq) sozlamaga sozlang. Farqni to'liq his qilish uchun 2–3 xil ichimlik damlang.
Qahva yetarlicha issiq emas.	Harorat juda past qilib sozlangan.	Haroratni maksimum qilib sozlang (Qarang: "Qahva haroratini o'zgartirish").
	Sovuq finjon ichimlik haroratini pasaytiradi.	Finjonlarni qaynoq suv bilan chayib, isitib oling.
	Sut qo'shish ichimlik haroratini pasaytiradi.	Issiq yoki sovuq sut qo'shishingizdan qat'i nazar, sut qo'shish har doim qahva haroratini pasaytiradi. Finjonlarni qaynoq suv bilan chayib, isitib oling.
Qahva chiqmayapti yoki juda sekin chiqyapti.	AquaClean suv filtri, o'rnatish uchun to'g'ri tayyorlamagan.	AquaClean suv filtrini chiqaring va qahva damlashga qayta urinib ko'ring. Agar bu ish bersa, AquaClean suv filtri, joyiga qo'yilishidan avval to'g'ri tayyorlanganiga ishonch hosil qiling. Bosqichma-bosqich yo'riqlar uchun "AquaClean suv filtri" bobiga qarang.
		Uzoq vaqt ishlatilmagandan keyin, AquaClean suv filtrini qayta ishlatishga tayyorlashingiz va keyin uni qayta joylashtirishingiz lozim. "AquaClean suv filtrini faollashtirish" bobining 1-3 amallariga qarang.
	AquaClean suv filtri to'silib qolgan.	AquaClean suv filtrini har 3 oyda almashtiring. 3 oydan uzoq ishlayotgan filtr tiqilib qolishi mumkin.
	Yanchgich juda mayda yanchishga sozlangan.	Yanchgichni yirikroq (yuqoriroq) yanchishga sozlang. Bu qahva ta'miga ta'sir ko'rsatishini e'tiborga oling.
	Damlash guruhi kirlangan.	Damlash guruhini chiqaring va uni jo'mrak tagida chaying (Qarang: "Damlash guruhining jo'mrak tagida tozalash").
	Qahva dispenseri kirlangan.	Qahva dispenserini va uning teshiklarini naycha tozalagich yoki igna bilan tozalang.
	Yanchilgan qahva bo'linmasi to'silgan	Mashinani o'chiring va damlash guruhini chiqaring. Yanchilgan qahva bo'linmasi qopqog'ini oching va unga qoshiq dastasini kiriting. Tiqilib qolgan qahva pastga tushmaguncha, dastani tepaga va pastga suring (Rasm 30).

Muammo	Sabab	Yechim
	Mashina konturi qasmoq bilan to'silib qolgan.	Mashinani qasmoqdan tozalang. Doim qasmoqdan tozalash chirog'i millitlashni boshlaganda, mashinani qasmoqdan tozalang.
Mashina qahva donlarini yanchyapti ammo qahva chiqmayapti.	Yanchilgan qahva bo'linmasi to'silgan.	Mashinani o'chiring va damlash guruhini chiqaring. Yanchilgan qahva bo'linmasi qopqog'ini oching va unga qoshiq dastasini kiring. Tiqlib qolgan qahva pastga tushmaguncha, dastani tepaga va pastga yuring (Rasm 30).
Sut ko'pirmayapti.	LatteGo bilan jihozlangan mashinalar: LatteGo noto'g'ri yig'ilgan.	Sut idishi LatteGo ramkasiga to'g'ri joylanganiga ishonch hosil qiling (tiq etadi).
	LatteGo bilan jihozlangan mashinalar: sut idishi va/yoki LatteGo kirlangan.	LatteGo idishini qismlarga ajrating va ikkala qismni jo'mrak tagida yoki idish yuvish mashinasida tozalang (Qarang: "LatteGo idishini har ishlatishdan keyin tozalash").
	Klassik sut ko'pirtirgichli mashinalar: klassik sut ko'pirtirgich kirlangan.	Sut ko'pirtirgichni yaxshilab tozalang (Qarang: "Klassik sut ko'pirtirgichni tozalash").
	Ishlatilayotgan sut ko'pirtirishga mos emas.	Turli sutlar, turli ko'pik miqdorini va sifatini beradi. Biz yaxshi ko'pirish natijalarini ko'rsatgan quyidagi sut turlarini sinovdan o'tkazdik: yarim yog'siz yoki yog'li sut va laktozasiz sut.
LatteGo sut idishi tagidan sut sizyapti.	Ramka va sut idishi to'g'ri yig'ilmagan.	Avval ramka tepasidagi ilgak tagiga sut idishining tepa qismini kiring. Keyin idishning tag qismini bosang. U joyiga o'rnashganda, tiq etgan tovush eshitasiz.
Mashinadan suyuqlik sizayotganga o'xshaydi.	Mashina ichki tizimni va damlash guruhini chayishda suv ishlatadi. Suv ichki tizimdan to'g'ri tomchi noviga o'tmoqda. Bu normal holat.	Tomchi novini har kuni yoki "tomchi novi to'lgan" qizil indikator tomchi novi qopqog'idan qalqib chiqishi bilan oq bo'shating. Maslaxat: Chayish suvini quyib olish va tomchi novidagi suvni kamaytirish uchun dispenser tagiga finjon qo'ying.
	Tomchi novi to'lib ketganligi sababli, mashinadan suv sizayotgandek ko'rinadi.	Tomchi novini har kuni yoki "tomchi novi to'lgan" qizil indikator tomchi novi qopqog'idan qalqib chiqishi bilan oq bo'shating.
	Suv idish to'liq kiritilmagan va mashina o'ziga havo tortyapti.	Suv idish to'g'ri o'rnashganiga ishonch hosil qiling: uni chiqaring va uni iloji boricha ichkariga bosib, qayta kiring.
	Damlash guruhi kirlangan/to'silgan.	Damlash guruhini chayang.

Muammo	Sabab	Yechim
	Mashina gorizontol yuzaga qo'yilmagan.	Tomchi novi to'lib ketmasligi, tomchi novi indikator i esa to'g'ri ishlashi uchun mashinani gorizontol yuzaga qo'ying.
	Suv idish to'liq kiritilmagan va mashina o'ziga havo tortyapti.	Suv idish to'g'ri o'rnashganiga ishonch hosil qiling: uni chiqaring va uni iloji boricha ichkariga bosib, qayta kiriting.
AquaClean suv filtrini faollashtira olmayapman va mashina qasmoqdan tozalashni so'ramoqda.	Filtr o'rnatilmagan yoki AquaClean suv filtri chirog'i miltillashni boshlagandan keyin o'z vaqtida almashtirilmagan. Bu mashinangiz qasmoqdan butunlay tozalanmaganini anglatadi.	Avval mashinani qasmoqdan tozalang va keyin AquaClean suv filtrini o'rnating.
Yangi suv filtri mos kelmayapti.	AquaClean suv filtridan boshqa filtr o'rnatmoqchi bo'lyapsiz.	Mashinaga faqat AquaClean suv filtri mos tushadi.
	AquaClean suv filtridagi rezina halqa o'z joyida emas.	AquaClean suv filtridagi rezina halqani o'z joyiga qo'ying.
Mashinadan baland shovqin chiqyapti.	Ish davomida mashina shovqin chiqarishi normal holat.	Agar mashina boshqacha shovqin chiqarishni boshlasa, damlash guruhini tozalang va uni moylang (Qarang: "Damlash guruhini moylash").
	AquaClean suv filtri to'g'ri tayyorlanmagan va mashina endi o'ziga havo tortyapti.	AquaClean suv filtrini suv idishdan chiqaring va uni joyiga qo'yishdan avval ishlatishga to'g'ri tayyorlang. Bosqichma-bosqich yo'riqlar uchun "AquaClean suv filtri" bobiga qarang.
	Suv idish to'liq kiritilmagan va mashina o'ziga havo tortyapti.	Suv idish to'g'ri o'rnashganiga ishonch hosil qiling: uni chiqaring va uni iloji boricha ichkariga bosib, qayta kiriting.

Texnik xususiyatlar

Ishlab chiqaruvchi mahsulotning texnik xususiyatlarini yaxshilash huquqini o'zida saqlab qoladi. Ko'rsatilgan miqdorlarning barchasi taxminiydir.

Tavsif	Qiymat
O'lchami (e x b x ch)	247 x 366 x 434 mm
Og'irligi	7.5 - 8 kg
Quvvati shnuri uzunligi	800-1200 mm
Suv idish	1,8 litr, olinadigan
Qahva doni idishi sig'imi	275 gr.
Qahva quyqasi idishining sig'imi	12 ta briketcha

LatteGo idishi (sut idishi) sig'imi	250 ml
Dispenserning o'zgaradigan balandligi	85-145 mm
Nominal kuchlanish - Quvvat kuchlanganligi - Quvvat ta'minoti	Xizmat ko'rsatish eshigi ichidagi ma'lumot yorlig'iga qarang (rasm A11)

Mazmuny

Gaýnadyjy barada umumy maglumat (Şekil A)	68
Dolandyryş paneli (Şekil B)	68
Giriş	69
Ilkinji gezek ulanmazdan ön	70
Içgileri taýýarlamak	71
Gaýnadyjynyň sazlamalaryny sazlamak	74
Gaýnadyş toplumyny aýyrmak we salmak	76
Arassalamak we tehniki hyzmat	76
AquaClean suw filtri	79
Suwuň talhlygyny bellemek	80
Kesmek aýyrmak prosedurasy (30 min.)	81
Esbaplary sargyt etmek	82
Näsazlyklary çözmek	82
Tehniki häsiýetnama	88

Gaýnadyjy barada umumy maglumat (Şekil A)

A1 Dolandyrş paneli	A10 Model belgili maglumat etiketkasy
A2 Çaşka saklaýjy	A11 Suw gaby
A3 Üwelen kofe bölümi	A12 Gyzgyn suw jürnügi
A4 Kofe dānesi guýgujynyň gapagy	A13 Kofe löderesi gaby
A5 Sazlanylýan kofe guýýan jürnük	A14 Kofe löderesi gabynyň öňdäki paneli
A6 Üweme sazlaýjy towlawaç	A15 Damja poddony gapagy
A7 Kofe dānesi konteýneri	A16 Damja mejimesi
A8 Gaýnadyş topary	A17 "Damja poddony doldy" görkezijisi
A9 Serwis gapysy	

Esbaplar

A18 AquaClean suw filtri	A20 LatteGo (süýt gaby) (diňe belli bir modeller)
A19 Klassyk süýt köpürjiklediji (diňe belli bir modeller)	

Dolandyryş paneli (Şekil B)

Ähli düwmeleriň we şekiljikleriň umumy syny üçin Şekil B salgylanyň. Aşakda suratlandyrmany taparsyňyz.

i Kåbir düwmeler/şekiljikler diňe ýörite modeller üçin niýetlenendir.

B1	Aç/öçür düwmesi	B7	Duýduruş şekiljikleri
B2	Içgi şekiljikleri*	B8	Başlat çyrasy
B3	Tagamyň ýitiligi/üwelen kofe şekiljigi	B9	Başlat/duruz ►■ düwmesi
B4	Içginiň mukdary şekiljigi	B10	Calc/Clean (Kesmek arassalamak) şekiljigi
B5	Süýdün mukdarynyň şekiljigi (diňe belli görnüşlerde)	B11	AquaClean şekiljigi
B6	Kofeniň temperaturasynyň şekiljigi (diňe belli görnüşlerde)		

* Içgi şekiljikleri (diňe belli görnüşlerde): espresso, espresso lungo, kofe, buzly kofe, kapuçino, latte makkiato, gyzgyn suw, bug

Giriş

Satyn alan Philips doly-awtomatik kofe gaýnadyjyňyz gutly bolsun! Biziň hödürleýän goldawymyzdan doly peýdalanmak üçin önümiňizi **www.home.id** salgysynda bellige aldyryň.

Gaýnadyjyny ilkinji gezek ulanmazdan öňürti aýratyn howpsuzlyk kitapçasyny ünsli okaň we ony geljekde gollanmak üçin ýatda saklaň.

Ilkinji ulanyşdan öň, suw ýa-da süýt bilen galtaşmaly ähli aýrylýan esbaplary gyzgyn suw bilen ýuwup durulaň. Başlamagyňyza we gaýnadyjyňyzdan aňryçäk peýdalanmagyňyza kömek etmek üçin köp tärlär arkaly goldaw berýäris. Gutuda şulary tapyp bilersiňiz:

- 1 Suratlara esaslanýan ulanmak boýunça gözükdirijiler hem-de arassalamak we abatlamak barada maglumat.
- 2 Kofe gaýnadyjyny howpsuz görnüşde ulanmak barada görkezmeler bar bolan aýratyn howpsuzlyk broşýurasy.
- 3 Onlaýn goldaw üçin (şu giňişleýin ulanyjy gollanmasy, ýygy soralyan soraglar, wideolar we ş.m.) HomeID programmasyny göçürüp almak maksady bilen şu kitapçanyň daşky gapagyndaky QR kody okadyň ýa-da **www.home.id/support** salgysyna giriň.

i Bu espresso gaýnadyjynyň dürli-dürli funksiýalary bilen tapawutlanýan birnäçe wersiýalary bardyr. Her wersiýanyň öz model belgisi bolýar. Siz servis gapysynyň iç ýüzündäki maglumat etiketkasynda model belgisini görüp bilersiňiz (ser. Şekil A9).

i Bu gaýnadyjy kofe bilen synag edildi. Ol seresaplylyk bilen arassalanylan hem bolsa, biraz kofe galyndysynyň galan bolmagy mümkin. Ýöne, biz kofe gaýnadyjynyň doly täzedigini kepillendirýäris.

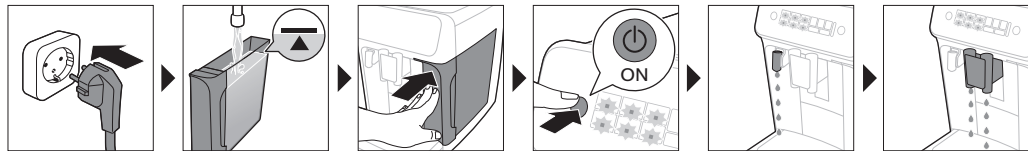
Gaýnadyjy iň ajaýyp tagamly kofäni taýýarlamakda ulanylýan üwelen kofäniň möçberini awtomatik sazlaýar. Gaýnadyjynyň öz-özünü sazlamagy tamamlamagy üçin, ilkibaşda 5 çaşka kofe gaýnatmagyňyz gerek.

Ilkinji gezek ulanmazdan öň, LatteGo gabyny (süýt gaby) ýa-da klassyk süýt köpürjikledijini ýuwup durulaň.

Ilkinji gezek ulanmazdan öň

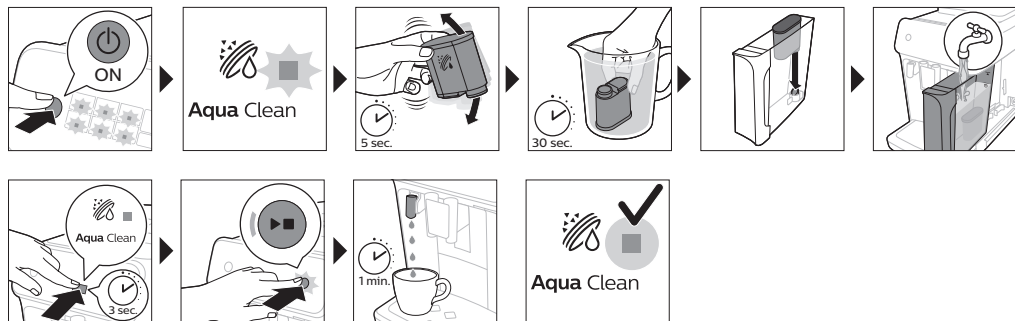
1. Gaýnadyjynyň başlangyç sazlamasy

Gaýnadyjyny işledeniňizden soň gyzgyn suw jürnüginden ýa-da kofe guýýan jürnükden az mukdarda suw akdyrylyp bilner. Bu adaty ýagdaý bolup durýar.



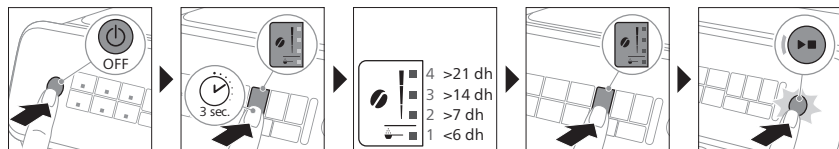
2. AquaClean suw filtrini işjeňleşdirmek (5 min.)

Goşmaça maglumat üçin «AquaClean suw filtri» babyna serediň.

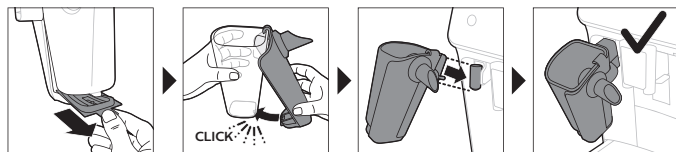


3. Suwuň talhlygyny bellemek

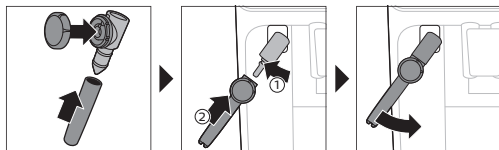
Yzygiderli tertipde berlen gözükdirijiler üçin «Suwuň talhlygyny sazlamak» babyna serediň. Standart suw talhlygy sazlamasy 4-dür: talh suw.



4. LatteGo gabyny dakmak (diňe belli bir modeller)



5. Klassyk süýt köpürjikledijini dakmak (diňe belli bir modeller)



İçgileri taýýarlamak

Umumy ädimler

- 1 Guw gabyny kran suwundan dolduryp, däne konteýnerini däneden dolduryň.
- 2 Gapagy (A4) kofe däneleri salynýan guýguyň (A7) üstünde goýuň.
- 3 Gaýnadyjyny işletmek üçin, aç/öçür düwmesini basyň.
 - Gaýnadyjy gyzyp başlaýar we awtomatik ýuwup durlamak döwresini ýerine ýetirýär. Onuň gyzýan wagty, içgiler şekiljikleri bir-birden haýalýk bilen ýanyp söňýär.
 - İçgi şekiljiklerindäki ähli çyralar yzygiderli ýananda, gaýnadyjy ulanyşa taýýar bolýar.
- 4 Kofe guýýan jürnügiň aşagyna çäşka goýuň. Ulanýan çäşkaňyzyň ýa-da bulguryň ölçegine görä boýuny sazlamak üçin, kofe guýýan jürnügi ýokaryk ýa-da aşak süýşüriň (Sur. 1).

İçgileri şahsylaşdyrmak

Bu gaýnadyjy içginiň sazlamalaryny öz islegiňize görä sazlamaga mümkinçilik berýär. İçgini saýlanyňyzdan soň şulary edip bilersiňiz:

- 1 Tagamyň ýitiligi şekiljigine degmek arkaly tagamyň ýitiligini sazlamak (Sur. 2). 3 sany aýylyk derejesi bar bolup, iň pesi iň ýuwany, iň ýokarysy iň aýsý bolýar.
- 2 İçginiň mukdaryny içginiň mukdary (Sur. 3) we/ýa-da süýdüň mukdary şekiljigine (diňe ýörite görnüşlerde bar) degip sazlaň. Onda 3 sany mukdar bar: pes, aralyk we ýokary.

i Siz şeýle-de kofäniň temperaturasyny öz islegiňize (Ser. “Kofäniň temperaturasyny sazlamak”) görä sazlap bilersiňiz.

Däneli kofäni taýýarlamak

- 1 Kofe taýýarlamak üçin, öz saýlan içgi şekiljigiňizi basyň.
 - Tagamyň ýitiligi we mukdaryň çyralary ýanýar we öňki saýlanan sazlamany görkezýär.
 - Siz indi içgini öz saýlan tagamyňyza görä saýlap bilersiňiz (Ser. “İçgileri şahsylaşdyrmak”).
- 2 Başlat/duruz ► düwmesini basyň.
 - Degişli içgi şekiljiginiň çyrasy içginiň guýlup duran wagty gyrpýar.
- 3 Gaýnadyjy guýup bolmanka kofäniň guýulmagyny duruzmak üçin, başlat/duruz ► düwmesini täzeden basyň.

i Şol bir wagtyň özünde 2 sany kofe taýýarlamak üçin, içgi şekiljigine iki gezek basyň. Şonda 2x çyrasy ýanýandyr.

LatteGo (süýt gaby) bilen süýt esasy içgileri gaýnatmak

A LatteGo süýt gabyndan, çarçuwadan we guty gapagyndan ybaratdyr. Syzma bolmaz ýaly, süýt gabyny doldurmankaňyz, çarçuwa bilen süýt gabynyň talabalaýyk dakylandygyny anyklaň.

- 1 LatteGo-ny dakmak üçin, ilki bilen süýt gabynyň depesini çarçuwanyň üstündäki gaýyrçagyň aşagyna giriziň (Sur. 4). Soňra gabyň aşaky bölegini basyň. Ol ýerine baryp gulplananda, şyrklydy sesini eşidersiňiz (Sur. 5).

Bellik: Süýt gaby bilen çarçuwany birikdirmezden öň, olaryň arassadygyny anyklaň.

- 2 LatteGo-ny çalaja egip, gyzgyn suw jürnüginde goýuň (Sur. 6). Soňra ony ýerine baryp gulplanýança basyň (Sur. 7).
- 3 LatteGo gabyny taýýarlaýan içgiňiz üçin süýt gabynda görkezilen derejä çenli süýt bilen dolduryň (Sur. 8). Süýt gabyny maksimum görkezijiden artyk doldurmaň.

i Eger şahsylaşdyrylan süýt möçberiniň bar bolsa, LatteGo-da şol içgi üçin süýdi görkezilenden köp ýa-da az möçberde süýt gabyna doldurmaly bolmagyňyz mümkin.

A Optimal netijeler üçin, hemişe göni sowadyjydan alnan süýt ulanyň.

- 4 Damja poddonynda çaşka goýuň.
- 5 Saýlan süýtli içgiňiziň şekiljigine basyň.
 - Indi içgini öz islegiňize sazlap bilýärsiňiz (Ser. "Içgileri şahsylaşdyrmak").
- 6 Başlat/duruz ►■ düwmesini basyň.
 - Degişli içgi şekiljiginiň cyrasy içginiň guýlup duran wagty gyrpýar. Haçan-da siz kapuçino ýa-da latte makiato taýýarlaýanyňyzda, gaýnadyjy ilki süýt, soňra kofe guýýar.
 - Gaýnadyjy bellenen möçberi guýmanka süýt guýmagy duruzmak üçin, başlat/duruz ►■ düwmesini täzedan basyň.
- 7 Gaýnadyjy guýup bolmanka tutuş içginiň (süýt we kofe) guýulmagyny duruzmak üçin, başlat/duruz ►■ düwmesini basyp saklaň.

Klassyk süýt köpürjiklediji bilen süýt köpürjikletmek

A Iň gowy köpürjik hili üçin, hemişe göni sowadyjydan alnan süýt ulanyň.

- 1 Gaýnadyjdaky gara silikon tutawajy çepe egip, süýt köpürjikledijini şoňa dakyň (Sur. 9).
- 2 Kapuçino üçin süýt golçasyna takmynan 100 ml, latte makiato üçin takmynan 150 ml süýt guýuň.
- 3 Köpürjikledijini süýdün içine takmynan 1 sm salyň.
- 4 Bug şekiljigini basyň (Sur. 10).
 - Bug şekiljiginiň içindäki cyra ýanýar we başlat cyrasy ýanyp-öçüp başlaýar.
- 5 Süýdi köpürjikletmek isleseňiz, klassyk süýt köpürjikledijidäki towlawajy süýt köpürjikletmek şekiljigine (Sur. 11) aýlaň. Süýdi gyzydymak isleseňiz, klassyk süýt köpürjikledijidäki towlawajy adaty süýt şekiljigine (Sur. 12) aýlaň.
- 6 Klassyk süýt köpürjikledijidäki towlawajyň şekiljiginiň gara okuň deňinde durandygyny anyklaň.
- 7 Süýdi köpürjikletmek üçin başlat/duruz ►■ düwmesine basyň (Sur. 13).
 - Gaýnadyjy gyzyň başlaýar, süýdün içine bug goýberilýär we süýt köpürjikleýär.
- 8 Haçan-da süýt golçasyndaky köpürjik talap edilýän göwrüme ýeten wagty süýdi köpürjikletmegi bes etmek üçin başlat/duruz ►■ düwmesine ýene bir gezek basyň.

i Süýdi hiç haçan 90 sekuntdan köp wagtlap köpürjikletmäh. Köpürjikletme 90 sekuntdan soň awtomatik usulda durýar.

i Süýt köpürjiginiň iň gowy hilini almak üçin süýdün köpürjikledilýän wagty süýt golçasyny süýşürmäh.

Üwelen kofe bilen kofe taýýarlamak

Mysal üçin, başga bir kofe sortuny ýa-da kofeinsiz kofäni gowy görýän bolsaňyz, dänelere derek, üwelen kofe ulanmagy saýlap bilersiňiz.

- 1 Gaýnadyjyny işletmek üçin aç/öçür düwmesine basyň we ulanyşa taýýar bolýança garaşyň.
- 2 Üwelen kofe bölüminiň gapagyny açyň we 3 çay çemçesi kofe külkesini (takmynan 8 g) içine (Sur. 14) guýuň. Soňra gapagy ýapyň.
- 3 Kofe guýýan jürnügiň aşagyna çäşka goýuň.
- 4 Bir içgini saýlaň.
- 5 Tagamyň ýitiligi şekiljigine 3 sekunt basyň (Sur. 15).
 - Üwelen kofe çyrasy ýanýar we başlat çyrasy ýanyp söňüp başlaýar.
- 6 Başlat/duruz ►■ düwmesini basyň.
- 7 Gaýnadyjy guýup bolmanka kofäniň guýulmagyny duruzmak üçin, başlat/duruz ►■ düwmesini täzedan basyň.

i Siz üwelen kofe bilen bir wagtda diňe bir çäşka kofe taýýarlap bilýärsiňiz.

i Üwelen kofe öň saýlanan ýitilik sazlamasy hökmünde ýatda saklanan sazlama däl. Siz her gezek üwelen kofe ulanmakçy bolanyňyzda siz tagamyň ýitiligine şekiljigine 3 sekuntlap basmaly bolýarsyňyz.

i Üwelen kofe saýlan mahalyňyz dürli tagam ýitiligini saýlap bilmeyärsiňiz.

Buzly kofe demlemek (diňe belli görnüşlerde)

i Kofe ýyly suw bilen demlenýär. Iň amatly netijeler üçin buz bölejikleriniň üstünde demläň.

- 1 Bir stakany alyň we üçden iki bölegini buz bölejikleri bilen dolduryň.
- 2 Stakany kofe guýulýan jüründigiň aşagynda goýuň.
- 3 Buzly kofe şekiljigine degiň.
 - Ysyň güýjüni we mukdary görkezýän çyralar ýanýar.
 - Siz indi içgini öz saýlan tagamyňyza görä saýlap bilersiňiz.

i Ysyň güýji 3 ulanmagy maslahat berýäris.

- 4 Başlat/duruz ►■ düwmesini basyň.
- 5 Gaýnadyjy guýup bolmanka kofäniň guýulmagyny duruzmak üçin, başlat/duruz ►■ düwmesini täzedan basyň.
- 6 Aýratyn buzly kofe edinmek üçin üstüni sowuk süýt bilen dolduryň.

Gyzgyn suw guýmak

- 1 Eger dakylgy bolsa, LatteGo-ny ýa-da süýt köpürjikledijini aýryň.
- 2 Gyzgyn suw şekiljigine basyň.
 - İçginiň mukdary çyralary ýanýar we gyzgyn suw üçin öň saýlanan sazlamany görkezýär.
- 3 Gyzgyn suwuň mukdaryny içginiň mukdarynyň şekiljigine basmak arkaly öz islegiňize görä sazlaň (Sur. 3).
- 4 Başlat/duruz ►■ düwmesini basyň.
 - Gyzgyn suw şekiljiginiň içindeki çyra gyrpýar we gyzgyn suw jürnüginden gyzgyn suw guýulýar (Sur. 18).
- 5 Gaýnadyjy guýup bolmanka gyzgyn suwuň guýulmagyny duruzmak üçin, başlat/duruz ►■ düwmesini täzedan basyň.

Gaýnadyjynyň sazlamalaryny sazlamak

Garaşyş wagtyny sazlamak

- 1 Gaýnadyjyny öçürmek üçin aç/öçür düwmesine basyň.
- 2 Haçan-da gaýnadyjy öçürilende: Calc/Clean (Kesmek arassalamak) çyrasy we Tagamyň ýitiligi çyralary ýanýança Calc/Clean (Kesmek arassalamak) şekiljigini (Sur. 19) basyp saklaň (Sur. 20).
- 3 Talap edilýän garaşyş wagtyny saýlamak üçin Tagamyň ýitiligi şekiljigine basyň: 15, 30, 60 ýa-da 180 minut. Tagamyň ýitiligi şekiljiginiň 1, 2, 3 ýa-da 4 çyralary degişlilikde ýanar.
- 4 Haçan-da siz garaşyş wagtyny sazlap bolanyňyzda, başlat/duruz düwmesine basyň. Gaýnadyjy şonda öçýär.
- 5 Gaýnadyjyny täzeden işletmek üçin aç/öçür düwmesine basyň.

Içgileriňiziň iň ýokary deslapdan saýlanan sazlamasyny düzmek

Gaýnadyjyda her içgi üçin 3 sany bellenen sazlama bar: pes, aralyk, ýokary. Siz iň ýokary sazlamanyň mukdaryny sazlap bilýärsiňiz. Başlat çyrasy ýanyp-sönüp başlan badyna täze mukdary ýatda sakladyp bolýar.

i Süýtli içginiň mukdaryny programmirlämege başlamazdan öňürti, LatteGo gabyny dakýň we içine süýt guýuň.

- 1 Iň ýokary mukdar sazlamasyny sazlamak üçin sazlamakçy bolýan içgiňiziň şekiljigini 3 sekunt basyp saklaň.
 - Içgileriň mukdary şekiljiginiň ýokarky çyrasy we süýdň mukdary şekiljiginiň ýokarky çyrasy (diňe belli görnüşlerde) ýanyp-öçüp başlaýar hem-de başlatmak/duruzmak ►■ düwmesi ýanyp-öçmäge başlamak bilen siziň programmirlene tertibindedigiňizi görkezýär.
- 2 Başlat/duruz ►■ düwmesini basyň. Gaýnadyjy saýlanan içgini taýýarlamaga başlaýar.
 - Başlat çyrasy ilkinde dowamly ýanyp başlaýar. Haçan-da gaýnadyjy saýlanan göwrümi ýatda saklamaga taýýar bolanda, başlat/duruz çyrasy gyrypmaga başlaýar.
- 3 Çaşkada kofäniň ýa-da süýdň islenen mukdaryna ýetilende başlat/duruz ►■ düwmesine gaýtadan basyň.
 - Kapuçino ýa-da latte makiato bolan ýagdaýynda, ilki bilen süýt akdyrylar. Çaşkada süýdň islenen mukdaryna ýetilende başlat/duruz ►■ düwmesine basyň. Gaýnadyjy awtomatik usulda kofäni akdyryp başlaýar. Çaşkada onuň islenen mukdaryna ýetilende başlat/duruz ►■ düwmesine gaýtadan basyň.

Bir içgi üçin iň ýokary bellenen mukdary programmirläniňizden soňra, siz her gezek bu içginiň iň ýokary mukdaryny saýlanyňyzda gaýnadyjy içgini täze bellenen möçber boýunça guýar.

i Siz diňe iň ýokary bellenen mukdaryň derejesini sazlap bilýärsiňiz.

i Eger-de siz bellenen mukdar sazlamalaryny dolanmak isleseňiz, onda “Zawod sazlamalaryny dikeltmek” bölümüne serediň.

Kofäniň temperaturasyny sazlamak

Temperatura şekiljigi bolmadyk gaýnadyjylar

- 1 Gaýnadyjyny **öçürmek** üçin aç/öçür düwmesine basyň.
- 2 Haçan-da gaýnadyjy öçürilende: Kofe mukdarynyň şekiljigini şol şekiljigiň çyralary ýanýança basyp saklaň (Sur. 21).
- 3 Talap edilýän temperaturany saýlamak üçin mukdar şekiljigine basyň. kadaly, ýokary ýa-da aňryçäk.

- Değişlilikde 1, 2 ýa-da 3 çyralary ýanýar.

4 Kofäniň temperaturasyny sazlap bolanyňyzda başlat/duruz ►■ düwmesine basyň.

5 Gaýnadyjyny täzeden işletmek üçin aç/öçür düwmesine basyň.

i Eger-de gaýnadyjyny özüňiz öçürmeseňiz, onda ol birnäçe wagtdan soň awtomatik usulda öçer.

Temperatura şekiljigi bolan maşynlar (diňe EP3300)

1 Islän içgiňizi saýlaň.

2 Islenýän temperaturany saýlamak üçin kofeniň temperaturasy şekiljigine yzly-yzyna degiň.

Zawod sazlamalaryny dikeltmek

Bu gaýnadyjy islendik pursatda içgileriň bellenen sazlamalaryny dikeltmäge mümkinçilik berýär.

i Siz diňe gaýnadyjynyň öçürilen wagty deslapdan düzülen sazlamalaryny dikeldip bilersiňiz.

1 Gaýnadyjyny öçürmek üçin aç/öçür düwmesine basyň.

2 Espresso şekiljigini 3 sekuntlap basyp saklaň.

- İçgini sazlama şekiljikleriniň ortaky çyralary ýanýar. Başlat/duruz çyrasy gyrypyp başlaýar, ol sazlamalaryň dikeldilmäge taýýardygyňy görkezýär.

3 Sazlamalary dikeltmek işleýändigizi tassyklamak üçin, başlat/duruz ►■ düwmesini basyň.

4 Gaýnadyjyny täzeden işletmek üçin aç/öçür düwmesine basyň.

Üweýjiniň sazlamalaryny sazlamak

Kofe dänesi üçin konteýneriň içindäki üwemäni sazlaýan geçiriji bilen kofe berkligini sazlap bilersiňiz.

Üweme sazlamasy näçe pes boldugyça, kofe däneleri şonça ownuk üwelyär we kofe şonça aýy bolýar.

Saýlamak üçin 12 dürli üweme sazlamasy elýeterlidir.

Bu gaýnadyjy size kofe däneleriniň iň aňrybaş tagamyny bermek üçin sazlanandyr. Şonuň üçin size 100–150 çäşka (takmynan 1 aý ulanyş) içgi taýýarlaýançaňyz üweme sazlamasyny sazlamagy maslahat bermeýäris.

i Üweme sazlamalaryny diňe gaýnadyjy kofe dänelerini üwäp durka sazlap bilersiňiz. Tagamdaky tapawudy doly dadyp bilmegiňiz üçin 2-3 sany içgi gaýnatmagyňyz gerek.

A Üweýjä zeper ýetirmez ýaly üwemäni sazlaýan geçirijini bir gezekde bir towdan artyk aýlamaň.

1 Kofe guýýan jürügiň aşagyna çäşka goýuň.

2 Kofe dänesi guýgijynyň gapagyny açyň.

3 Espresso şekiljigine basyň, soňra bolsa başlat/duruz ►■ düwmesine basyň.

4 Üweýji üwemäge başlanda, üweme sazlaýan tolawajy aşak basyň we çepe ýa-da saga aýlaň. (Sur. 22)

Dolandyrys paneliniň bip seslerini öçürmek

1 Gaýnadyjyny öçürmek üçin aç/öçür düwmesine basyň.

2 Haçan-da gaýnadyjy öçürilende, kofe şekiljigini şol şekiljigiň içindäki çyrasy ýanýança basyp saklaň. Başlat çyrasy gyrypyp başlaýar.

3 Dolandyrys paneliniň bip seslerini öçürmek üçin kofe şekiljigine täzeden basyň. Kofe şekiljiginiň içindäki çyrasy öçýär.

4 Saýlawyňyzy tassyklamak üçin başlat/duruz düwmesine basyň.

5 Gaýnadyjyny täzeden işletmek üçin aç/öçür düwmesine basyň. Dolandyrys paneliniň bip sesleri şeýlelikde öçürildi.

Bellik: Eger-de kofe şekiljiginiň içindäki çyrasy oňa basylyp saklanandan soň ýanmaýan bolsa, ol dolandyrys panelinde çykýan bip sesleriniň eýýäm öçürilendigini aňladýar. Olary gaýtadan işjeňleşdirmek üçin, şol şekiljige gaýtadan basyp, başlat/duruz düwmesine basmak arkaly tassyklaň.

Aç/öçür düwmesiniň we başlat/duruz düwmesiniň bip seslerini öçürip bolmaýar.

Gaýnadyş toplumyny aýyrmak we salmak

Gaýnadyjy toparyny aýyrmagyň, salmagyň we arassalamagyň usuly barada jikme-jik görkezmeler üçin, www.home.id/support salgysyna gidiň.

Gaýnadyş toparyny gaýnadyjydan aýyrmak

- 1 Gaýnadyjyny öçüriň.
- 2 Suw gabyny aýryň we servis gapysyny açyň (Sur. 23).
- 3 PUSH leňnerine (Sur. 24) basyň we gaýnadyş topary gaýdadyjydan aýyrmak üçin onuň tutawajyndan çekin (Sur. 25).

Gaýnadyş toparyny täzeden dakmak

A Gaýnadyş toparyny gaýnadyja yzyna salmazdan öň, onuň dogry orunda durandygyny anyklaň.

- 1 Gaýnadyş toplumynyň dogry orunda durup durmaýandygyny barlaň. Gaýnadyş toparynyň böwründäki sary silindrdäki ok gara ok we N belliginiň deňinde duran bolmaly (Sur. 26).
 - Eger olar deňinde durmaýan bolsa, ryçagy gaýnadyş toparynyň binýadyna degýänçä aşak basyň (Sur. 27).
- 2 Gaýnadyş toparyny gapdallardaky ugrukdyryjy relsler boýunça gaýnadyja giriziň (Sur. 28) we öz ornuna tykgyldy sesi bilen ildirilýänçä itiň (Sur. 29). PUSH düwmesini basmaň.
- 3 Servis gapysyny ýapyp, suw gabyny öz ýerine goýuň.

Arassalamak we tehniki hyzmat

Wagtly-wagtyna arassalamak we servis etmek gaýnadyjyňyzy iň gowy ýagdaýda saklaýar hem-de yzygiderli kofe akysy bilen uzak wagtyň dowamynda gowy tagamly kofäni üpjün edýär.

Gaýnadyjynyň ähli sökülyän böleklerini haçan we nähili arassalamalydygy barada jikme-jik suratlandyрма üçin, aşakdaky tablisa ýüz tutuň. Has köp jikme-jik maglumaty we wideoly gözükdirijileri HomeID programmasynda we www.home.id/support salgysynda tapyp bilersiňiz. Haýsy bölekleri gap-gaç ýuwujy maşynda ýuwup bolýandygy barada umumy maglumatlar üçin Şekil D serediň.

Sökülyän bölekler	Arassalamagyň wagty	Arassalamagyň usuly
Gaýnadyş topary	Hepdelik	Gaýnadyş toparyny gaýnadyjydan aýryň (Ser. "Gaýnadyş toplumyny aýyrmak we salmak"). Ony krana tutup ýuwuň (Ser. "Gaýnadyş toplumyny kranyň aşagynda arassalamak").
	Aýlyk	Gaýnadyş toparyny Philips-iň kofe ýagyny aýyryan tabletkasy bilen arassalaň (Ser. "Gaýnadyş toplumyny kofe ýagyny aýyryan tabletkalar bilen arassalamak").

Sökülyän bölekler	Arassalamagyň wagty	Arassalamagyň usuly
Klassyk süýt köpürjiklediji	Her ulanyşdan soň	Ilki bilen gaýnadyja berkidilen süýt köpürjikledijini birkemsiz ýuwmak üçin oňa gaýnag suw akydyň. Soňra süýt köpürjikledijini gaýnadyjydan aýryň we ony söküň. Ähli böleklerini krana tutup ýa-da gap-gaç ýuwujyda arassalaň.
Üwelen kofe bölümi	Üwelen kofe bölümini dykylanmy-dälmi görmek üçin, hepdelik barlaň.	Gaýnadyjyny tokdan sogruň we gaýnadyş toparyny aýryň. Üwelen kofe bölüminiň gapagyny açyp, oňa çemçe sapyny sokuň. Dykylan üwelen kofe aşak gaçýança, sapy aşak-ýokaryk süýşüriň (Sur. 30). Jikme-jik wideoly gözükdirijiler üçin HomeID programmasyny göçürip almak maksady bilen QR kody okadyň ýa-da şu salga gidiň www.home.id/support .
Kofe löderesi gaby	Gaýnadyjy tarapyndan soralanda, kofe löderesi gabyny boşadyň. Ony hepdelik arassalaň.	Gaýnadyjy işledilgi wagty, kofe löderesi gabyny aýryň. Ony biraz ýuwujy serişde bilen kranda ýuwup durlaň ýa-da gap-gaç ýuwujyda arassalaň. Kofe löderesi gabynyň öňdäki paneli gap-gaç ýuwujy maşynda ýuwmaga ýaramly däldir.
Damja mejimesi	Damja poddonyny her gün ýa-da damja poddonynda gyzyl reňkli "damja poddony doldy" görkezijisi çykan badyna boşadyň (Sur. 31). Damja poddonyny hepdelik arassalaň.	Damja poddonyny (Sur. 32) aýryň we ony biraz ýuwujy serişde bilen kranda ýuwup durlaň. Damja poddonyny gap-gaç ýuwujyda hem arassalap bilersiňiz. Kofe löderesi gabynyň öňdäki paneli (şekil A15) gap-gaç ýuwujy maşynda ýuwmaga ýaramly däldir.
LatteGo	Her ulanyşdan soň	LatteGo gabyny kranda ýa-da gap-gaç ýuwujy maşynda ýuwuň.
Gaýnadyş toparyny ýaglamak	2 aýda bir	Ýaglama tablisasyna serediň we gaýnadyş toparyny Philips çalgý ýagy bilen ýaglaň (Ser. "Gaýnadyş toplumyny ýaglamak").
Suw gaby	Hepdelik	Suw gabyny kranda ýuwup durlaň

Gaýnadyş toplumyny arassalamak

Gaýnadyş toparyny wagtly-wagtyna arassalamak içerki konturlarda kofe çökündisiniň dykylmagynyň önüni alýar. Demleme toparyny nädip aýrymalydygy, dakmalydygy we arassalamalydygy barada goldaw wideolary üçin şu kitapçanyň daşky gapagyndaky QR kody okadyň ýa-da **www.home.id/support** salgysyna giriň.

Gaýnadyş toplumyny kranyň aşagynda arassalamak

- 1 Gaýnadyş toplumyny aýryň (Ser. "Gaýnadyş toplumyny aýrmak we salmak").
- 2 Gaýnadyş toparyny suw bilen mazaly ýuwup durlaň. Gaýnadyş toplumynyň ýokarky filtrini (Sur. 33) seresaplyk bilen arassalaň.
- 3 Gaýnadyş toparyny ýerine goýmazdan ön howada guradyň. Gaýnadyş toparynyň içinde süýümleriň üýşmeginiň önüni almak üçin, gaýnadyş toparyny mata bilen guratmaň.

Gaýnadyş toplumyny kofe ýagyny aýyran tabletkalar bilen arassalamak

Diňe Philips-iň kofe ýagyny aýyran tabletkalaryny ulanyň.

- 1 Kofe guýýan jürnügiň aşagyňa çaşkany ýerleşdiriň. Suw gabyny süýji suwdan dolduryň.
- 2 Üwelen kofe bölümüne kofe ýagyny aýyran tabletka goýuň.
- 3 Kofe şekiljigine basyň, soňra üwelen kofe funksiýasyny saýlamak üçin tagam ýitiligi şekiljigine 3 sekuntlap basyň (Sur. 2).
- 4 Üwelen kofe goşmaň. Taýýarlaýyş siklini başlatmak üçin başlat/duruz ►■ düwmesine basyň. Ýarym çaşka suw taýýarlanan badyna gaýnadyjyny tokdan aýryň.
- 5 Kofe ýagyny aýyran tabletkanyň azyndan 15 minutlap täsirini ýetirmegine maý beriş.
- 6 Dürtgüji rozetka ötüriň we taýýarlaýyş siklini tamamlamagy üçin gaýnadyjyny işlediň. Çaşkany boşadyň.
- 7 Suw gabyny aýryň we servis gapysyny açyň. Gaýnadyş toplumyny (Ser. “Gaýnadyş toparyny gaýnadyjydan aýrmak”) aýryň we ony kranyň aşagynda mazaly ýuwup arassalaň.
- 8 Gaýnadyş toplumyny gaýtadan ýerine salyň we kofe guýýan jürnügiň aşagynda çaşkany ýerleşdiriň.
- 9 Kofe şekiljigine basyň, soňra üwelen kofe funksiýasyny saýlamak üçin tagam ýitiligi şekiljigine 3 sekuntlap basyň (Sur. 2). Üwelen kofe goşmaň. Taýýarlaýyş siklini başlatmak üçin başlat/duruz ►■ düwmesine basyň. Muny iki gezek gaýtalaň. Çaşkany boşadyň.

Gaýnadyş toplumyny ýaglamak

Hereketli bölekleriň bökdençsiz hereket etmegini üpjün etmek üçin, gaýnadyş toplumyny her 2 aýdan ýaglap duruň.

- 1 Demleýiş toparynyň silindrine (küljümek bölek) üstüne ýuka edip ýag çalyň (Sur. 34).
- 2 Gaýnadyjy toparyň aşagyndaky walyň (sary bölek) töwregine ýuka edip ýag çalyň (Sur. 35).
- 3 Iki tarapdaky reislere çalgý ýagynyň ýuka gatlagyny çalyň (Sur. 36).

LatteGo (süýt gabyny) arassalamak

LatteGo gabyny her ulanyşdan soň arassalamak

- 1 LatteGo gabyny gaýnadyjydan aýryň (Sur. 37).
- 2 Galan süýdi daşyna döküň.
- 3 Goýberiş düwmesine basyň we süýt gabyny LatteGo gabynyň saklaýjysyndan aýryň (Sur. 38).
- 4 Ähli bölekleri gap-gaç ýuwujy maşynda ýa-da kranda mylaýym suw we suwuk ýuwujy serişde bilen arassalaň.

Klassyk süýt köpürjikledijini arassalamak

Klassyk süýt köpürjikledijini her ulanyşdan soň arassalamak

Süýt köpürjikledijini her ulanyşdan soň arassaçylyk we süýt galyndylarynyň üýsmeginiň önüni almak üçin arassalaň.

- 1 Süýt köpürjikledijiniň aşagyňa çaşka goýuň.
- 2 Bug bermäge başlamak we süýt köpürjikledijiniň içinde galan süýdi aýrmak üçin bug şekiljigine hem-de başlat/duruz ►■ düwmesine basyň.
- 3 Buguň goýberilmegini birnäçe sekuntdan soň duruzmak üçin ýene bir gezek başlat/duruz ►■ düwmesine basyň.
- 4 Süýt köpürjikledijini çygly mata bilen arassalaň.

Klassyk süýt köpürjikledijini gündelik arassalamak

- 1 Süýt köpürjikledijiniň doly sowamagyna maý beriş.
- 2 Süýt köpürjikledijini çepe egip, metal bölegi we silikon bölegi aýryň (Sur. 39).

- 3 Şol üç bölegi (Sur. 40) söküň we arassa suw bilen ýuwup durlaň ýa-da gap-gaç ýuwujyda arassalaň.
- 4 Süýt köpürjikledijiniň üç bölegini howada guradyň, bölekleri düzüň we süýt köpürjikledijini gaýnadyja dakýň.

AquaClean suw filtri

Gaýnadyjyňyza AquaClean işledilen. Kofäňiziň tagamyny saklamak üçin, AquaClean filtrini suw gabyna yerleşdirip bilersiňiz. Ol gaýnadyjyňyza üýşýän hek kesmegini azaltmak arkaly, kesmek aýyrmak zerurlygyny gowşadýar.

i *Elýeterlilik her ýurtda dürlüçe bolýar.

AquaClean nyşany we çyrasy

Siziň maşynyňyz filtriň ýagdaýyny görkezmek üçin AquaClean suw filtriniň çyrasy (Sur. 41) bilen enjamlaşdyrylandyr. Çyranýň açyk duran ýa-da gyrpýan wagty nähili işleriň talap edilýändigini görmek üçin aşakdaky jetwelden peýdalanyň.



Haçan-da siz maşyny ilkinji gezek ulananyňyzda, AquaClean çyrasy mämişi reňkde gyrpyp başlar. Bu AquaClean suw filtrini ulanmaga başlap bilýändigizi görkezýär. Eger-de siz AquaClean suw filtrini işjeňleşdirmeseňiz, onuň çyrasy birsalymdan soň awtomatik usulda öçer.



Filtri gurnanyňyzdan we AquaClean nyşany bilen işjeňleşdireniziňden soň, AquaClean suw filtriniň işjeňdigini tassyklamak üçin AquaClean çyrasy gök reňke öwrülýär.



Filtr hatardan çykan ýagdaýynda, AquaClean çyrasy filtri täzesi bilen çalyşmagy ýatlatmak üçin mämişi reňkde gyrpyldap başlaýar.



Mämişi reňkli AquaClean çyrasy öçük bolan wagty hem siz AquaClean filtrini işjeňleşdirip bilýärsiňiz, şonda siz ilki bilen maşynyň kesmegini aýyrmaly bolýarsyňyz.

AquaClean suw filtrini işjeňleşdirmek (5 min.)

i Gaýnadyjy suw gabyna filtr goýlandygyny awtomatik anyklamaýar. Şonuň üçin, gurnan her bir täze AquaClean suw filtriňizi AquaClean nyşany bilen işjeňleşdirmeli bolýarsyňyz.

Mämişi reňkli AquaClean çyrasy öçük bolan wagty hem siz AquaClean suw filtrini işjeňleşdirip bilýärsiňiz, şonda siz ilki bilen maşynyň kesmegini aýyrmaly bolýarsyňyz.

i AquaClean suw filtrini ulanyp başlamazdan öň, gaýnadyjyňyz hek kesmeginden doly arassalanan bolmalydyr.

AquaClean suw filtrini işjeňleşdirmezden öň, aşakda beýan edişi ýaly ony suwda ezip taýýarlamak gerek. Eger şeýtmeseňiz, gaýnadyjynyň içine suwa derek howa çekilmegi mümkin, ol bolsa köp ses çykarýar we gaýnadyjynyň kofe gaýnadyp bilmegine ýol bermeyär.

- 1 Maşynyň togunyň açykdygyny — işläp durandygyny anyklaň.
- 2 Filtri 5 sekunt çemesi çäykalaň (Sur. 42).
- 3 Filtri sowuk suwly golça başaşak çümdürip, ony çäykalaň/basyň (Sur. 43).
- 4 Filtri indi ulanmaga taýýar we ony suw gabyna salyp bolar.
- 5 Filtri suw gabyndaky filtr birikmesine dikligine giriziň. Ony mümkin bolan iň pes nokada çenli basyň (Sur. 44).

- 6 Suw gabyny arassa suwdan dolduryp, ýene gaýnadyja ýerleşdiriň.
- 7 Eger-de berkidilen bolsa, LatteGo gabyny aýryň.
- 8 Gyzgyn suw jürnüginiň/süýt köpürjikledijiniň aşagyna jam goýuň.
- 9 AquaClean nyşanyňa 3 sekuntlap basyň (Sur. 45). Başlat çyrasy gyrpyldap başlaýar.
- 10 Işjeňleşdiriş prosesini başlatmak üçin başlat/duruz ► düwmesine basyň.
- 11 Gyzgyn suw jürnüginden/süýt köpürjikledijiden gyzgyn suw akar (3 minut).
- 12 Haçan-da işjeňleşdiriş prosesine badalga berlende, AquaClean suw filtrinini dogry işjeňleşdirilendigini tassyklap, gök reňkli AquaClean çyrasy ýanýar.

AquaClean suw filtrinini çalşyrmak (5 min.)

Filtriň üsti bilen 95 litr suw akansoň, filtr işlemegini bes eder. AquaClean çyrasy mämişi reňde ýanýar we size filtr çalşymalydygyny ýatlatmak üçin gyrpyp başlaýar. Onuň gyrpyp duran mahaly ilki bilen gaýnadyjynyň kesmegini aýyrmazdan, filtr çalşyryp bilersiňiz. Eger-de siz AquaClean suw filtrinini çalşmasaňyz, onda mämişi çyra ahrynda öçýändir. Şeýle ýagdaýda hem filtr çalşyryp bilersiňiz, ýöne ilki bilen gaýnadyjynyň kesmegini aýyrmagyňyz gerek.

Haçan-da mämişi reňkli AquaClean çyrasy gyrpanda:

- 1 Köne AquaClean suw filtrinini çykaryň.
- 2 Täze filtr gurnaň we ony "AquaClean suw filtrinini işjeňleşdirmek (5 min.)" bölümünde düşündirilili ýaly işjeňleşdiriň.

i AquaClean suw filtrinini azyndan her 3 aýdan çalşyryň, hatda gaýnadyjy heniz çalşyrmak gerekdigini aýtmaýan hem bolsa.

AquaClean ýatladyjyny öçürmek

Eger-de siz mundan beýläk Philips AquaClean suw filtrinini ulanmak islemeýän bolsaňyz, onda siz islendik wagt AquaClean ýatladyjylaryny (AquaClean gyrpýan mämişi çyrasy) öçürip bilersiňiz.

- 1 Gaýnadyjyny öçürmek üçin aç/öçür düwmesine basyň.
- 2 Haçan-da maşyn öçürilende, AquaClean nyşanyňyň şol nyşanyň içindäki çyrasy ýanýança basyp saklaň. Başlat çyrasy gyrpyldap başlaýar.
- 3 Ýatladyjyny öçürmek üçin AquaClean nyşanyňa täzeden basyň. AquaClean şekiljiginiň içindäki çyra öçýär.
- 4 Saýlawyňyzy tassyklamak üçin başlat/duruz düwmesine basyň.
- 5 Gaýnadyjyny täzeden işletmek üçin aç/öçür düwmesine basyň. AquaClean ýatladyjylary indi öçürildi.

Bellik: Täze AquaClean filtrinini işjeňleşdirilmegi AquaClean ýatladyjylaryny gaýtadan işjeňleşdirilýär.

Suwuň talhlygyny bellemek

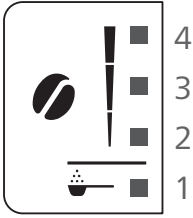
Suwuň talhlygyny bellemek

i Gaýnadyjynyň optimal öndürijiligi ýa-da uzak ömri üçin suwuň talhlygyny sebitiňizdäki suwuň talhlyk derejesine görä sazlamagyňyzy maslahat berýäris. Ol gaýnadyjynyň kesmegini gaty ýygý aýyrmaly bolmagyňyzyň hem önüni alýar. Standart suw talhlygy sazlamaşy 4-dür: talh suw.

Gaýnadyjyny dogry suw talhlygyna belläň:

- 1 Gaýnadyjyny **öçürmek** üçin aç/öçür düwmesine basyň.
- 2 Haçan-da maşyn öçürilende, aromat güýçlüligi nyşanyňyň şol nyşanyň içindäki ähli çyralar ýanýança basyp saklaň (Sur. 2).

- 3 Aromat güýçlülige nyşanyňa 1, 2, 3 ýa-da 4 gezek basyň. Ýanyp duran çyralaryň sany suw talhlygy tablisasyndaky san bilen birmeňzeş bolmalydyr.
- 4 Suwuň dogry gatylygyny sazlan wagtyňyz başlat/duruz ►■ düwmesine basyň.



4 gyzyl nokat	>21 dh
3 gyzyl nokat	>14 dh
2 gyzyl nokat	>7 dh
1 gyzyl nokat ýa-da 4 ýaşyl nokat	<6 dh

i Suwuň gatylygyny diňe bir gezek sazlaýandygynyň sebäpli, aromat güýçlülige funksiyasy suwuň gatylygyny saýlamak üçin ulanylýar. Bu ondan soň ýasajak içgileriňiziň aromat güýçlülige oňaysyz täsir etmeýär.

Kesmek aýyrmak prosedurasy (30 min.)

Gaýnadyjyny arassalamak we kesmegini aýyrmak üçin, ýurduňyzda bar bolsa, Philips tehniki hyzmat önümlerini ulanmagy maslahat berýäris. Hiç hili ýagdaýda kükürt kislotasyna, duz kislotasyna, sulfamin ýa-da sirke kislotasyna esaslanýan kesmek aýryjy ulanmaň, sebäbi ol gaýnadyjynyň suw konturyna zeper ýetirip biler we hek kesmegini talabalaýyk eretmez. Enjamyň kesmegini aýyrmasaňyz, onda hem kepilligiňiz güýjüni ýitirer.

Calc / Arassalamak çyrasy ýananynda maşynyň çökündilerini aýyrmaly.

- 1 Maşynyň togunyň açykdygyny — işläp durandygyny anyklaň.
- 2 Eger-de dakylan bolsa, LatteGo gabyny ýa-da süýt köpürjikledijini aýryň.
- 3 Damja poddonyny we kofe löderesi gabyny aýryp, olary boşadyň we ýene ýerine goýuň.
- 4 Suw gabyny aýryp, boşadyň. Soňra AquaClean suw filtrin aýryň.
- 5 Philips kesmek aýryjysynyň tutuş bir çüýşesini suw gabyna guýuň we ony Calc / Clean (Kesmek arassalamak) görkezijisine çenli suwdan dolduryň (Sur. 46). Soňra ony gaýnadyja yzyna ýerleşdiriň.
- 6 Kofe guýýan jürnügiň we suw jürnügiňiň aşagyna uly gap (1,5 l) goýuň.
- 7 3 sekuntlap Kalsiý/Arassala nyşanyňa basyň, soňra bolsa başlat/duruz ►■ düwmesine basyň.
- 8 Kesmek arassalaýş prosedurasynyň birinji tapgyry başlaýar. Kesmek aýyrmak prosedurasy takmynan 30 minuta çekýär we kesmek aýyrmak döwresinden hem-de ýuwup durlamak döwresinden ybarat bolýar. Kesmek arassalaýş sikliniň dowamynda Kalsiý/Arassala çyrasy kesmek arassalaýş sikliniň amala aşyrylýandygyny görkezmek üçin gyrpýar.
- 9 Displeý size suw gabynyň boşdugyny ýatladýança maşynyň çökündä garşy erginini akdyrmagyna maý beriş.
- 10 Suw gabyny boşadyň, ony ýuwup arassalaň, soňra bolsa Kalsiý/Arassala görkezijisine çenli süýji suw bilen dolduryň.
- 11 Gaby boşadyň, ony yzyna kofe guýýan jürnügiň we suw jürnügiňiň aşagyna goýuň. Başlat/duruz ►■ düwmesine ýene bir gezek basyň.
- 12 Kesmek arassalaýş sikliniň ikinji tapgyry — ýuwup arassalaýş sikli başlaýar we 3 minutlap dowam edýär. Bu tapgyryň dowamynda dolandyryş paneliniň çyralary ýuwuş tapgyrynyň dowam edýändigini görkezmek üçin ýanyp öçýär.
- 13 Gaýnadyjy suw guýmagyny bes edýänçä garaşyň. Gaýnadyjy suw guýmagyny bes edende, kesmek aýyrmak prosedurasy gutarýar.

14 Maşyn indi gyzyp başlar. İçgi nyşanlarynyň çyralary dowamly ýanyp duran bolsa, ol maşynyň ýene-de ulanyşa taýýardygyny aňladýar.

15 Täze AquaClean suw filtrini suw gabyna gurnaň we işjeňleşdiriň (Ser. "AquaClean suw filtrini işjeňleşdirmek (5 min.)").

- Haçan-da kesmek arassalaýyş prosedurasy tamamlananda, AquaClean çyrasy size täze AquaClean suw filtrini oturtmagyňyzy ýatlatmak üçin gyrypýar.

 **Tär:** AquaClean filtrini ulanmaklyk kesmek aýyрма zerurlygyny azaldýar!

Kesmek aýyrmak prosedurasynyň arasy üzülse näme etmeli

Dolandyryş panelinde aç/öçür düwmesini basmak arkaly, kesmek aýyrmak prosedurasyndaky çykyp bilersiňiz. Kesmek aýyrmak prosedurasy doly gutarmanka arasy üzülse, şulary ýerine yetiriň:

- 1** Suw gabyny boşadyň we mazaly ýuwup durlaň.
- 2** Suw gabyna Calc / Clean (Kesmek arassalamak) dereje görkezijisine çenli arassa suw guýuň we gaýnadyjyny täzeden işlediň. Gaýnadyjy gyzar we awtomatik ýuwup durlamak döwresini ýerine ýetirer.
- 3** Islendik içgini gaýnatmazdan öň, el bilen ýuwup durlamak döwresini ýerine ýetiriň. El bilen ýuwup arassalaýyş siklini amala aşyrmak üçin, ilki bilen suw gabyndaky gyzgyn suwuň ýarysyny gyzgyn suw nyşanyna gaýta-gaýta basyp akdýryň, soňra üwelen kofani goşmazdan 2 çäşka üwelen kofeli içgi taýýarlaň.

 Kesmek aýyrmak prosedurasy tamamlanmadyk bolsa, gaýnadyjy mümkin bolan tiz wagtda ýene kesmek aýyrmak prosedurasyny talap eder.

Esbaplary sargyt etmek

Gaýnadyjyny arassalamak we kesmegini aýyrmak üçin, kesmek aýryjy ergin, AquaClean suw filtri we kofe ýagyny aýyryan tabletalary ýaly Philips tehniki hyzmat önümlerini ulanmagyňyzy maslahat berýäris. Ätiýaçlyk şaýlaryň doly sanawyny onlaýn tapmak üçin, gaýnadyjyňyzyň model belgisini giriziň. Model belgisini servis gapysynyň iç ýüzünden tapyp bilersiňiz.

 Brita-filtrler bu gaýnadyjy bilen ylalaşykly däl.

Näsazlyklary çözmek

Bu bölümde gaýnadyjyda iň köp ýüze çykmagy mümkin bolan problemalar gysgaça beýan edilýär. Goldaw üçin HomeID programmasyny programma dükanýyzyň üsti bilen ýa-da bu kitapçanyň gapagyndaky QR kody okatmak arkaly göçürüp alyň. Goldaw wideolary we ýygý soralýan soraglaryň doly sanawy www.home.id/support sahypasynda bar. Eger meseläni çözüp bilmeseniz, ýurduňyzdaky Sarp edijiniň goldaw merkezine ýüz tutuň.

Duýduryş şekiljikleri

**Duýduryş
şekiljigi**

Çözüdü



«Suw gaby boş» çyrasy ýanýar

- Suw gaby boşap barýar. Suw gabyny maksimum dereje görkezijisine çenli arassa suwdan dolduryň.
- Suw gaby öz ýerinde däl. Suw gabyny öz ýerine goýuň.

Duýduryş
şekiljigi

Çözüdi



«Kofe çökündisiniň gaby boş» çyrasy ýanýar

- Kofe löderesi gaby doly. Gaýnadyjy işledilgi wagty, kofe löderesi gabyny aýryň we boşadyň. Gaby gaýtadan salmazdan öňürti azyndan 5 sekunt garaşyň.



Signally duýduryş çyrasy ýanýar

- Kofe çökündisiniň gaby we/ýa-da damja poddony ýerinde däl ýa-da nädogry oturdylan. Kofe çökündisiniň gabyny we/ýa-da damja poddonyny ýerinde goýuň we dogry ýagdaýda bolmagyny üpjün ediň.
- Serwis gapysy açyk dur. Suw gabyny aýryň we servis gapysynyň ýapyk bolmagyny üpjün ediň.



Signally duýduryş çyrasy gyrpýar

- Gaýnadys topary öz ýerinde däl ýa-da dogry goýulmadyk. Gaýnadys toparyny aýryň we ony öz ýerine gulplanar ýaly edip dakýň. Ädimleýin görkezmeler üçin "Gaýnadys toparyny aýyrmak we dakmak" babyna serediň.
- Gaýnadys toplumu bitipdir. Gaýnadys toplumyny aýryň we ony kranyň aşagynda ýuwup arassalaň. Soňra gaýnadys toplumyny ýaglaň we ony maşyna yzyna salyň. Yzygiderli tertipde berlen gözükdirijiler üçin «Arassalamak we abatlamak» bölümüne serediň.



Signally duýduryş çyrasy we başlat çyrasy gyrpýar.

Maşynyň içinde howa düşüpdür. Maşyndan howany çykarmak üçin, suw gabyny suw bilen dolduryň, klassyk süýt köpürjikledijiniň aşagynda çaşka goýuň we gyrpyp duran başlat/duruz düwmesine basyň.

Seresap boluň: Howany goýbermek üçin klassyk süýt köpürjikledijiden kiçi göwrümlü gyzgyn suw çüwdürimi çykyp biler.



AquaClean çyrasy gyrpýar: AquaClean suw filtrini goýuň ýa-da çalşyň, soňra işjeňleşdiriň. Ädimleýin görkezmeler üçin, «AquaClean suw filtri» babyna serediň.



Kesmek aýyrmak çyrasy yzygiderli ýanyp dur: Maşynyň kesmegini arassalaň.

Duýduryş
şekiljigi

Çözüdi

Içgi nyşanlarynyň içindäki çyralar ýanýar we bir-birden öçýär.

Maşyn gyzýar we/ýa-da maşynyň içinde galan howany çykarmaga çalyşýar. Içginiň ähli çyralary dowamly ýanýança garaşyň.



Ähli duýduryş nyşanlary gyrpýar.



Dürtgüji rozetkadan sogurmak we ýerine täzeden salmak arkaly maşyny gaýtadan işlediň.



- AquaClean suw filtrini suw gabyndan aýryň.

- Suw gabyny öz ýerine goýuň. Dogry ornuna girmegini üpjün etmek üçin, ony maşynyň mümkin boldugyça içine itmäge çalyşyň.

- Üwelen kofe bölüminiň gapagyny açyň we kofe külkesi bilen bitip bitmändigini barlaň. Ony arassalamak üçin, üwelen kofe bölüminiň içine çemçäniň sapyny salyň, dyklyp galan üwelen kofe aşak gaçýança şol sapy aşak-yokaryk hereket etdiriň (Sur. 30). Gaýnadyş toplumyny aýryň we aşak gaçan ähli üwelen kofäni aýryň. Arassalanan gaýnadyş toplumyny öz ýerine goýuň.

- Maşyny täzeden işlediň.

Eger-de näsazlyk çözülen bolsa, AquaClean filtri gowy taýýarlanan däldir. «AquaClean suw filtrini işjeňleşdirmek (wagty 5 minut)» bölümündäki 1-nji we 2-nji işleri ýerine ýetirmek arkaly AquaClean suw filtrini yzyna goýmazdan öňürti taýýarlaň.

Eger-de çyralar gyrpmaga dowam etse, onda maşyn çakdanaşa gyzyp biler. Maşyny öçüriň, 30 minut garaşyň we täzeden işlediň. Eger-de çyralar entek hem gyrpyp duran bolsa, ýurduňyzdaky Müşderiler bilen işleşmek boýunça merkezine ýüz tutuň.

Habarlaşmak üçin maglumatlary almak üçin halkara kepillik broşýurasyny serediň.

Guratlama tablisasy

Bu bölümde gaýnadyjyda iň köp ýüze çykmagy mümkin bolan problemalar gysgaça beýan edilýär. Goldaw wideolary we ýygý soralýan soraglaryň doly sanawy www.home.id/support sahypasynda bar. Eger meseläni çözüp bilmeseňiz, ýurduňyzdaky Sarp edijiniň goldaw merkezine ýüz tutuň. Habarlaşmak baradaky maglumatlar üçin kepillik talonyna serediň.

Mesele	Sebäp	Çözüdi
Damja poddony çalt dolýar.	Bu adaty ýagdaý bolup durýar. Gaýnadyjy içkeri kontury we gaýnadyş toparyny ýuwup durlamak üçin, suwdan peýdalanýar. Biraz suw içkeri ulgamyň içinden geçip, gönümel damja poddonyna tarap akýar.	Damja poddonyň her gün ýa-da damja poddonyň gapagynda gyzyl reňkli «damja poddony doldy» görkezijisi çykan badyňa boşadyň. Tär: çykýan ýuwup durlaýyş suwuny ýygnamak üçin, guýýan jürnügiň aşagyna çäşka goýuň.
«Kofe çökündisiniň gaby boş» çyrasy ýanýar.	Kofe löderesi gabyny gaýnadyjy öçürilgi wagty boşatdyňyz.	Kofe löderesi gabyny hemişe gaýnadyjy işledilgi wagty aýryň we boşadyň. Kofe löderesi gabyny aýryp, azyndan 5 sekunt garaşyň we täzeden dakyň.
Gap doly bolmasa-da, gaýnadyjy kofe löderesi gabyny boşatmagy soraýar.	Gaýnadyjy soňky gezek kofe löderesi gabyny boşadan wagtyňyz hasaplaýjyny nol etmedi.	Kofe löderesi gabyny yzyna goýmazdan öň, hemişe takmynan 5 sekunt garaşyň. Şeýlelikde, kofe çökündisiniň hasaplaýjysy nula sazlanýar.

Mesele	Sebäp	Çözüdi
		Kofe löderesi gabyny hemişe gaýnadyjy işledilgi wagty aýryň we boşadyň. Kofe löderesi gabyny gaýnadyjy öçük wagty boşaňsaňyz, kofe löderesini hasaplaýjy nol edilmez.
Kofe çökündisiniň gaby artykmaç dolupdyr we «kofe çökündisiniň gabyny boşadyň» çyrasy ýanmandyr.	Damja poddonyny lödere gabyny boşatman aýyrdyňyz.	Damja poddonyny aýran wagtyňyz, içinde azajyk kofe kökeleri bar bolsa-da, kofe löderesi gabyny hem boşadyň. Şeýlelikde, kofe çökündisiniň hasaplaýjysy nula sazlanýar we kofe galyndysyny täzedan dogry hasaplap başlaýar.
Gaýnadyş toparyny aýryp bilmeýärin.	Gaýnadyş topary dogry orunda däl.	Gaýnadyjyny şu aşakdaky görnüşde nol ediň: servis gapysyny ýapyp, suw gabyny ýerine goýuň. Maşyny täzedan öçürüp işlediň. Gaýnadyş toparyny täzedan aýryp görüň. Ädimleýin görkezmeler üçin "Gaýnadyş toparyny aýrmak we dakmak" babyna serediň.
Gaýnadyş toparyny girizip bilmeýärin.	Gaýnadyş topary dogry orunda däl.	Gaýnadyjyny şu aşakdaky görnüşde nol ediň: servis gapysyny ýapyp, suw gabyny ýerine goýuň. Gaýnadyş toparyny entek ýerine dakmaň. Gaýnadyjyny öçürüp, tokdan sogruň. 30 sekunt garaşyň, soňra maşynyň dürtgüjini rozetka we işlediň. Soňra gaýnadyş toparyny dogry orna ýerleşdirip, ony täzedan gaýnadyja dakýň. Ädimleýin görkezmeler üçin "Gaýnadyş toparyny aýrmak we dakmak" babyna serediň.
Kofe suwly bolýar.	Gaýnadyş topary hapa ýa-da ony ýaglamak gerek.	Gaýnadyş toparyny aýryp (Ser. "Gaýnadyş toparyny gaýnadyjydan aýrmak"), kranda ýuwup durlaň we guramaga goýuň. Soňra hereket edýän bölekleri ýaglaň (Ser. "Gaýnadyş toplumyny ýaglamak").
	Gaýnadyjy öz-özünü sazlamak prosedurasyny ýerine ýetirýär. Gaýnadyjyny ilkinji gezek ulanan, kofe dānesiniň başga bir görnüşine geçen ýa-da uzak wagtlap ulanmadyk wagtyňyz, şu prosedura awtomatik başlanýar.	Gaýnadyjynyň öz-özünü sazlamak prosedurasyny tamamlamagy üçin ilki başda 5 çaşka kofe gaýnadyň.
	Üweýji gaty iri sazlamada goýlan.	Üweýjini has ownuk (pes) sazlamada goýuň. Doly tapawudyň tagamyny almak üçin 2–3 içgi demläň.
Kofe ýeterlik gyzgyn bolmaýar.	Temperatura gaty pes bellenilen.	Onuň temperaturasyny aňryçäk derejä sazlaň (Ser. "Kofäniň temperaturasyny sazlamak").

Mesele	Sebäp	Çözüdi
	Sowuk çäşka içginiň temperaturasyny peseldýär.	Çaşkalary gyzgyn suw bilen ýuwup durlap, öňünden ýyladyň.
	Süýt goşmak içginiň temperaturasyny peseldýär.	Gyzgyn ýa-da sowuk süýt goşsaňyz tapawudy ýok, süýt goşmak hemişe kofäniň temperaturasyny peseldýär. Çaşkalary gyzgyn suw bilen ýuwup durlap, öňünden ýyladyň.
Kofe çykmaýar ýa-da haýal çykýar.	AquaClean suw filtri dakylmaga talabalaýyk taýýarlanmandyr.	AquaClean suw filtrini aýryň we täzeden kofe taýýarlamağa synanyşyň. Eger-de işleýän bolsa, onda AquaClean suw filtrini yzyna salmazdan öňürti talabalaýyk taýýarlaň. Ädimleýin görkezmeler üçin, «AquaClean suw filtri» babyna serediň.
		Köp wagt ulanylman durandan soňra, siz AquaClean suw filtrini gaýtadan ulanmak üçin taýýarlamaýy we yzyna salmaly bolýarsyňyz. «AquaClean suw filtrini işjeňleşdirmek» bölüminiň 1–3-nji işlerine serediň.
	AquaClean suw filtri dykylly.	AquaClean suw filtrini her 3 aýdan çalsyryň. 3 aýdan köne bolan filtr dykyllyp bilýär.
	Üweýji gaty ownuk sazlamada goýlan.	Üweýjini has iri (ýokary) sazlamada goýuň. Üns beriň, ol kofäniň tagamyna täsir eder.
	Gaýnadyş topary hapa.	Gaýnadyş toparyny aýryň we kranda ýuwup durlaň (Ser. "Gaýnadyş toplumyny kranyň aşagynda arassalamak").
	Kofe guýýan jürnük hapa.	Kofe guýýan jürnügi we onuň deşiklerini turbajyk arassalaýjy ýa-da iňňe bilen arassalaň.
	Üwelen kofe bölümi dykylly	Gaýnadyjynyň öçüriň we gaýnadyş toparyny aýryň. Üwelen kofe bölüminiň gapagyny açyp, oňa çemçe sapyny sokuň. Dykylan üwelen kofe aşak gaçýança, sapy aşak-ýokaryk süýşüriň (Sur. 30).
	Gaýnadyjynyň konturyny hek kesmegi dykypdyr.	Gaýnadyjynyň kesmegini aýryň. Haçan-da kesmek arassalaýjyň çrasy gyrpyp başlanda, hemişe gaýnadyjynyň kesmegini arassalaň.
Gaýnadyjy kofe dänelerini üweýär, ýöne kofe çykanok.	Üwelen kofe bölümi dykylly	Gaýnadyjynyň öçüriň we gaýnadyş toparyny aýryň. Üwelen kofe bölüminiň gapagyny açyp, oňa çemçe sapyny sokuň. Dykylan üwelen kofe aşak gaçýança, sapy aşak-ýokaryk süýşüriň (Sur. 30).

Mesele	Sebab	Çözgüdi
Süýt köpürjiklemeýär.	LatteGo bar bolan gaýnadyjylar: LatteGo nädogry dakylpdyr.	Süýt gabyny LatteGo-nyň çarçuwasyna talabalaýyk dakyň ("basyň").
	LatteGo bar bolan gaýnadyjylar: LatteGo-nyň süýt gaby we/ýa-da çarçuwasy hapa.	LatteGo-ny söküp iki bölegi hem kranda ýuwup durlaň ýa-da gap-gaç ýuwujyda arassalaň (Ser. "LatteGo gabyny her ulanyşdan soň arassalamak").
	Klassyk süýt köpürjikledijisi bar bolan gaýnadyjylar: süýt köpürjiklediji hapalanypdyr.	Süýt köpürjikledijini birkemsiz ýuwuň (Ser. "Klassyk süýt köpürjikledijini arassalamak").
	Ulanylýan süýdüş görnüşü köpürjikletmäge ýaramsyz.	Süýdüş dürli görnüşleri dürli möçberde köpürjigini we dürli köpürjik hillerini emele getirýär. Biz şu aşakdaky süýt görnüşlerini synag etdik, olar gowy süýt köpürjigi netijesini berdi: ýarym ýagly ýa-da doly ýagly sygyr süýdi we laktozasyz süýt.
LatteGo süýt gabynyň aşagyndan süýt syzýar.	Çarçuwa we süýt gaby talabalaýyk dakylmadyk.	Ilki bilen, süýt gabynyň depesini çarçuwanyň üstündäki gaýrçagyň aşagyna giriziň. Soňra gabynyň aşaky bölegini basyň. Ol ýerine baryp gulplananda, şyryldy sesini eşidersiňiz.
Megerem, gaýnadyjyda syzma bar.	Gaýnadyjy içerki kontury we gaýnadyş toparyny ýuwup durlamak üçin, suwdan peýdalanýar. Ol suw içerki ulgamyň içinden geçip, gönümel damja poddonyna tarap akýar. Bu adaty ýagdaý bolup durýar.	Damja poddonyny her gün ýa-da damja poddonynyň gapagynda «damja poddony doldy» görkezijisi çykan badyna boşadyň. Tär: Çykýan ýuwup durlaýyş suwuny ýygnamak we damja poddonyndaky suwuň möçberini azaltmak üçin çaska goýuň.
	Damja poddony gaty doldy we çogdy, ol bolsa, gaýnadyjyny syzdyrýan ýaly edip görkezýär.	Damja poddonyny her gün ýa-da damja poddonynyň gapagynda "damja poddony doldy" görkezijisi çykan badyna boşadyň.
	Suw gaby doly dakylmandyr we gaýnadyjynyň içine howa çekilýär.	Suw gabynyň dogry orunda durandygyny anyklaň: ony aýryň we mümkin boldugyça aňryk itekläp, täzedan dakyň.
	Gaýnadyş topary hapa/dykylan.	Gaýnadyş toparyny ýuwup durlaň.
	Gaýnadyjy kese, tekiz ýerde goýulmadyk.	Damja poddonynyň çogmazlygy we "damja poddony doldy" görkezijisiniň talabalaýyk işlemegi üçin, gaýnadyjyny kese, tekiz ýerde goýuň.
	Suw gaby doly dakylmandyr we gaýnadyjynyň içine howa çekilýär.	Suw gabynyň dogry orunda durandygyny anyklaň: ony aýryň we mümkin boldugyça aňryk itekläp, täzedan dakyň.

Mesele	Sebäp	Çözüdi
AquaClean suw filtrini işjeňleşdirip bilmeýäriň we gaýnadyjy kesmegiň aýrylmagy soraýar.	Filtr AquaClean suw filtriniň cyrasy gyrpyp başlandan soň wagtynda dakylmandyr ýa-da çalsylmandyr. Bu siziň gaýnadyjyňyzyň hek kesmeginden doly saplanan däldigini aňladýar.	Ilki bilen gaýnadyjyňyzyň kesmegini aýryp, soňra AquaClean suw filtrini dakyň.
Täze suw filtri ylaýyk bolmaýar.	Siz Philips-iň AquaClean suw filtrinden başga filtr dakmakçy bolýarsyňyz.	Gaýnadyjyňyza diňe Philips-iň AquaClean suw filtri ylaýyk bolýar.
	AquaClean suw filtrindäki rezin halka öz ýerinde däl.	AquaClean suw filtrindäki rezin halkany yzyňa öz ýerine goýuň.
Gaýnadyjy gaty ses çykarýar.	Gaýnadyjyňyz ulanylyarka ses çykarmagy adaty ýagdaýdyr.	Eger gaýnadyjy başgaça bir ses çykaryp ugrasa, gaýnadyş toparyny arassalaň we ýaglaň (Ser. “Gaýnadyş toplumyny ýaglamak”).
	AquaClean suw filtri dakylmaga talabalaýyk taýýarlanmandyr we häzir gaýnadyjynyň içine howa çekilýär.	AquaClean suw filtrini suw gabyndan aýryň we ony ulanyşa talabalaýyk taýýarlap, ýene ýerine dakyň. Ädimleýin görkezmeler üçin, «AquaClean suw filtri» babyna serediň.
	Suw gaby doly dakylmandyr we gaýnadyjynyň içine howa çekilýär.	Suw gabynyň dogry orunda durandygyny anyklaň: ony aýryň we mümkin boldugyça aňryk itekläp, täzedən dakyň.

Tehniki häsiýetnama

Öndüriji önümiň tehniki häsiýetnamasyny gowulandyrmak hukugyny saklap galýar. Bellenilen görkezijileriň ählisi takmynandyr.

Suratlandyрма	Baha
Ölçeg (I x B x G)	247 x 366 x 434 mm
Agram	7.5–8 kg
Elektrik şnuryň uzynlygy	800–1200 mm
Suw gaby	1,8 litr, aýrylýan
Kofe dänesi konteýneriniň sygymy	275 g
Kofe löderesi gabynyň sygymy	12 köke
LatteGo (süýt gaby) sygymy	250 ml
Sazlanylýan jürnük boýy	85–145 mm
Nominal güýjenme — Toguň güýji — Tok üpjünçiligi	Serwis gapysynyň iç ýüzündäki maglumat etiketkasyna serediň (Şekil A11).

Мазмуну

Кофемашинаны карап чыгуу (А сүрөтү)	89
Башкаруу панели (В сүрөтү)	90
Киришүү	90
Биринчи колдонуу алдында	91
Суусундуктарды даярдоо	92
Кофемашинанын параметрлерин жөндөө	95
Кайнатуу тобун алып салуу жана орнотуу	97
Тазалоо жана тейлөө	98
AquaClean сууну тазалоо үчүн чыпка	100
Суунун катуулугун жөндөө	102
Кебээрден тазалоо процедурасы (30 мүн.)	103
Шаймандарга буйрутма берүү	104
Мүчүлүштүктөрдү оңдоо	104
Техникалык мүнөздөмөлөр	111

Кофемашинаны карап чыгуу (А сүрөтү)

A1	Башкаруу панели	A10	Түр номери менен маалымат энбелгиси
A2	Чыны кармагычы	A11	Суу резервуары
A3	Алдын ала майдаланган кофе үчүн бөлүк	A12	Ысык суу берүү үчүн чорго
A4	Кофе даны үчүн контейнердин капкагы	A13	Кофе тунмасы үчүн контейнер
A5	Кофе чыга турган жөнгө салынуучу чорго	A14	Кофе тунмасы үчүн контейнердин алдыңкы панели
A6	Майдалоону жөнгө салууну которгуч	A15	Тамчы агуучу поддон капкагы
A7	Кофе даны үчүн контейнер	A16	Тамчы агуучу поддон
A8	Кайнатуучу топ	A17	"Тамчы агуучу поддон толду" индикатору
A9	Тейлөөчү эшик		

Аксессуарлар

A18	AquaClean сууну тазалоо үчүн чыпка	A20	LatteGo (сүт үчүн идиш) (айрым түрлөр гана)
A19	Классикалык сүттү көбүрткүч (айрым түрлөр гана)		

Башкаруу панели (В сүрөтү)

Бардык баскычтардын жана сүрөтчөлөрдү В сүрөтүнөн караңыз. Төмөндө тиешелүү сүрөттөмө берилген.

i Айрым баскычтар/сүрөтчөлөр конкреттүү моделдерге гана таандык болот.

B1	Күйгүзүү/өчүрүү баскычы	B7	Эскертүү сүрөтчөлөрү
B2	Суусундуктардын сүрөтчөлөрү*	B8	Иштетүү индикатору
B3	Жыпар жыттын күчү/алдын ала майдаланган кофенин сүрөтчөсү	B9	Баштоо/токтотуу ► баскыч
B4	Суусундуктун көлөмүнүн сүрөтчөсү	B10	Кебээрдөн тазалоо сүрөтчөсү
B5	Сүттүн көлөмүнүн сүрөтчөсү (белгилүү түрлөрү гана)	B11	AquaClean сүрөтчөсү
B6	Кофенин температурасынын сүрөтчөсү (белгилүү түрлөрү гана)		

* Суусундук сүрөтчөлөрү (белгилүү түрлөрү гана): эспрессо, эспрессо лунго, кофе, муздак кофе, капучино, latte макиато, ысык суу, буу

Киришүү

Толугу менен автоматтык Philips кофе машинасын сатып алганыңыз менен куттуктайбыз! Биз сунуштаган колдоо кызматынан толугу менен пайдалануу үчүн өнүмүңүздү **www.home.id** сайтында каттаңыз.

Кофемашинаны биринчи колдонуудан мурун бул нускама менен көңүл коюп таанышыңыз жана аны сактап коюңуз.

Биринчи колдонуудан мурун сууга же сүткө тийе турган бардык алынуучу аксессуарларды ысык суу менен чайкаңыз. Машинаны колдонуп баштоого жана оптималдуу пайдаланууга жардам берүү үчүн, ар кандай колдоо көрсөтөбүз. Кутуда төмөнкүлөрдү табасыз:

- 1 Сүрөттөрдүн, ошондой эле тазалоо жана тейлөө боюнча кеңири маалыматтардын негизинде пайдалануу боюнча ыкчам иштетүү жетектемеси.
- 2 Машинаны кантип коопсуз колдонуу тууралуу нускамалар өзүнчө коопсуздук буклетинде камтылган.
- 3 Онлайн жардам алуу үчүн (бул кеңейтилген колдонуучу нускамасы, көп берилүүчү суроолор, видеолор ж.б.) бул китепчинин мукабасындагы QR кодун скандап, HomeID колдонмосун жүктөп алыңыз же **www.home.id/support** сайтына баш багыңыз.

i Эспрессо-кофемашинанын бир нече версиясы бар, аларда ар кандай функциялар бар. Ар бир версия өзүнүн модель номерине ээ. Моделдин номери тейлөөчү эшиктин ички панелинде маалыматтар камтылган этикеткада көрсөтүлгөн (A9, A сүрөтүн караңыз).

i Бул машина кофе менен сыналган. Ал кылдаттык менен тазаланган болсо да анын ичинде кофе калдыктары калышы мүмкүн. Бирок машинанын жапжаңы экенине кепилдик беребиз.

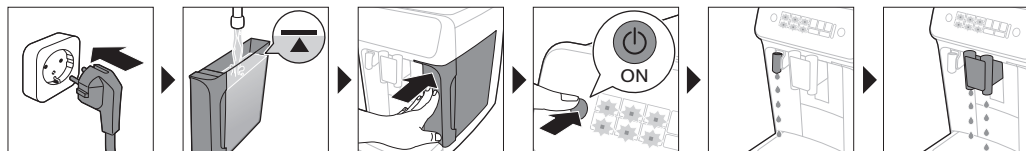
Машина даамдуу кофени даярдоо үчүн колдонулган майда кофенин өлчөмүн автоматтык түрдө тууралайт. Машина өзүн өзү тууралоону аягына чыгарышы үчүн адегенде 5 чөйчөк кофе демдеңиз.

Биринчи жолу колдонуудан мурун LatteGo (сүт контейнери) же классикалык сүт көбүктөндүргүчтү чайкаңыз.

Биринчи колдонуу алдында

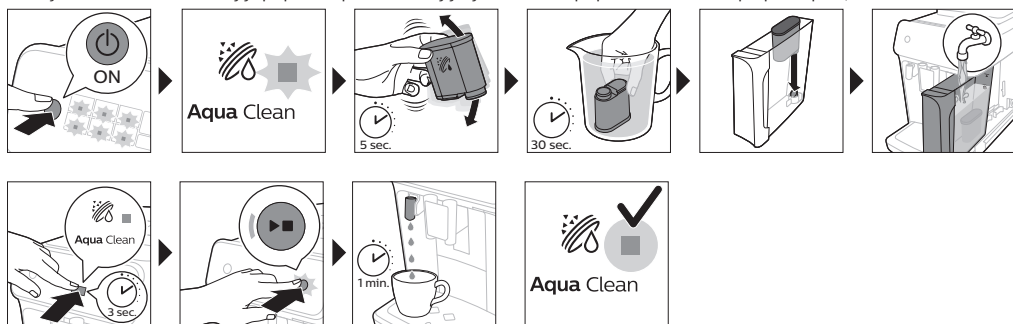
1. Машинаны колдонуу

Кофемашинаны күйгүзгөндөн кийин ысык сууну берүү үчүн чоргодон же кофе чыга турган чоргодон суу агызат. Бул нормалдуу көрүнүш.



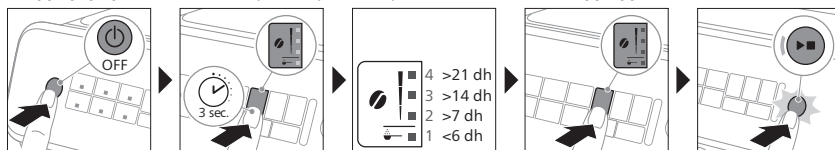
2. AquaClean суу чыпкасын активдештирүү (5 мүнөт).

Кошумча маалымат алуу үчүн «AquaClean сууну тазалоо үчүн чыпка» бөлүмүн караңыз.

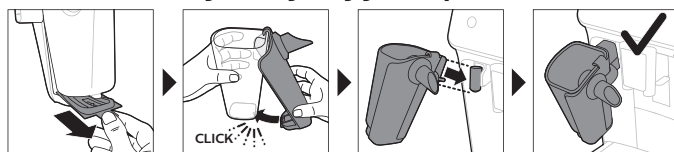


3. Суунун катуулук деңгээлин орнотуу

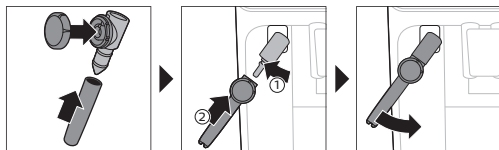
Кадам-кадам нускама алуу үчүн «Суунун катуулук деңгээлин орнотуу» бөлүмүн караңыз. Суунун катуулугунун демейки параметри катары 4 тандалган: катуу суу.



4. LatteGo'ду чогултуу (айрым моделдер гана)



5. Классикалык сүт көбүктөндүргүчтү чогултуу (айрым моделдер гана)



Суусундуктарды даярдоо

Жалпы кадамдар

- 1 Суу резервуарын суу түтүгүндөгү суу менен толтуруңуз жана идишти кофе менен толтуруңуз.
- 2 Капкакты (A4) кофе дандарынын идишине (A7) коюңуз.
- 3 Кофемашинаны күйгүзүү үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын басыңыз.
 - Кофемашина жылып баштайт жана автоматтык чайкоо циклин иштетет. Жылытуу убагында суусундуктардын сүрөтчөлөрүнүн индикаторлору биринин артынан бири жай күйөт жана өчөт.
 - Суусундуктардын сүрөтчөлөрүнүн бардык индикаторлору туруктуу күйгөндө, кофемашина пайдаланууга даяр.
- 4 Чыныны кофе чыга турган чоргого коюңуз. Сиз колдонуп жаткан чөйчөктүн же стакандын өлчөмүнө жараша бийиктигин тууралоо үчүн кофе агып чыгуучу чоргону өйдө же ылдый жылдырыңыз (1-сүрөт).

Суусундуктарды жекелештирүү

Бул кофемашина сиздин табитке жараша суусундукту жөндөөлөрдү жөнгө салуу мүмкүнчүлүгүн берет. Суусундукту тандагандан кийин сиз жасай аласыз:

- 1 Күчтүүлүк деңгээли сүрөтчөсүн басып, күчтүүлүк деңгээлин тууралоо (2-сүрөт). Күчтүүлүктүн 3 деңгээли бар, минималдуу эң жумшак, ал эми максималдуу – эң күчтүү болуп саналат.
- 2 Суусундуктун көлөмүнүн сүрөтчөсүн жана/же сүтүн көлөмүнүн (3-сүрөт) сүрөтчөсүн (айрым түрлөр гана) басып, суусундуктун көлөмүн тууралаңыз. 3 сандык деңгээл бар: минималдуу, орточо, максималдуу.

i Сиздин каалооңузду эске алуу менен кофенин температурасын тууралоого болот («Кофенин температурасын жөндөө» караңыз).

Дандан кофе даярдоо

- 1 Кадимки кофе даярдоо үчүн, тандооңуз боюнча суусундуктун сүрөтчөсүн басыңыз.
 - Күчтүүлүк жана көлөм индикатору күйөт жана мурда тандалган жөндөөлөр чагылдырылат.
 - Эми сиз каалаган даамды эске алып суусундукту тууралай аласыз («Суусундуктарды жекелештирүү» караңыз).
- 2 Күйгүзүү/өчүрүү ►■ баскычын басыңыз.
 - Суусундук берилип жатканда, суусундук сүрөтчөсүнүн индикатору күйөт.
- 3 Кофе берүүнү процедура аяктаганга чейин токтотуу үчүн, ►■ баскычын кайра басыңыз.

i 2 чыны кофени бир убакта дайындоо үчүн, суусундуктун сүрөтчөсүн эки ирет басыңыз. 2x жарыгы күйөт.

LatteGo (капучинатор) менен сүт негизинде суусундуктарды даярдоо

⚠ LatteGo сүт контейнеринен, алкактан жана сактоочу капкактан турат. Агып чыгууларды болтурбоо үчүн сүт контейнерин толтуруудан мурун алкак жана сүт контейнери туура чогулганын текшериниз.

- 1 LatteGo’ду чогултуу үчүн алгач сүт контейнеринин жогору жагын алкактын жогору жагындагы илмектин астына киргизиңиз (4-сүрөт). Андан кийин контейнердин ылдыйкы бөлүгүн басыңыз. Ордуна киргенден кийин чыкылдаган үн угулат (5-сүрөт).

Эскертме: Туташтыруудан мурун сүт контейнери менен алкак таза экенин текшериниз.

- 2 LatteGo’ду бир аз эңкейтип, аны ысык суунун чоргосуна коюңуз (6-сүрөт). Андан кийин ал ордуна орногончо аны сбасыңыз (7-сүрөт).
- 3 LatteGo’го сиздин суусундукту даярдоо үчүн капучинатордо көрсөтүлгөн деңгээлге чейин сүт толтуруңуз (8-сүрөт). Капучинаторду максималдуу деңгээлден жогору толтурбаңыз.

i Сүттүн өлчөмүн ылайыкташтырган болсоңуз, сүт контейнерине LatteGo’до көрсөтүлгөндөн көбүрөөк же азыраак сүт куюу керектелиши мүмкүн.

💡 Оптималдуу натыйжаларды алуу үчүн дайыма муздаткычта турган сүттү колдонуңуз.

- 4 Чыныны тамчы агуучу поддонго коюңуз.
- 5 Тандоонузга жараша сүт негизиндеги суусундук сүрөтчөсүн басыңыз.
 - Эми сиз каалооңузду эске алуу менен суусундукту тууралай аласыз («Суусундуктарды жекелештирүү» караңыз).
- 6 Күйгүзүү/өчүрүү ►■ басычын басыңыз.
 - Суусундук берилип жатканда, суусундук сүрөтчөсүнүн индикатору күйөт. Капучино же латте макиато даярдоо үчүн кофемашина алгач сүттү, андан кийин кофени берет.
 - Сүттү берүүнү токтотуу үчүн, кофемашина белгиленген көлөмдү бергенче, баштоо/токтотуу ►■ басычын басыңыз.
- 7 Аралаштырылган суусундукту (сүт жана кофе) берүүнү токтотуу үчүн кофемашина иштеп бүткөнчө, баштоо/токтотуу ►■ басычын басып, кармап туруңуз.

Классикалык сүттү көбүрткүчтүн жардамы менен сүттү көбүртүү

💡 Көбүктүн мыкты сапатын камсыздоо үчүн ар дайым муздаткычтан алынган сүттү колдонуңуз.

- 1 Кофемашинадагы кара силикон тутканы солго эңкейтиңиз жана ага сүттү көбүрткүчтү жылдырыңыз (9-сүрөт).
- 2 Сүт идишин болжол менен 100 мл капучино сүтү жана болжол менен 150 мл латте махиато сүтү менен толтуруңуз.
- 3 Сүттү көбүрткүчтү болжол менен 1 см сүткө киргизиңиз.
- 4 Буу сүрөтчөсүн басыңыз (10-сүрөт).
 - Буу сүрөтчөсүнүн индикатору күйөт, ал эми иштетүү индикатору бүлбүлдөп баштайт.
- 5 Сүттү көбүктөндүргүңүз келсе, классикалык сүт көбүктөндүргүчтөгү буралма баскычты сүттү көбүктөндүрүү сүрөтчөсүнө (11-сүрөт) карай бураңыз. Сүттү ысыткыңыз келсе, классикалык сүт көбүктөндүргүчтөгү буралма баскычты бир түрдүү сүт сүрөтчөсүнө (12-сүрөт) карай бураңыз.
- 6 Классикалык сүт көбүктөндүргүчтүн буралма баскычындагы сүрөтчө кара жебеге дал келгенин текшериниз.
- 7 Баштоо/токтотуу ►■ басычын басып, сүт көбүгүн чалыңыз (13-сүрөт).

- Кофемашина жылып баштайт, басым астында буу сүт аркылуу өткөрүлөт жана сүт көбүгү чалынат.
- 8 Сүт үчүн кумурадагы сүт көбүгү талап кылынган көлөмгө жеткенде, сүттү көбүртүүнү токтотуу үчүн дагы бир ирет баштоо/токтотуу ►■ баскычын басыңыз.

i Сүттү эч качан 90 секундадан ашык чалбаңыз. Чалуу 90 секундадан кийин автоматтык түрдө өчөт.

i Жакшы сапаттагы сүт көбүгүн алуу үчүн, чалуу убагында сүт үчүн табакты жылдырбаңыз.

Майдалаган кофеден суусундук даярдоо

Дандардын ордуна алдын ала майдаланган кофени колдонууну тандай аласыз (мисалы, башка сорттогу кофени же кофеинсиз кофени жактырсаңыз).

- 1 Кофемашинаны күйгүзүү үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын басыңыз ал пайдаланууга даяр болгончо күтө туруңуз.
- 2 Алдын ала майдаланган кофе бөлүктүн капкагын ачып, ага 3 чай кашык кофе күлмайдасын (болжол менен 8 г) куюңуз it (14-сүрөт). Андан кийин капкакты жабыңыз.
- 3 Чыныны кофе чыга турган чоргого коюңуз.
- 4 Бир суусундукту тандаңыз.
- 5 Күчтүүлүк деңгээли сүрөтчөсүн басып, аны 3 секунда кармап туруңуз (15-сүрөт).
 - Алдын ала майдаланган кофе индикатору күйөт, ал эми иштетүү индикатору күйүп-өчө баштайт.
- 6 Күйгүзүү/өчүрүү ►■ баскычын басыңыз.
- 7 Кофе берүүнү процедура аяктаганга чейин токтотуу үчүн, ►■ баскычын кайра басыңыз.

i Алдын ала майдаланган кофени пайдаланууда бир жолкуда бир түрдөгү кофени (бир порция) гана даярдоого болот.

i Алдын ала майдаланган кофе жөндөөсү мурдагы тандалган деңгээл катары сакталбайт. Алдын ала майдаланган кофени ар бир жолу пайдаланууда күчтүүлүк деңгээли сүрөтчөсүн басып, аны 3 секунда кармап туруу керек.

i Алдын ала майдалаган кофени тандоодо күчтүүлүктүн башка деңгээлин орнотуу мүмкүн эмес.

Муздак кофени даярдоо (белгилүү түрлөрү гана)

i Кофе жылуу суу менен даярдалат. Оптималдуу натыйжаларга жетүү үчүн муз кубиктери менен даярдаңыз.

- 1 Стаканды алып, анын үчтөн эки бөлүгүн муз кубиктери менен толтуруңуз.
- 2 Стаканды кофе чыга турган чоргонун астына коюңуз.
- 3 Муздак кофенин сүрөтчөсүн таптаңыз.
 - Жыттын күчү жана көлөмүнүн индикаторлору күйөт.
 - Эми сиз каалаган даамды эске алып суусундукту тууралай аласыз.

i 3-жыт күчүн колдонуу сунушталат.

- 4 Баштоо/токтотуу ►■ баскычын басыңыз.
- 5 Кофе берүүнү процедура аяктаганга чейин токтотуу үчүн, ►■ баскычын кайра басыңыз.
- 6 Өзгөчө муздак кофе үчүн муздак сүт менен толуктаңыз.

Ысык суу берүү

- 1 Эгерде LatteGo же сүттү көбүрткүч орнотулса, аларды чыгарыңыз.
- 2 Ысык суу берүү сүрөтчөсүн басыңыз.
 - Суусундуктун көлөмү индикатору күйөт жана ысык суу үчүн мурда тандалган суусундуктун жөндөөсү чагылдырылат.
- 3 Суусундуктун көлөмүн, каалооңузга жараша ысык суунун көлөмү сүрөтчөсүн басып, тууралаңыз (3-сүрөт).
- 4 Күйгүзүү/өчүрүү ►■ баскычын басыңыз.
 - Ысык суу берүү сүрөтчөсүнүн индикатору күйөт, ысык суу берүү чоргосунан ысык суу чыгат (18-сүрөт).
- 5 Ысык суу берүүнү процедура аяктаганга чейин токтотуу үчүн, ►■ баскычын кайра басыңыз.

Кофемашинанын параметрлерин жөндөө

Күтүү убактысын жөндөө

- 1 Кофемашинаны өчүрүү үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын басыңыз.
- 2 Кофемашина өчкөндө: Calc / Clean сүрөтчөсүн (19-сүрөт) басып Calc / Clean индикатору жана күчтүүлүк деңгээлинин индикатору күйгөнчө кармап туруңуз (20-сүрөт).
- 3 Керектүү күтүү убактысын тандоо үчүн күчтүүлүк деңгээлинин сүрөтчөсүн басыңыз: 15, 30, 60 же 180 мүнөт. 1, 2, 3 же 4 күчтүүлүк деңгээлинин сүрөтчө индикатору күйөт.
- 4 Күтүү убактысын тууралоону аяктагандан кийин баштоо/токтотуу баскычын басыңыз. Кофемашина өчөт.
- 5 Кофемашинаны күйгүзүү үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын кайра басыңыз.

Суусундуктарыңыз үчүн эң жогорку демейки параметрди тууралоо

Кофемашина ар бир суусундук үчүн баштапкы 3 жөндөөгө ээ: минималдуу, орточо, максималдуу. Максималдуу жөндөө үчүн гана каалаган көлөмдүн маанисин жөнгө салуу керек. Ишке киргизүү индикатору күйгөндө гана, жаңы сандык маанисин сактоого болот.

i Суусундуктагы сүттүн өлчөмүн программалоону баштоодон мурда, LatteGo капучинаторун орнотуңуз жана ага сүт куюңуз.

- 1 Максималдуу көлөмдү тууралоо үчүн жөндөө талап кылынган суусундук сүрөтчөсүн басып, 3 секунда кармап туруңуз.
 - Суусундуктун көлөмү сүрөтчөсүнүн индикатору жана сүттүн көлөмү сүрөтчөсүнүн индикатору (белгилүү түрлөрү гана) күйүп баштайт, ошондой эле баштоо/токтотуу ►■ баскычы күйүп, программалоо режиминде турганыңызды эскертет.
- 2 Күйгүзүү/өчүрүү ►■ баскычын басыңыз. Кофемашина тандаган суусундукту даярдап баштайт.
 - Алгач иштетүү индикатору күйөт жана туруктуу күйүп турат. Түзүлүш көлөмдүн туураланган маанисин сактоого даяр болгондо, баштоо/токтотуу индикатору бүлбүлдөп баштайт.
- 3 Чыныга каалаган көлөмдө сүт же кофе куюлганда, дагы бир жолу баштоо/токтотуу ►■ баскычын басыңыз.
 - Капучино же латте макиато даярдаган учурда алгач сүт берилет. Чыныга каалаган өлчөмдө сүт куюлганда, баштоо/токтотуу ►■ баскычын басыңыз. Кофемашина автоматтык түрдө кофе куюп баштайт. Чыныга каалаган өлчөмдө сүт куюлганда, баштоо/токтотуу ►■ баскычын кайра басыңыз.

Суусундуктун көлөмү үчүн жаңы максималдуу маани программалангандан кийин кофемашина бул суусундуктун максималдуу өлчөмүн тандоодо ар бир жолу ушул жаңы өлчөмдү тандайт.

i Алдын ала көлөмдүн максималдуу деңгээлин гана жөндөөгө болот.

i Эгерде алдын ала көлөмдү жөндөөлөргө кайтуу талап кылынса, «Заводдук жөндөөлөрдү калыбына келтирүү» бөлүмүн караңыз.

Кофенин температурасын жөндөө

Температура сүрөтчөсү жок кофемашиналар

- 1 Кофемашинаны **өчүрүү** үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын басыңыз.
- 2 Кофемашина өчкөндө: кофе көлөмү сүрөтчөсүн басып бул сүрөтчөнүн индикатору күйгөнчө, кармап туруңуз (21-сүрөт).
- 3 Керектүү температураны тандоо үчүн көлөм сүрөтчөсүн басыңыз: кадимки, жогорку же максималдуу.
 - Ушуга ылайык 1, 2 же 3 индикатор күйөт.
- 4 Кофенин температурасын тууралоону аяктагандан кийин баштоо/токтотуу ► баскычын басыңыз.
- 5 Кофемашинаны күйгүзүү үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын кайра басыңыз.

i Эгер сиз кофемашинаны өз алдыңызча өчүрбөсөңүз, ал бир аз убакыттан кийин автоматтык түрдө өчөт.

Температура сүрөтчөсү бар кофемашиналар (EP3300 гана)

- 1 Өзүңүз каалаган суусундукту тандаңыз.
- 2 Каалаган температураны тандоо үчүн кофенин температурасынын сүрөтчөсүн кайра-кайра таптаңыз.

Заводдук жөндөөлөрдү калыбына келтирүү

Кофемашина сизге каалаган учурда суусундуктар үчүн алдын ала жөндөөнү калыбына келтирүү мүмкүнчүлүгүн берет.

i Алдын ала жөндөөлөрдү түзүлүш өчүрүлгөн абалда гана калыбына келтирүүгө болот.

- 1 Кофемашинаны өчүрүү үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын басыңыз.
- 2 Эспрессо баскычын басыңыз жана 3 секунда кармап туруңуз.
 - Суусундуктарды жөндөө сүрөтчөлөрүнүн ортоңку индикаторлору күйөт. Баштоо/токтотуу индикатору бүлбүлдөп, жөндөөлөр калыбына келтирүүгө даяр экенин көрсөтөт.
- 3 Жөндөөлөрдү калыбына келтирүү ниетиңизди ырастоо үчүн, баштоо/токтотуу ► баскычын басыңыз.
- 4 Кофемашинаны күйгүзүү үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын кайра басыңыз.

Кофе майдалагычтын параметрлерин жөндөө

Сиз кофенин күчтүүлүгүн кофе даны үчүн контейнеринде жайгашкан майдалоону жөнгө салуучу которгучтун жардамы менен өзгөртө аласыз. Майдалоону жөндөө мааниси канчалык төмөн болсо, кофе даны ошончолук майдаланып, кофе күчтүү болот. Майдалоонун 12 түрүнүн бирин тандоого болот.

Кофемашинаны алдын ала тууралоо кофе данынан мыкты суусундукту алууну камсыздайт. Ошондуктан биз 100-150 чыны кофе даярдамайынча (болжол менен 1 ай колдонуу) кофе майдалагычты жөндөөнү сунуштайбыз.

i Кофе майдалагычты жөндөө кофемашина кофе данын майдалоо режиминде турган учурда гана аткарылат. Айырманы толук сезүү үчүн, 2-3 суусундук даярдоо керек.

A Кофе майдалагычты сындырып албаш үчүн, майдалагычты жөндөө которгучун бир жолкуда бир бөлүмдөн көп которбоңуз.

- 1 Чыныны кофе чыга турган чоргого коюңуз.
- 2 Кофе даны үчүн контейнердин капкагын ачыңыз.
- 3 Эспрессо сүрөтчөсүн басыңыз, андан кийин баштоо/токтотуу ►■ баскычын басыңыз.
- 4 Кофе майдалагыч данды майдалап баштаганда, майдалоону жөнгө салууну которгучту басыңыз жана аны солго же оңго бураңыз. (22-сүрөт)

Башкаруу панелинин үн сигналдарын өчүрүү

- 1 Кофемашинаны өчүрүү үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын басыңыз.
- 2 Кофемашина өчкөндө кофе сүрөтчөсүн басып, бул сүрөтчөдөгү индикатор күйгөнчө, аны кармап туруңуз. Иштетүү индикатору бүлбүлдөп баштайт.
- 3 Башкаруу панелинин үн сигналын өчүрүү үчүн, дагы бир жолу кофе сүрөтчөсүн басыңыз. Кофе сүрөтчөсүндөгү индикатор өчөт.
- 4 Тандоону ырастоо үчүн баштоо/токтотуу баскычын басыңыз.
- 5 Кофемашинаны күйгүзүү үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын кайра басыңыз. Башкаруу панелинин үн сигналдары өчүрүлдү.

Эскертме: Эгер кофе сүрөтчөсүндөгү индикатор бул сүрөтчөнү басып жана кармап тургандан кийин күйбөсө, башкаруу панелинин үн сигналдары өчпөгөнүн түшүндүрөт. Аларды кайра күйгүзүү үчүн, кайрадан бул сүрөтчөнү басыңыз жана баштоо/токтотуу баскычын басып, тандоонузду ырастаңыз.

Күйгүзүү/өчүрүү баскычы жана баштоо/токтотуу баскычы үчүн үн сигналын өчүрүү мүмкүн эмес.

Кайнатуу тобун алып салуу жана орнотуу

Кайнатуучу топту кантип чыгаруу, орнотуу жана тазалоо керектиги жөнүндө кеңири видео нускаманы алуу үчүн **www.home.id/support** сайтына өтүңүз.

Кайнатуучу топту кофемашинадан чыгаруу

- 1 Кофемашинаны өчүрүңүз.
- 2 Суу резервуарын чыгарып, тейлөөчү эшикти ачыңыз (23-сүрөт).
- 3 PUSH туткасын (24-сүрөт) басыңыз жана кофемашинадан чыгаруу үчүн кайнатуучу топтун туткасын тартыңыз (25-сүрөт).

Кайнатуучу топту ордуна орнотуу

A Кайнатуучу топту кайра кофемашинага орнотууда мурун ал туура абалда турганын текшериниз.

- 1 Кайнатуучу топ туура абалда турганын текшериниз. Кайнатуучу топтун каптал тарабындагы сары цилиндрдеги жебе кара жебеге жана N (26-сүрөт) белгисине дал келиши керек.
 - Эгерде алар дал келбесе, рычаг кайнатуучу топтун негизине тийгенче, аны басыңыз (27-сүрөт).

- 2
- Кайнатуучу топту кайра артка кофемашинага капталындагы (28-сүрөт) багыттоочу паздар чыкылдаганча жылдырыңыз (29-сүрөт). PUSH рычагын баспаңыз.
- 3
- Тейлөөчү эшикти жабыңыз жана суу резервуарын кайра орнотуңуз.

Тазалоо жана тейлөө

Регулярдуу тазалоо жана тейлөөдө машинаңыз мыкты абалда сакталып, көпкө чейин даамдуу кофе даярдап, туруктуу берип турат.

Төмөндөгү таблицада кофемашинанын бардык алынуучу бөлүктөрүн тазалоо ыкмалары жана мезгилдүүлүгү жөнүндө кеңири сүрөттөмө берилген. Кененирээк маалыматты жана видео нускамаларды HomeID колдонмосунан жана www.home.id/support сайтынан таба аласыз. Кайсы деталдарды идиш жуугуч машинада жууганга болоорун билүү үчүн D сүрөтүн караңыз.

Алынуучу деталдар	Качан тазалоо керек	Кантип тазалоо керек
Кайнатуучу топ	Жума сайын	Кайнатуучу топту кофемашинадан чыгарыңыз («Кайнатуу тобун алып салуу жана орнотуу» караңыз). Аны кран алдында жууңуз («Кайнатуучу топту агын суу алдында тазалоо» караңыз).
	Ай сайын	Philips кофе майын тазалоо үчүн каражаттарды колдонуу менен кайнатуучу топту тазалоону аткарыңыз («Кофе майларын тазалоо үчүн каражаттарды пайдаланып кайнатуучу топту тазалоо» караңыз).
Классикалык сүттү көбүрткүч	Ар бир колдонгондон кийин	Кылдат тазалоо үчүн кофемашинага кошулган сүттү көбүрткүчтү пайдалануу менен ысык сууну бериңиз. Андан кийин кофемашинадан сүттү көбүрткүчтү чыгарыңыз жана аны чачыңыз. Бардык деталдарын агын суу алдында же идиш жуугуч машинада тазалаңыз.
Алдын ала майдаланган кофе үчүн бөлүк	Алдын ала майдаланган кофе үчүн бөлүк бүтөлүп калбаганын жума сайын текшериңиз.	Кофемашинаны электр тармагынан өчүрүңүз, кайнатуучу топту чыгарыңыз. Алдын ала майдаланган кофе үчүн бөлүктүн капкагын ачып, ага кашыктын сабын салыңыз. Бүтөлүп калган тешик тазаланганча, аны жогору жана төмөн жылдырыңыз (30-сүрөт). Кеңири видео нускамалар камтылган HomeID колдонмосун жүктөп алуу үчүн QR кодун скандаңыз же бул жерге өтүңүз: www.home.id/support .
Кофе тунмасы үчүн контейнер	Кофемашинадан тиешелүү суроо-талапты алгандан кийин кофе тунмасы үчүн контейнерди тазалаңыз. Аны жумасына бир жолу тазалаңыз.	Кофе тунмасы үчүн контейнерди кофемашина күйүк болгондо чыгарыңыз. Аны жуугуч каражаттарды кошуп агын суу алдында же идиш жуугуч машинада жууңуз. Кофе тунмасы үчүн контейнердин алдыңкы панелин идиш жуугуч машинада жууганга болбойт.

Алынуучу деталдар	Качан тазалоо керек	Кантип тазалоо керек
Тамчы агуучу поддон	Тамчы агуучу поддонду күндө же кызыл тамчы агуучу поддонду толтуруу индикатору чыкканда бошотуу керек (31-сүрөт). Тамчы агуучу поддонду жумасына бир жолу тазалаңыз.	Тамчыларды топтой турган поддонду (32-сүрөт) чыгарыңыз жана аны тазалоочу суюктук менен крандын астында чайкаңыз. Тамчы агуусу поддонду идиш жуугуч машинада жууганга уруксат берилет. Кофе тунмасы үчүн контейнердин алдыңкы панелин (А15 сүрөтү) идиш жуугуч машинада жууганга болбойт.
LatteGo	Ар бир колдонгондон кийин	LatteGo аккан сууда же идиш жуугуч машинада жууңуз.
Кайнатуучу топту майлоо	Ар 2 ай сайын	Майлоо боюнча жадыбалды карап, кайнатуу тобун Philips майы менен майлаңыз («Кайнатуучу топту майлоо» караңыз).
Суу резервуары	Жума сайын	Суу резервуарын крандын астында чайкаңыз

Кайнатуучу топту тазалоо

Кайнатуучу топту үзгүлтүксүз тазалоо ички контурларынын кофе бөлүкчөлөрү менен бүтөлүп алышына жол бербөөгө жардам берет. Кайнатуу тобун кантип чыгаруу, киргизүү жана тазалоо боюнча видеолорду көрүү үчүн бул китепченин мукабасындагы QR кодун скандап же www.home.id/support сайтына өтүңүз.

Кайнатуучу топту агын суу алдында тазалоо

- 1 Кайнатуучу топту чыгарыңыз («Кайнатуу тобун алып салуу жана орнотуу» караңыз).
- 2 Кайнатуучу топту суу менен жакшылап жууңуз. Кайнатуучу топтун жогорку чыпкасын (33-сүрөт) жакшылап тазалаңыз.
- 3 Кайнатуучу топту кайра кофемашинага орнотуудан мурда аны кургатыңыз. Кайнатуучу топту кездеме менен сүртпөңүз, болбосо ал була менен бүтөлүп калышы мүмкүн.

Кофе майларын тазалоо үчүн каражаттарды пайдаланып кайнатуучу топту тазалоо

Кофе майларын тазалоо үчүн Philips таблеткаларын гана колдонуңуз.

- 1 Чыныны кофе чыга турган чоргого коюңуз. Суу резервуарын таза суу менен толтуруңуз.
- 2 Кофе майын тазалоо үчүн таблетканы майдаланган кофе үчүн бөлүккө салыңыз.
- 3 Кофе даярдоо сүрөтчөсүн, андан кийин күчтүүлүк деңгээлинин сүрөтчөсүн басып, алдын ала майдаланган кофе функциясын тандоо үчүн 3 секунда кармап туруңуз (2-сүрөт).
- 4 Алдын ала майдаланган кофени кошпоңуз. Суусундук даярдоо циклин ишке киргизүү үчүн баштоо/токтотуу  баскычын басыңыз. Табакка жарымынан суу толгондо, кофемашинаны электр тармагынан өчүрүңүз.
- 5 Кофе майын тазалоо үчүн эритмени системада 15 мүнөттөн кем эмес калтырыңыз.
- 6 Вилканы электр тармагынын розеткасына сайыңыз жана кофемашинаны иштетиниз жана кофе даярдоо циклин аяктаңыз. Табакты тазалаңыз.
- 7 Суу резервуарын чыгарып, тейлөөчү эшикти ачыңыз. Кайнатуучу топту («Кайнатуучу топту кофемашинадан чыгаруу» караңыз) чыгарыңыз жана аны агын суу алдында жакшылап жууңуз.
- 8 Кайнатуучу топту жана суу резервуарын ордуна орнотуңуз жана чыныны кофе чыга турган чоргого коюңуз.

- Кофе даярдоо сүрөтчөсүн, андан кийин күчтүүлүк деңгээлинин сүрөтчөсүн басып, алдын ала майдаланган кофе функциясын тандоо үчүн 3 секунда кармап туруңуз (2-сүрөт). Алдын ала майдаланган кофени кошпоңуз. Суусундук даярдоо циклин ишке киргизүү үчүн баштоо/токтотуу ► баскычын басыңыз. Муну эки жолу кайталаңыз. Табакты тазалаңыз.

Кайнатуучу топту майлоо

Кыймылдуу бөлүктөрүнүн жылмакай жылышын камсыздоо үчүн, кайнатуучу топту ар бир 2 айда майлап туруу керек.

- Майлоочту кайнатуучу топтун поршенине (боз бөлүк) жука кат кылып сүртүңүз (34-сүрөт).
- Майлагычты кайнатуучу топтун төмөнкү бөлүгүндөгү валдын бетине (сары бөлүк) жука кат кылып сүртүңүз (35-сүрөт).
- Майлооч менен багыттоочту ар бир тарабынан жакшылап майлаңыз (36-сүрөт).

LatteGo (капучинаторду) тазалоо

LatteGo ар бир колдонуудан кийин тазалоо

- LatteGo кофемашинадан чыгарыңыз (37-сүрөт).
- Калган сүттү төгүңүз.
- Фиксатор баскычын басыңыз жана сүт үчүн идишти LatteGo алкагынан чыгарыңыз (38-сүрөт).
- Бардык деталдарын идиш жуугуч машинада же агын суу алдында бир аз жылуу суу менен азыраак өлчөмдө суюк жуугуч каражатты кошуп жууңуз.

Классикалык сүттү көбүрткүчтү тазалоо

Классикалык сүт көбүрткүчтү ар бир колдонгондон кийин тазалоо

Сүттү көбүрткүчтү аны ар бир колдонгондон кийин гигиеналык максатта жана сүт тунмасынын пайда болушунан алыс болуу үчүн тазалаңыз.

- Чыныны сүттү көбүрткүчтүн алдына коюңуз.
- Буу берүүнү баштоо үчүн буу берүү сүрөтчөсүн, андан кийин баштоо/токтотуу ► басып жана сүттү көбүрткүчтүн ичинде калышы мүмкүн болгон бардык сүттү өчүрүңүз.
- Буу берүүнү токтотуу үчүн бир нече секундадан кийин баштоо/токтотуу ► баскычын дагы бир жолу басыңыз.
- Сүттү көбүрткүчтү ным кездеменин жардамы менен тазалаңыз.

Классикалык сүт көбүктөндүргүчтү күн сайын тазалоо

- Сүт көбүктөндүргүч толук муздаганга чейин күтүңүз.
- Сүт көбүктөндүргүчтү солго эңкейтип, метал жана силикон бөлүгүн чыгарыңыз (39-сүрөт).
- Үч бөлүгүн (40-сүрөт) ажыратып, аларды таза суу менен чайкаңыз же идиш жуугуч машинада жууңуз.
- Сүт көбүктөндүргүчтүн үч бөлүгүн абада кургатып алып, аларды кайрадан чогултуп, сүт көбүктөндүргүчтү кайрадан машинага тиркеңиз.

AquaClean сууну тазалоо үчүн чыпка

Машинаңызда AquaClean ишке киргизилген. Сизге AquaClean суу чыпкасын суу идишине кофеңиздин даамы бузбаш үчүн койсо болот. Бул кофемашинада пайда болгон кебээрдин көлөмүн азайтып, кебээрден тазалоо зарылчылыгын төмөндөтөт.

i *Жеткиликтүүлүгү ар бир өлкөдө ар кандай болот.

AquaClean сүрөтчөсү жана индикатору

Кофемашинаңыз чыпканын абалын көрсөткөн AquaClean суу үчүн чыпка индикатору (41-сүрөт) менен жабдылган. Индикатор күйгөндө же бүлбүлдөгөндө, аткаруу талап кылынган иш-аракеттер жөнүндө билүү үчүн төмөндөгү таблицаны колдонуңуз.



Эгерде кофемашина биринчи жолу колдонулуп жатса, AquaClean индикатору кызгылт сары түс менен бүлбүлдөп баштайт. Бул AquaClean суу үчүн чыпкасын пайдаланып баштасаңыз болоорун түшүндүрөт. Эгерде сиз AquaClean суу үчүн чыпкасын активдештирсеңиз, индикатор бир аз убакыттан кийин автоматтык түрдө өчөт.



Чыпканы орноткондон жана AquaClean сүрөтчөсүнүн жардамы менен аны активдештиргенден кийин AquaClean индикатору көк түс менен күйөт, муну менен AquaClean суу үчүн чыпкасы активдүү экенин ырастайт.



Чыпка толуп кеткенде, AquaClean индикатору кайрадан кызгылт сары түс менен бүлбүлдөп, чыпканы жаңысына алмаштыруу зарылчылыгын эскертет.



AquaClean кызгылт сары индикатору өчкөндө, сиз мурдагыдай эле AquaClean чыпкасын активдештире аласыз, бирок алгач кебээрде тазалоону аткаруу керек.

AquaClean суу чыпкасын активдештирүү (5 мүнөт).

i Машина суу резервуарына чыпка коюлганын автоматтык түрдө аныктабайт. Ошондуктан сиз орноткон ар бир жаңы AquaClean суу үчүн чыпкасын AquaClean сүрөтчөсүнүн жардамы менен активдештиришиңиз керек.

AquaClean кызгылт сары индикатору өчкөндө, сиз мурдагыдай эле AquaClean суу үчүн чыпкасын активдештире аласыз, бирок алгач кебээрден тазалоону аткаруу керек.

i AquaClean суу үчүн чыпканы колдонуп баштоодон мурун кофемашина толук кебээрден тазаланышы керек.

AquaClean суу үчүн чыпкасын активдештирүүдөн мурун аны төмөндө сүрөттөлгөндөй сууга салып, даярдоо керек. Эгерде муну кылбасаңыз, суунун ордуна кофемашинага аба кирип кетет жана катуу үн чыгып, кофе даярдоо үчүн кофемашинаны пайдалануу мүмкүн болбой калат.

- 1 Кофемашина күйгөнүн текшериниз.
- 2 Чыпканы болжол менен 5 секунда силкилдетиниз (42-сүрөт).
- 3 Чыпканы оодарып, муздак суу куюлган идишке салып, аны чайкаңыз/басыңыз (43-сүрөт).
- 4 Эми чыпка пайдаланууга даяр жана суу резервуарына салууга болот.
- 5 Чыпканы суу резервуардын тиешелүү бириктиргичине вертикалдуу абалда коюңуз. Болушунча төмөн деңгээлге жылдыруу үчүн аны басыңыз (44-сүрөт).
- 6 Резервуарга жаңы суу куюп, аны кофемашинага орнотуңуз.
- 7 Эгерде LatteGo орнотулса, аны чыгарыңыз.
- 8 Ысык суу берүү үчүн чорго/сүттү көбүрткүчтүн алдына табакты коюңуз.
- 9 AquaClean сүрөтчөсүн басып, 3 секунда кармап туруңуз (45-сүрөт). Иштетүү индикатору бүлбүлдөп баштайт.
- 10 Активдештирүү процессин баштоо үчүн баштоо/токтотуу ► баскычын басыңыз.

11 Ысык суу ысык сууну берүүчү чоргодон/сүттү көбүрткүчтөн берилет (3 мүн.).

12 Активдештирүү процесси аяктагандан кийин AquaClean көк индикатору күйүп, AquaClean суу үчүн чыпкасы туура активдештирилгенин ырастайт.

AquaClean суу чыпкасын алмаштыруу (5 мүнөт).

Чыпка 95 литр сууну өткөргөндөн кийин, ал иштебей калат. AquaClean индикатору кызгылт сары болуп күйөт жана чыпканы алмаштыруу зарылчылыгы жөнүндө эскертүү үчүн бүлбүлдөп баштайт. Ал бүлбүлдөп жатканда кофемашинаны кебээрдөн алдын ала тазалоосуз чыпканы алмаштырууга болот. Эгер сиз AquaClean суу чыпкасын алмаштырбасаңыз, кызгылт сары индикатор убакыттын өтүшү менен өчөт. Мындай учурда мурдагыдай эле чыпканы алмаштырсаңыз болот, бирок алгач кофемашинаны кебээрдөн тазалоо керек.

AquaClean кызгылт сары индикатору бүлбүлдөгөндө:

- 1 AquaClean суу үчүн эски чыпканы чыгарыңыз.
- 2 Жаңы чыпканы орнотуп, аны "AquaClean суу чыпкасын активдештирүү (5 мүнөт)" бөлүмүндө сүрөттөлгөндөй ыкмада активдештириңиз.

i Машинада алмаштыруу керек экенин көрсөтпөсө да, AquaClean суу чыпкасын кеминде 3 ай сайын алмаштырып туруңуз.

AquaClean чыпкасы жөнүндө эскерткичи өчүрүү

Эгерде сиз Philips AquaClean суу үчүн чыпкасын колдонууну каалабасаңыз, сиз AquaClean чыпка жөнүндө эскертүүсүн өчүрө аласыз (AquaClean индикатору кызгылт сары түс менен бүлбүлдөйт):

- 1 Кофемашинаны өчүрүү үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын басыңыз.
- 2 Кофемашина өчкөндө, AquaClean чыпкасынын сүрөтчөсүн басыңыз жана бул сүрөтчөдө индикатор күйгөнчө, аны кармап туруңуз. Иштетүү индикатору бүлбүлдөп баштайт.
- 3 Эскертүүнү өчүрүү үчүн AquaClean сүрөтчөсүн дагы бир жолу басыңыз. Бул AquaClean сүрөтчөсүндөгү индикатор өчөт.
- 4 Тандоону ырастоо үчүн баштоо/токтотуу баскычын басыңыз.
- 5 Кофемашинаны күйгүзүү үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын кайра басыңыз. AquaClean чыпкасы жөнүндө эскертүү эми өчүрүлдү.

Эскертме: AquaClean жаңы чыпкасын активдештирүү автоматтык түрдө AquaClean чыпкасы жөнүндө эскертүүлөрдү кайра активдештирүүгө алып келет.

Суунун катуулугун жөндөө

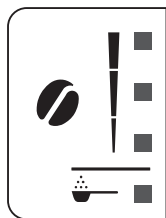
Суунун катуулук деңгээлин орнотуу

i Кофемашинанын оптималдуу иштөөсүн жана аны узак мөөнөт колдонууну камсыздоо үчүн, сиздин аймактагы суунун катуулугуна ылайык суунун катуулук деңгээлин өз алдыңызча орнотууну сунуштайбыз. Тууралап алсаңыз, машинаңызды кечке кебээрдөн тазалап отурбайсыз. Суунун катуулугунун демейки параметри катары 4 тандалган: катуу суу.

Кофемашина үчүн суунун катуулугунун туура деңгээлин орнотуңуз:

- 1 Кофемашинаны **өчүрүү** үчүн, күйгүзүү/өчүрүү баскычын басыңыз.
- 2 Кофемашинаны өчүрүңүз, күчтүүлүк деңгээли сүрөтчөсүн басыңыз жана сүрөтчөнүн бардык индикаторлору күйгөнчө күтө туруңуз (2-сүрөт).

- 3 Күчтүүлүк деңгээли сүрөтчөсүн 1, 2, 3 же 4 жолу басыңыз. Күйгүзүлгөн жарыктардын саны суунун катуулугунун таблицасынын саны менен бирдей болушу керек.
- 4 Суунун катуулук деңгээли туура орнотулганда, баштоо/токтотуу ► баскычын басыңыз.



4 кызыл чекиттер	>21 дх
3 кызыл чекиттер	>14 дх
2 кызыл чекиттер	>7 дх
1 кызыл чекит же 4 жашыл чекит	<6 дх

i Суунун катуулук деңгээлин жөндөө убагында, катуулук деңгээлинин функциясы суунун катуулугун тандоо үчүн колдонулат. Бул сиз андан ары даярдай турган, суусундуктардын күчтүүлүк деңгээлине таасирин тийгизбейт.

Кебээрден тазалоо процедурасы (30 мүн.)

Машинаны тазалап, кебээрлерди кетирүү үчүн өлкөңүздө болгон Philips тейлөө өнүмдөрүн колдонууну сунуштайбыз. Эч кандай жагдайда күкүрт кычкылдыгынын, туз кычкылдыгынын, сульфамин кычкылдыгынын же уксус кычкылдыгынын (уксус) негизиндеги кебээрдн тазалагыч каражаттарды колдонбонуз, анткени бул кофемашинада абанын айланышынын контурунун бузулушуна алып келиши мүмкүн жана кебээрдн талаптагыдай эрите албай калат. Прибордон кебээрдн тазалоо процедурасын аткарбоо дагы кепилдикти жокко чыгарууга алып келет.

Calc / Clean индикатору күйгөндө, аппаратты кебээрдн тазалоо керек.

- 1 Кофемашина күйгөнүн текшериниз.
- 2 Эгерде LatteGo же сүттү көбүрткүч орнотулса, аларды чыгарыңыз.
- 3 Тамчы агуучу поддонду жана кофе тунмасы үчүн контейнерди чыгарыңыз, аларды бошотуңуз, андан кийин кайра кофемашинага орнотуңуз.
- 4 Суу резервуарын чыгарып, аны бошотуңуз. Андан соң AquaClean суу чыпкасын чыгарыңыз.
- 5 Суу резервуарына кебээрдн тазалоочу Philips каражатынын баарын куюп, ага сууну Эсеп/Тазалоо индикациясына чейин куюңуз (46-сүрөт). Андан соң аны кайрадан машинага салыңыз.
- 6 Кофе чыгуучу чоргонун жана суу берүү чоргосунун астына чоң сыйымдуулуктагы (1,5 л) идишти коюңуз.
- 7 Кебээрдн тазалоо сүрөтчөсүн басып, 3 секунда кармап туруңуз, андан кийин баштоо/токтотуу ► баскычын басыңыз.
- 8 Кебээрдн тазалоо процедурасынын биринчи этабы башталат. Кебээрдн тазалоо процедурасы болжол менен 30 мүнөт убакытты алат жана кебээрдн тазалоо циклинен жана жуу циклинен турат. Кебээрдн тазалоо цикли убагында Calc / Clean индикатору күйүп, бул процесс аткарылып жатканын тастыктайт.
- 9 Кофемашина дисплейде суу резервуары бош деген билдирүү чыкканга чейин кебээрдн тазалоо үчүн эритмени берет.
- 10 Суу резервуарын бошотуп, аны жууп, андан кийин Calc / Clean белгисине чейин ичүүчү суу толтуруңуз.
- 11 Идишти бошотуңуз жана кайра аны кофе чыгуучу чоргонун жана суу берүүчү чоргонун алдына орнотуңуз. Күйгүзүү/өчүрүү ► баскычын кайра басыңыз.

- 12 Андан кийин кебээрди тазалоо процедурасынын экинчи этабы – жуу этабы башталат, ал 3 мүнөт созулат. Бул этапта башкаруу панелиндеги индикаторлор жуу этабы аткарылып жатканы жөнүндө ырастап, күйөт жана өчөт.
- 13 Кофемашина суу берип бүткөнчө күтө туруңуз. Кофемашина суу берип бүткөндөн, кебээрди тазалоо процедурасы аяктайт.
- 14 Кофемашина эми кайра жылып баштайт. Суусундуктардын сүрөтчөлөрүнүн бардык индикаторлору туруктуу күйгөндө, кофемашина кайра пайдаланууга даяр.
- 15 Суу резервуарына жаңы AquaClean суу чыпкасын орнотуп, активдештириңиз («AquaClean суу чыпкасын активдештирүү (5 мүнөт).» караңыз).
 - Кебээрди тазалоо процедурасын аяктагандан кийин AquaClean суу үчүн жаңы чыпкасын орнотуу зарылчылыгы жөнүндө сизге эскертүү үчүн AquaClean индикатору бир аз убакыт күйөт.

 Кеңеш: AquaClean чыпкасын пайдалануу кебээрдөн тазалоо циклдеринин ортосундагы аралыкты узартууга жардам берет!

Кебээрди тазалоо процедурасын токтотуу учурундагы иш-аракеттер.

Кебээрди тазалоо процедурасын токтотуу үчүн, башкаруу панелинде күйгүзүү/өчүрүү баскычын басыңыз. Эгер кебээрди тазалоо процедурасы ал аяктаганга чейин токтотулса, төмөндөгү иш-аракеттерди аткарыңыз:

- 1 Суу резервуарын чыгарып, сууну төгүңүз.
- 2 Резервуарга Calc / Clean сүрөтчөсүнө чейин жаңы суу куюңуз, кофемашинаны кайра күйгүзүңүз. Кофемашина жылып баштайт жана автоматтык жуу циклин иштетет.
- 3 Суусундуктарды даярдоодон мурда кофемашинаны кол менен жуу циклин аткарыңыз. Кол менен жуу циклин аткаруу үчүн алгач ысык суу сүрөтчөсүн бир нече жолу басып, суу резервуарында турган суунун жарымын кофемашина аркылуу өткөрүңүз, андан кийин кофе кошпой туруп, алдын ала майдаланган кофеден 2 чыны суусундук даярдаңыз.

 Эгерде кебээрди тазалоо процедурасы аяктабаса, мүмкүн болушунча тезирээк аны кайра аткаруу керек.

Шаймандарга буйрутма берүү

Машинаны тазалап, кебээрин кетирүү үчүн өлкөңүздө болгон кофе майын кетирүүчү таблеткалар, AquaClean суу чыпкасы жана кебээрди кетирүүчү каражат сыяктуу Philips тейлөө өнүмдөрүн колдонууну сунуштайбыз. Интернеттен деталдардын толук тизмесин билүү үчүн, кофемашинанын моделинин номерин киргизиңиз. Сиз моделдин номерин тейлөөчү эшиктин ички бетинен таба аласыз.

 Brita чыпкалары бул машинага ылайык келбейт.

Мүчүлүштүктөрдү оңдоо

Бул бөлүмдө машинаны колдонууда көп туш болгон жалпы көйгөйлөр тууралуу айтылган. Жардам алуу үчүн колдонмолор дүкөнүнөн же бул китепчинин мукабасындагы QR кодун скандап, HomeID колдонмосун жүктөп алыңыз. Жардам берүүчү видеолор жана көп берилүүчү суроолордун толук тизмеси www.home.id/support сайтында жеткиликтүү. Эгер көйгөйдү чече албасаңыз, өлкөңүздөгү Керектөөчүлөрдү тейлөө борборуна кайрылыңыз.

Эскертүү сүрөтчөлөрү

Эскертүүчү Чечим сүрөтчө



Суу резервуары бош индикатору күйөт

- Суу резервуары дээрлик бош. Максималдуу деңгээлди көрсөткөн сүрөтчөсүнө чейин резервуарга суу толтуруңуз.
- Суу резервуары туура эмес орнотулган. Суу резервуарын ордуна орнотуңуз.



Кофе тунмасы үчүн контейнерди тазалоо индикатору күйөт

- Кофе тунмасы үчүн контейнер толуп калган. Кофемашина күйүк кезде, кофе тунмасы үчүн контейнерди чыгарып, тазалаңыз. Контейнерди кайра киргизгенче, 5 секундадан кем эмес күтө туруңуз.



Эскертүүчү индикатор күйөт

- Кофе тунмасы үчүн контейнер жана/же тамчы агуучу поддон өз ордунда жок же туура эмес орнотулган. Кофе тунмасы үчүн контейнерди жана/же тамчы агуучу поддонду ордуна орнотуңуз жана алар туура абалда турганын текшериниз.
- Тейлөөчү эшик ачык. Суу резервуарын алып, тейлөөчү эшик жабылганын текшериниз.



Эскертүүчү индикатор күйүп жатат

- Кайнатуучу топ өз ордунда жок же туура эмес орнотулган. Кайнатуучу топту чыгарыңыз жана кайра орнотуңуз, ал туура орнотулганын текшериниз. Кадамдык нускаманы «Кайнатуу тобун алып салуу жана орнотуу» бөлүмүнөн караңыз.
- Кайнатуучу топ бөгөттөлгөн. Кайнатуучу топту чыгарыңыз жана аны агын суу менен жууңуз. Андан кийин кайнатуучу топту майлаңыз жана аны кайра кофемашинага орнотуңуз. Кадамдык нускаманы «Тазалоо жана кам көрүү» бөлүмүнөн караңыз.



Эскертүүчү индикатор күйөт жана иштетүү индикатору бүлбүлдөйт.

Кофемашинанын ичине аба кирип кетти. Кофемашинадан абаны чыгаруу үчүн, суу резервуарына суу куюңуз, чыныгы классикалык көбүрткүчтүн алдына коюңуз жана баштоо/токтотуу бүлбүлдөгөн баскычын басыңыз.

Абайлаңыз: абаны чыгаруу үчүн классикалык сүттү көбүрткүчтөн ысык суунун бир аз агымы чыгарылат.



Aqua Clean

AquaClean индикатору күйөт: AquaClean суу үчүн чыпкасын орнотуңуз же алмаштырыңыз жана аны активдештириңиз. Кадамдык нускаманы «AquaClean сууну тазалоо үчүн чыпка» бөлүмүнөн караңыз.



Calc / clean

Кебээрди тазалоо индикатору үзгүлтүксүз күйөт: кофемашинаны кебээрдөн тазалоону жүргүзүңүз.

Эскертүүчү Чечим сүрөтчө



Суусундуктардын сүрөтчөлөрүнүн индикаторлору бирден күйүп, өчөт.

Кофемашина жылыйт жана/же ага кирген абаны чыгарууга аракет кылып жатат. Суусундуктардын бардык индикаторлору бирдей түстө күйгөнчө күтө туруңуз.



Бардык эскертүү сүрөтчөлөрүнүн индикаторлору күйөт.



Кофемашинаны тармактан өчүрүп жана кайра кошуп, анын жөндөөлөрүн баштапкы абалга келтириңиз. Кофемашинаны кайра күйгүзүүдөн мурун, төмөндөгү иш-аракеттерди аткарыңыз:



- AquaClean сууну тазалоо үчүн чыпканы суу резервуарынан чыгарыңыз.
- Суу резервуарын ордуна орнотуңуз. Суу резервуарын ордуна орнотуп, аны кофемашинага болушунча ары киргизип, туура абалда турганын текшерип.
- Алдын ала майдаланган кофе үчүн бөлүктүн капкагын ачып, кофе чаңы тыгылып калбаганын текшерип. Аны тазалоо үчүн кашыктын сабын алдын ала майдаланган кофе үчүн бөлүккө киргизип, тыгылып калган майдаланган кофе төмөн түшкөнчө, аны жогору жана төмөн жылдырыңыз (30-сүрөт). Кайнатуучу топту чыгарыңыз жана төмөн түшкөн бардык майдаланган кофени тазалаңыз. Таза кайнатуучу топту ордуна коюңуз.
- Кайрадан кофемашинаны күйгүзүңүз.



Эгер көйгөй чечилсе, AquaClean чыпкасы жакшы даярдалган эмес. AquaClean чыпкасын кайра орноткондон мурун, «AquaClean сууну тазалоо үчүн чыпканы активдештирүү (5 мүн.)» бөлүмүнүн 1-2-кадамдарын аткарып, аны даярдаңыз.

Эгерде индикаторлор күйүүнү улантса, кофемашина ысып кетиши мүмкүн. Кофемашинаны өчүрүңүз жана 30 мүнөттөн кийин аны кайра күйгүзүңүз. Эгерде индикаторлор мурдагыдай эле күйүп турса, өлкөңүздөгү Кардарларды тейлөө борборуна кайрылыңыз. Байланыш маалыматтарын эл аралык кепилдик талонунан караңыз.

Мүчүлүштүктөрдү оңдоо жадыбалы

Бул бөлүмдө машинаны колдонууда көп туш болгон жалпы көйгөйлөр тууралуу айтылган. Жардам берүүчү видеолор жана көп берилүүчү суроолордун толук тизмеси www.home.id/support сайтында жеткиликтүү. Эгер көйгөйдү чече албасаңыз, өлкөңүздөгү Керектөөчүлөрдү тейлөө борборуна кайрылыңыз. Байланыш маалыматтарын кепилдик талонунан караңыз.

Көйгөй	Себеп	Чечим
Поддон өтө тез толуп калат.	Бул нормалдуу көрүнүш. Ички контурларын жана кайнатуучу топту жуу үчүн кофемашина сууну колдонот. Бул суунун бир бөлүгү ички системалардан чыгат жана тамчы агуучу поддонго куюлат.	Тамчы агуучу поддонду күн сайын же тамчы агуучу поддон толгонун билдирген кызыл индикатор чыкканда бошотуу керек. Кеңеш: жуугандан кийин андан агын сууну чогултуу үчүн чоргонун алдына чыны коюп коюңуз.

Көйгөй	Себеп	Чечим
Кофе тунмасы үчүн контейнерди тазалоо индикатору өчпөй жатат.	Кофе тунмасы үчүн контейнерди тазалоо кофемашина өчүп турганда аткарылган.	Кофемашинаны күйгүзгөн абалда гана кофе тунмасы үчүн контейнерди тазалаңыз. Майдаланган кофе контейнерин чыгарып, жок дегенде 5 секунд күтүп, андан кийин кайрадан киргизиңиз.
Машина контейнер толбосо да, майдаланган кофе контейнерин бошотууну сунуштайт.	Кофемашина кофе тунмасы үчүн контейнерди акыркы тазалоодо циклдер эсептегичин баштапкы абалга келтирген эмес.	Кофе тунмасы үчүн контейнерди кайра орнотуудан мурда ар дайым 5 секунда күтүңүз. Мындай жол менен циклдер эсептегичи нөлгө келтирилет.
		Кофемашинаны күйгүзгөн абалда гана кофе тунмасы үчүн контейнерди тазалаңыз. Эгер майдаланган кофе контейнерин машина өчүп турганда бошотсоңуз, майдаланган кофе эсептегичи баштапкы абалга келбейт.
Кофе тунмасы үчүн контейнер толгон, ал эми кофе тунмасы үчүн контейнерди тазалоо индикатору өчүрүлгөн эмес.	Сиз кофе тунмасы үчүн контейнерди тазалабай туруп, тамчы агуучу поддонду алгансыз.	Тамчы агуучу поддонду чыгарууда кофе тунмасы аз болсо дагы, кофе тунмасы үчүн контейнерди ар дайым тазалаңыз. Мындай жол менен контейнерди тазалоо циклдерин эсептегич нөлгө келтирилет жана туура иштөөнү улантат.
Мен кайнатуучу топту чыгара албай жатам.	Кайнатуучу топ туура эмес жайгашкан.	Төмөндөгүдөй түрдө кофемашинанын жөндөөлөрүн баштапкы абалга келтирүүнү аткарыңыз: тейлөөчү эшикти жабыңыз жана суу резервуарын кайра орнотуңуз. Кофемашинаны өчүрүп, андан кийин аны кайрадан күйгүзүңүз. Кайрадан кайнатуучу топту чыгарууга аракет кылыңыз. Кадамдык нускаманы «Кайнатуу тобун алып салуу жана орнотуу» бөлүмүнөн караңыз.
Кайнатуу тобун коё албай жатам.	Кайнатуучу топ туура эмес жайгашкан.	Төмөндөгүдөй түрдө кофемашинанын жөндөөлөрүн баштапкы абалга келтирүүнү аткарыңыз: тейлөөчү эшикти жабыңыз жана суу резервуарын кайра орнотуңуз. Кайнатуу тобун сыртта калтырыңыз. Машинаны өчүрүп, сууруп коюңуз. 30 секунда күтө туруңуз, андан кийин кайрадан кофемашинаны электр тармагына кошуңуз жана аны күйгүзүңүз. Андан кийин кайнатуучу топту туура абалга орнотуңуз жана аны кайра кофемашинага киргизиңиз. Ирээти менен нускамаларды көрүү үчүн "Кайнатуу тобун чыгаруу жана киргизүү" бөлүмүн караңыз.

Көйгөй	Себеп	Чечим
Кофе супсак.	Кайнатуу тобу булганган же майлоо керек.	Кайнатуучу топту («Кайнатуучу топту кофемашинадан чыгаруу» караңыз) чыгарыңыз, аны агын суу менен жууңуз, кургатыңыз. Андан кийин кыймылдуу бөлүктөрүн майлаңыз («Кайнатуучу топту майлоо» караңыз).
	Кофемашина автоматтык жөнгө салуу процедурасын аткарат. Бул процедура кофемашина биринчи жолу колдонулганда, кофе данынын башка түрү тандалганда же пайдаланууда узак тыныгуудан кийин автоматтык түрдө иштейт.	Кофемашинага автоматтык жөнгө салуу процедурасын аткаруу мүмкүнчүлүгүн берүү үчүн, алгач 5 чыны кофе даярдаңыз.
	Кофе майдалагыч өтө чоң майдалап жатат.	Майдараак тартууну орнотуп, кофе майдалагычты жөнгө салыңыз (кыйла төмөнкү маани). Айырмасын аныктоо үчүн 2–3 суусундук даярдаңыз.
Кофе жакшы ысый элек.	Температуранын өтө төмөнкү мааниси орнотулган.	Температура үчүн максималдуу маанини орнотуңуз («Кофенин температурасын жөндөө» караңыз).
	Муздак чыны суусундуктун температурасын төмөндөтөт.	Чыныны ысык суу менен чайкап, ысытыңыз.
	Сүт кошуу суусундуктун температурасын төмөндөтөт.	Ысык же муздак сүт кошулганынан көз карандысыз, бул дайыма кофенин температурасын төмөндөтөт. Чыныны ысык суу менен чайкап, ысытыңыз.
Кофе акпайт же өтө жай агат.	AquaClean суу үчүн чыпкасы орнотуу үчүн туура эмес даярдалган.	AquaClean суу үчүн чыпкасын чыгарыңыз, андан кийин кайрадан кофе даярдоого аракет кылыңыз. Эгерде бул ишке ашса, кайра орнотуудан мурун AquaClean суу үчүн чыпкасы талаптагыдай даярдалганын текшериңиз. Кадамдык нускаманы «AquaClean сууну тазалоо үчүн чыпка» бөлүмүнөн караңыз.
		Пайдаланууда узак убакыт тыныгуудан кийин AquaClean суу үчүн чыпкасын кайрадан колдонууга даярдап жана аны кайра киргизүү керек. «AquaClean сууну тазалоо үчүн чыпканы активдештирүү» бөлүмүндө 1-3-кадамдарды караңыз.
	AquaClean суу үчүн чыпкасы бүтөлүп калган.	AquaClean суу үчүн чыпкасын 3 айда бир жолу алмаштырыңыз. 3 ай колдонулган чыпка бүтөлүп калышы мүмкүн.

Көйгөй	Себеп	Чечим
	Кофе майдалагыч өтө майда тартат.	Чоңураак тартууга (жогорку маани) орнотуп, кофе майдалагычты жөндөңүз. Бул кофенин даамына таасирин тийгизиши мүмкүн экенине көңүл буруңуз.
	Кайнатуучу топ булганган.	Кайнатуучу топту чыгарыңыз аны агын суу менен жууңуз («Кайнатуучу топту агын суу алдында тазалоо» караңыз).
	Кофе чыгуучу чорго булганган.	Кофе чыгуучу чоргону жана анын тешигин ершик же ийне менен тазалаңыз.
	Майдаланган кофени берүү жолу бүтөлгөн.	Кофемашинаны өчүрүңүз жана кайнатуучу топту чыгарыңыз. Алдын ала майдаланган кофе үчүн бөлүктүн капкагын ачып, ага кашыктын сабын салыңыз. Бүтөлүп калган тешик тазаланганча, аны жогору жана төмөн жылдырыңыз (30-сүрөт).
	Кофемашинанын контурунда кебээр пайда болгон.	кофемашинаны кебээрден тазалоону жүргүзүңүз. Кебээрден тазалоо индикатору бүлбүлдөп баштаганда, кофемашинаны кебээрден тазалоо керек.
Кофемашина кофе данын майдалайт, бирок кофе даярдабайт.	Майдаланган кофени берүү жолу бүтөлгөн.	Кофемашинаны өчүрүңүз жана кайнатуучу топту чыгарыңыз. Алдын ала майдаланган кофе үчүн бөлүктүн капкагын ачып, ага кашыктын сабын салыңыз. Бүтөлүп калган тешик тазаланганча, аны жогору жана төмөн жылдырыңыз (30-сүрөт).
Сүт көбүгүн алуу мүмкүн эмес.	LatteGo бар кофемашина: LatteGo туура эмес орнотулган.	Капучинатор LatteGo алкагына туура кошулганын текшериңиз («чык» дегенче).
	LatteGo менен машиналар: сүт контейнери жана/же LatteGo кирдеп калган.	LatteGo чачыңыз жана анын эки бөлүгүн тең агын суу алдында жууңуз же аларды идиш жуугуч машинада тазалаңыз («LatteGo ар бир колдонуудан кийин тазалоо» караңыз).
	Классикалык сүт көбүктөөчү машиналар: сүттү көбүрткүч булганган.	Сүттү көбүрткүчтү жакшылап тазалаңыз («Классикалык сүттү көбүрткүчтү тазалоо » караңыз).
	Колдонулган сүт чалуу үчүн жараксыз.	Көбүктү көлөмү жана сапаты сүттүн түрүнөн көз каранды болот. Төмөнкү сүт түрлөрү жакшы көбүктөнөрүн аныктадык: жарым майлуу же ынак уй сүтү жана лактозасыз сүт.

Көйгөй	Себеп	Чечим
LatteGo сүт контейнеринин түбүнөн сүт агып жатат.	Алкак жана сүт контейнери туура орнотулган эмес.	Алгач сүт контейнеринин жогору жагын алкактын жогору жагындагы илмектин астына киргизиңиз. Андан кийин контейнердин ылдыйкы бөлүгүн басыңыз. Ордуна киргенден кийин чыкылдаган үн угулат.
Балким, кофемашинадан агып жатат.	Ички контурларын жана кайнатуучу топту жуу үчүн кофемашина сууну колдонот. Бул суунун бир бөлүгү ички системалардан чыгат жана тамчы агуучу поддонго куюлат. Бул нормалдуу көрүнүш.	Тамчы агуучу поддонду күн сайын же тамчы агуучу поддон толгонун билдирген индикатор капкак аркылуу калкып чыкканда бошотуу керек. Кеңеш: Жуугандан кийин андан агын сууну чогултуу жана тамчы агуучу поддондо суунун көлөмүн азайтуу үчүн чоргонун алдына чыны коюп коюңуз.
	Тамчы агуучу поддон толуп калган, ошондуктан кофемашинадан суу аккандай таасир жаралат.	Тамчы агуучу поддонду күн сайын же тамчы агуучу поддон толгонун билдирген индикатор капкак аркылуу калкып чыкканда бошотуу керек.
	Суу резервуары толук киргизилген эмес жана кофемашинага аба кирип кеткен.	Суу резервуары туура абалда жайгашканын текшериңиз: аны чыгарып, мүмкүн болушунча терең түртүп салыңыз.
	Кайнатуу тобу булганган/толуп калган.	Кайнатуу тобун чайкаңыз.
	Кофемашина түз горизонталдуу бетте орнотулган эмес.	Кофемашинаны тамчы агуучу поддон толуп кетпеши жана тамчы агуучу поддонду толтуруу индикатору талаптагыдай иштеши үчүн горизонталдуу бетке орнотуңуз.
	Суу резервуары толук киргизилген эмес жана кофемашинага аба кирип кеткен.	Суу резервуары туура абалда турганын текшериңиз: аны алып чыгыңыз жана болушунча ары жылдырып, дагы бир жолу киргизиңиз.
AquaClean суу үчүн чыпкасын активдештире албай жатам, муну менен катар кофемашина кебээрни тазалоо процедурасын сурап жатат.	AquaClean суу үчүн чыпкасын алмаштыруу зарылчылыгы жөнүндө маалымдаган бүлбүлдөгөн индикатор пайда болгондон кийин чыпканы убагында орноткон эмессиз же алмаштырган эмессиз. Бул кофемашина кебээрдөн толук тазаланбаганын түшүндүрөт.	Алгач кофемашинанын кебээрин тазалаңыз, андан кийин AquaClean суу үчүн чыпкасын орнотуңуз.
Сууну тазалоо үчүн жаңы чыпка туура келбейт.	Сиз AquaClean суу үчүн чыпкасынан айырмаланган чыпканы орнотууга аракет кылуудасыз.	Кофемашина үчүн AquaClean суу үчүн чыпкасы гана ылайык келет.

Көйгөй	Себеп	Чечим
	AquaClean суу үчүн чыпкага резина шакек туура эмес жайгашкан.	AquaClean суу үчүн чыпкага резина шакекти кайра коюңуз.
Кофемашина катуу үн чыгарат.	Кофемашина иштөө процессинде үн чыгарат - бул нормалдуу.	Эгерде кофемашина бөтөнчө үн чыгарса, кайнатуучу топту тазалаңыз жана аны майлаңыз («Кайнатуучу топту майлоо» караңыз).
	AquaClean суу үчүн чыпкасы туура эмес даярдалган, эми кофемашинага аба кирип кетти.	AquaClean суу чыпкасын суу резервуарынан чыгарып, кайра ордуна коюудан мурун аны колдонууга туура даярдаңыз. Кадамдык нускаманы «AquaClean сууну тазалоо үчүн чыпка» бөлүмүнөн караңыз.
	Суу резервуары толук киргизилген эмес жана кофемашинага аба кирип кеткен.	Суу резервуары туура абалда жайгашканын текшерип: аны чыгарып, мүмкүн болушунча терең түртүп салыңыз.

Техникалык мүнөздөмөлөр

Өндүрүүчү буюмдун техникалык мүнөздөмөлөрүн жакшыртуу укугун өзүнө калтырат. Бардык алдын ала белгиленген сандар болжолдуу.

Сүрөттөө	Баалуулук
Өлчөм (э x б x т)	247 x 366 x 434 mm
Салмагы	7.5–8 кг
Кубаттоо кабелинин узундугу	800-1200 mm
Суу резервуары	1,8 литр, алынуучу
Кофе дандары үчүн идиштин сыйымдуулугу	275 г
Кофе тунмасы үчүн контейнер сыйымдуулугу	12 шайба
LatteGo (капучинаторду) сыйымдуулугу	250 мл
Кофе тунмасы үчүн контейнердин сыйымдуулугу	85-145 мм
Номиналдуу чыңалуу - Энергия керектөө - Азыктандыруу	Тейлөөчү эшиктин ички бетиндеги маалыматтар бар этикетканы караңыз (A11, А сүрөтүн караңыз)

Оглавление

Обзор кофемашины (рис. А)	112
Панель управления (рис. В)	113
Введение	113
Перед первым использованием	114
Приготовление напитков	115
Настройка параметров кофемашины	118
Снятие и установка варочной группы	120
Очистка и уход	121
Фильтр для очистки воды AquaClean	124
Установка степени жесткости воды	125
Процесс очистки от накипи (30 мин.)	126
Заказ принадлежностей	127
Поиск и устранение неисправностей	127
Технические характеристики	134

Обзор кофемашины (рис. А)

A1	Панель управления	A10	Этикетка с данными, содержащая номер модели
A2	Площадка для чашек	A11	Резервуар для воды
A3	Отделение для предварительно молотого кофе	A12	Носик для подачи горячей воды
A4	Крышка контейнера для кофейных зерен	A13	Контейнер для кофейной гущи
A5	Регулируемый носик выхода кофе	A14	Передняя панель контейнера для кофейной гущи
A6	Переключатель регулировки помола	A15	Крышка поддона для капель
A7	Контейнер для кофейных зерен	A16	Поддон для капель
A8	Варочная группа	A17	Индикатор заполнения поддона для капель
A9	Сервисная дверца		

Дополнительные принадлежности

A18	Фильтр для очистки воды AquaClean	A20	LatteGo (емкость для молока) (только для некоторых моделей)
A19	Классический вспениватель молока (только для некоторых моделей)		

Панель управления (рис. В)

Обзор всех кнопок и значков см. на рис. В. Ниже приводится соответствующее описание.

i Некоторые кнопки и значки относятся только к конкретным моделям.

B1	Кнопка On/off (Вкл./Выкл.)	B7	Значки предупреждений
B2	Значки напитков*	B8	Индикатор запуска
B3	Значок уровня крепости/предварительно молотого кофе	B9	Кнопка ►■ «Старт/стоп»
B4	Значок объем напитка	B10	Значок очистки от накипи
B5	Значок объема молока (только для некоторых моделей)	B11	Значок фильтра AquaClean
B6	Значок температуры кофе (только для некоторых моделей)		

* Значки напитков (только для некоторых моделей): эспрессо, эспрессо лунго, кофе, охлажденный кофе, капучино, латте макиато, горячая вода, пар

Введение

Поздравляем с приобретением автоматической кофемашины Philips! Чтобы воспользоваться всеми преимуществами нашей поддержки, зарегистрируйте продукт на веб-сайте **www.home.id**.

Перед первым использованием кофемашины внимательно ознакомьтесь с данным руководством и сохраните его на будущее.

Перед первым использованием промойте горячей водой все съемные принадлежности, которые будут контактировать с водой или молоком. Чтобы помочь вам начать и оптимально использовать свою кофемашину, мы предлагаем поддержку с помощью нескольких способов. В комплекте вы найдете:

- 1 Краткое руководство с иллюстрированными инструкциями по эксплуатации и с информацией по очистке и обслуживанию.
- 2 Отдельную брошюру с инструкциями по способам безопасного использования кофемашины.
- 3 Для получения онлайн-поддержки (данная расширенная версия руководства пользователя, ответы на часто задаваемые вопросы, видео и т. д.) отсканируйте QR-код на обложке этой брошюры, чтобы загрузить приложение HomeID, или посетите веб-сайт **www.home.id/support**.

i Существует несколько версий эспрессо-кофемашины, в которых имеются различные функции. Каждая версия имеет свой собственный номер модели. Номер модели указан на этикетке с данными на внутренней панели сервисной дверцы (см. поз. A9, рис. А).

i При тестировании машины мы использовали настоящий кофе. Мы тщательно очистили машину, однако в ней по-прежнему могут присутствовать следы кофе. При этом мы гарантируем, что устройство полностью новое.

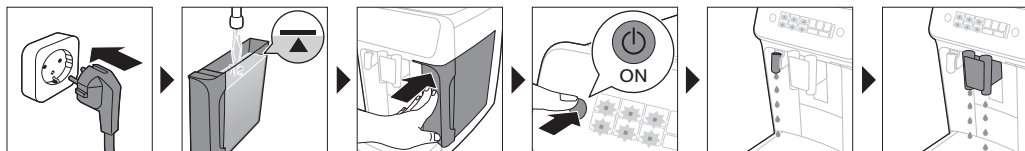
Кофемашина автоматически регулирует количество молотого кофе, необходимого для получения наилучшего вкуса напитка. Нужно приготовить не менее 5 чашек кофе, чтобы кофемашина выполнила автоматическую настройку.

Перед первым использованием обязательно промойте LatteGo (капучинатор) или классический вспениватель молока.

Перед первым использованием

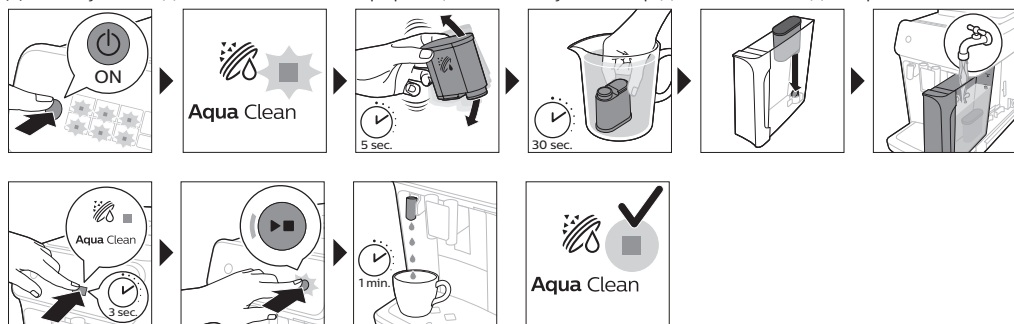
1. Настройка кофемашины

После включения кофемашины из носика для подачи горячей воды или носика выхода кофе может вылиться вода. Это нормально.



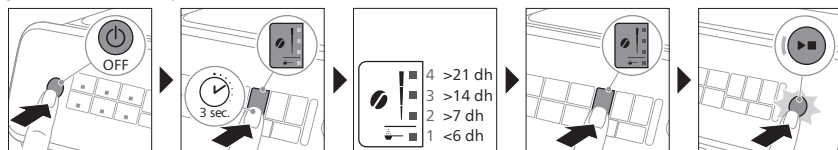
2. Активация фильтра для очистки воды AquaClean (5 мин.)

Для получения дополнительной информации см. главу «Фильтр для очистки воды AquaClean».

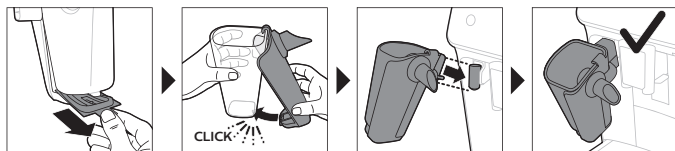


3. Установка степени жесткости воды

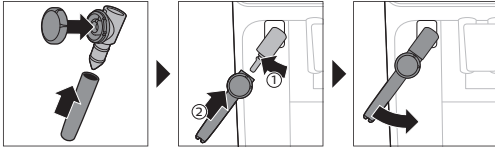
Для получения пошаговых инструкций см. раздел «Установка степени жесткости воды». По умолчанию настройка жесткости воды составляет 4: жесткая вода.



4. Сборка LatteGo (только для некоторых моделей)



5. Сборка классического вспенивателя молока (только для некоторых моделей)



Приготовление напитков

Общие шаги

- 1 Заполните резервуар для воды водопроводной водой и засыпьте в контейнер кофейные зерна.
- 2 Закройте контейнер для кофейных зерен (A7) крышкой (A4).
- 3 Нажмите кнопку включения/выключения, чтобы включить кофемашину.
 - Кофемашина начнет нагреваться и запустит цикл автоматической промывки. Во время нагрева индикаторы значков напитков один за другим медленно загораются и гаснут.
 - Когда все индикаторы значков напитков будут гореть непрерывно, кофемашина готова к использованию.
- 4 Поставьте чашку под носик выхода кофе. Сдвиньте носик выхода кофе вверх или вниз, чтобы настроить его высоту в зависимости от размера чашки или стакана (Рис. 1).

Персонализация напитков

Эта кофемашина позволяет регулировать настройки напитка по вашему вкусу. После выбора напитка вы можете:

- 1 Отрегулировать уровень крепости, нажав значок уровня крепости (Рис. 2). Имеется 3 уровня крепости, минимальный является самым мягким, а максимальный — самым крепким.
- 2 Отрегулировать объем напитка, нажав значок объема напитка (Рис. 3) и/или значок объема молока (только EP3146, EP3241, EP3243, EP3246). Существует 3 количественных уровня: минимальный, средний, максимальный.

i Можно также настроить температуру кофе с учетом ваших предпочтений (см. «Настройка температуры кофе»).

Приготовление кофе из зерен

- 1 Чтобы приготовить обычный кофе, нажмите значок напитка по вашему выбору.
 - Загораются индикаторы крепости и объема и отображаются выбранные предыдущие настройки.
 - Теперь вы можете настроить напиток с учетом предпочитаемого вами вкуса (см. «Персонализация напитков»).
- 2 Нажмите кнопку «Старт/стоп» **▶■**.
 - Индикатор значка напитка мигает, пока идет подача напитка.
- 3 Чтобы прервать выдачу кофе до завершения процедуры, нажмите кнопку «Старт/стоп» **▶■** еще раз.

i Чтобы приготовить 2 чашки кофе одновременно, дважды нажмите значок напитка. Загорается индикатор 2х.

Приготовление напитков на молочной основе с LatteGo (капучинатор)

⚠ LatteGo состоит из капучинатора, рамки и крышки для хранения. Чтобы избежать протекания, убедитесь перед заполнением капучинатора, что рамка и капучинатор правильно установлены.

- 1 Чтобы выполнить сборку LatteGo, сначала установите верхнюю часть капучинатора под фиксатором в верхней части рамки (Рис. 4). Затем нажмите на нижнюю часть контейнера. Вы услышите щелчок, когда он встанет на место (Рис. 5).

Примечание. Прежде чем подсоединять капучинатор и рамку, убедитесь, что они чистые.

- 2 Слегка наклоните LatteGo и поместите на носик (Рис. 6) подачи горячей воды (Рис. 6). Затем нажмите на него до упора, пока он не зафиксируется на месте (Рис. 7).
- 3 Заполните LatteGo молоком до уровня, указанного на капучинаторе для приготовления вашего напитка (Рис. 8). Не заполняйте капучинатор выше отметки максимального уровня.

i Если вы персонализировали объем молока, может потребоваться заполнять капучинатор больше или меньше того уровня, который указан для этого напитка на LatteGo.

💡 Для достижения оптимальных результатов всегда используйте молоко непосредственно из холодильника.

- 4 Поставьте чашку на поддон для капель.
- 5 Нажмите значок напитка на молочной основе по вашему выбору.
 - Теперь вы можете отрегулировать напиток с учетом своих предпочтений (см. «Персонализация напитков»).
- 6 Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■.
 - Индикатор значка напитка мигает, пока идет подача напитка. Для приготовления капучино или латте маккиато кофемашина сначала подает молоко, а затем кофе.
 - Чтобы прекратить подачу молока, прежде чем кофемашина выдаст заданный объем, нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■.
- 7 Чтобы остановить подачу уже смешанного напитка (молоко и кофе) до завершения работы кофемашины, нажмите и удерживайте кнопку «Старт/стоп» ►■.

Вспенивание молока с помощью классического вспенивателя молока

💡 Всегда используйте молоко непосредственно из холодильника для обеспечения наилучшего качества пены.

- 1 Наклоните черную силиконовую ручку на кофемашине влево и надвиньте на нее (Рис. 9) вспениватель молока (Рис. 9).
- 2 Налейте в чашку для молока примерно 100 мл молока для приготовления капучино или примерно 150 мл молока для латте маккиато.
- 3 Погрузите вспениватель молока примерно на 1 см в молоко.
- 4 Нажмите значок (Рис. 10) пара (Рис. 10).
 - Индикатор значка пара загорится, а индикатор запуска начнет мигать.
- 5 Для вспенивания молока поверните регулятор на классическом вспенивателе молока, установив указатель на значок вспенивания молока (Рис. 11). Для подогрева молока поверните регулятор на классическом вспенивателе молока, установив указатель на значок обычного молока (Рис. 12).
- 6 Убедитесь, что значок на регуляторе классического вспенивателя молока совмещен с черной стрелкой.
- 7 Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■, чтобы начать взбивать пену молока (Рис. 13).

- Кофемашина начнет нагреваться, пар под давлением пропускается через молоко и взбивается молочная пена.

8 Когда молочная пена в кувшине для молока достигнет требуемого объема, нажмите кнопку «Старт/стоп» ► еще раз, чтобы остановить вспенивание молока.

i Никогда не взбивайте молоко дольше 90 секунд. Взбивание автоматически отключается через 90 секунд.

i Не перемещайте чашку для молока во время взбивания, чтобы получить наилучшее качество молочной пены.

Приготовление напитка из молотого кофе

Вы можете использовать при желании предварительно молотый кофе вместо зерен — например, если вы предпочитаете другой сорт кофе или кофе без кофеина.

- 1 Нажмите кнопку включения/выключения, чтобы включить кофемашину и подождите, пока она не будет готова к использованию.
- 2 Откройте крышку отделения для молотого кофе и засыпьте в него 3 чайные ложки кофейного порошка (около 8 г) (Рис. 14). Затем закройте крышку.
- 3 Поставьте чашку под носик выхода кофе.
- 4 Выберите один напиток.
- 5 Нажмите значок уровня крепости и удерживайте его в течение 3 секунд (Рис. 15).
 - Загорится индикатор предварительно молотого кофе, а индикатор запуска начнет пульсировать.
- 6 Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►.
- 7 Чтобы прервать выдачу кофе до завершения процедуры, нажмите кнопку «Старт/стоп» ► еще раз.

i При использовании предварительно молотого кофе можно готовить только один вид (одну порцию) кофе за раз.

i Настройка предварительно молотого кофе не сохраняется в качестве предыдущего выбранного уровня. При каждом использовании предварительно молотого кофе следует нажать значок уровня крепости и удерживать его в течение 3 секунд.

i При выборе предварительно молотого кофе невозможно установить другой уровень крепости.

Приготовление охлажденного кофе (только для некоторых моделей)

i Кофе варится с теплой водой. Для достижения оптимальных результатов добавьте кубики льда.

- 1 Возьмите стакан и заполните его на две трети кубиками льда.
- 2 Поместите стакан под носик выхода кофе.
- 3 Коснитесь значка охлажденного кофе.
 - Загорятся индикаторы крепости и объема.
 - Теперь вы можете настроить напиток с учетом предпочитаемого вами вкуса.

i Рекомендуем выбрать уровень крепости 3.

- 4 Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►.
- 5 Чтобы прервать выдачу кофе до завершения процедуры, нажмите кнопку «Старт/стоп» ► еще раз.

- 6 Для получения охлажденного кофе добавьте в него холодное молоко.

Подача горячей воды

- 1 Если установлены капучинатор LatteGo или вспениватель молока, снимите их с креплений.
- 2 Нажмите значок подачи горячей воды.
 - Загораются индикаторы объема напитка и отображается предыдущая настройка выбранного напитка для горячей воды.
- 3 Отрегулируйте объем горячей воды в соответствии со своими предпочтениями, нажав значок объема напитка (Рис. 3).
- 4 Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■.
 - Мигает индикатор значка подачи горячей воды, и горячая вода выходит из носика для подачи горячей воды (Рис. 18).
- 5 Чтобы прекратить подачу горячей воды до окончания работы кофемашины, нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■ еще раз.

Настройка параметров кофемашины

Регулировка времени ожидания

- 1 Нажмите кнопку включения/выключения, чтобы выключить кофемашину.
- 2 Когда кофемашина выключена: нажмите и удерживайте значок Calc / Clean (Рис. 19), пока индикатор Calc / Clean и индикатор уровня крепости не загорятся (Рис. 20).
- 3 Коснитесь значка уровня крепости для выбора необходимого времени ожидания: 15, 30, 60 или 180 минут. Загорятся индикаторы 1, 2, 3 или 4 значка уровня крепости.
- 4 По окончании настройки времени ожидания нажмите кнопку «Старт/Стоп» ►■. Кофемашина отключится.
- 5 Нажмите еще раз кнопку включения/выключения на кофемашине.

Настройка максимального значения по умолчанию для напитков

Кофемашина имеет 3 настройки по умолчанию для каждого напитка: минимальный, средний, максимальный. Можно отрегулировать значение желаемого объема только для максимального настройки. Новое количественное значение можно сохранить, как только индикатор запуска начнет мигать.

i Прежде чем начать программирование количества молока в напитке, установите капучинатор LatteGo и налейте в него молоко.

- 1 Для регулировки максимального объема нажмите значок напитка, который требуется настроить, и удерживайте его в течение 3 секунд.
 - Верхний индикатор значка объема напитка и верхний индикатор значка объема молока (только для некоторых моделей) начинают пульсировать, а также начинает пульсировать кнопка «Старт/стоп» ►■, указывая, что вы находитесь в режиме программирования.
- 2 Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■. Кофемашина начнет приготовление выбранного напитка.
 - Сначала загорается и горит постоянно индикатор запуска. Когда устройство готово сохранить настроенное значение объема, индикатор «Старт/стоп» начинает мигать.
- 3 Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■ еще раз, когда чашка будет содержать желаемый объем молока или кофе.

- В случае приготовления капучино или латте маккиато сначала будет подаваться молоко. Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■, когда чашка будет содержать желаемый объем молока. Кофемашина автоматически начнет подачу кофе. Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■ еще раз, когда чашка будет содержать желаемый его объем.

После того как было запрограммировано новое максимальное значение по умолчанию для объема напитка, кофемашина будет выбирать это новое количество каждый раз при выборе максимального количества этого напитка.

i Можно настроить только максимальный уровень объема по умолчанию.

i Если требуется вернуться к настройкам объема по умолчанию, см. раздел «Восстановление заводских настроек».

Настройка температуры кофе

Кофемашины без значка температуры

- 1 Нажмите кнопку включения/выключения, чтобы выключить кофемашину.
- 2 Когда кофемашина выключена: нажмите и удерживайте значок объема кофе до тех пор, пока не загорятся индикаторы этого значка (Рис. 21).
- 3 Нажмите значок объема, чтобы выбрать необходимую температуру: обычная, высокая или максимальная.
 - Соответственно будут гореть индикаторы 1, 2 или 3.
- 4 По окончании настройки температуры кофе нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■.
- 5 Нажмите еще раз кнопку включения/выключения на кофемашине.

i Если вы не выключите кофемашину самостоятельно, она отключится автоматически спустя некоторое время.

Кофемашины со значком температуры (только для EP3300)

- 1 Выберите желаемый напиток.
- 2 Нажмите значок температуры кофе, чтобы выбрать необходимую температуру.

Восстановление заводских настроек

Кофемашина предоставляет вам возможность в любой момент восстановить для напитков настройки по умолчанию.

i Настройки по умолчанию можно восстановить только при выключенном устройстве.

- 1 Нажмите кнопку включения/выключения, чтобы выключить кофемашину.
- 2 Нажмите значок эспresso и удерживайте его в течение 3 секунд.
 - Загорятся средние индикаторы значков настройки напитков. Индикатор «Старт/стоп» начнет мигать, указывая на готовность настроек к восстановлению.
- 3 Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■, чтобы подтвердить ваше желание восстановить настройки.
- 4 Нажмите еще раз кнопку включения/выключения на кофемашине.

Регулировка параметров кофемолки

Вы можете изменить уровень крепости кофе с помощью переключателя регулировки помола, расположенного в контейнере для кофейных зерен. Чем меньше значение настройки помола, тем

мельче будет осуществляться помол кофейных зерен и тем крепче получается кофе. На выбор доступны 12 различных настроек помола.

Предварительная настройка кофемашины обеспечивает получение наилучшего вкуса напитка из ваших кофейных зерен. Поэтому мы рекомендуем не регулировать настройки кофемолки, пока вы не приготовите 100–150 чашек напитка (около 1 месяца использования).

i Настройка помола может выполняться только в момент, когда кофемашина находится в режиме помола кофейных зерен. Чтобы полностью почувствовать разницу, необходимо приготовить 2–3 напитка.

⚠ Не поворачивайте переключатель регулировки помола более чем на одно деление за один раз, чтобы избежать поломки кофемолки.

- 1 Поставьте чашку под носик выхода кофе.
- 2 Откройте крышку контейнера для кофейных зерен.
- 3 Нажмите кнопку эспрессо, а затем кнопку «Старт/стоп» ►■.
- 4 Когда кофемолка начнет размалывать зерна, нажмите на переключатель регулировки помола и поверните его влево или вправо (Рис. 22).

Отключение звуковых сигналов панели управления

- 1 Нажмите кнопку включения/выключения, чтобы выключить кофемашину.
- 2 Когда кофемашина выключится, нажмите значок кофе и удерживайте его до тех пор, пока не загорится индикатор в этом значке. Индикатор запуска начнет мигать.
- 3 Нажмите на значок кофе еще раз, чтобы отключить звуковой сигнал панели управления. Индикатор в значке кофе погаснет.
- 4 Нажмите кнопку «Старт/стоп», чтобы подтвердить выбор.
- 5 Нажмите еще раз кнопку включения/выключения на кофемашине. Звуковые сигналы панели управления теперь отключены.

Примечание. Если индикатор в значке кофе не загорится после нажатия и удержания данного значка, это означает, что отключение звуковых сигналов панели управления уже было произведено. Чтобы снова включить их, снова нажмите на этот значок и подтвердите ваш выбор, нажав кнопку «Старт/стоп».

Звуковой сигнал для кнопки включения/выключения и кнопки «Старт/стоп» отключить невозможно.

Снятие и установка варочной группы

Посетите веб-сайт **www.home.id/support** для получения подробных видеоинструкций по процедурам извлечения, установки и очистки варочной группы.

Извлечение варочной группы из кофемашины

- 1 Выключите кофемашину.
- 2 Снимите резервуар для воды и откройте сервисную дверцу (Рис. 23).
- 3 Нажмите рукоятку PUSH (Рис. 24) и потяните за ручку варочной группы, чтобы извлечь ее из кофемашины (Рис. 25).

Установка варочной группы на место

⚠ Перед вставкой варочной группы обратно в кофемашину убедитесь, что она находится в правильном положении.

- 1 Проверьте, находится ли варочная группа в правильном положении. Стрелка на желтом цилиндре на боковой стороне варочной группы должна быть выровнена по одной линии с черной стрелкой и N (Рис. 26).
 - Если они не совпадают, нажмите на рычаг, пока он не коснется основания варочной группы (Рис. 27).
- 2 Задвиньте варочную группу обратно в кофемашину по расположенным сбоку направляющим пазам (Рис. 28) до щелчка (Рис. 29). Не нажимайте рычаг PUSH.
- 3 Закройте сервисную дверцу и установите обратно резервуар для воды.

Очистка и уход

Регулярная очистка и обслуживание позволяют в течение продолжительного времени поддерживать кофемашину в отличном состоянии и наслаждаться вкусным кофе при устойчивом потоке напитка. В таблице ниже приведено подробное описание о способах и периодичности очистки всех съемных частей кофемашины. Более подробную информацию и видеонструкции можно найти в приложении HomeID и на веб-сайте www.home.id/support. См. рис. D, чтобы узнать, какие детали можно мыть в посудомоечной машине.

Съемные детали	Когда очищать	Как очищать
Варочная группа	Еженедельно	Извлеките варочную группу из кофемашины (см. «Снятие и установка варочной группы»). Промойте ее под краном (см. «Очистка варочной группы под струей воды»).
	Ежемесячно	Выполните очистку варочной группы с использованием средства для удаления кофейного масла Philips (см. «Очистка варочной группы с использованием средства для очистки от кофейных масел»).
Классический вспениватель молока	После каждого использования	Сначала подайте горячую воду с использованием вспенивателя молока, присоединенного к кофемашине, для тщательной очистки. Затем удалите вспениватель молока из кофемашины и разберите его. Очистите все детали под струей воды или в посудомоечной машине.
Отделение для предварительно молотого кофе	Еженедельно проверяйте, не засорилось ли отделение для предварительно молотого кофе.	Отключите кофемашину от электросети и извлеките варочную группу. Откройте крышку отделения для предварительно молотого кофе и вставьте в него ручку ложки. Перемещайте ручку вверх и вниз, пока создавший затор молотый кофе не упадет (Рис. 30). Отсканируйте QR-код, чтобы загрузить приложение HomeID с подробными видеонструкциями, или перейдите на веб-сайт www.home.id/support .

Съемные детали	Когда очищать	Как очищать
Контейнер для кофейной гущи	Освободите контейнер для кофейной гущи после получения соответствующего запроса от кофемашины. Или очищайте его раз в неделю.	Снимайте контейнер для кофейной гущи только при включенной кофемашине. Промойте его под струей воды с добавлением моющего средства или в посудомоечной машине. Переднюю панель контейнера для кофейной гущи нельзя мыть в посудомоечной машине.
Поддон для капель	Поддон для капель необходимо опорожнять ежедневно или когда всплывет красный индикатор заполнения поддона для капель (Рис. 31). Чистите поддон для капель раз в неделю.	Удалите поддон (Рис. 32) для капель и промойте его под струей воды с использованием моющего средства. Допускается также мытье поддона для капель в посудомоечной машине. Переднюю панель контейнера для кофейной гущи (рис. А15) нельзя мыть в посудомоечной машине.
LatteGo	После каждого использования	Промойте LatteGo под струей воды или в посудомоечной машине.
Смазывание варочной группы	Каждые 2 месяца	Ознакомьтесь с таблицей смазки и смазывайте варочную группу, используя смазочное средство Philips (см. «Смазывание варочной группы»).
Резервуар для воды	Еженедельно	Промойте резервуар для воды под струей воды.

Очистка варочной группы

Регулярная очистка варочной группы помогает предотвратить засорение внутренних контуров частицами кофе. Отсканируйте QR-код на обложке данной брошюры для получения видеoinструкций о том, как извлекать, устанавливать и очищать варочную группу, или посетите веб-сайт www.home.id/support.

Очистка варочной группы под струей воды

- 1 Извлеките варочную группу (см. «Снятие и установка варочной группы»).
- 2 Тщательно промойте варочную группу водой. Тщательно очистите верхний фильтр варочной группы (Рис. 33).
- 3 Перед установкой варочной группы обратно в кофемашину дайте ей высохнуть. Не протирайте варочную группу тканью, в противном случае возможно ее засорение волокнами.

Очистка варочной группы с использованием средства для очистки от кофейных масел

Используйте только таблетки Philips для удаления кофейного масла.

- 1 Поставьте чашку под носик выхода кофе. Заполните резервуар свежей водой.
- 2 Положите таблетку для удаления кофейного масла в отделение для молотого кофе.
- 3 Нажмите значок приготовления кофе, а затем нажмите значок уровня крепости и удерживайте его в течение 3 секунд, чтобы выбрать функцию предварительно молотого кофе (Рис. 2).
- 4 Не добавляйте предварительно молотый кофе. Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►, чтобы запустить цикл приготовления напитка. Когда чашка будет наполнена водой наполовину, отключите кофемашину от электросети.
- 5 Оставьте раствор для удаления кофейного масла в системе не менее чем на 15 минут.

- 6 Вставьте вилку в розетку электросети. Включите кофемашину и завершите цикл приготовления кофе. Очистите чашку.
- 7 Снимите резервуар для воды и откройте сервисную дверцу. Извлеките варочную группу (см. «Извлечение варочной группы из кофемашины») и тщательно промойте ее под струей воды.
- 8 Установите варочную группу и резервуар для воды на место и поставьте чашку под носик выхода кофе.
- 9 Нажмите значок приготовления кофе, а затем нажмите значок уровня крепости и удерживайте его в течение 3 секунд, чтобы выбрать функцию предварительно молотого кофе (Рис. 2). Не добавляйте предварительно молотый кофе. Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■, чтобы запустить цикл приготовления напитка. Повторите эту операцию дважды. Очистите чашку.

Смазывание варочной группы

Чтобы обеспечить гладкое скольжение движущихся частей, необходимо смазывать варочную группу каждые 2 месяца.

- 1 Нанесите смазку тонким слоем на поршень (серая часть) варочной группы (Рис. 34).
- 2 Нанесите смазку тонким слоем на поверхность вала (желтая часть) в нижней части варочной группы (Рис. 35).
- 3 Обильно нанесите смазку на направляющие с каждой из сторон (Рис. 36).

Очистка LatteGo (капучинатор)

Очистка LatteGo после каждого использования

- 1 Извлеките LatteGo из кофемашины (Рис. 37).
- 2 Слейте все оставшееся молоко.
- 3 Нажмите кнопку фиксатора и извлеките емкость для молока из рамки LatteGo (Рис. 38).
- 4 Вымойте все детали в посудомоечной машине или под струей чуть теплой воды с небольшим количеством жидкого моющего средства.

Очистка классического вспенивателя молока

Очистка классического вспенивателя молока после каждого использования

Очищайте вспениватель молока после каждого его использования в гигиенических целях и во избежание образования молочного осадка.

- 1 Поставьте чашку под вспениватель молока.
- 2 Нажмите значок подачи пара, а затем кнопку «Старт/стоп» ►■, чтобы запустить подачу пара, и удалите все молоко, которое может остаться внутри вспенивания молока.
- 3 Чтобы остановить подачу пара через несколько секунд, нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■ еще раз.
- 4 Очистите вспениватель молока с помощью влажной ткани.

Ежедневная очистка классического вспенивателя молока

- 1 Дождитесь полного остывания вспенивателя молока.
- 2 Наклоните вспениватель влево и снимите металлическую и силиконовую части (Рис. 39).
- 3 Разъедините три части устройства и сполосните их чистой водой или очистите в посудомоечной машине (Рис. 40).
- 4 Просушите три части вспенивателя молока, соберите их и установите вспениватель молока в кофемашину.

Фильтр для очистки воды AquaClean

В вашей кофемашине поддерживается использование фильтра AquaClean. Вы можете поместить фильтр для воды AquaClean в резервуар для воды, чтобы сохранить вкус вашего кофе. Это также снижает необходимость очистки от накипи, уменьшая объем накипи, образующейся в кофемашине.

i *Доступность зависит от страны.

Значок и индикатор AquaClean

Ваша кофемашина оснащена индикатором фильтра для воды AquaClean (Рис. 41), указывающим состояние фильтра. Используйте таблицу ниже, чтобы узнать о действиях, которые требуется выполнить, когда индикатор горит или мигает.



Если кофемашина используется в первый раз, индикатор AquaClean начнет мигать оранжевым светом. Это означает, что вы можете начать пользоваться фильтром для воды AquaClean. Если вы не активировали фильтр для воды AquaClean, индикатор через некоторое время автоматически выключится.



После установки фильтра и его активации с помощью значка AquaClean индикатор AquaClean загорится синим светом, подтверждая, что фильтр для воды AquaClean является активным.



Когда фильтр переполнен, индикатор AquaClean снова начнет мигать оранжевым светом, напоминая о необходимости замены фильтра на новый.



Когда оранжевый индикатор AquaClean гаснет, вы по-прежнему можете активировать фильтр AquaClean, однако сначала необходимо будет выполнить очистку от накипи.

Активация фильтра для очистки воды AquaClean (5 мин.)

i Кофемашина не определяет автоматически, что фильтр помещен в резервуар для воды. Поэтому вы должны активировать с помощью значка AquaClean каждый новый фильтр для воды AquaClean, устанавливаемый вами.

Когда оранжевый индикатор AquaClean гаснет, вы по-прежнему можете активировать фильтр для воды AquaClean, однако сначала необходимо будет выполнить очистку от накипи.

i Перед началом использования фильтра для воды AquaClean кофемашина должна быть полностью очищена от накипи.

Перед активацией фильтра для воды AquaClean его необходимо подготовить, погрузив его в воду, как описано ниже. Если вы этого не сделаете, вместо воды в кофемашину может поступать воздух. При этом издается сильный шум, использование кофемашины для приготовления кофе становится невозможным.

- 1 Убедитесь, что кофемашина включена.
- 2 Потрясите фильтр в течение примерно 5 секунд (Рис. 42).
- 3 Переверните фильтр, погрузите его в емкость с холодной водой и потрясите его (Рис. 43).
- 4 Фильтр теперь готов к использованию и может быть вставлен в резервуар для воды.
- 5 Вставьте фильтр в вертикальном положении в соответствующий разъем резервуара для воды. Нажмите на него, чтобы переместить как можно ниже (Рис. 44).
- 6 Наполните резервуар свежей водой и установите его в кофемашину.

- 7 Если капучинатор LatteGo установлен, снимите его с крепления.
- 8 Поставьте миску под носик для подачи горячей воды/вспениватель молока.
- 9 Нажмите значок AquaClean и удерживайте его в течение 3 секунд (Рис. 45). Индикатор пуска начнет мигать.
- 10 Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■, чтобы начать процесс активации.
- 11 Горячая вода будет подаваться из носика для подачи горячей воды/вспенивателя молока (3 мин).
- 12 После окончания процесса активации загорится голубой индикатор AquaClean, подтверждая, что фильтр для воды AquaClean был активирован правильно.

Замена фильтра для воды AquaClean (5 мин.)

После того, как фильтр пропустит через себя 95 литров воды, он перестанет работать. Индикатор AquaClean загорается оранжевым светом и начинает мигать, чтобы напомнить о необходимости замены фильтра. Пока он мигает, можно заменить фильтр без предварительной очистки кофемашины от накипи. Если вы не замените фильтр воды AquaClean, оранжевый индикатор с течением времени погаснет. В этом случае вы по-прежнему можете заменить фильтр, но сначала будет необходимо очистить кофемашину от накипи.

Когда мигает оранжевый индикатор AquaClean:

- 1 Извлеките старый фильтр для воды AquaClean.
- 2 Установите новый фильтр и активируйте его, как описано в главе «Активация фильтра для воды AquaClean (5 мин.)».

i Производите замену фильтра для воды AquaClean каждые 3 месяца, даже если кофемашина еще не подает сигнала о необходимости его замены.

Отключение напоминания о фильтре AquaClean

Если вы больше не хотите использовать фильтры для воды Philips AquaClean, вы всегда можете отключить напоминания о фильтре AquaClean (индикатор AquaClean мигает оранжевым светом):

- 1 Нажмите кнопку включения/выключения, чтобы выключить кофемашину.
- 2 Когда кофемашина выключится, нажмите значок фильтра AquaClean и удерживайте его до тех пор, пока не загорится индикатор в этом значке. Индикатор запуска начнет мигать.
- 3 Нажмите значок AquaClean еще раз, чтобы отключить напоминания. Индикатор в этом значке AquaClean погаснет.
- 4 Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■, чтобы подтвердить выбор.
- 5 Нажмите еще раз кнопку включения/выключения на кофемашине. Напоминания о фильтре AquaClean теперь отключены.

Примечание. Активация нового фильтра AquaClean автоматически приведет к повторной активации напоминаний о фильтре AquaClean.

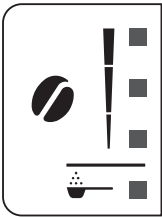
Установка степени жесткости воды

Установка степени жесткости воды

i Мы рекомендуем вам самостоятельно установить уровень жесткости воды в соответствии с жесткостью воды в вашем регионе, чтобы обеспечить оптимальную работу кофемашины и долгий срок ее эксплуатации. Это также избавит вас от необходимости выполнять очистку от накипи слишком часто. По умолчанию настройка жесткости воды составляет 4: жесткая вода.

Настройте для кофемашины правильный уровень жесткости воды:

- 1 Нажмите кнопку включения/выключения, чтобы **выключить** кофемашину.
- 2 Когда кофемашина выключится, нажмите значок уровня крепости и удерживайте его до тех пор, пока не загорятся все индикаторы значка (Рис. 2).
- 3 Нажмите значок уровня крепости 1, 2, 3 или 4 раза. Количество горящих индикаторов должно совпадать с числом в таблице жесткости воды.
- 4 Когда уровень жесткости воды установлен правильно, нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■.



4 красных индикатора	>21 °Ж
3 красных индикатора	>14 °Ж
2 красных индикатора	>7 °Ж
1 красный или 4 зеленых индикатора	<6 °Ж

i Как только вы настроили жесткость воды, функция уровня крепости используется для выбора жесткости воды. Это не влияет на уровень крепости напитков, которые вы будете готовить в дальнейшем.

Процесс очистки от накипи (30 мин.)

Для промывки и очистки кофемашины от накипи рекомендуется использовать соответствующие средства Philips, если они доступны в вашей стране. Ни при каких обстоятельствах не используйте средства очистки от накипи на основе серной кислоты, соляной кислоты, сульфаминовой кислоты или уксусной кислоты (уксус), поскольку это может привести к повреждению контура циркуляции воды в вашей кофемашине и не растворить накипь должным образом. Невыполнение процедуры очистки прибора от накипи также приведет к аннулированию гарантии.

Если загорается индикатор очистки от накипи, необходимо провести очистку от накипи.

- 1 Убедитесь, что кофемашина включена.
- 2 Если установлены капучинатор LatteGo или вспениватель молока, снимите их с креплений.
- 3 Извлеките поддон для капель и контейнер для кофейной гущи, освободите их, а затем установите обратно в кофемашину.
- 4 Снимите резервуар для воды и слейте воду. Затем извлеките фильтр для воды AquaClean.
- 5 Влейте в резервуар для воды всю бутылку средства Philips для очистки от накипи и наполните его водой до отметки Calc / Clean (Очистка от накипи). (Рис. 46) Затем установите его обратно в кофемашину.
- 6 Под носиком выхода кофе и носиком подачи воды разместите посуду большой емкости (1,5 л).
- 7 Нажмите значок очистки от накипи и удерживайте его в течение 3 секунд, а затем нажмите кнопку старт/стоп ►■.
- 8 Начнется первый этап процедуры очистки от накипи. Процедура очистки от накипи занимает примерно 30 минут и состоит из цикла очистки от накипи и цикла промывки. Во время цикла очистки от накипи мигает индикатор Calc / Clean, свидетельствуя о выполнении данного процесса.
- 9 Машина должна подавать раствор для удаления накипи до тех пор, пока на дисплее не появится сообщение, что резервуар для воды пуст.
- 10 Опорожните резервуар для воды, промойте его и затем наполните питьевой водой до отметки Calc / Clean.

- 11 Опорожните резервуар и снова установите его под носиком выхода кофе и носиком для подачи воды. Нажмите кнопку «Старт/стоп» ►■ еще раз.
- 12 Затем начинается второй этап процедуры удаления накипи – этап промывки, он длится 3 минуты. На этом этапе индикаторы на панели управления загораются и гаснут, свидетельствуя о выполнении этапа промывки.
- 13 Дождитесь, пока машина перестанет подавать воду. Процедура очистки от накипи завершится, когда кофемашина перестает подавать воду.
- 14 Кофемашина теперь снова начнет нагреваться. Когда индикаторы значков напитков будут гореть непрерывно, кофемашина снова готова к использованию.
- 15 Установите новый фильтр AquaClean в резервуар для воды и активируйте его (см. «Активация фильтра для очистки воды AquaClean (5 мин.)»).
 - После завершения процедуры удаления накипи индикатор AquaClean мигает некоторое время, чтобы напомнить вам о необходимости установить новый фильтр для воды AquaClean.

 **Совет.** Использование фильтра AquaClean помогает продлить интервал между циклами очистки от накипи!

Действия в случае прерывания процедуры очистки от накипи

Чтобы прервать процедуру очистки от накипи, нажмите кнопку включения/выключения на панели управления. Если процедура очистки от накипи прервана до ее завершения, выполните следующие действия:

- 1 Слейте воду и тщательно промойте резервуар для воды.
- 2 Наполните резервуар свежей водой до отметки Calc / Clean и снова включите кофемашину. Кофемашина начнет нагреваться и запустит цикл автоматической промывки.
- 3 Перед приготовлением напитков выполните цикл ручной промывки кофемашины. Для выполнения цикла ручной промывки сначала пропустите через кофемашину половину воды, находящейся в резервуаре для воды несколько раз нажав значок горячей воды, а затем приготовьте 2 чашки напитка из предварительно размолотого кофе, не добавляя кофе.

 Если процедура удаления накипи не была завершена, необходимо как можно скорее выполнить ее повторно.

Заказ принадлежностей

Для промывки и очистки кофемашины от накипи рекомендуется использовать такие средства, как раствор для очистки от накипи, фильтр для очистки воды AquaClean и таблетки со средством очистки от масел, если они доступны в вашей стране. Чтобы узнать в Интернете полный список деталей, введите номер модели кофемашины. Вы можете найти номер модели на внутренней поверхности сервисной дверцы.

 Фильтры Brita несовместимы с данной кофемашиной.

Поиск и устранение неисправностей

Данный раздел посвящен наиболее распространенным проблемам, с которыми вы можете столкнуться при использовании данного устройства. Для получения поддержки загрузите приложение HomeID из магазина приложений App Store или отсканируйте QR-код на обложке данной брошюры. Обучающие видеоролики и полный список ответов на часто задаваемые вопросы

доступны на веб-сайте www.home.id/support. Если не удастся самостоятельно справиться с возникшими проблемами, обратитесь в местный центр поддержки потребителей Philips.

Значки предупреждений

Значок предупреждения

Способы решения



Горит индикатор пустого резервуара для воды

- Резервуар для воды почти пуст. Наполните резервуар чистой водой до отметки, указывающей максимальный уровень.
- Резервуар для воды установлен неправильно. Установите на место резервуар для воды.



Горит индикатор очистки контейнера для кофейной гущи

- Контейнер для кофейной гущи переполнен. Извлеките и очистите контейнер для кофейной гущи при включенной кофемашине. Прежде чем повторно вставить контейнер, подождите не менее 5 секунд.



Горит предупреждающий индикатор

- Контейнер для кофейной гущи и/или поддон для капель отсутствует на своем месте или установлен неправильно. Установите контейнер для кофейной гущи и/или поддон для капель на место и убедитесь, что они находятся в правильном положении.
- Открыта сервисная дверца. Удалите резервуар для воды и убедитесь, что сервисная дверца закрыта.



Мигает предупреждающий индикатор

- Варочная группа отсутствует на своем месте или установлена неправильно. Выньте и вставьте обратно варочную группу, убедитесь, что она правильно встала на место. Пошаговые инструкции см. в разделе «Удаление и установка варочной группы».
- Варочная группа заблокирована. Выньте варочную группу и промойте ее под струей воды. Затем смажьте варочную группу и установите ее обратно в кофемашину. Пошаговые инструкции см. в разделе «Очистка и уход».



Загорится предупреждающий индикатор, и начнет мигать индикатор запуска.

Внутрь машины попал воздух. Чтобы выпустить воздух из кофемашины, залейте воду в резервуар для воды, поставьте чашку под классический вспениватель и нажмите мигающую кнопку старт/стоп.

Будьте осторожны: небольшие струи горячей воды будут выпущены из классического вспенивателя молока, чтобы выпустить воздух.



Aqua Clean

Мигает индикатор AquaClean: установите или замените фильтр для воды AquaClean и активируйте его. Пошаговые инструкции см. в разделе «Фильтр для воды AquaClean».



Calc / clean

Индикатор очистки от накипи постоянно светится: проведите очистку кофемашины от накипи.

Значок предупреждения

Способы решения



Индикаторы в значках напитка по одному загорятся и погаснут.

Кофемашина будет нагреваться и/или попытается выпустить попавший в нее воздух. Подождите, пока все индикаторы напитка не загорятся ровным светом.



Мигают индикаторы всех значков предупреждений.



Сбросьте настройки кофемашины, отключив ее от сети и повторно подключив. Перед повторным включением кофемашины, выполните следующие действия:



- Извлеките фильтр для очистки воды AquaClean из резервуара для воды.
- Установите на место резервуар для воды. Вставьте его в кофемашину, как можно дальше и убедитесь, что он находится в правильном положении.
- Откройте крышку отделения для предварительно молотого кофе и проверьте, не засорилось ли оно кофейной пылью. Чтобы очистить его, вставьте ручку ложки в отделение для предварительно молотого кофе и перемещайте ее вверх и вниз, пока засор из молотого кофе не выпадет вниз (Рис. 30). Извлеките варочную группу и удалите весь выпавший вниз молотый кофе. Поставьте на место чистую варочную группу.
- Снова включите кофемашину.



Если проблема решена, фильтр AquaClean не был хорошо подготовлен.

Подготовьте фильтр AquaClean, прежде чем установить его обратно, выполнив следующие шаги 1 и 2 в разделе «Активация фильтра для очистки воды AquaClean (5 мин.)».

Если индикаторы продолжают мигать, кофемашина могла просто перегреться. Выключите кофемашину и через 30 минут включите ее снова. Если индикаторы по-прежнему мигают, обратитесь в центр поддержки потребителей в вашей стране. Контактные сведения см. в талоне международной гарантии.

Таблица поиска и устранения неисправностей

Данный раздел посвящен наиболее распространенным проблемам, с которыми вы можете столкнуться при использовании данного устройства. Обучающие видеоролики и полный список ответов на часто задаваемые вопросы доступны на веб-сайте **www.home.id/support**. Если не удастся самостоятельно справиться с возникшими проблемами, обратитесь в местный центр поддержки потребителей Philips. Контактные данные см. на гарантийном талоне.

Проблема	Причина	Способы решения
Поддон для капель заполняется слишком быстро.	Это нормально. Для промывки внутренних контуров и варочной группы кофемашина использует воду. Часть этой воды выходит из внутренних систем и попадает в поддон для капель.	Поддон для капель необходимо опорожнять ежедневно или когда всплывет красный индикатор заполнения поддона для капель. Совет. Поставьте чашку под носик подачи, чтобы собрать воду, вытекающую из него после промывки.

Проблема	Причина	Способы решения
Индикатор очистки контейнера для кофейной гущи не гаснет.	Очистка контейнера для кофейной гущи была выполнена при выключенной кофемашине.	Очищайте контейнер для кофейной гущи только при включенной кофемашине. Извлеките контейнер для кофейной гущи, подождите по крайней мере 5 секунд и затем вставьте его снова.
Кофемашина предлагает очистить контейнер для кофейной гущи, даже если он не полон.	Кофемашина не сбросила счетчик циклов при последней очистке контейнера для кофейной гущи.	Всегда ждите около 5 секунд перед установкой обратно контейнера для кофейной гущи. Таким образом счетчик циклов будет сброшен на ноль.
		Очищайте контейнер для кофейной гущи только при включенной кофемашине. Если очистить контейнер для кофейной гущи при выключенной кофемашине, то счетчик циклов очистки контейнера для кофейной гущи не сбрасывается.
Контейнер для кофейной гущи полон, а индикатор очистки контейнера для кофейной гущи не включился.	Вы сняли поддон для капель, не выполнив очистку контейнера для кофейной гущи.	При удалении поддона для капель всегда очищайте контейнер для кофейной гущи, даже если он содержит мало кофейной гущи. Таким образом счетчик циклов очистки контейнера будет сброшен на ноль и продолжит работать правильно.
Я не могу извлечь варочную группу.	Варочная группа расположена неправильно.	Выполните сброс настроек кофемашины следующим образом: закройте сервисную дверцу и установите обратно резервуар для воды. Выключите кофемашину и включите ее снова. Попробуйте снова извлечь варочную группу. Пошаговые инструкции см. в разделе «Удаление и установка варочной группы».
Я не могу вставить варочную группу.	Варочная группа расположена неправильно.	Выполните сброс настроек кофемашины следующим образом: закройте сервисную дверцу и установите обратно резервуар для воды. Не устанавливайте варочную группу обратно в кофемашину. Выключите кофемашину и отключите ее от электросети. Подождите в течение 30 секунд, а затем снова подключите кофемашину к электросети и включите ее. Затем установите варочную группу в правильное положение и вставьте ее обратно в кофемашину. Пошаговые инструкции см. в разделе «Удаление и установка варочной группы».

Проблема	Причина	Способы решения
Кофе получается слишком слабым.	Варочная группа загрязнена или нуждается в смазке.	Удалите варочную группу (см. «Извлечение варочной группы из кофемашины»), промойте ее под струей и дайте высохнуть. Затем смажьте движущиеся части (см. «Смазывание варочной группы»).
	Кофемашина выполняет автоматическую регулировку. Эта процедура запускается автоматически, когда кофемашина используется в первый раз, когда был выбран другой тип кофейных зерен или после продолжительного перерыва в использовании.	Приготовьте сначала 5 чашек кофе, чтобы предоставить кофемашине возможность выполнить автоматическую регулировку.
	Кофемолка настроена на слишком грубый помол.	Отрегулируйте кофемолку, установив более тонкий помол (более низкое значение). Приготовьте 2–3 напитка, чтобы в полной мере почувствовать различия на вкус.
Кофе недостаточно горячий.	Установлено слишком низкое значение температуры.	Установите для температуры максимальное значение (см. «Настройка температуры кофе»).
	Холодная чашка снижает температуру напитка.	Подогрейте чашки, ополоснув их горячей водой.
	Добавление молока уменьшает температуру напитка.	Независимо от того, добавляется горячее или холодное молоко, это всегда снижает температуру кофе. Подогрейте чашки, ополоснув их горячей водой.
Кофе не вытекает или вытекает слишком медленно.	Фильтр для воды AquaClean не был правильно подготовлен для установки.	Удалите фильтр для воды AquaClean, а затем попытайтесь снова приготовить кофе. Если это сработало, убедитесь перед повторной установкой фильтра для воды AquaClean, что он подготовлен надлежащим образом. Пошаговые инструкции см. в разделе «Фильтр для воды AquaClean».
		После продолжительного перерыва в использовании необходимо снова подготовить фильтр для воды AquaClean к применению и вставить его обратно. См. шаги 1–3 в главе «Активация фильтра для воды AquaClean».

Проблема	Причина	Способы решения
	Засорился фильтр для воды AquaClean.	Заменяйте фильтр для воды AquaClean раз в 3 месяца. Фильтр, которому больше 3 месяцев, может засориться.
	Кофемолка настроена на слишком тонкий помол.	Отрегулируйте кофемолку, установив более грубый помол (более высокое значение). Обратите внимание, это может повлиять на вкус кофе.
	Варочная группа загрязнена.	Снимите варочную группу и промойте ее под струей воды (см. «Очистка варочной группы под струей воды»).
	Носик выхода кофе засорен.	Очистите носик выхода кофе и его отверстия, используя ершик или иголку.
	Засорился тракт подачи молотого кофе.	Выключите кофемашину и извлеките варочную группу. Откройте крышку отделения для предварительно молотого кофе и вставьте в него ручку ложки. Перемещайте ручку вверх и вниз, пока создавший затор молотый кофе не упадет (Рис. 30).
	В контурах машины образовалась накипь.	проведите очистку кофемашины от накипи. Необходимо всегда очищать кофемашину от накипи, когда начинает мигать индикатор очистки от накипи.
Кофемашина измельчает кофейные зерна, но не готовит кофе.	Засорился тракт подачи молотого кофе.	Выключите кофемашину и извлеките варочную группу. Откройте крышку отделения для предварительно молотого кофе и вставьте в него ручку ложки. Перемещайте ручку вверх и вниз, пока создавший затор молотый кофе не упадет (Рис. 30).
Не удается получить молочную пену.	Кофемашины с LatteGo: LatteGo неправильно установлен.	Убедитесь, что капучинатор правильно присоединен к рамке LatteGo (до «щелчка»).
	Кофемашины с LatteGo: загрязнились емкость для молока и/или рамка капучинатора LatteGo.	Разберите LatteGo и промойте обе ее части под струей воды или очистите их в посудомоечной машине (см. «Очистка LatteGo после каждого использования»).
	Кофемашины с классическим вспенивателем молока: загрязнился вспениватель молока.	Тщательно очистите вспениватель молока (см. «Очистка классического вспенивателя молока »).

Проблема	Причина	Способы решения
	Используемое молоко не пригодно для взбивания.	Объем и качество пены зависят от типа молока. Следующие типы молока обеспечивают хороший выход пены: коровье молоко средней жирности, цельное коровье молоко и молоко, не содержащее лактозы.
Из нижней части капучинатора LatteGo вытекает молоко.	Неправильно установлены рамка и капучинатор.	Сначала установите верхнюю часть капучинатора под фиксатором в верхней части рамки. Затем нажмите на нижнюю часть контейнера. Вы услышите щелчок, когда он встанет на место.
Возможно, кофемашина протекает.	Для промывки внутренних контуров и варочной группы кофемашина использует воду. Эта вода протекает через внутреннюю систему и попадает прямо в поддон для капель. Это нормально.	Поддон для капель необходимо опорожнять ежедневно или когда всплывет индикатор заполнения поддона для капель через крышку. Совет. Поместите чашку под носик для подачи воды, чтобы собрать воду после промывки и уменьшить объем воды в поддоне для капель.
	Поддон для капель переполнен, так что создается впечатление, что кофемашина протекает.	Поддон для капель необходимо опорожнять ежедневно или когда всплывет индикатор заполнения поддона для капель через крышку.
	Не полностью вставлен резервуар для воды, и в машину попал воздух.	Убедитесь, что резервуар для воды находится в правильном положении: извлеките его и вставьте еще раз, задвинув как можно дальше.
	Засорилась или загрязнилась варочная группа.	Промойте варочную группу.
	Кофемашина не установлена на ровной горизонтальной поверхности.	Установите кофемашину на горизонтальную поверхность так, чтобы поддон для капель не переполнялся и индикатор заполнения поддона для капель работал должным образом.
	Не полностью вставлен резервуар для воды, и в машину попал воздух.	Убедитесь, что резервуар для воды находится в правильном положении: извлеките его и вставьте еще раз, задвинув как можно дальше.

Проблема	Причина	Способы решения
Мне не удается активировать фильтр для воды AquaClean, при этом кофемашина запрашивает удаление накипи.	Вы не установили или не заменили фильтр вовремя после появления мигающего индикатора, информирующего о необходимости замены фильтра для воды AquaClean. Это означает, что кофемашина не освобождена полностью от накипи.	Сначала очистите машину от накипи, а затем установите фильтр для воды AquaClean.
Новый фильтр для очистки воды не подходит.	Вы пытаетесь установить фильтр, отличный от фильтра для воды AquaClean.	Для машины подходит только фильтр для воды AquaClean.
	Резиновое кольцо на фильтре для воды AquaClean расположено неправильно.	Установите заново резиновое кольцо на фильтр для воды AquaClean.
Кофемашина издает громкий шум.	В процессе работы кофемашина издает звуки — это нормально.	Если кофемашина начинает издавать необычные звуки, очистите варочную группу и смажьте ее (см. «Смазывание варочной группы»).
	Фильтр для воды AquaClean был неправильно подготовлен, и теперь в кофемашину попал воздух.	Извлеките фильтр для воды AquaClean из резервуара для воды и правильно подготовьте его к использованию, прежде чем установить на место. Пошаговые инструкции см. в разделе «Фильтр для воды AquaClean».
	Не полностью вставлен резервуар для воды, и в машину попал воздух.	Убедитесь, что резервуар для воды находится в правильном положении: извлеките его и вставьте еще раз, задвинув как можно дальше.

Технические характеристики

Производитель оставляет за собой право изменять технические характеристики изделия для его улучшения. Указанные установленные значения являются приблизительными.	
Описание	Значение
Размер (Ш x В x Г)	247 x 366 x 434 мм
Вес	7.5–8 кг
Длина сетевого шнура	800–1200 мм
Резервуар для воды	1,8 л, съемный
Вместимость контейнера для кофейных зерен	275 г
Вместимость контейнера для кофейной гущи	12 порций

LatteGo (капучинатор)	250 мл
Регулировка высоты носика	85–145 мм
Номинальное напряжение — Энергопотребление — Питание	См. этикетку с данными на внутренней поверхности сервисной дверцы (рис. А11)

Мундариҷа

Маълумоти мухтасар дар бораи дастгоҳ (Расми А)	136
Лавҳаи идоракунӣ (Расми Б)	137
Муқаддима	137
Пеш аз истифодаи якум	138
Тайёркунии нӯшокиҳо	139
Танзимкунии дастгоҳи қаҳва	142
Чудокунӣ ва воридкунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва	145
Тозакунӣ ва нигоҳубин	145
Полои обии «AquaClean»	148
Танзими сахтии об	150
Тартиби тоза кардани ғаш (30 дақ.)	150
Фармоиши лавозимот	152
Ҷустуҷӯ ва ислоҳи нуқсонҳо	152
Мушаххасоти техникӣ	158

Маълумоти мухтасар дар бораи дастгоҳ (Расми А)

A1	Лавҳаи идоракунӣ	A10	Тамғаи иттилоотӣ бо рақами навъ
A2	Майдонча барои пиёла	A11	Обдон
A3	Қисми қаҳваи қаблан майдашуда	A12	Даҳанаи диҳиши оби гарм
A4	Сарпӯши қуттии донаҳои қаҳва	A13	Қуттии дурдаи қаҳва
A5	Даҳанаи танзимшавандаи баромади қаҳва	A14	Лавҳаи пеши қуттии дурдаи қаҳва
A6	Тугмаи танзими майдакунӣ	A15	Сарпӯши табақи қатрачамъкунӣ
A7	Зарфи донаҳои қаҳва	A16	Табақи қатрачамъкунӣ
A8	Гурӯҳи тайёркунии қаҳва	A17	Нишондиҳандаи «Пуршавии табақи қатрачамъкунӣ»
A9	Даричаи хизматӣ		

Лавозимот

A18	Полои обии «AquaClean»	A20	LatteGo (қуттии шир) (танҳо барои навъҳои мушаххас)
A19	Кафкунандаи классикии шир (танҳо барои навъҳои мушаххас)		

Лавҳаи идоракуни (Расми Б)

Маълумоти мухтасар дар бораи ҳамаи тугмаҳо ва нишонҳо дар расми Б. Дар ҷадвали зерин тавсиф оварда шудааст.

i Баъзеи тугмаҳо ва нишонҳо танҳо ба намунаҳои муайян тааллуқ доранд.

B1	Тугмаи фаъол/хомӯш	B7	Нишонҳои огоҳӣ
B2	Нишонҳои нӯшоқӣ*	B8	Чароғи оғози кор
B3	Нишони дараҷаи хушбӯӣ ва қаҳваи қаблан майдашуда	B9	Оғоз/қатъ ►■ тугма
B4	Нишони ҳаҷми нӯшоқӣ	B10	Нишони тозакунии кафк
B5	Нишонаи миқдори шир (танҳо намудҳои мушаххас)	B11	Нишони полои «AquaClean»
B6	Нишонаи ҳарорати қаҳва (танҳо намудҳои мушаххас)		

* Нишонаҳои нӯшоқӣ (танҳо намудҳои мушаххас): эспрессо, эспрессо лунго, қаҳва, қаҳваи яхкардашуда, капучино, латте макиато, оби гарм, буғ

Муқаддима

Шуморо барои хариди мошини қаҳвакунии пурра худкори Philips табрик мегӯем! Барои гирифтани ҳамаи фоидаҳо аз дастгирие, ки мо пешниҳод мекунем, лутфан, маҳсули худро дар www.home.id ба қайд гиред.

Пеш аз истифодаи аввалини дастгоҳи қаҳва, китобчаи алоҳида бо дастурҳои бехатарӣ мутолиа кунед ва барои муроҷиати оянда нигоҳ доред.

Пеш аз истифодаи аввалин, ҳамаи лавозимоти ҷудошавандаеро, ки бояд бо об ё шир тамос гиранд, бо оби гарм шӯед. Барои он ки ба кори мошини шумо оғози кор осон шавад ва шумо аз он натиҷаи бехтаринро ба даст оред, мо дастгириро тавассути чандин роҳ пешниҳод мекунем. Дар қуттӣ шумо метавонед дарёфт кунед:

- 1 Ин дастури зудамали қорбар аз дастурҳои тасвирии истифодабарӣ ва маълумот дар бораи тозакуни ва нигоҳдорӣ иборат аст.
- 2 Буклети бехатарии алоҳида аз дастурҳо оид ба тарзи бехатар истифода бурдани мошин иборат аст.
- 3 Барои дастгирии онлайн (ин дастури қорбари васеъшуда, саволҳои роиҷ, видеоҳо ва ғайра), рамзи «QR»-ро аз рӯйи муқоваи ин китобча тасвирбардорӣ кунед, то тавонед барномаи «HomeID»-ро боргирӣ намоед ё ба сомонаи www.home.id/support ворид шавед.

i Бисёр навъи дастгоҳи эспрессо (espresso) вучуд доранд, ки ҳамаи онҳо дорои хусусиятҳои гуногун мебошанд. Ҳар як навъи дастгоҳ рақами навъи худро дорад. Рақами навъ аз рӯи тамғаи иттилоотӣ дар тарафи дохилии дариҷаи хизматӣ ёфт карда мешавад (ба Расми А9 нигаред).

i Ин мошин бо қаҳва озмуда шудааст. Бо вучуди он, ки мо дастгоҳи қаҳваро пурра тоза кардем, аммо дар он боқимондаҳои қаҳва метавонанд боқӣ монанд. Бо вучуди ин, Мо кафолат медиҳем, ки мошин комилан нав аст.

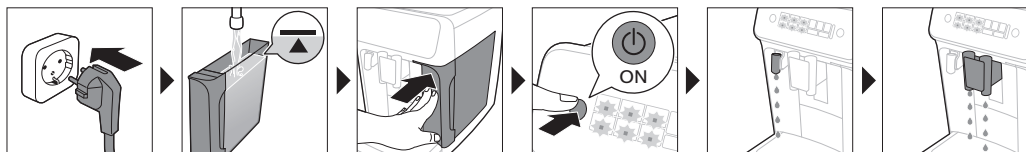
Мошин ба таври худкор миқдори қаҳваи майдашударо, ки барои тайёр кардани қаҳваи хуштаъм истифода мешавад, танзим мекунад. Шумо бояд дар аввал 5 бор қаҳва тайёр кунед, то ба мошин имкон диҳед, ки он худтанзимкуниро анҷом диҳад.

Боварӣ ҳосил кунед, ки Шумо пеш аз истифодаи якуми LatteGo (қуттии шир) ё кафккунаки классикии шир, онҳоро мешуед.

Пеш аз истифодаи якум

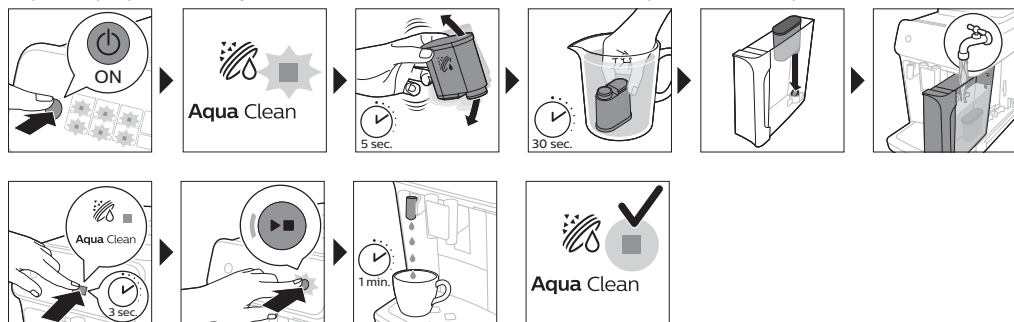
1. Танзимоти дастгоҳ

Пас аз фаъл кардани дастгоҳи қаҳва, каме об метавонад аз даҳанаи диҳиши оби гарм ё даҳанаи диҳиши қаҳва резад. Ин оддӣ аст.



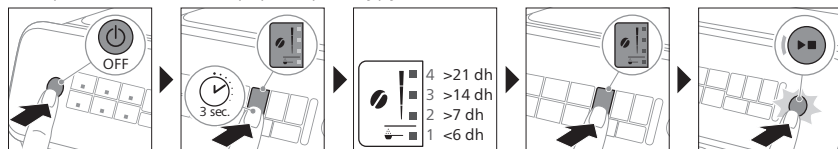
2. Фаълсозии филтри оби AquaClean (5 дақиқа)

Барои гирифтани маълумоти иловагӣ ба банди «Полои оби AquaClean» нигаред.

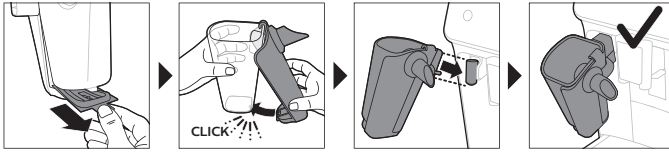


3. Танзимкунии дараҷаи дуруштии об

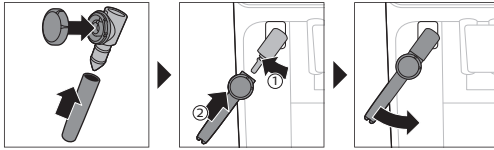
Барои гирифтани дастурҳои қадам ба қадам, ба банди «Танзимкунии дараҷаи дуруштии об» нигаред. Танзими пешфарз барои дуруштии об 4 аст: оби саҳт.



4. Ҷамъовари LatteGo (танҳо навъҳои мушаххас)



5. Ҷамъовари кафккунаки классикии шир (танҳо навъҳои мушаххас)



Тайёркунии нӯшокиҳо

Қадамҳои умумӣ

- 1 Зарфи обро аз оби раван пур кунед ва зарфи донро бо донҳо пур кунед.
- 2 Сарпӯши зарфи (A4) донаҳои қаҳваро (A7) ҷойгир кунед.
- 3 Барои фаъл кардани мошин тугмаи фаъл/хомӯшро пахш кунед.
 - Мошин ба гармкунӣ оғоз карда, давраи шустани худкорро иҷро мекунад. Ҳангоми раванди гармкунӣ, чароғҳои нишонҳои нӯшокиҳо бо навбат оҳиста равшан ва торик мешаванд.
 - Вақте ки ҳамаи чароғҳои нишонҳои нӯшокиҳо бардавом дурахш мекунанд, дастгоҳи қаҳва барои истифода омода мешавад.
- 4 Пиёларо дар зери даҳанаи резиши қаҳва ҷойгир кунед. Даҳанаи резиши қаҳваро ба боло ё поён лағжонед, то ки баландии онро мувофиқи андозаи пиёла ё косачае, ки истифода мебаред, танзим кунед (Расм 1).

Фардияти нӯшокиҳо

Ин дастгоҳи қаҳва ба шумо имкон медиҳад, ки тавонед танзими нӯшокиро мувофиқи хоҳиши худ танзим намоед. Пас аз интихоби нӯшокӣ, шумо метавонед:

- 1 Бо зеркунии нишони дараҷаи хушбӯӣ, дараҷаи хушбӯии қаҳваро танзим намоед (Расм 2). 3 дараҷаи қувваи қаҳва вучуд дорад, ки ҳадди ақал нармтарин ва ҳадди аксар — қавитарин мебошад.
- 2 Ҳаҷми нӯшокиро тавассути пахш кардани нишони ҳаҷми (Расм 3) нӯшокӣ ва/ё ҳаҷми шир (танҳо дар намунаҳои муайян) танзим кунед. 3 дараҷаи ҳаҷм вучуд дорад: ҳадди ақал, миёна, ҳадди аксар.

i Шумо инчунин метавонед ҳарорати қаҳваро мувофиқи афзалиятҳои худ танзим намоед («Танзими ҳарорати қаҳва»-ро бинед).

Тайёркунии қаҳва аз донаҳо

- 1 Барои тайёр кардани қаҳва, нишони нӯшокиро бо интихоби худ зер кунед.

- Чароғҳои дараҷаи хушбӯй ва ҳаҷм фаъол мешаванд ва танзимои қаблан интиҳобшуда нишон дода мешаванд.
 - Акнун шумо метавонед нӯшокиро мувофиқи мазаи худ танзим намоед («Фардияти нӯшокиҳо»-ро бинед).
- 2 Тугмаи «Оғоз/Ист»-ро ► пахш кунед.
 - Ҳангоми диҳиши қаҳва, чароғи нишони нӯшокӣ дурахш мекунад.
 - 3 Барои қатъ кардани пухтани қаҳва пеш аз ба итмом расидани кори мошин, тугмаи ► оғоз/қатъро дубора пахш кунед.

i Барои дар як вақт тайёр кардани 2 пиёлаи қаҳва, нишони нӯшокиро ду бор пахш намоед. Чароғи 2х дурахш мекунад.

Тайёркунии нӯшокиҳо дар асоси шир бо LatteGo (қуттии шир)

A LatteGo аз зарфи шир, чаҳорчӯба ва сарпӯши нигоҳдорӣ иборат аст. Барои роҳ надодан ба шоридан, боварӣ ҳосил кунед, ки чаҳорчӯба ва зарфи шир пеш аз пур кардани зарфи шир дуруст васл карда шудаанд.

- 1 Барои ҷамъ кардани LatteGo, аввал болои зарфи ширро дар зери қалмоқ дар болои чаҳорчӯба гузоред (Расм 4). Сипас қисми поёни зарфро пахш карда, нигоҳ доред. Вақте ки он ба ҷои худ баста мешавад, Шумо садоро мешунавед (Расм 5).

Тавзеҳ: Пеш аз пайваст кардани онҳо боварӣ ҳосил кунед, ки зарфи шир ва чаҳорчӯба тоза мебошанд.

- 2 «LatteGo»-ро каме хам карда, онро ба даҳанаи резиши оби гарм ҷойгир кунед (Расм 6). Пас онро пурра зер кунед, то он ба ҷояш ҷойгир карда шавад (Расм 7).
- 3 LatteGo-ро бо шир то дараҷае, ки дар қуттии шир нишон дода шудааст, пур намоед, то нӯшокии интиҳобкардаи шумо тайёр карда шавад (Расм 8). қуттии ширро зиёда аз нишондиҳандаи ҳадди аксар пур накунад.

i Агар Шумо миқдори ширро танзим карда бошед, ба Шумо лозим меояд, ки зарфи ширро бо шири зиёдтар ё камтар аз он ки барои ин нӯшокӣ дар LatteGo нишон дода шудааст, пур кунед.

A Барои натиҷаҳои беҳтарин, ҳамеша ширро рост аз яхдон гирифта, истифода баред.

- 4 Пиёлро ба табақи қатраҷамъкунӣ ҷойгир кунед.
- 5 Ба нишони нӯшокӣ дар асоси шир бо интиҳоби худ пахш кунед.
 - Акнун шумо метавонед нӯшокиро мувофиқи афзалияти худ танзим намоед («Фардияти нӯшокиҳо»-ро бинед).
- 6 Тугмаи «Оғоз/Ист»-ро ► пахш кунед.
 - Ҳангоми диҳиши қаҳва, чароғи нишони нӯшокӣ дурахш мекунад. Вақте ки шумо капучино ё латте макиаторо тайёр мекунад, дастгоҳ аввал шир ва пас қаҳва медиҳад.
 - Барои қатъ кардани диҳиши шир то анҷоми диҳиши ҳаҷми муқарраршуда бо дастгоҳ, тугмаи «Оғоз/Ист»-ро ► пахш кунед.
- 7 Барои қатъ кардани диҳиши нӯшокии тайёр (шир ва қаҳва) то анҷоми раванди дастгоҳ, тугмаи «Оғоз/Ист»-ро ► пахш карда, доред.

Кафк кардани шир бо кафккунандаи классикии шир

A Барои сифати беҳтарини кафк, ҳамеша ширро бевосита аз яхдон истифода баред.

- 1 Дасти силикони сиёҳи дастгоҳи қаҳваро ба тарафи чап ҳам кунед ва кафкунандаи ширро ба он лағжонед (Расм 9).
- 2 Як кӯзаи ширро тақрибан бо 100 мл шир барои капучино ва тақрибан 150 мл шир барои латте махиато пур кунед.
- 3 Кафкунандаи ширро тахминан ба 1 см дохили шир ғўтонед.
- 4 Нишони бугро пахш кунед (Расм 10).
 - Чароғи нишони буг фаъл мешавад ва чароғи оғози кор дурахш мекунад.
- 5 Агар шумо хоҳед, ки ширро кафк кунед, тугмаи кафкунандаи классикии ширро ба нишони кафккунии шир тоб диҳед (Расм 11). Агар Шумо хоҳед, ки ширро гарм кунед, тугмаи кафккунаки классикии ширро ба нишони (Расм 12) шири ҳамвор тоб диҳед.
- 6 Боварӣ ҳосил кунед, ки нишон дар тугмаи кафкунандаи классикии шир бо тирчаи сиёҳ баробар аст.
- 7 Тугмаи «Оғоз/ист»-ро ► пахш кунед, то шир кафк карда шавад (Расм 13).
 - Дастгоҳ гармкуниро оғоз мекунад, дар зери фишор буг ба шир мегузарад ва кафки шир ба вуҷуд меояд.
- 8 Вақте ки шир дар кӯзаи шир ба ҳаҷми зарурӣ мерасад, тугмаи «Оғоз/ист»-ро ► аз нав пахш кунед, то кафккунии шир қатъ шавад.

i Ҳеҷ гоҳ ширро зиёда аз 90 сония кафк накунад. Кафккунӣ пас аз 90 сония ба таври худкор қатъ карда мешавад.

i Ҳангоми кафккунии кӯзаи ширро ҳаракат накунад, то тавонед сифати беҳтарини кафки ширро ба даст оред.

Тайёркунии қаҳва бо қаҳваи қаблан майдашуда

Шумо метавонед ба ҷои дони қаҳва аз хокаи қаҳва истифода баред, масалан, агар Шумо навъи дигари қаҳва ё қаҳваи бекофеинро афзалтар мешуморед.

- 1 Тугмаи фаълкунии/хомӯшкуниро барои фаъл кардани дастгоҳи қаҳва пахш кунед ва то омодашавии он барои истифода интизор шавед.
- 2 Сарпӯши қисми қаҳваи қаблан майдашударо кушоед ва ба он се қошукчаи хокаи қаҳваро (тақрибан 8 грамм) резед (Расм 14). Сипас сарпӯшро маҳкам кунед.
- 3 Пиёларо дар зери даҳанаи диҳиши қаҳва ҷойгир кунед.
- 4 Як нӯшокиро интихоб намоед.
- 5 Нишони дараҷаи хушбӯиро ба муддати 3 сония пахш карда, доред (Расм 15).
 - Чароғи нишони қаҳваи қаблан майдашуда фаъл мешавад ва чароғи оғози кор дурахш мекунад.
- 6 Тугмаи «Оғоз/ист»-ро ► пахш кунед.
- 7 Барои қатъ кардани пухтани қаҳва пеш аз ба итмом расидани кори мошин, тугмаи ► оғоз/қатъро дубора пахш кунед.

i Бо қаҳваи қаблан майдашуда шумо метавонед дар як вақт танҳо як пиёлаи қаҳваро тайёр кунед.

i Танзими қаҳваи қаблан майдашуда ҳамчун танзими дараҷаи интихобшудаи қаблӣ нигоҳ дошта намешавад. Ҳар вақте ки шумо мехоҳед аз қаҳваи қаблан майдашуда истифода баред, шумо бояд нишони дараҷаи хушбӯиро ба муддати 3 сония пахш карда, доред.

i Ҳангоми интихоби қаҳваи қаблан майдашуда, шумо наметавонед дараҷаи хушбӯии дигарро интихоб намоед.

Пӯшидани қаҳваи яхкардашуда (танҳо намудҳои мушаххас)

i Қаҳва бо оби гарм пухта мешавад. Барои натиҷаҳои беҳтарин дар болои мукаабҳои ях пазед.

- 1 Як шиша гиред ва аз се ду ҳиссаи онро бо мукааб ях пур кунед.
- 2 Шишаро дар зери даҳанаи резиши қаҳва ҷойгир кунед.
- 3 Ба нишонаи қаҳваи яхкардашуда пахш кунед.
 - Чароғҳои бӯи хушбӯӣ ва миқдор фурузон мешаванд.
 - Акнун шумо метавонед нӯшокиро мувофиқи мазаи худ танзим намоед.

i Мо тавсия медиҳем, ки шумо аз қувваи хушбӯӣ истифода баред 3.

- 4 Тугмаи ►■ оғоз/қатъро пахш кунед.
- 5 Барои қатъ кардани пухтани қаҳва пеш аз ба итмом расидани кори мошин, тугмаи ►■ оғоз/қатъро дубора пахш кунед.
- 6 Барои қаҳваи махсуси яхкардашуда, онро бо шири хунук пур кунед.

Диҳиши оби гарм

- 1 Agar LatteGo ё кафкунандаи шир насб шуда бошанд, онҳоро ҷудо намоед.
- 2 Нишони оби гармро пахш кунед.
 - Чароғҳои ҳаҷми нӯшокӣ фаъл мешаванд ва танзими нӯшокии қаблан интиҳобшуда барои оби гарм нишон дода мешавад.
- 3 Бо зеркунии нишони ҳаҷми нӯшокӣ, ҳаҷми оби гармро мувофиқи афзалияти худ танзим кунед (Расм 3).
- 4 Тугмаи «Оғоз/ист»-ро ►■ пахш кунед.
 - Чароғи нишони оби гарм дурахш мешавад ва оби гарм аз даҳанаи диҳиши оби гарм дода мешавад (Расм 18).
- 5 Барои қатъ кардани диҳиши оби гарм то анҷоми раванди дастгоҳ, тугмаи «Оғоз/ист»-ро ►■ аз нав пахш кунед.

Танзимкунии дастгоҳи қаҳва

Танзимкунии вақти интизорӣ

- 1 Тугмаи фаълкунии/хомӯшкуниро барои хомӯш кардани дастгоҳи қаҳва пахш кунед.
- 2 Вақте ки дастгоҳ хомӯш аст: тугмаи нишони (Расм 19) Calc / Clean-ро пахш карда, доред, то он вақте ки чароғи Calc / Clean ва чароғҳои дараҷаи хушбӯӣ фаъл мешаванд (Расм 20).
- 3 Барои интиҳоби вақти интизории лозимӣ, нишони дараҷаи хушбӯиро пахш кунед: 15, 30, 60 ё 180 дақиқа. Чароғҳои нишонаи дараҷаи хушбӯии 1, 2, 3 ё 4 ба навбати худ фаъл мешаванд.
- 4 Пас аз танзим кардани вақти интизорӣ, тугмаи «Оғоз/ист»-ро пахш кунед. Дастгоҳи қаҳва хомӯш мешавад.
- 5 Тугмаи фаълкунии/хомӯшкуниро барои аз нав фаъл кардани дастгоҳи қаҳва пахш кунед.

Беҳтарсозии танзимои пешфарз дар ҳадди аксар барои нӯшокиҳои шумо

Дастгоҳи қаҳва барои ҳар як нӯшокӣ 3 танзими пешфарз дорад: ҳадди ақал, миёна, ҳадди аксар. Шумо метавонед ҳаҷмро танҳо дар танзими ҳадди аксар танзим намоед. Ҳамин ки чароғи оғози кор дурахш мекунад, ҳаҷми нав метавонад нигоҳ дошта шавад.

i Пеш аз оғози барномасозии ҳаҷми шир дар нӯшоқӣ, LatteGo-ро васл кунед ва ба он ширро пур намоед.

- Барои танзими ҳаҷм дар ҳадди аксар, тугмаи нишони нӯшокии дилхоҳатонро ба муддати 3 сония пахш карда, доред.
 - Чароғи болои нишони ҳаҷми нӯшоқӣ ва чароғи болои нишони ҳаҷми шир (танҳо намунаҳои мушаххас) дурахш мекунанд ва тугмаи «Оғоз/ист» ► пахш карда, дурахш мекунад ва ин нишон медиҳад, ки шумо дар речаи барномасозӣ қарор доред.
- Тугмаи «Оғоз/ист»-ро ► пахш кунед. Дастгоҳи қаҳва тайёркунии нӯшокии интихобшударо оғоз мекунад.
 - Пеш аз ҳама, чароғҳои оғози кор бефосила дурахш мекунанд. Вақте ки дастгоҳ барои нигоҳ доштани танзими ҳаҷми интихобшуда омода аст, тугмаи «Оғоз/ист» дурахш мекунад.
- Вақте ки пиёла ба дараҷаи ҳаҷми дилхоҳ бо қаҳва ё шир пур мешавад, тугмаи «Оғоз/ист»-ро ► аз нав пахш кунед.
 - Дар мавриди тайёр кардани капучино ё латте макиато, пеш аз ҳама шир дода мешавад. Вақте ки пиёла ба дараҷаи ҳаҷми дилхоҳ бо шир пур мешавад, тугмаи «Оғоз/ист»-ро ► пахш кунед. Дастгоҳи қаҳва диҳиши қаҳваро ба таври худкор оғоз мекунад. Вақте ки пиёла ба дараҷаи ҳаҷми дилхоҳ пур мешавад, тугмаи «Оғоз/ист»-ро ► аз нав пахш кунед.

Пас аз он ки шумо ҳаҷми нави пешфарзро дар ҳадди аксар барои нӯшоқӣ барномасозӣ кардед, ҳар дафъае, ки шумо ҳаҷмро барои ин нӯшоқӣ дар ҳадди аксар интихоб мекунед, дастгоҳи қаҳва ин ҳаҷми навро тайёр мекунад.

i Шумо метавонед танҳо дараҷаи ҳаҷми пешфарзро дар ҳадди аксар танзим намоед.

i Агар шумо хоҳед, ки ба танзими ҳаҷми пешфарз баргардед ба «Барқарорсозии танзими аслӣ» нигаред.

Танзими ҳарорати қаҳва

Дастгоҳҳои қаҳва бе нишони ҳарорат

- Тугмаи фаъолкунӣ/хомӯшкуниро барои **хомӯш кардани** дастгоҳи қаҳва пахш кунед.
- Вақте ки дастгоҳ хомӯш аст: нишони ҳаҷми қаҳваро пахш карда, доред, то чароғҳои ин нишон фаъол карда шаванд (Расм 21).
- Барои интихоби ҳарорати лозимӣ, нишони ҳаҷмро пахш кунед: муқаррар, баланд ё ҳадди аксар
 - Чароғҳои 1, 2 ё 3 ба навбат фаъол карда мешаванд.
- Пас аз танзим кардани ҳарорати қаҳва, тугмаи «Оғоз/ист»-ро ► пахш кунед.
- Тугмаи фаъолкунӣ/хомӯшкуниро барои аз нав фаъол кардани дастгоҳи қаҳва пахш кунед.

i Агар шумо мустақилона дастгоҳи қаҳваро хомӯш накунад, он пас аз чанд вақт ба таври худкор хомӯш карда мешавад.

Дастгоҳҳои қаҳва бо нишони ҳарорат (танҳо EP3300)

- Нӯшокии дилхоҳатонро интихоб кунед.
- Барои интихоби ҳарорати дилхоҳ тасвири ҳарорати қаҳваро такроран пахш кунед.

Барқарорсозии танзими аслӣ

Дастгоҳи қаҳва ба шумо имкони барқарорсозии танзими пешфарзро барои нӯшоқиҳо дар вақти дилхоҳ пешниҳод мекунад.

i Шумо метавонед танзимоти пешфарзро танҳо ҳангоми хомӯш будани дастгоҳ барқарор намоед.

- 1 Тугмаи фаълункунӣ/хомӯшкуниро барои хомӯш кардани дастгоҳи қаҳва пахш кунед.
- 2 Тугмаи эспрессоро ба муддати 3 сония пахш карда, доред.
 - Чароғҳои миёна дар нишонҳои танзимоти нӯшоки дурахш мекунад. Чароғи тугмаи «Оғоз/ист» дурахш мекунад ва нишон медиҳад, ки дастгоҳ барои нигоҳ доштани танзимот омода аст.
- 3 Барои тасдиқ кардани танзимоти барқарорсозӣ, тугмаи «Оғоз/ист»-ро ►■ пахш кунед.
- 4 Тугмаи фаълункунӣ/хомӯшкуниро барои аз нав фаъл кардани дастгоҳи қаҳва пахш кунед.

Танзимкунии ҳалқаи майдакунандаи қаҳва

Шумо метавонед қувваи қаҳваро ба воситаи тугмаи танзимоти майдакунӣ дар дохили қуттии донаҳои қаҳва иваз намоед. Чӣ қадар танзими майдакунӣ пасттар бошад, он қадар донаҳои қаҳва майда карда мешаванд ва нӯшокии қаҳва қавитар мешавад. Шумо метавонед 12 танзими гуногунро барои майдакунӣ интихоб намоед.

Дастгоҳи қаҳва аллакай танзим карда шудааст, то мазаи беҳтаринро аз донаҳои қаҳваи шумо тайёр намояд. Бинобар ин, мо тавсия медиҳем, ки шумо танзимоти майдакуниро танзим накунад, то вақте ки шумо 100–150 пиёлаи нӯшокиро тайёр накунад (тахминан 1 моҳи истифодабарӣ).

i Танҳо вақте ки дастгоҳ дар речаи майдакунии донаҳои қаҳва мебошад, шумо метавонед танзимоти майдакуниро танзим намоед. Барои ҳис кардани фарқи пурра, шумо бояд аз 2 то 3 нӯшокиро тайёр кунед.

A Барои пешгирии кардани вайроншавии ҳалқаи майдакунанда, тугмаи танзимоти майдакуниро зиёда аз як нишон дар як вақт тоб надихед.

- 1 Пиёларо дар зери даҳанаи диҳиши қаҳва ҷойгир кунед.
- 2 Сарпӯши зарфи донаҳои қаҳваро кушоед.
- 3 Нишони эспрессоро пахш кунед, пас тугмаи «Оғоз/ист»-ро ►■ пахш кунед.
- 4 Вақте ки ҳалқаи майдакунанда майдакунии донаҳоро оғоз мекунад, тугмаи танзимоти майдакуниро зер карда, ба тарафи чап ё рост тоб диҳед. (Расм 22)

Ғайрифаълсозии овозҳои лавҳаи идоракунии

- 1 Тугмаи фаълункунӣ/хомӯшкуниро барои хомӯш кардани дастгоҳи қаҳва пахш кунед.
- 2 Вақте ки дастгоҳи қаҳва хомӯш аст, нишони қаҳваро то фаъл шудани чароғи нишон зер карда, доред. Чароғи оғози кор дурахш мекунад.
- 3 Барои ғайрифаъл кардани овозҳои лавҳаи идоракунии, тугмаи нишони қаҳваро аз нав пахш кунед. Чароғи нишони қаҳва хомӯш мешавад.
- 4 Барои тасдиқ кардани интихоби худ, тугмаи «Оғоз/ист»-ро пахш кунед.
- 5 Тугмаи фаълункунӣ/хомӯшкуниро барои аз нав фаъл кардани дастгоҳи қаҳва пахш кунед. Ҳамин тавр овозҳои лавҳаи идоракунии ғайрифаъл карда шудаанд.

Тавзеҳ: Агар чароғи нишони қаҳва пас аз зеркунӣ ва доштани нишон фаъл нашавад, ин маънои онро дорад, ки овозҳои лавҳаи идоракунии аллакай ғайрифаъл карда шудаанд. Агар хоҳед, ки онҳоро аз нав фаъл кунед, нишонро аз нав пахш кунед ва бо зеркунии тугмаи «Оғоз/ист» амалро тасдиқ намоед.

Овозҳо дар тугмаи «фаълункунӣ/хомӯшкунӣ» ва тугмаи «оғоз/ист» ғайрифаъл карда намешаванд.

Чудокунӣ ва воридкунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва

Ба сомонаи www.home.id/support ворид шавед, то тавонед дастурҳои муфассали видеоиро оид ба чудо кардан, ҷойгир намудан ва тоза кардани гурӯҳи қаҳвапаз ба даст оред.

Чудокунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва аз дастгоҳ

- 1 Дастгоҳи қаҳваро хомӯш кунед.
- 2 Обдонро чудо кунед ва даричаи хизматиро кушоед (Расм 23).
- 3 Дастаки PUSH-ро пахш кунед (Расм 24) ва дастаки гурӯҳи тайёркунии қаҳваро кашед, то он аз дастгоҳи қаҳва чудо карда шавад (Расм 25).

Аз нав ворид кардани гурӯҳи тайёркунии қаҳва

⚠ Пеш аз дубора ворид кардаи гурӯҳи тайёркунии қаҳва ба дастгоҳ, боварӣ ҳосил кунед, ки ҷойгиршавии он дуруст аст.

- 1 Боварӣ ҳосил кунед, ки ҷойгиршавии гурӯҳи тайёркунии қаҳва дуруст аст. Тирчаи устувонаи зард дар паҳлуи гурӯҳи тайёркунии қаҳва бояд нисбати тирчаи сиёҳ ва N (Расм 26) баробар бошад.
 - Агар онҳо баробар набошанд, фашангро ба поён таконед, то он ба пойгоҳи гурӯҳи тайёркунии қаҳва расад (Расм 27).
- 2 Гурӯҳи тайёркунии қаҳваро ба дохили дастгоҳи қаҳва ворид кунед, то он мувофиқи хатҳои равонкунанда дар ҳар ду паҳлу (Расм 28) бо овози қулф ҷои худро гирад (Расм 29). Тугмаи PUSH-ро пахш накунед.
- 3 Даричаи хизматиро пӯшед ва обдонро ба ҷояш гузоред.

Тозакунӣ ва нигоҳубин

Тозакунӣ ва нигоҳдории мунтазам дастгоҳи қаҳваи шуморо дар ҳолати хуб нигоҳ медорад, ва дар ин ҳолат шумо тавонед бо ҷараёни устувори нӯшокии қаҳва аз таъми қаҳваи лазиз лаззат баред. Барои тавсифи муфассал дар бораи кай ва чӣ тавр тоза кардани ҳамаи қисмҳои чудошавандаи мошин, ба ҷадвали зерин муроҷиат кунед. Шумо метавонед маълумоти муфассал ва дастурҳои видеоиро дар барномаи «HomeID» ва дар сомонаи www.home.id/support пайдо кунед. Аз рӯи расми D дида мешавад, ки кадом қисмҳо метавонанд дар мошини зарфшӯй тоза карда шаванд.

Қисмҳои чудошаванда	Кай бояд тоза кард	Чӣ тавр тоза кардан
Гурӯҳи пухтупаз	Ҳар ҳафта	Гурӯҳи пухтупазро аз мошин чудо кунед («Чудокунӣ ва воридкунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва»-ро бинед). Онро дар зерини лӯла бишӯед («Тоza кардани гурӯҳи тайёркунии қаҳва дар зерини об»-ро бинед).
	Ҳар моҳ	Гурӯҳи тайёркунии қаҳваро ба воситаи тозақунанда аз рағғани қаҳваи Philips тоза намоед («Тозакунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва ба воситаҳои тозақунанда аз рағған»-ро бинед).

Қисмҳои ҷудошаванда	Кай бояд тоза кард	Чӣ тавр тоза кардан
Кафкунандаи классикии шир	Пас аз ҳар як истифода	Барои тозакунии пурра, аввал бо истифодаи кафкунандаи шири пайваштуда ба дастгоҳи қаҳва оби гармро диҳед. Пас кафкунандаи ширро аз дастгоҳи қаҳва, гирифта ҷудо кунед. Ҳамаи қисмҳои дар зери об ё дар мошини зарфшӯй бишӯед.
Қисми қаҳваи қаблан майдашуда	қисми қаҳваи қаблан майдашударо ҳар ҳафта санҷед ва бинед агар он чиркин шуда набошад.	Мошинро аз васлак ҷудо кунед ва гурӯҳи пухтупазро бароред. Сарпӯши қисми хокаи қаҳваро кушоед ва дастаки қошукро ба он гузоред. Дастакро ба боло ва поён ҳаракат кунед, то он ҷае ки хокаи қаҳваи басташуда ба поён афтад (Расм 30). Рамзи «QR»-ро скан кунед, то барномаи «HomeID»-ро барои дастурҳои муфассали видео боргирӣ кунед ё ба он равед www.home.id/support .
Зарфи қаҳваи майдашуда	Вақте ки дастгоҳи қаҳва ёдоварӣ мекунад, қуттии дурдаи қаҳваро ҳолӣ кунед. Ҳар ҳафта тоза кунед.	Ҳангоми фурузон будани мошин зарфи қаҳваи майдашударо ҷудо кунед. Онро бо об ва каме моеи шустушӯй тоза кунед ё дар мошини зарфшӯй тоза намоед. Лавҳаи пеши қуттии дурдаи қаҳва бояд дар мошини зарфшӯй тоза карда нашавад.
табақи қатрачамъкунӣ	Табақчаи барои қатраҳоро ҳар рӯз ҳолӣ кунед ё дарҳол вақте ки нишондиҳандаи сурхи «Пуршавии табақи қатрачамъкунӣ» аз табақи қатрачамъкунӣ пайдо мешавад (Расм 31). Табақи қатрачамъкуниро ҳар ҳафта тоза кунед.	Табақи қатрачамъкуниро ҷудо (Расм 32) кунед ва онро дар зери лӯла бо каме моеи шустушӯй бишӯед. Шумо инчунин метавонед табақи қатрачамъкунӣро дар мошини зарфшӯй бишӯед. Лавҳаи пеши қуттии дурдаи қаҳва (Расми А15) бояд дар мошини зарфшӯй тоза карда нашавад.
LatteGo	Пас аз ҳар як истифода	LatteGo-ро дар зери об ё дар мошини зарфшӯй бишӯед.
Молидани гурӯҳи тайёркунии қаҳва	Ҳар 2 моҳ	Ба ҷадвали молидани равшан нигаред ва гурӯҳи пухтупазро бо равшани Philips моled («Молидани гурӯҳи тайёркунии қаҳва»-ро бинед).
Зарфи об	Ҳар ҳафта	Зарфи обро дар зери лӯлаи об шӯед

Тозакунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва

Тозакунии мунтазами гурӯҳи тайёркунии қаҳва чиркиншавии кунҷҳои дастгоҳро аз боқимондаҳои қаҳва пешгирӣ мекунад. Рамзи «QR»-ро аз рӯйи муқоваи ин китобча тасвирбардорӣ кунед, то тавонед видеоҳои дастгирӣ оид ба ҷудокунӣ, ҷамъкунӣ ва тозакунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва тамошо кунед ё ба сомонаи мо дар **www.home.id/support** ворид шавед.

Тоза кардани гурӯҳи тайёркунии қаҳва дар зери об

1 Гурӯҳи тайёркунии қаҳваро ҷудо намоед («Ҷудокунӣ ва воридкунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва»-ро бинед).

- 2 Гурӯҳи тайёркунии қаҳваро бо об бишӯед. Полои болои гурӯҳи тайёркунии қаҳваро (Расм 33) ғамхорона тоза намоед.
- 3 Пеш аз ворид кардани гурӯҳи тайёркунии қаҳва ба дастгоҳ, он бояд хушк карда шавад. Гурӯҳи тайёркунии қаҳваро бо матоъ хушк накумед, зеро ки он метавонад нахҳо пур карда шавад.

Тозакунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва бо воситаҳои тозакунонда аз равған

Танҳо аз воситаҳои тозакунонда аз равғани қаҳваи Philips истифода баред.

- 1 Пиёларо дар зери даҳанаи диҳиши қаҳва ҷойгир кунед. Обдонро бо оби тоза пур кунед.
- 2 Воситаи тозакунондаи равғани қаҳваро ба қисми қаҳваи қаблан майдашуда гузоред.
- 3 Нишони қаҳваро зер кунед ва пас нишони дараҷаи хушбӯиро барои интиҳоб кардани вазифаи қаҳваи қаблан майдашуда ба муддати 3 сония пахш карда, доред (Расм 2).
- 4 Қаҳваи қаблан майдашударо илова накумед. Тугмаи «Оғоз/ист»-ро ►■ пахш кунед, то раванди тайёркунии қаҳва оғоз карда шавад. Вақте ки ним пиёла бо об пур мешавад, дастгоҳи қаҳваро аз барқваслак ҷудо намоед.
- 5 Бигузур маҳлули воситаи тозакунондаи равғани қаҳва ақаллан ба муддати 15 дақиқа амал кунад.
- 6 Сими барқро аз нав ба барқваслак васл кунед ва дастгоҳи қаҳваро фаъол кунед, то он раванди тайёркуниро ба анҷом расонад. Пиёларо ҳолӣ кунед.
- 7 Обдонро ҷудо кунед ва даричаи хизматиро кушоед. Гурӯҳи тайёркунии қаҳваро («Ҷудокунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва аз дастгоҳ»-ро бинед) ҷудо кунед ва онро бодикқат дар зери об шӯед.
- 8 Гурӯҳи тайёркунии қаҳва ва обдонро ба ҷояш гузоред ва пиёларо дар зери даҳанаи диҳиши қаҳва ҷойгир кунед.
- 9 Нишони қаҳваро зер кунед ва пас нишони дараҷаи хушбӯиро барои интиҳоб кардани вазифаи қаҳваи қаблан майдашуда ба муддати 3 сония пахш карда, доред (Расм 2). Қаҳваи қаблан майдашударо илова накумед. Тугмаи «Оғоз/ист»-ро ►■ пахш кунед, то раванди тайёркунии қаҳва оғоз карда шавад. Ин амалро ду бор такрор кунед. Пиёларо ҳолӣ кунед.

Молидани гурӯҳи тайёркунии қаҳва

То ки қисмҳои ҳаракатшаванда бемалол ҳаракат карда шаванд, гурӯҳи тайёркунии қаҳваро ҳар 2 моҳ молед.

- 1 Ба пистони (қисми хокистарӣ) гурӯҳи тайёркунии қаҳва қабати тунуки равғанро молед (Расм 34).
- 2 Қабати борики равғанро дар гирди меҳвари (қисми зард) дар поёни гурӯҳи тайёркунии қаҳва молед (Расм 35).
- 3 Ба хатҳои равонакунонда дар ҳар ду тараф қабати тунуки равғанро молед (Расм 36).

Тозакунии LatteGo (қуттии шир)

Тозакунии LatteGo пас аз ҳар истифода

- 1 LatteGo-ро аз дастгоҳи қаҳва ҷудо намоед (Расм 37).
- 2 Тамоми шири боқимондари резед.
- 3 Тугмаи қулфро пахш карда, қуттии ширро аз чорҷӯбаи LatteGo (Расм 38) ҷудо намоед.
- 4 Ҳамаи қисмҳоро дар мошини зарфшӯӣ ё дар зери оби нимгарм бо каме моеи шушӯӣ тоза намоед.

Тозакунии кафккунондаи классикии шир

Тозакунии кафккунондаи классикии шир пас аз ҳар истифода

Бо мақсади риояи қоидаҳои беҳдошт ва пешгирии чамъшавии боқимондаҳои шир, кафккунондаи ширро пас аз ҳар истифода тоза намоед.

- 1 Пиёларо дар зери кафккунондаи шир ҷойгир кунед.

- 2 Нишони буғро зер кунед ва пас барои оғози буғбарорӣ ва тоза кардани шири боқимонда аз дохили кафккунандаи шир, тугмаи «Оғоз/ист»-ро ►■ пахш кунед.
- 3 Барои қатъ кардани буғбарорӣ пас аз якчанд сония, тугмаи «Оғоз/ист»-ро ►■ аз нав пахш кунед.
- 4 Кафккунандаи ширро бо матои нам тоза кунед.

Тозакунӣ ҳаррӯзаи кафккунандаи классикии шир

- 1 Бигзор кафккунаки шир пурра хунук шавад.
- 2 Кафккунаки ширро ба тарафи чап ҳам кунед, қисми металлӣ ва қисми силикониро ҷудо кунед (Расм 39).
- 3 Ҷудо кунед ба се қисм (Расм 40) ва онҳоро бо оби тоза бишӯед ё дар мошини зарфшӯй тоза кунед.
- 4 Бигзор се қисми кафккунаки шир дар ҳаво хушк шаванд, пас қисмҳоро аз нав васл кунед ва кафккунаки ширро ба мошин дубора пайваст кунед.

Полои оби «AquaClean»

Дастгоҳи қаҳваи шумо болои AquaClean-ро дастгирӣ мекунад. Шумо метавонед болои оби «AquaClean»-ро ба зарфи об ҷойгир кунед, то таъми тозаии қаҳваатонро нигоҳ доред. Он инчунин нийзи тозакунии оҳаксангеро, ки дар дастгоҳи қаҳваи шумо пайдо мешавад, кам мекунад.

i *Дастрасӣ вобаста ба кишвар фарқ мекунад.

Чароғ ва нишони болои «AquaClean»

Дастгоҳи қаҳваи шумо дорои чароғи (Расм 41) болои оби «AquaClean» мебошад, ки вазъияти полоро нишон медиҳад. Дар ҳамаи зерин дида мешавад, ки ҳангоми дурахш ё фаъл будани чароғ, кадом амалҳо бояд иҷро карда шаванд.



Aqua Clean

Вақте ки шумо дастгоҳи қаҳваро бори аввал истифода мебаред, AquaClean бо ранги норанҷӣ дурахш мекунад. Ин маънои онро дорад, ки шумо метавонед истифодаи болои оби «AquaClean»-ро оғоз намоед. Агар шумо болои оби «AquaClean»-ро фаъл накунад, чароғ пас аз чанд вақт ба таври худкор хомӯш карда мешавад.



Aqua Clean

Пас аз насб кардани боло ва фаъл кардани он ба воситаи нишони AquaClean, чароғи AquaClean бо ранги кабуд дурахш карда, тасдиқ мекунад, ки болои оби «AquaClean» фаъл аст.



Aqua Clean

Вақте ки боло фарсуда мешавад, чароғи AquaClean аз нав бо ранги норанҷӣ дурахш мекунад ва нишон медиҳад, ки шумо бояд полоро бо болои нав иваз намоед.



Aqua Clean

Вақте ки чароғи норанҷии AquaClean хомӯш мешавад, шумо то ҳол метавонед болои AquaClean-ро фаъл созед, аммо аввал шумо бояд дастгоҳи қаҳваро аз оҳаксанг тоза намоед.

Фаълсозии филтри оби AquaClean (5 дақиқа)

i Мошин ба таври худкор дар зарфи об гузоштани филтрро муайян намекунад. Бинобар ин, шумо бояд ҳар як болои нави AquaClean-ро, ки ба дастгоҳ насб мекунад, ба воситаи нишон фаъл созед.

Вақте ки чароғи норанҷии AquaClean хомӯш мешавад, шумо то ҳол метавонед болои оби AquaClean-ро фаъл созед, аммо аввал шумо бояд дастгоҳи қаҳваро аз оҳаксанг тоза намоед.

i Пеш аз оғози истифодаи полои оби «AquaClean», дастгоҳи қаҳва бояд аз оҳаксанг пурра тоза карда шавад.

Пеш аз ғаёлсозии полои оби «AquaClean», шумо бояд онро бо об тар кунед ва аз рӯи дастури зерин омода созед. Агар шумо ин амалро иҷро накунад, ҳаво метавонад ба ҷойи об дохили дастгоҳи қаҳва гузарад, овози баланд ба вучуд орад ва кори дастгоҳро аз тайёркунии қаҳва қатъ кунад.

- 1 Боварӣ ҳосил кунед, ки дастгоҳи қаҳва ғаёл аст.
- 2 Полоро тахминан ба муддати 5 сония ҷунбонед (Расм 42).
- 3 Полоро рӯяш ба поён тоб хурда ба зарф бо оби хунук ғунед ва онро ҷунбонед/зер кунед (Расм 43).
- 4 Акнун поло барои истифода тайёр аст, ва шумо метавонед онро ба обдон ҷойгир намоед.
- 5 Полоро ба ҷойи пайвасти поло дар обдон ба таври амудӣ ворид намоед. Онро то поёнтарин нуқтаи имконпазир пахш кунед (Расм 44).
- 6 Обдонро бо оби тоза пур кунед ва онро ба дастгоҳи қаҳва ҷойгир намоед.
- 7 Агар васл шуда бошад, LatteGo-ро ҷудо намоед.
- 8 Пиёларо дар зери даҳанаи диҳиши оби гарм/кафкунандаи шир ҷойгир кунед.
- 9 Нишони AquaClean-ро ба муддати 3 сония пахш карда, доред (Расм 45). Чароғи оғози кор дурахш мекунад.
- 10 Тугмаи «Оғоз/ист»-ро ►■ пахш кунед, то раванди ғаёлсозӣ оғоз карда шавад.
- 11 Оби гарм аз даҳанаи диҳиши оби гарм/кафкунандаи шир дода мешавад (3 дақиқа).
- 12 Вақте ки раванди ғаёлсозӣ ба анҷом мерасад, чароғи AquaClean бо ранги кабуд дурахш карда, тасдиқ мекунад, ки полои оби «AquaClean» ба таври дуруст ғаёл карда шудааст.

Иваз кардани полои оби «AquaClean» (5 дақиқа)

Баъди аз филтр гузаштани 95 литр об, филтр аз кор мемонад. Чароғи AquaClean бо ранги норанҷӣ дурахш мекунад ва нишон медиҳад, ки шумо бояд полоро бо полои нав иваз намоед. Ҳангоме ки он дурахш мекунад, шумо метавонед бе тозакунии дастгоҳ аз оҳаксанг полоро иваз намоед. Агар шумо полои оби «AquaClean»-ро иваз накунад, чароғ пас аз чанд вақт ба таври худкор хомӯш карда мешавад. Дар ин маврид, шумо то ҳол метавонед полоро иваз кунед, аммо аввал шумо бояд дастгоҳро аз оҳаксанг тоза намоед.

Вақте ки чароғи норанҷӣ AquaClean дурахшзани мекунад:

- 1 Полои оби «AquaClean»-и куҳнаро гирифта бароред.
- 2 Филтри навро насб кунед ва онро тавре ғаёл созед, ки дар боби "Ҷаёлсозии филтри оби AquaClean (5 дақ.)" тавсиф шудааст.

i Филтри оби AquaClean-ро на камтар аз 3 моҳ як маротиба иваз кунед, ҳатто агар мошин ҳанӯз нишон надиҳад, ки иваз кардан лозим аст.

Ҷайриғаёлсозии ёдоварии «AquaClean»

Агар шумо нахоҳед, ки дигар аз полои оби «AquaClean» истифода баред, шумо ҳамеша метавонед ёдоварии «AquaClean»-ро ҷайриғаёл созед (чароғи норанҷӣ AquaClean дурахш мекунад).

- 1 Тугмаи ғаёлкунӣ/хомӯшкунӣ барои хомӯш кардани дастгоҳи қаҳва пахш кунед.
- 2 Вақте ки дастгоҳи қаҳва хомӯш аст, нишони AquaClean-ро то ғаёл шудани чароғ дар ин нишон зер карда, доред. Чароғи оғози кор дурахш мекунад.
- 3 Барои ҷайриғаёл кардани ёдовариҳо, нишони AquaClean-ро аз нав пахш кунед. Чароғи нишони AquaClean хомӯш мешавад.
- 4 Барои тасдиқ кардани интиҳоби худ, тугмаи «Оғоз/ист»-ро пахш кунед.
- 5 Тугмаи ғаёлкунӣ/хомӯшкунӣ барои аз нав ғаёл кардани дастгоҳи қаҳва пахш кунед. Акнун ёдовариҳои «AquaClean» ҷайриғаёл карда шудааст.

Тавзеҳ: Агар шумо ҷолои оби «AquaClean»-ро ҷаёл накунед, ин амал ёдовариҳои «AquaClean»-ро ба таври худкор аз нав ҷаёл мекунад.

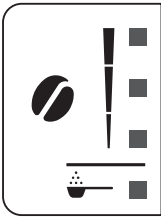
Танзими сахтии об

Танзимкунии дараҷаи дурушти об

 Мо тавсия медиҳем, ки дараҷаи дурушти обро мувофиқи дурушти об дар минтақаи худ танзим кунед, то дастгоҳи ҷаҳва беҳтар ва ба мӯҳлати дарозтар кор кунад. Ин инчунин Шуморо аз зуд-зуд тоза кардани таҳшини мошин пешгирӣ мекунад. Танзими пешфарз барои дурушти об 4 аст: оби сахт.

Дастгоҳи ҷаҳваро ба дараҷаи дурусти дурушти об танзим кунед:

- 1 Тугмаи ҷаёлкуни/хомӯшкуниро барои **хомӯш кардани** дастгоҳи ҷаҳва пахш кунед.
- 2 Вақте ки дастгоҳи ҷаҳва хомӯш аст, нишони дараҷаи хушбӯиро то ҷаёл шудани ҳамаи ҷароғҳои нишон зер карда, доред (Расм 2).
- 3 Нишони дараҷаи хушбӯиро 1, 2, 3 ё 4 маротиба пахш кунед. Шумораи ҷароғҳое, ки фурузон ҳастанд, бояд бо рақами ҷадвали сахтии об баробар бошанд.
- 4 Пас аз танзим кардани дараҷаи дурусти дурушти об, тугмаи «Оғоз/ист»-ро  пахш кунед.



4 нуқтаи сурх	>21 dh
3 нуқтаи сурх	>14 dh
2 нуқтаи сурх	>7 dh
1 нуқтаи сурх ва 4 нуқтаи сабз	<6 dh

 Зеро ки шумо дурушти обро танҳо як бор танзим мекунед, дар оянда вазифаи дараҷаи хушбӯӣ барои интиҳоби дурушти об истифода мешавад. Дар натиҷа, ин амал ба дараҷаи хушбӯии нӯшокиҳо таъсир намерасонад.

Тартиби тоза кардани ғаш (30 дақ.)

Барои тозакуни ва безаргардонии дастгоҳ, тавсия медиҳем, ки шумо маҳсулоти нигоҳдории «Philips»-ро истифода баред, агар онҳо дар кишвари шумо дастрас бошанд. Ба ҳеҷ ваҷҳ аз воситаҳои бар зидди оҳаксанг дар асоси кислотаи сулфат, кислотаи хлорид, кислотаи сулфамикӣ ё кислотаи сирко (сирко) истифода набаред, зеро онҳо метавонанд гардиши обро дар дастгоҳи ҷаҳваи шумо вайрон кунад ва оҳаксангро ба таври муносиб тоза накунад. Агар дастгоҳро аз оҳаксанг тоза накунед, кафолати шумо бекор карда мешавад.

Вақте ки ҷароғҳои «Calc / Clean» бардавом дурахш мекунад, шумо бояд дастгоҳи ҷаҳваро аз оҳаксанг тоза намоед.

- 1 Боварӣ ҳосил кунед, ки дастгоҳи ҷаҳва ҷаёл аст.
- 2 Агар LatteGo ё кафкунандаи шир насб шуда бошанд, онҳоро ҷудо намоед.
- 3 табақи қатраҷамъкуни ва куттии дурдаи ҷаҳваро ҷудо намоед, онҳоро ҳолӣ кунед ва ба ҷояш ҷойгир намоед.
- 4 Зарфи обро ҷудо кунед ва онро ҳолӣ кунед. Сипас филтри оби AquaClean-ро ҷудо кунед.

- 5 Ба обдон тамоми зарфи воситаи тозакунандаи «Philips»-и бар зидди оҳаксангро резед ва бо об то нишондиҳандаи «Calc / Clean» (Тозакунии оҳаксанг) пур намоед (Расм 46). Сипас онро дубора ба мошин гузored.
- 6 Куттии калонро (1,5 л) дар зери даҳанаи диҳиши қаҳва ва даҳанаи диҳиши об ҷойгир кунед.
- 7 Нишони Calc / Clean-ро ба мuddати 3 сония пахш кунед ва пас тугмаи «Оғоз/ист»-ро ►■ пахш намоед.
- 8 Давраи якуми раванди тозакунии оҳаксанг оғоз мешавад. Раванди тозакунии оҳаксанг 30 дақиқа идома меёбад ва аз давраи тозакунии оҳаксанг ва давраи тозакунии об иборат аст. Ҳангоми давраи тозакунии оҳаксанг чароғи Calc / Clean дурахш мекунад ва нишон медиҳад, ки давраи тозакунии оҳаксанг дар ҳоли иҷро мебошад.
- 9 Дастгоҳ бояд маҳлули тозакунандаи оҳаксангро диҳад, то вақте ки экран нишон надиҳад, ки обдон ҳолӣ шудааст.
- 10 Обдонро ҳолӣ кунед, бо об тоза намоед ва бо оби тоза то нишондиҳандаи Calc / Clean аз нав пур намоед.
- 11 Куттии калонро ҳолӣ кунед ва онро дар зери даҳанаи диҳиши қаҳва ва даҳанаи диҳиши об ҷойгир кунед. Тугмаи «Оғоз/ист»-ро ►■ аз нав пахш кунед.
- 12 Давраи дуюми тозакунии оҳаксанг ва давраи тозакунии об об 3 дақиқа идома меёбад. Дар ин давра чароғҳои лавҳаи идоракунии фаъл ва ҳомӯш мешаванд, ва ҳамин тавр нишон медиҳанд, ки давраи тозакунии об дар ҳоли иҷро мебошад.
- 13 То вақте ки дастгоҳ обро надиҳад, интизор шавед. Раванди тозакунии оҳаксанг ба анҷом мерасад вақте ки дастгоҳ об намениҳад.
- 14 Дастгоҳи қаҳва аз нав гарм мешавад. Вақте ки чароғҳои нишонҳои нӯшокиҳо бардавом дурахш мекунад, дастгоҳи қаҳва барои истифода аз нав омода мешавад.
- 15 Филтри оби AquaClean-и навро ба обдон насб карда, фаъл созед («Фаълсозии филтри оби AquaClean (5 дақиқа)»-ро бинед).
 - Вақте ки раванди тозакунии оҳаксанг ба анҷом мерасад, чароғи AquaClean дурахш мекунад ва ба шумо нишон медиҳад, ки полии оби «AquaClean»-и нав бояд насб карда шавад.

 **Маслиҳат:** Истифодаи полии оби «AquaClean» ниёзи тозакунии оҳаксангиро кам мекунад!

Чӣ бояд кард, агар раванди тозакунии оҳаксанг қатъ шуда бошад

Бо пахшкунии тугмаи фаълкунии/ҳомӯшкунии дар лавҳаи идоракунии, шумо метавонед аз раванди тозакунии оҳаксанг бароед. Агар раванди тозакунии оҳаксанг то анҷоми пурра қатъ шуда бошад, қадамҳои зеринро иҷро кунед:

- 1 Обдонро ҳолӣ карда, бодикқат обгардон кунед.
- 2 Обдонро бо оби тоза то нишондиҳандаи Calc / Clean пур намоед ва дастгоҳи қаҳваро аз нав фаъл кунед. Дастгоҳ гарм мешавад ва давраи шустани худкорро иҷро менамояд.
- 3 Пеш аз тайёркунии ягон нӯшокӣ, шустани дастгоҳи қаҳваро ба таври дастӣ иҷро намоед. Барои иҷро кардани обгардонкунии ба таври дастӣ, аввал нишони оби гармро такроран пахш карда, ними обдонро бо оби гарм пур намоед, пас аз ин 2 пиёлаи нӯшокиро аз қаҳваи қаблан майдашуда тайёр кунед, аммо худӣ қаҳваи қаблан майдашударо илова накунад.

 **Агар** раванди тозакунии оҳаксанг анҷом нашуда бошад, шумо бояд ин амалро ҳар чӣ зудтар такроран иҷро намоед.

Фармоиши лавозимот

Барои тоза ва безаргардонии мошин, мо маслиҳат медиҳем, ки шумо маҳсулоти нигоҳдории «Philips»-ро истифода баред, аз ҷумла, маҳлули безаргардонӣ, филтри оби «AquaClean» ва донҳои тозакунадаи равғани қаҳва, агар дар кишвари шумо дастрас бошанд. Барои дарёфти рӯйхати пурраи қисмҳои эҳтиётӣ, рақами модели мошини худро ворид кунед. Шумо метавонед рақами намунаи дастгоҳро дар тарафи дохилии дариҷаи хизматӣ пайдо кунед.

i Брита-филтрҳо ба ин мошин мувофиқ нестанд.

Ќустуҷӯ ва ислоҳи нуқсонҳо

Ин боб мушкилоти маъмултаринеро, ки шумо бо дастгоҳ дучор меед, ҷамъбаст мекунад. Барои дастгирӣ, барномаи «HomeID»-ро тавассути мағозаи барномаҳои худ ё тавассути скан кардани рамзи «QR» дар муқоваи ин китобча боргирӣ кунед. Видеоҳои дастгирӣ ва рӯйхати пурраи саволҳои роиҷ дар сомонаи **www.home.id/support** дастрасанд. Агар шумо ин мушкилиро ҳал карда натавонед, бо Маркази хизматрасонии истеъмолкунандагон дар кишвари худ дар тамос шавед.

Нишонҳои огоҳӣ

Нишонаи Огоҳӣ

Ҳалли мушкилот



Ҷароғи «Обдони ҳолӣ» ғаёол аст

- Обдон қариб ҳолӣ шуд. Обдонро то дараҷаи ҳадди аксар бо оби тоза пур кунед.
- Обдон дар ҷояш нест. Обдон ба ҷояш ҷойгир кунед.



Ҷароғи «Тозакунии қуттии дурдаи қаҳва» ғаёол аст

- Қуттии дурдаи қаҳва пур аст. Қуттии дурдаи қаҳваро танҳо вақте ки дастгоҳи қаҳва хомӯш мебошад, ҷудо ва тоза намоед. Пеш аз ҷойгир кардани қуттӣ, ақаллан 5 сония интизор шавед.



Ҷароғи огоҳӣ ғаёол аст

- Қуттии дурдаи қаҳва ва/ё табақи қатраҷамъкунӣ дар ҷояш нест ё ба таври нодуруст ҷойгир карда шуд. Қуттии дурдаи қаҳва ва/ё табақи қатраҷамъкунӣро ба ҷояш ҷойгир кунед ва мутмаин шавед, ки онҳо дуруст ҷойгир карда шудаанд.
- Дариҷаи хизматӣ кушода аст. Обдонро ҷудо кунед ва мутмаин шавед, ки дариҷаи хизматӣ пӯшида аст.



Ҷароғи огоҳӣ дурахш мекунад

- Гуруҳи тайёркунии қаҳва дар ҷояш нест ё ба таври нодуруст ҷойгир карда шуд. Гуруҳи тайёркунии қаҳваро ҷудо кунед ва мутмаин шавед, ки он дар ҷояш қулф карда шудааст. Барои гирифтани дастурҳои қадам ба қадам, ба банди «Ҷудокунӣ ва воридкунии гуруҳи тайёркунии қаҳва» нигаред.
- Гуруҳи тайёркунии қаҳва баста шуд. Гуруҳи тайёркунии қаҳваро ҷудо кунед ва онро дар зери об шӯед. Пас гуруҳи тайёркунии қаҳваро моледа ва ба дастгоҳи қаҳва ҷойгир намоед. Барои гирифтани дастурҳои қадам ба қадам, ба банди «Тозакунӣ ва нигоҳдорӣ» нигаред.

Нишонаи Огоҳӣ

Ҳалли мушкилот



Чароғи огоҳӣ фаъол аст ва чароғи оғози кор дурахш мекунад.

Каме ҳаво дохили дастгоҳи қаҳва гузашт. Барои баровардани ҳаво аз дастгоҳи қаҳва, обдонро бо об пур кунед, пиёларо дар зери кафккунандаи классикии шир ҷойгир кунед ва тугмаи дурахшзании «Оғоз/ист»-ро пахш кунед.

Боэҳтиёт бошед: барои баровардани ҳаво, оби гарм аз кафккунандаи классикии шир ҷорӣ мешавад.



Чароғи «AquaClean» дурахш мекунад: полои оби «AquaClean»-ро ҷойгир ё иваз карда, фаъол созед. Барои дастурҳои қадам ба қадам ба боби "Филтри оби AquaClean" нигаред.



Чароғи тозакунии оҳаксанг бардавом дурахш мекунад: Дастгоҳи қаҳваро аз оҳаксанг тоза намоед.



Чароғҳои нишонҳои нӯшокиҳо бо навбат равшан ва торик мешаванд.

Дастгоҳи қаҳва гарм шуда истодааст ва/ё дар ҳоли барориши ҳавои гузашташуда аз дастгоҳ қарор дорад. Интизор шавед, то вақте ки ҳамаи чароғҳои нӯшоки бефосила дурахш мекунад.



Чароғҳои ҳамаи нишонҳои огоҳӣ дурахш мекунанд.

Танзимоти дастгоҳро бо ҷудо ва дубора васл кардани он ба барқ бозсозӣ кунед. Пеш аз дубора фаъол кардани дастгоҳ, қадамҳои зеринро иҷро намоед:

- Полои оби «AquaClean»-ро аз обдон ҷудо намоед.
- Обдон ба ҷояш ҷойгир кунед. Онро ба дастгоҳ ҳар чӣ дуртар ворид кунед ва мутмаин шавед, ки он дар ҷои дуруст аст.
- Сарпӯши қисми қаҳваии қаблан майдашударо кушоед ва бинед, ки агар он бо хокаи қаҳва ҷиркин шуда бошад. Барои тоза кардани он, дастаки қошукро ба қисми қаҳваии қаблан майдашуда ворид намоед ва дастакро ба боло ва поён ҳаракат кунед, то вақте ки қаҳваии майдашуда тоза карда нашавад (Расм 30). Гурӯҳи тайёркунии қаҳваро ҷудо кунед ва тамоми қаҳваии майдашударо тоза намоед. Гурӯҳи тайёркунии қаҳваии тозашударо ба ҷояш ҷойгир кунед.
- Дастгоҳи қаҳваро аз нав фаъол кунед.

Агар мушкилӣ ҳал шуда бошад, полои «AquaClean» ба таври дуруст омода шуда набуд. Пеш аз ҷойгир кардани полои «AquaClean», онро аз рӯи дастури банди «Фаъолсозии полои оби AquaClean» ва мувофиқи қадамҳои 1 ва 2 омода кунед (5 дақиқа).

Агар чароғҳо бардавом дурахш кунанд, эҳтимол дастгоҳи қаҳва аз ҳад зиёд гарм шуд. Дастгоҳро хомӯш кунед, 30 дақиқа интизор шавед ва онро аз нав фаъол кунед. Агар чароғҳо беист дурахш кунанд, бо Маркази хизматрасонии истеъмолкунандагон дар кишвари худ дар тамос шавед. Барои тафсилоти тамос, ба варақчаи кафолат байналмилалӣ нигаред.

Ҷадвали ҳалли мушкилот

Ин боб мушкилоти маъмултаринеро, ки шумо бо дастгоҳ дучор мекунед, ҷамъбаст мекунад. Видеоҳои дастгирӣ ва рӯйхати пурраи саволҳои роиҷ дар сомонаи www.home.id/support дастрасанд. Агар шумо ин мушкилиро ҳал карда натавонед, бо Маркази хизматрасонии истеъмолкунандагон дар кишвари худ дар тамос шавед. Барои тафсилоти тамос, ба варақчаи кафолат нигаред.

Носозӣ	Сабаб	Ҳалли мушкилот
Табақча барои қатраҳо хеле тез пур мешавад.	Ин оддӣ аст. Барои тозакунии кунҷҳои дастгоҳ ва гурӯҳи тайёркунии қаҳва дастгоҳ аз об истифода мебарад. Қисми об тавассути системаи дохилӣ мустақиман ба табақи қатрачамъкуни чорӣ мешавад.	Табақи қатрачамъкуниро ҳар рӯз ё зудтар ҳолӣ кунед, ҳар гоҳе ки нишондиҳандаи сурхи "пуршавии табақи қатрачамъкуни" аз сатҳи табақи қатрачамъкуни пайдо шавад. Маслиҳат: пиёлро дар зери даҳанаи диҳиши қаҳва ҷойгир кунед, то ҷараёни об ҷамъ карда шавад.
Чароғи «Тозакунии куттии дурдаи қаҳва» фаъол аст.	Шумо куттии дурдаи қаҳваро ҳангоми хомӯш будани дастгоҳи қаҳва тоза кардед.	Ҳамеша куттии дурдаи қаҳваро танҳо вақте ки дастгоҳи қаҳва хомӯш мебошад, ҷудо ва тоза намоед. Зарфи қаҳваи майдашударо ҷудо кунед, камаш 5 сония интизор шавед ва онро дубора гузоред.
Мошин хоҳиш мекунад, ки зарфи қаҳваи майдашударо ҳолӣ кунед, гарчанде ки зарф пур нест.	Вақте ки Шумо зарфи қаҳваи майдашударо охирин бор ҳолӣ кардед, мошин ҳисобкунакро аз нав барқарор накард.	Ҳамеша тахминан 5 сония интизор шавед, вақте ки куттии дурдаи қаҳваро аз нав ҷойгир мекунед. Ҳамин тавр ҳисобкунаки куттии дурдаи қаҳва то сифр барқарор карда мешавад.
		Ҳамеша куттии дурдаи қаҳваро танҳо вақте ки дастгоҳи қаҳва хомӯш мебошад, ҷудо ва тоза намоед. Агар Шумо ҳангоми хомӯш кардани мошин зарфи қаҳваи майдашударо ҳолӣ кунед, ҳисобкунаки қаҳва аз нав барқарор намешавад.
Куттии дурдаи қаҳва аз ҳад пур шудааст, аммо чароғи «Тозакунии куттии дурдаи қаҳва» фаъол нашуд.	Шумо табақи қатрачамъкуниро ҷудо кардед, аммо куттии дурдаи қаҳваро тоза накардед.	Вақте ки шумо табақи қатрачамъкуниро ҷудо мекунед, инчунин куттии дурдаи қаҳваро ҳолӣ намоед, ҳатто агар он қаҳваи хеле кам дошта бошад. Ҳамин тавр ҳисобкунаки куттии дурдаи қаҳва то сифр барқарор карда мешавад ва ҳисоби дурустро оғоз мекунад.
Ман гурӯҳи тайёркунии қаҳваро ҷудо карда наметавонам.	Гурӯҳи тайёркунии қаҳва нодуруст ҷойгир карда шуд.	Мошинро бо роҳи зерин аз нав танзим кунед: дариҷаи хизматириро пӯшед ва обдонро ба ҷояш гузоред. Дастгоҳро хомӯш карда, онро аз нав фаъол намоед. Кушиш кунед, ки гурӯҳи тайёркунии қаҳваро аз нав ҷудо намоед. Барои гирифтани дастурҳои қадам ба қадам, ба банди «Чудокунӣ ва воридкунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва» нигаред.

Носозӣ	Сабаб	Ҳалли мушкилот
Ман гурӯҳи пухтупазро ворид карда наметавонам.	Гурӯҳи тайёркунии қаҳва нодуруст ҷойгир карда шуд.	Мошинро бо роҳи зерин аз нав танзим кунед: даричаи хизматиро пӯшед ва обдонро ба ҷояш гузоред. Гурӯҳи пухтупазро ба як тараф гузоред. Мошинро хомӯш кунед ва аз васлак ҷудо кунед. 30 дақиқа интизор шавед, пас дастгоҳро ба барқ, васл карда, онро аз нав фаъол кунед. Сипас гурӯҳи пухтупазро дар ҳолати дуруст ҷойгир кунед ва онро дубора ба мошин гузоред. Барои гирифтани дастурҳои қадам ба қадам, ба банди «Чудокунӣ ва воридкунии гурӯҳи тайёркунии қаҳва» нигаред.
Қаҳва обдор аст.	Гурӯҳи пухтупаз ифлос аст ва ё равшан молидан лозим аст.	Гурӯҳи («Чудокунӣ гурӯҳи тайёркунии қаҳва аз дастгоҳ»-ро бинед) пухтупазро ҷудо кунед, онро дар зери лӯла бишӯед ва барои хушкшавӣ гузоред. Сипас қисмҳои ҷудошавандаро равшан молед («Молидани гурӯҳи тайёркунии қаҳва»-ро бинед).
	Мошин раванди худтанзимкуниро иҷро карда истодааст. Ин тартиб ҳангоми бори аввал истифода бурдани мошин, вақте ки шумо ба навъи дигари дони қаҳва ё пас аз муддати тӯлонӣ истифода набурдан, ба таври худкор оғоз мешавад.	Дар аввал 5 пиёла қаҳва дам кунед, то ба мошин имкон диҳад, ки тартиби худтанзимкуниро анҷом диҳад.
	Майдакунанда ба танзими хеле дағал гузошта шудааст.	Ҳалқаи майдакунандаро ба танзими хурд (пасттар) гузоред. Барои ҳис кардани фарқи пурра, аз 2 то 3 нӯшокиро тайёр кунед.
Қаҳва кофӣ гарм нест.	Ҳарорат хеле паст муқаррар шудааст.	Дараҷаи ҳароратро то ҳадди аксар танзим кунед («Танзими ҳарорати қаҳва»-ро бинед).
	Пиёлаи хунук ҳарорати нӯшокиро паст мекунад.	Пиёлро бо оби гарм обгардон кунед.
	Иловакунии шир ҳарорати нӯшокиро паст мекунад.	Новобаста аз он, ки шумо шири гарм ё хунукро илова мекунад, иловакунии шир ҳамеша ҳарорати қаҳваро паст мекунад. Пиёлро бо оби гарм обгардон кунед.

Носозӣ	Сабаб	Ҳалли мушкилот
Қаҳва намебарояд ё қаҳва хеле суст мебарояд.	Полои обии «AquaClean» барои насб ба таври дуруст омода карда нашуд.	Полои обии «AquaClean»-ро ҷудо кунед ва қаҳваро аз нав тайёр намоед. Агар кор кунад, мутмаин шавед, ки шумо полои обии «AquaClean»-ро пеш аз ҷойгир кардани он ба дастгоҳ, ба таври дуруст омода кардед. Барои дастурҳои қадам ба қадам ба боби "Филтри оби AquaClean" нигаред.
		Агар дастгоҳро ба муддати дароз истифода набаред, шумо бояд полои обии «AquaClean»-ро барои истифодаи дубора аз нав омода кунед ва ба таври дуруст ҷойгир намоед. Ба қадамҳои 1 - 3 банди «Фаълосозии полои обии «AquaClean» нигаред.
	Полои обии «AquaClean» чиркин шуд.	Полои обии «AquaClean»-ро ҳар 3 моҳ иваз намоед. Филтре, ки аз 3 моҳ зиёдтар аст, метавонад баста шавад.
	Майдакунанда ба танзимоти хеле суст гузошта шудааст.	Майдакунандаро ба ҳолати дағалтар (болотар) гузоред. Дар хотир доред, ки ин ба таъми қаҳва таъсир мерасонад.
	Гурӯҳи пухтупаз ифлос аст.	Гурӯҳи пухтупазро ҷудо кунед ва онро дар зери лӯла бишӯед («Тоза кардани гурӯҳи тайёркунии қаҳва дар зери об»-ро бинед).
	Лӯлаи қаҳварезӣ ифлос аст.	Лӯлаи қаҳварезӣ ва сӯрохиҳои онро бо кубур тоза кунанда ё сӯзан тоза кунед.
	Дарбаргирандаи қаҳваи қаблан майдашуда чиркин шудааст.	Дастгоҳи қаҳваро хомӯш кунед ва гурӯҳи тайёркунии қаҳваро аз дастгоҳ ҷудо кунед. Сарпӯши қисми хокаи қаҳваро кушоед ва дастаки қошукро ба он гузоред. Дастакро ба боло ва поён ҳаракат кунед, то вақте ки сӯрохи чиркиншуда аз қаҳваи майдашуда тоза карда нашавад (Расм 30).
	Давраи мошинро оҳак бастааст.	Дастгоҳи қаҳваро аз оҳаксанг тоза намоед. Вақте ки чароғҳои тозакунии оҳаксанг дурахш мекунанд, ҳамеша дастгоҳи қаҳваро аз оҳаксанг тоза намоед.

Носозӣ	Сабаб	Ҳалли мушкилот
Мошини қаҳва донаҳои қаҳваро майда мекунад, аммо қаҳваро тайёр намекунад.	Дарбаргирандаи қаҳваи қаблан майдашуда чиркин шудааст.	Дастгоҳи қаҳваро хомӯш кунед ва гурӯҳи тайёркунии қаҳваро аз дастгоҳ ҷудо кунед. Сарпӯши қисми хокаи қаҳваро кушоед ва дастаки қошукро ба он гузored. Дастакро ба боло ва поён ҳаракат кунед, то вақте ки сӯрохи чиркиншуда аз қаҳваи майдашуда тоза карда нашавад (Расм 30).
Дастгоҳ ширро кафк намекунад.	Дастгоҳҳои қаҳва бо LatteGo: LatteGo ба таври нодуруст ҷамъ карда шуд.	Боварӣ ҳосил кунед, ки қуттии шир ба чорҷӯбаи LatteGo (бо кулф) ба таври дуруст васл карда шуд.
	Дастгоҳҳои қаҳва бо «LatteGo» дарбаргирандаи шир ва/ё чорҷӯбаи «LatteGo» чиркин мебошанд.	LatteGo-ро ҷудо карда, ду қисми онро дар мошини зарфшӯй ё дар зерӣ ҷараёни об тоза намоед («Тозакунии LatteGo пас аз ҳар истифода»-ро бинед).
	Дастгоҳҳои қаҳва бо кафккунандаи классикии шир: кафккунандаи шир чиркин аст.	Кафккунандаи ширро бодикқат тоза намоед («Тозакунии кафккунандаи классикии шир»-ро бинед).
	Шумо навъи ширеро истифода кардед, ки кафк карда намешавад.	Ҳаҷм ва сифати кафк аз навъи шир вобаста аст. Мо навъҳои зерини ширро санҷидем, ки натиҷаи хуби кафккунии ширро исбот карданд: шири нимравған ё сerratғани гов ва шири бе лактоза.
Шир аз қаъри зарфи шири LatteGo мечакад.	Чаҳорҷӯба ва зарфи шир дуруст васл карда нашудааст.	Аввал болои зарфи ширро дар зерӣ қалмоқе дар болои чаҳорҷӯба буда, гузored. Сипас қисми поёни зарфро пахш карда, нигоҳ доред. Вақте ки он ба ҷои худ баста мешавад, Шумо садоро мешунавед.
Чунин ба назар мерасад, ки мошин мечакад.	Барои тозакунии кунҷҳои дастгоҳ ва гурӯҳи тайёркунии қаҳва дастгоҳ аз об истифода мебарад. Ин об ба воситаи низоми дарунӣ рост ба табақча барои ҷамъкунии қатраҳо ҷорӣ мешавад. Ин оддӣ аст.	Табақчаи барои қатраҳоро ҳар рӯз ҳоли кунед ё дарҳол вақте ки нишондиҳандаи сурхи «Пуршавии табақи қатраҷамъкунӣ» аз сарпӯши табақи қатраҷамъкунӣ пайдо мешавад. Маслиҳат: Барои ҷамъ кардани оби шуста ва кам кардани миқдори об дар табақи қатраҷамъкунӣ пиеларо зерӣ лӯла ҷойгир кунед.
	Табақи қатраҷамъкунӣ аз ҳад зиёд пур аст ва чунин ба назар менамояд, ки аз мошин об мечакад.	Табақчаи барои қатраҳоро ҳар рӯз ҳоли кунед ё дарҳол вақте ки нишондиҳандаи сурхи «Пуршавии табақи қатраҷамъкунӣ» аз сарпӯши табақи қатраҷамъкунӣ пайдо мешавад.
	Обдон пурра ҷойгир карда нашуд ва ҳаво ба дастгоҳ мегузарад.	Боварӣ ҳосил кунед, ки зарфи об дар ҳолати дуруст аст: ҷудо кунед ва дубора ба қадри имкон тела диҳед.

Носозӣ	Сабаб	Ҳалли мушкилот
	Гуруҳи пухтупаз ифлос / баста аст.	Гуруҳи пухтупазро бишӯед.
	Дастгоҳи қаҳва дар сатҳи уфуқӣ ҷойгир карда нашуд.	Дастгоҳи қаҳваро дар сатҳи уфуқӣ ҷойгир кунед, то табақи қатрачамъкунӣ аз ҳад зиёд пур нашавад ва нишондиҳандаи «Пуршавии табақи қатрачамъкунӣ» ба таври дуруст кор кунад.
	Обдон пурра ҷойгир карда нашуд ва ҳаво ба дастгоҳ мегузарад.	Мутмаин шавед, ки обдон ба таври дуруст ҷойгир карда шуд: онро ҷудо карда аз нав ҳар чӣ дуртар ҷойгир намоед.
Ман полои оби «AquaClean»-ро фаъол карда наметавонам ва дастгоҳ тозакунии оҳаксангро дархост мекунад.	Пас аз он ки чароғи полои оби «AquaClean» дурахзаниро оғоз кард, шумо полоро дар вақташ насб ё иваз накардед. Ин маънои онро дорад, ки дастгоҳи қаҳваи шумо аз оҳаксанг пурра озод намебошад.	Аввал дастгоҳи қаҳваи худро аз оҳаксанг тоза кунед ва пас полои оби «AquaClean»-ро насб намоед.
Полои нав мувофиқат намекунад.	Чунин менамояд, ки шумо навъи полои дигареро, ки аз полои оби «AquaClean» фарқ мекунад, насб карда истодаед.	Танҳо полои оби «AquaClean» барои ин дастгоҳ мувофиқ аст.
	Ҳалқаи резинӣ дар полои оби «AquaClean» ба таври нодуруст ҷойгир шудааст.	Ҳалқаи резиниро ба филтри оби AquaClean гузоред.
Дастгоҳи қаҳва бо мағали баланд кор мекунад.	Ҳангоми кор дастгоҳи қаҳва овозхоро ба вучуд меорад - ин чизи муқаррар аст.	Агар дастгоҳи қаҳва мағали дирареро ба вучуд орад, гуруҳи тайёркунии қаҳваро тоза кунед ва онро бо равшан молед («Молидани гуруҳи тайёркунии қаҳва»-ро бинед).
	Филтри оби AquaClean дуруст омода карда нашудааст ва ҳоло ҳаво ба мошин ворид мешавад.	Полои оби «AquaClean»-ро аз обдон ҷудо кунед ва онро пеш аз ҷойгир кардани ба дастгоҳи қаҳва, ба таври дуруст омода кунед. Барои дастурҳои қадам ба қадам ба боби "Филтри оби AquaClean" нигаред.
	Обдон пурра ҷойгир карда нашуд ва ҳаво ба дастгоҳ мегузарад.	Боварӣ ҳосил кунед, ки зарфи об дар ҳолати дуруст аст: ҷудо кунед ва дубора ба қадри имкон тела диҳед.

Мушаххасоти техникӣ

Истеҳсолкунанда ҳуқуқ дорад, ки хусусиятҳои техникӣ маҳсулотро такмил диҳад. Ҳама микдори пешаки муқарраршуда тахминӣ мебошанд.

Тавсиф	Ҳаҷм
Андоза (в х б х ч)	247 x 366 x 434 mm
Вазн	7.5–8 кг
Дарозии сими барқ	800–1200 mm
Зарфи об	1,8 л, ҷудошаванда
Ҳаҷми зарфи дони қаҳва	275 г
Зарфияти қуттии дурдаи қаҳва	12 шайба
Зарфияти LatteGo (қуттии шир)	250 мл
Баландии танзимшавандаи даҳана	85–145 мм
Шиддати муқаррар — Истеъмоли барқ — Таъминоти барқ	Ба тамғаи иттилоотӣ дар тарафи дохилии дариҷаи хизматӣ нигаред (Расми А11)

Мазмұны

Құрылғыға шолу (А суреті)	160
Бақылау панелі (В суреті)	160
Кіріспе	161
Бірінші рет пайдалану алдында	162
Сусындар қайнату	163
Құрылғы параметрлерін реттеу	166
Қайнату құралын алу және салу	168
Тазалау және техникалық қызмет көрсету	168
AquaClean су сүзгісі	171
Судың қаттылығын таңдау	172
Қақ түсіру процедурасы (30 мин)	173
Қосалқы құрылғыларға тапсырыс беру	174
Ақаулықтарды жою	174
Техникалық ерекшеліктер	180

Құрылғыға шолу (А суреті)

A1	Басқару тақтасы	A10	Түр нөмірі бар деректер белгісі
A2	Стакан ұстағыш	A11	Су ыдысы
A3	Алдын ала ұнтақталған кофе бөлімі	A12	Ыстық су шүмегі
A4	Дән ыдысының қақпағы	A13	Тартылған кофе ыдысы
A5	Реттелетін кофе шүмегі	A14	Тартылған кофе ыдысының алдыңғы тақтасы
A6	Ұнтақтау параметрі тұтқасы	A15	Тамшы науасының қақпағы
A7	Кофе дәндерінің ыдысы	A16	Тамшы науасы
A8	Қайнату құралы	A17	«Drip tray full» (Тамшы науасы толық) индикаторы
A9	Қызмет есігі		

Аксессуарлар

A18	AquaClean су сүзгісі	A20	LatteGo (сүт ыдысы) (тек кейбір түрлері)
A19	Классикалық сүт көпірткіш (тек кейбір түрлері)		

Бақылау панелі (В суреті)

Барлық түймелер мен белгішелер шолуын В суретінен қараңыз. Төменнен сипаттама таба аласыз.

i Кейбір түймелер/белгішелер тек арнайы түрлерге арналған.

B1 Қосу/өшіру түймесі	B7 Ескерту белгішелері
B2 Сусын белгішелері*	B8 Бастау жарығы
B3 Иіс күші/алдын ала ұнтақталған кофе белгішесі	B9 Бастау/тоқтату ►■ түйме
B4 Сусын мөлшері белгішесі	B10 Есептеу/тазалау белгішесі
B5 Сүт мөлшері белгішесі (тек кейбір түрлері)	B11 AquaClean белгішесі
B6 Кофе температурасы белгішесі (тек кейбір түрлері)	

* Сусын белгішелері (тек белгілі бір түрлерде): эспрессо, эспрессо лунго, кофе, мұздатылған кофе, капучино, latte макиато, ыстық су, бу

Кіріспе

Philips толығымен автоматты кофе машинасын сатып алғаныңызбен құттықтаймыз! Біз ұсынатын қолдауды толық пайдалану үшін өніміңізді **www.home.id** сайтында тіркеңіз.

Машинаны алғаш пайдалану алдында бөлек қауіпсіздік буклетін мұқият оқып, болашақта пайдалану мақсатында сақтаңыз.

Алғаш пайдалану алдында сумен немесе сүтпен жанасуы мүмкін барлық алынбалы керек-жарақты ыстық сумен шайыңыз. Жұмысты бастауға және машинаның мүмкіндіктерін барынша пайдалануға көмек ретінде біз бірнеше жолмен қолдау ұсынамыз. Терезеден мыналарды таба аласыз:

- 1 Суретке негізделген пайдалану нұсқаулары және тазалау мен техникалық қызмет көрсету бойынша ақпарат қамтылған қысқаша нұсқаулық.
- 2 Машинаны қауіпсіз жолмен пайдалану жолы нұсқаулары бар бөлек қауіпсіздік буклеті.
- 3 Онлайн қолдау алу үшін (осы кеңейтілген пайдаланушы нұсқаулығы, жиі қойылатын сұрақтар, бейнелер, т. б.), HomeID қолданбасын жүктеп алу үшін осы кітапшаның мұқабасындағы QR кодын сканерлеңіз немесе **www.home.id/support** сайтына өтіңіз.

i Осы эспрессо машинасының әр түрлі мүмкіндіктерден тұратын бірнеше нұсқасы бар. Әрбір нұсқаның жеке түр нөмірі бар. Қызмет есігінің ішіндегі деректер белгісінен түр нөмірін таба аласыз (A9 суретін қараңыз).

i Бұл машина кофемен сыналған. Мұқият тазаланғанымен, біраз кофе қалдықтары қалуы мүмкін. Дегенмен, машинаның мүлде жаңа екендігіне кепілдік береміз.

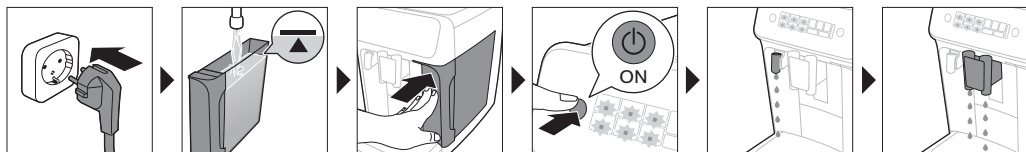
Машина дәмі өте жақсы кофе жасауға пайдаланылатын ұнтақталған кофе мөлшерін автоматты түрде реттейді. Машинаны жеке реттеуді аяқтау үшін, 5 кофені бірден қайнату керексіз.

Алғаш пайдалану алдында LatteGo (сүт ыдысы) немесе классикалық сүт көпірткіш шайылғанына көз жеткізіңіз.

Бірінші рет пайдалану алдында

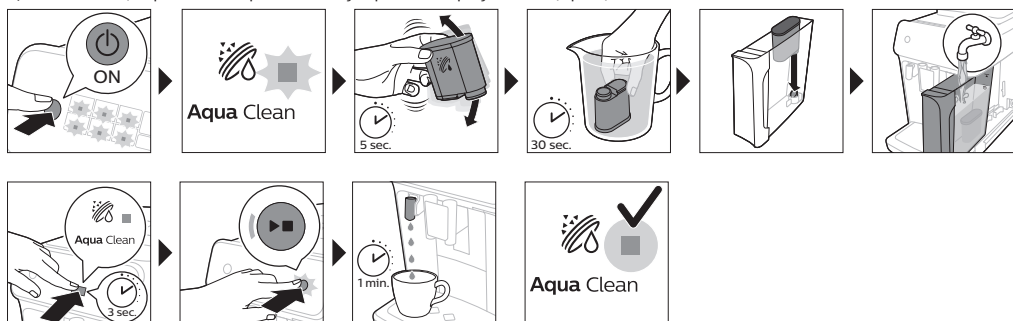
1. Құрылғыны орнату

Машинаны қосқаннан кейін, ыстық су шүмегінен немесе кофе шүмегінен шамалы су тамуы мүмкін. Бұл қалыпты жағдай.



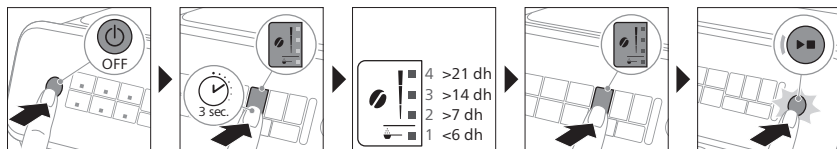
2. AquaClean су сүзгісін белсендіру (5 мин)

Қосымша ақпаратты «AquaClean су сүзгісі» тарауынан қараңыз.

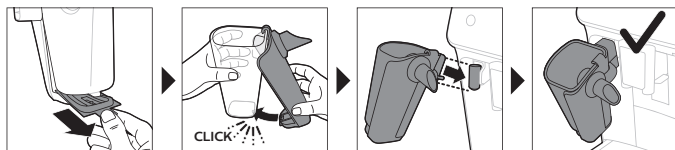


3. Судың қаттылығын таңдау

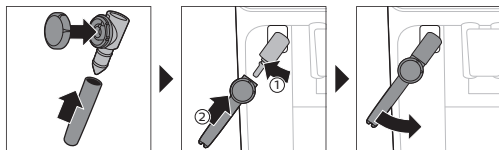
Қадамдық нұсқауларды «Су кермектігін орнату» тарауынан қараңыз. Су кермектігінің әдепкі параметрі - 4: қатты су.



4. LatteGo ыдысын жинақтау (тек кейбір түрлері)



5. Классикалық сүт көпірткішті жинақтау (тек кейбір түрлері)



Сусындар қайнату

Жалпы қадамдар

- 1 Су ыдысын ағын сумен толтырып, дән ыдысын дәндермен толтырыңыз.
- 2 Кофе дәндері ыдысына (A7) қақпақты (A4) салыңыз.
- 3 Машинаны қосу үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.
 - Машина қыза бастап, автоматы шаю циклін орындайды. Жылыту кезінде сусындар белгішелеріндегі шамдар жанып, кезек-кезек баяу өшеді.
 - Сусын белгішелеріндегі барлық шамдар үздіксіз жанса, машина пайдалануға дайын болады.
- 4 Кофе тамызу шүмегі астына стакан қойыңыз. Кофе тамызу шүмегінің биіктігін пайдаланылатын шынаяқ не шыны өлшеміне реттеу үшін, оны жоғары немесе төмен сырғытыңыз (сурет 1).

Сусындарды жекелендіру

Бұл құрылғы сусын параметрлерін жеке теңшеліміңізге сәйкес реттеуге мүмкіндік береді. Сусынды таңдағаннан кейін келесі әрекеттерді орындай аласыз:

- 1 Иіс күші белгішесін (сурет 2) тұрту арқылы иіс күшін реттеңіз. 3 күш бар, ең төмені ең әлсізі болады, ал ең жоғарғысы ең күштісі болады.
- 2 Сусын мөлшері (сурет 3) және/немесе сүт мөлшері белгішесін тұрту арқылы сусын мөлшерін реттеңіз (EP3146, EP3241, EP3243, EP3246 only). 3 мөлшері бар: төмен, орташа және жоғары.

i Сонымен қатар, кофе температурасын теңшеліміңізге (көріңіз «Кофе температурасын реттеу») сәйкес реттей аласыз.

Дәндерден тұратын кофені қайнату

- 1 Кофені қайнату үшін, таңдауыңыздың сусын белгішесін түртңіз.
 - Иіс күші және мөлшер шамдары қосылып, алдыңғы таңдалған параметрді көрсетеді.
 - Сусынды қажетті дәміңізге реттей аласыз (көріңіз «Сусындарды жекелендіру»).
- 2 Іске қосу/тоқтату ► түймесін басыңыз.
 - Сусынды тамызу кезінде сусын белгішесіндегі шам жыпылықтайды.
- 3 Машина тоқтағанша кофе тамызуды тоқтату үшін, іске қосу/тоқтату ► түймесін қайта басыңыз.

i 2 кофені бір уақытта қайнату үшін, сусын белгішесін екі рет түртңіз. 2x шамы жанады.

Сүт негізіндегі сусындарды LatteGo сүт ыдысымен қайнату

A LatteGo құралында сүт ыдысы, жақтау және сақтау қақпағы бар. Кему жағдайын болдырмас үшін, сүт ыдысын толтыру алдында сүт ыдысы мен жақтау дұрыс жинақталғанын тексеріңіз.

- 1 LatteGo құралын жинақтау үшін, алдымен сүт ыдысы үстін жақтау үстіндегі ілгек астына салыңыз (сурет 4). Одан кейін ыдыстың астыңғы бөлігін басыңыз. Ол орнына түскен кезде сырт еткен дыбыс естіледі (сурет 5).

Ескертпе: Сүт ыдысы мен жақтауды жалғау алдында олар таза екендігін тексеріңіз.

- 2 LatteGo ыдысын шамалы еңкейтіп, ыстық су шүмегіне салыңыз (сурет 6). Одан кейін орнына түскенше қатты басыңыз (сурет 7).
- 3 LatteGo құралын қайнатылатын сусынға арналған сүт ыдысында көрсетілген деңгейге дейін сүтпен толтырыңыз (сурет 8). Сүт ыдысына ең жоғары көрсеткішінен асырып су құюға болмайды.

i Егер сүт мөлшері жекелендірілсе, сүт ыдысын LatteGo ыдысында сол сусынға көрсетілген сүт мөлшерінен асыра немесе кеміте толтыра аласыз.

💡 Оңтайлы нәтижелер үшін, үнемі тікелей тоңазытқыштан келетін сүтті пайдаланыңыз.

- 4 Шынаяқты тамшы науасына қойыңыз.
- 5 Таңдауыңыздың сүт негізіндегі сусын белгішесін түртіңіз.
 - Енді сусынды теңшеліміңізге сәйкес реттей аласыз (көріңіз «Сусындарды жекелендіру»).
- 6 Іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз.
 - Сусынды тамызу кезінде сусын белгішесіндегі шам жыпылықтайды. Капучино немесе латте макиато қайнату керек болса, құрылғы сүтті тамызып, одан кейін кофені тамызады.
 - Машина алдын ала орнатылған мөлшерді тамызу алдында сүт тамызуды тоқтату үшін, іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз.
- 7 Машина тоқтағанша сусынды (сүт және кофе) толығымен тамызуды тоқтату үшін, іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басып тұрыңыз.

Классикалық сүт көпірткішпен сүтті көпірту

💡 Үздік көбік сапасына қол жеткізу үшін, үнемі тікелей тоңазытқыштан келетін сүтті пайдаланыңыз.

- 1 Құрылғыдағы қара силикон сапты сол жаққа еңкейтіп, сүт көпірткішті соған сырғытыңыз (сурет 9).
- 2 Сүт құмырасын капучино үшін шамамен 100 мл сүтпен және латте макиато үшін шамамен 150 мл сүтпен толтырыңыз.
- 3 Сүт көпірткішті сүтке шамамен 1 см салыңыз.
- 4 Бу белгішесін түртіңіз (сурет 10).
 - Бу белгішесіндегі шам қосылып, іске қосу шамы жыпылықтай бастайды.
- 5 Сүтті көпірту керек болса, классикалық сүт көпірткіштегі тұтқаны сүтті көпірту белгішесіне (сурет 11) бұраңыз. Сүтті жылыту керек болса, классикалық сүт көпірткіштегі тұтқаны сүтті кофе белгішесіне (сурет 12) бұраңыз.
- 6 Классикалық сүт көпірткіш тұтқасындағы белгіше қара көрсеткімен тураланғанын тексеріңіз.
- 7 Сүтті (сурет 13) көбіктендіру үшін, іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз.
 - Машина қыза бастап, бу сүтке күшпен өтіп, сүт көбіктенеді.
- 8 Сүт құмырасындағы сүт көбігі талап етілетін көлемге жетсе, сүтті көбіктендіруді тоқтату үшін іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз.

i Сүтті 90 секундтан ұзақ көбіктендіруге болмайды. 90 секундтан кейін көбіктендіру автоматты түрде тоқтайды.

i Сүт көбігінің үздік сапасына қол жеткізу үшін, сүтті көпірту барысында сүт құмырасын жылжытуға болмайды.

Алдын ала ұнтақталған кофені қайнату

Мысалы, басқа кофе түрлері немесе кофеинсіз кофе қажет болса, дәндер орнына алдын ала ұнтақталған кофені таңдай аласыз.

- 1 Машинадағы қосу/өшіру түймесін басып, пайдалануға дайын болғанша күтіңіз.
- 2 Алдын ала ұнтақталған кофе бөлімінің қақпағын ашып, оған 3 шай қасық кофе ұнтағын (шамамен 8 г) құйыңыз (сурет 14). Одан кейін қақпақты жабыңыз.
- 3 Кофе тамызу шүмегі астына шыны қойыңыз.
- 4 Бір сусынды таңдаңыз.
- 5 Иіс күші белгішесін 3 секунд басыңыз (сурет 15).
 - Алдын ала ұнтақталған кофе шамы қосылып, іске қосу шамы жыпылықтай бастайды.
- 6 Іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз.
- 7 Машина тоқтағанша кофе тамызуды тоқтату үшін, іске қосу/тоқтату ►■ түймесін қайта басыңыз.

i Алдын ала ұнтақталған кофемен бір уақытта бір кофе сусынын ғана қайнатуға болады.

i Алдын ала ұнтақталған кофе алдыңғы таңдалған күш параметрі ретінде сақталған параметр болып табылмайды. Алдын ала ұнтақталған кофені пайдалану керек болған сайын иіс күші белгішесін 3 секунд басу керексіз.

i Алдын ала ұнтақталған кофе таңдалса, басқа иіс күшін таңдай алмайсыз.

Мұздатылған кофе қайнату (тек белгілі бір түрлері)

i Кофе жылы сумен қайнатылады. Оңтайлы нәтижелер үшін мұз текшелерінде қайнатыңыз.

- 1 Стақан алып, оның үштен екі бөлігін мұз текшелерімен толтырыңыз.
- 2 Кофе құю шүмегі астына стақанды қойыңыз.
- 3 Мұздатылған кофе белгішесін түртіңіз.
 - Хош иіс күші және мөлшер шамдары жанады.
 - Сусынды қажетті дәміңізге реттей аласыз.

i 3-ші хош иіс күшін пайдалануды ұсынамыз.

- 4 Іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз.
- 5 Машина тоқтағанша кофе тамызуды тоқтату үшін, іске қосу/тоқтату ►■ түймесін қайта басыңыз.
- 6 Мұздатылған кофе ерекше болсын десеңіз, салқын сүт қосыңыз.

Ыстық су ағызу

- 1 Тіркелген жағдайда LatteGo ыдысын немесе сүт көпірткішті алыңыз.
- 2 Ыстық су белгішесін түртіңіз.
 - Сусын мөлшері шамдары қосылып, ыстық судың алдыңғы таңдалған сусын параметрін көрсетеді.
- 3 Сусын мөлшері белгішесін (сурет 3) түрту арқылы ыстық су мөлшерін теңшеліміңізге сәйкес реттеңіз.
- 4 Іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз.
 - Ыстық су белгішесіндегі шам жыпылықтайды және ыстық су ыстық су шүмегінен (сурет 18) тамады.
- 5 Құрылғы тоқтағанша ыстық су тамызуды тоқтату үшін, іске қосу/тоқтату ►■ түймесін қайта басыңыз.

Құрылғы параметрлерін реттеу

Күту уақытын реттеу

- 1 Құрылғыны өшіру үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.
- 2 Құрылғы өшкен кезде: «Қақтан тазалау» және «Иіс күші» шамдары қосылғанша (сурет 20) Қақтан тазалау белгішесін басып тұрыңыз (сурет 19).
- 3 Талап етілетін күту уақытын таңдау үшін «Иіс күші» белгішесін түртіңіз: 15, 30, 60 немесе 180 минут. Иіс күші белгішесінде тиісінше 1, 2, 3 немесе 4 шам жанады.
- 4 Күту уақытын орнату аяқталса, іске қосу/тоқтату түймесін басыңыз. Құрылғы өшеді.
- 5 Машинаны қайта қосу үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.

Сусындардың ең жоғары әдепкі параметрін реттеу

Құрылғыда әрбір сусынның 3 әдепкі параметрі бар: төмен, орташа, жоғары. Сіз ең жоғары параметр мөлшерін ғана реттей аласыз. Іске қосу шамы жыпылықтай бастаса, жаңа мөлшер сақталуы мүмкін.

i Сүт сусыны мөлшерін бағдарламалауды бастау алдында LatteGo ыдысын жинақтап, оған сүт құйыңыз.

- 1 Ең жоғары мөлшер параметрін реттеу үшін, реттеу керек сусын белгішесін 3 секунд басып тұрыңыз.
 - Сусын мөлшері белгішесінің жоғарғы шамы және сүт мөлшері белгішесінің жоғарғы шамы (тек кейбір түрлері) жыпылықтай бастап және іске қосу/тоқтату ►■ түймесі жыпылықтай бастап, сіз бағдарламалау режимінде екендігіңізді көрсетеді.
- 2 Іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз. Құрылғы таңдалған сусынды қайнатуды бастайды.
 - Алдымен, іске қосу шамы үздіксіз жанып тұрады. Құрылғы реттелген көлемді сақтауға дайын болса, іске қосу/тоқтату шамы жыпылықтай бастайды.
- 3 Шыныда қажетті кофе немесе сүт мөлшері болғанда іске қосу/тоқтату ►■ түймесін қайта басыңыз.
 - Капучино немесе латте макиато жағдайында сүт бірінші болып тамызылады. Шыныда қажетті сүт мөлшері болғанда іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз. Құрылғы кофені тамызуды автоматты түрде бастайды. Шыныда қажетті мөлшер болғанда іске қосу/тоқтату ►■ түймесін қайта басыңыз.

Сусынның жаңа ең жоғары әдепкі мөлшерін бағдарламалағаннан кейін, сіз осы сусынның ең жоғары мөлшерін таңдаған сайын машина осы жаңа мөлшерді ағызады.

i Ең жоғары әдепкі мөлшер деңгейін ғана реттей аласыз.

i Әдепкі мөлшер параметрлеріне оралу керек болса, «Зауыттық параметрлерге қалпына келтіру» бөлімін қараңыз.

Кофе температурасын реттеу

Температура белгішесі жоқ құрылғылар

- 1 Құрылғыны **өшіру** үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.
- 2 Құрылғы өшкен кезде: кофе мөлшері белгішесіндегі шам қосылғанша (сурет 21) белгішені басып тұрыңыз.
- 3 Талап етілетін температураны таңдау үшін, мөлшер белгішесін түртіңіз: қалыпты, жоғары немесе макс.
 - 1, 2 немесе 3 шам қосылады.

- 4 Кофе температурасын орнату аяқталса, іске қосу/тоқтату ► түймесін басыңыз.
- 5 Машинаны қайта қосу үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.

i Құрылғыны өзіңіз өшірмеген болсаңыз, ол біраз уақыттан кейін автоматты түрде өшеді.

Температура белгішесі бар құрылғылар (тек EP3300)

- 1 Қалаған сусынды таңдаңыз.
- 2 Қажетті температураны таңдау үшін, кофе температурасы белгішесін қайталап басыңыз.

Зауыттық параметрлерге қалпына келтіру

Құрылғы сусындардың әдепкі параметрлерін кез келген уақытта қалпына келтіру мүмкіндігін ұсынады.

i Құрылғы өшкен кезде ғана әдепкі параметрлерін қалпына келтіре аласыз.

- 1 Машинаны өшіру үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.
- 2 Эспрессо белгішесін 3 секунд бойы басып тұрыңыз.
 - Сусын параметрі белгішелеріндегі ортаңғы шамдар жанады. Іске қосу/тоқтату шамы жыпылықтай бастап, параметрлер қалпына келтіруге дайын екендігін көрсетеді.
- 3 Параметрлерді қалпына келтіру керектігін растау үшін іске қосу/тоқтату ► түймесін басыңыз.
- 4 Машинаны қайта қосу үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.

Тартқыш параметрлерін реттеу

Дән ыдысындағы ұнтақтау параметрі тұтқасымен кофе күшін өзгерте аласыз. Ұнтақтау параметрі қаншалықты төмен болса, кофе дәндері соншалықты ұнтақталады және кофе күштірек болады. Таңдауға болатын 12 түрлі ұнтақтау параметрі болады.

Машина кофе дәндерінің ең жақсы дәмді орнатуы керек. Сол себепті, 100-150 стакан қайнатпайынша ұнтақтау параметрін реттеу ұсынылады (шамамен 1 айлық пайдалану).

i Құрылғыда кофе дәндерін ұнтақтау кезінде ұнтақтау параметрлерін ғана реттеуге болады. Дәмінің толық айырмашылығын көрмей тұрып 2–3 сусын қайнату керек.

A Тартқышты зақымдамау үшін ұнтақтау параметрі тұтқасын әр ретте бір ойықтан көбірекке бұрмаңыз.

- 1 Кофе тамызу шүмегі астына шыны қойыңыз.
- 2 Кофе дәндері ыдысының қақпағын ашыңыз.
- 3 Эспрессо белгішесін түртіп, іске қосу/тоқтату ► түймесін басыңыз.
- 4 Тартқышта ұнтақтауды бастаған кезде ұнтақтау параметрі тұтқасын төмен басып, оны сол немесе оң жаққа бұраңыз. (сурет 22)

Басқару тақтасының дыбыстық сигналдарын өшіру

- 1 Құрылғыны өшіру үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.
- 2 Машина өшкеннен кейін, белгішедегі шам қосылғанша кофе белгішесін басып тұрыңыз. Бастау шамы жыпылықтай бастайды.
- 3 Басқару тақтасының дыбыстық сигналдарын өшіру үшін кофе белгішесін түртіңіз. Кофе белгішесіндегі шам өшеді.
- 4 Таңдауыңызды растау үшін бастау/тоқтату түймесін басыңыз.
- 5 Машинаны қайта қосу үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз. Енді басқару тақтасының дыбыстық сигналдары өшеді.

Ескертпе: Егер белгішені басып тұрғаннан кейін кофе белгішесіндегі шам қосылмаса, бұл басқару тақтасының дыбыстық сигналы әлдеқашан өшірілмегенін білдіреді. Оларды қайта белсендіру үшін, белгішені қайта түртіп, бастау/тоқтату түймесін басып растаңыз.

Қосу/өшіру түймесі мен бастау/тоқтату түймесіндегі дыбыстық сигналдарды өшіру мүмкін емес.

Қайнату құралын алу және салу

Қайнату құралын алу, салу және тазалау жолы бойынша толық бейне нұсқауларды көру үшін www.home.id/support сайтына кіріңіз.

Қайнату құралын машинадан шығарып алу

- 1 Құрылғыны өшіріңіз.
- 2 Су ыдысын алып, қызмет көрсету есігін (сурет 23) ашыңыз.
- 3 PUSH (Басу) сабын (сурет 24) басып, қайнату құралы тұтқасын тартып, құрылғыдан (сурет 25) алыңыз.

Қайнату құралын қайта салу

A Қайнату құралын құрылғыға қайта сырғыту алдында, дұрыс күйде екендігін тексеріңіз.

- 1 Қайнату құралы дұрыс орында екендігін тексеріңіз. Қайнату құралының бүйіріндегі сары цилиндріндегі көрсеткі қара көрсеткімен және N (сурет 26) белгісімен тураланған.
 - Егер олар тураланбаса, иіңтірек қайнату құралы (сурет 27) негізімен байланысқанша басыңыз.
- 2 Қайнату құралын бағыттағыштар (сурет 28) бойымен орнына сырт (сурет 29) етіп түскенше машинаға сырғытыңыз. PUSH (Басу) түймесін баспаңыз.
- 3 Қызмет көрсету есігін жауып, су ыдысын кері салыңыз.

Тазалау және техникалық қызмет көрсету

Жүйелі тазалау және техникалық қызмет көрсету машинаны жақсы күйде сақтайды және жақсы дәмді кофе мен тұрақты кофе ағынын ұзақ уақыт қамтамасыз етеді.

Машинаның барлық алынбалы бөлшектерін тазалау уақыты мен әдісі туралы толық сипаттаманы төмендегі кестеден қараңыз. Толығырақ ақпарат пен бейне нұсқауларды HomeID қолданбасынан және www.home.id/support сайтынан таба аласыз. Ыдыс жуғышта тазалауға болатын бөлшектер шолуын D суретінен қараңыз.

Алынбалы бөлшектер	Тазалау уақыты	Тазалау әдісі
Қайнату құралы	Апта сайын	Қайнату құралын машинадан шығарып алыңыз (көріңіз «Қайнату құралын алу және салу»). Оны ағын сумен шайыңыз (көріңіз «Қайнату құралын ағын су астында тазалау»).
	Ай сайын	Philips кофе майын кетіргіш таблеткасымен қайнату құралын тазалаңыз (көріңіз «Кофе майын кетіргіш үстелдерімен қайнату құралын тазалау»).

Алынбалы бөлшектер	Тазалау уақыты	Тазалау әдісі
Классикалық сүт көпірткіш	Қолданған сайын	Алдымен, дұрыстап тазалау үшін құрылғыға тіркелген сүт көпірткішпен ыстық су тамызыңыз. Одан кейін машинадан сүт көпірткішті алып, оны бөлшектеңіз. Барлық бөлшектерді ағын суда немесе ыдыс жуғышта тазалаңыз.
Алдын ала ұнтақталған кофе бөлімі	Алдын ала ұнтақталған кофе бөлімін бітелген-бітелмегенін апта сайын тексеріңіз.	Машинаны ажыратып, қайнату құралын алыңыз. Алдын ала ұнтақталған кофе бөлімі қақпағын ашып, оған қасық сабын салыңыз. Бітеген ұнтақталған кофе төмен түскенше тұтқаны жоғары және төмен жылжытыңыз (сурет 30). Толық бейне нұсқаулар алу мақсатында HomeID қолданбасын жүктеп алу үшін QR кодын сканерлеңіз немесе www.home.id/support сайтына өтіңіз.
Тартылған кофе ыдысы	Кофе ұнтақтарының ыдысын машина ұсынған кезде босатыңыз. Оны апта сайын тазалаңыз.	Машина қосылған кезде кофе ұнтақтары ыдысын шығарып алыңыз. Оны ағын суда шамалы жуу сұйықтығымен шайыңыз немесе ыдыс жуғышта тазалаңыз. Кофе ұнтақтары ыдысының алдыңғы тақтасын ыдыс жуғышта жууға болмайды.
Тамшы науасы	Тамшы науасын күн сайын немесе қызыл «тамшы науасы толық» индикаторы тамшы науасы арқылы жыпылықтаған сайын босатыңыз (сурет 31). Тамшы науасын апта сайын тазалаңыз.	Тамшы науасын (сурет 32) алып, оны ағын суда шамалы жуу сұйықтығымен шайыңыз. Тамшы науасын ыдыс жуғышта да тазалауға болады. Кофе ұнтақтары ыдысының (A15 суреті) алдыңғы тақтасын ыдыс жуғышта жууға болмайды.
LatteGo	Қолданған сайын	LatteGo құралын ағын суда шайыңыз немесе ыдыс жуғышта тазалаңыз.
Қайнату құралын майлау	2 ай сайын	Майлау кестесін қарап, қайнату құралын Philips майымен майлаңыз (көріңіз «Қайнату құралын майлау»).
Су ыдысы	Апта сайын	Су ыдысын ағып тұрған сумен шайыңыз

Қайнату құралын тазалау

Қайнату құралын жүйелі тазалау кофе қалдықтарының ішкі тізбектерге бітелуін болдырмайды. Қайнату құралын шығарып алу, салу және тазалау жолы туралы қолдау көрсету бейнелерін көру үшін осы кітапшаның мұқабасындағы QR кодын сканерлеңіз немесе www.home.id/support сайтына өтіңіз.

Қайнату құралын ағын су астында тазалау

- 1 Қайнату құралын (көріңіз «Қайнату құралын алу және салу») алыңыз.
- 2 Қайнату құралын сумен дұрыстап шайыңыз. Қайнату құралының үстіңгі сүзгісін (сурет 33) мұқият тазалаңыз.
- 3 Қайнату құралын кері салу алдында ауада кептіріңіз. Талшықтардың қайнату құралында жиналуын болдырмау үшін қайнату құралын шүберекпен сүртпеңіз.

Кофе майын кетіргіш үстелдерімен қайнату құралын тазалау

Тек Philips кофе майын кетіргіш таблеткаларын пайдаланыңыз.

- 1 Кофе шүмегі астына шыны қойыңыз. Суға арналған сыйымдылықты суық, тың сумен толтырыңыз.
- 2 Кофе майын кетіргіш үстелін алдын ала ұнтақталған кофе бөліміне салыңыз.
- 3 Алдын ала ұнтақталған кофе функциясын (сурет 2) таңдау үшін кофе белгішесін түртіп, иіс күші белгішесін 3 секунд басыңыз.
- 4 Алдын ала ұнтақталған кофе қоспаңыз. Қайнату циклін бастау үшін іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз. Жарты шыны су қайнаған кезде құрылғы розеткасын ажыратыңыз.
- 5 Кофе майын кетіргіш ерітіндісі жұмысының кемінде 15 минут жұмыс істеуіне мүмкіндік беріңіз.
- 6 Ток тығынын қабырға розеткасына кері салып, қайнату циклін аяқтау үшін машинаны қосыңыз. Шыныны босатыңыз.
- 7 Су ыдысын алып, қызмет көрсету есігін ашыңыз. Қайнату құралын (көріңіз «Қайнату құралын машинадан шығарып алу») алып, ағын су астында дұрыстап шайыңыз.
- 8 Қайнату құралы мен су ыдысын қайта салып, шыныны кофе шүмегі астына қойыңыз.
- 9 Алдын ала ұнтақталған кофе функциясын (сурет 2) таңдау үшін кофе белгішесін түртіп, иіс күші белгішесін 3 секунд басыңыз. Алдын ала ұнтақталған кофе қоспаңыз. Қайнату циклін бастау үшін іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз. Осыны екі рет қайталаңыз. Шыныны босатыңыз.

Қайнату құралын майлау

Жылжымалы бөлшектердің еркін қозғалысын қамтамасыз ету үшін, қайнату құралын 2 ай сайын майлаңыз.

- 1 Қайнату құралының поршеніне (сұр бөлшекке) майды жұқалап жағыңыз (сурет 34).
- 2 Қайнату құралының төменгі жағындағы білікке (сары бөлік) майды жұқалап жағыңыз (сурет 35).
- 3 Екі жағындағы бағыттауыштарға майды жұқалап жағыңыз (сурет 36).

LatteGo сүт ыдысын тазалау

LatteGo ыдысын әрбір қолданыстан кейін тазалау

- 1 LatteGo құралын машинадан (сурет 37) алыңыз.
- 2 Қалған сүтті төгіп тастаңыз.
- 3 Босату түймесін басып, сүт ыдысын LatteGo (сурет 38) жақтауынан алыңыз.
- 4 Барлық бөлшектерді ыдыс жуғышта немесе ағын суда жылы сумен және шамалы жуу сұйықтығымен тазалаңыз.

Классикалық сүт көпірткішті тазалау

Классикалық сүт көпірткішті әрбір қолданыстан кейін тазалау

Гигиеналық себептерге байланысты және сүт қалдықтарының жиналуын болдырмас үшін, сүт көпірткішті қолданыс сайын тазалаңыз.

- 1 Шыныны сүт көпірткіш астына қойыңыз.
- 2 Бу тамызуды бастап, сүт көпірткіште қалып кеткен сүтті кетіру үшін, бу белгішесін түртіп, іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз.
- 3 Бу тамызуды бірнеше секундтан кейін тоқтату үшін, іске қосу/тоқтату ►■ түймесін қайта басыңыз.
- 4 Сүт көпірткішті дымқыл шүберекпен тазалаңыз.

Классикалық сүт көпірткішті күн сайын тазалау

- 1 Сүт көпірткішті суытып қойыңыз.
- 2 Сүт көпірткішті солға еңкейтіп, металл және силикон бөлшекті (сурет 39) алыңыз.

- 3 Үш бөлшекті (сурет 40) бөлшектеп, оларды таза сумен шайыңыз немесе ыдыс жуғышта тазалаңыз.
- 4 Үш сүт көпірткіш бөлшегін ауада құрғатып, бөлшектерді қайта жинап, сүт көпірткішті машинаға қайта тіркеңіз.

AquaClean су сүзгісі

Машинаңызда AquaClean қосулы. Кофе дәмін сақтау үшін, AquaClean су сүзгісін су ыдысына сала аласыз. Сонымен қатар, ол машинада жиналған шөгіндіні кетіру арқылы қақ түсіру қажеттілігін қысқартады.

i *Қолжетімділігі әр елде әртүрлі болады.

AquaClean белгішесі және шамы

Құрылғыңыз сүзгі күйін көрсететін AquaClean су сүзгісі шамымен (сурет 41) жабдықталған. Шам қосылғанда немесе жыпылықтағанда талап етілетін әрекеттерді төмендегі кестеден қараңыз.



Құрылғыны алғаш пайдаланған кезде AquaClean шамы сарғыш түсте жана бастайды. Бұл AquaClean су сүзгісін пайдалана бастағаныңызды көрсетеді. AquaClean су сүзгісі белсендірілмесе, шам шамалы уақыттан кейін автоматты түрде өшеді.



Сүзгіні орнатып, AquaClean белгішесімен белсендірген кезде AquaClean су сүзгісінің белсенді екендігін растау ретінде AquaClean шамы көк түске өзгереді.



Сүзгі алынса, сүзгіні жаңа біреуімен ауыстыруды ескерту ретінде AquaClean шамы қайтадан сарғыш түсте жыпылықтай бастайды.



Сарғыш AquaClean шамы өшсе, AquaClean сүзгісін әлі де белсендіруге болады, бірақ ол үшін құрылғы қағын түсіру қажет болады.

AquaClean су сүзгісін белсендіру (5 мин)

i Машина сүзгінің су ыдысына салынғанын автоматты түрде анықтай алмайды. Сол себепті, әрбір жаңадан орнатылған AquaClean су сүзгісін AquaClean белгішесімен белсендіру керек.

Сарғыш AquaClean шамы өшсе, AquaClean су сүзгісін әлі де белсендіруге болады, бірақ ол үшін құрылғы қағын түсіру қажет болады.

i AquaClean су сүзгісін пайдалануды бастау алдында құрылғы толығымен шөгіндісіз болуы керек.

AquaClean су сүзгісін белсендіру алдында оны төменде сипатталған суға малу арқылы дайындау керек. Бұл әрекет орындалмаса, машина су орнына ауа тартып, көп шу жасауы мүмкін және машинаның кофе қайнатуын болдырмауы мүмкін.

- 1 Құрылғыны міндетті түрде өшіру керек.
- 2 Сүзгіні шамамен 5 секунд шайқаңыз (сурет 42).
- 3 Сүзгіні суық сулы құмыраға жоғарыдан төмен қаратып батырып, оны шайқаңыз/басыңыз (сурет 43).
- 4 Сүзгі енді пайдалануға дайын және су сүзгісіне салуға болады.
- 5 Сүзгіні тікелей су ыдысындағы сүзгі байланысына салыңыз. Оны ең төменгі ықтимал нүктеге басыңыз (сурет 44).

- 6 Су ыдысын таза сумен толтырып, оны машинаға қайта салыңыз.
- 7 Тіркелген жағдайда LatteGo ыдысын алыңыз.
- 8 Ыстық су шүмегі/сүт көпірткіш астына таба қойыңыз.
- 9 AquaClean белгішесін 3 секунд басыңыз (сурет 45). Іске қосу шамы жыпылықтай бастайды.
- 10 Белсендіру процесін бастау үшін іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз.
- 11 Ыстық су шүмегінен/сүт көпірткіштен ыстық су тамызылады (3 мин).
- 12 Белсендіру процесі аяқталса, AquaClean су сүзгісі дұрыс белсендірілгенін растау ретінде көк AquaClean шамы қосылады.

AquaClean су сүзгісін ауыстыру (5 мин)

Сүзгіден 95 литр су аққаннан кейін сүзгі жұмысы тоқтайды. Сүзгіні ауыстыруды ескерту ретінде AquaClean шамы сарғыш түске өзгеріп, жыпылықтай бастайды. Жыпылықтаған кезінде құрылғы қағын түсірмей сүзгіні ауыстыра аласыз. AquaClean су сүзгісі ауыстырылмаса, сарғыш шам ақырында өшеді. Сүзгіні ауыстыру керек болса, алдымен құрылғы қағын түсіру керек.

Сарғыш AquaClean шамы жыпылықтаған кезде:

- 1 Ескі AquaClean су сүзгісін алыңыз.
- 2 Жаңа сүзгіні орнатып, оны «AquaClean су сүзгісін белсендіру (5 мин)» тарауында сипатталғандай белсендіріңіз.

i Тіпті, құрылғы ауыстыру қажеттілігін көрсетпесе, AquaClean су сүзгісін кемінде 3 ай сайын ауыстырыңыз.

AquaClean еске салғышын өшіру

Philips AquaClean су сүзгілерін қайта пайдаланбау қажет болса, AquaClean еске салғыштарын үнемі өшіре аласыз (AquaClean шамы сарғыш түсте жыпылықтайды):

- 1 Құрылғыны өшіру үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.
- 2 Машина өшкеннен кейін, осы белгішедегі шам қосылғанша AquaClean белгішесін басып тұрыңыз. Бастау шамы жыпылықтай бастайды.
- 3 Еске салғыштарды өшіру үшін AquaClean белгішесін қайта түртңіз. AquaClean белгішесіндегі шам өшеді.
- 4 Таңдауыңызды растау үшін бастау/тоқтату түймесін басыңыз.
- 5 Машинаны қайта қосу үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз. AquaClean еске салғыштары енді өшеді.

Ескертпе: Жаңа AquaClean сүзгісін белсендіру әрекеті AquaClean еске салғыштарын автоматты түрде қайта белсендіреді.

Судың қаттылығын таңдау

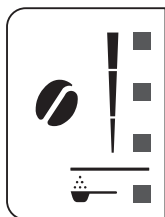
Судың қаттылығын таңдау

☑ Құрылғы өнімділігін оңтайландыру және қызметін ұзарту үшін, су кермектігін ауданыңыздағы су кермектігіне реттеу ұсынылады. Сонымен қатар, бұл машина қағын жиі түсіру қажеттілігін болдырмайды. Су кермектігінің әдепкі параметрі - 4: қатты су.

Машинаны дұрыс су кермектігіне орнатыңыз:

- 1 Құрылғыны **өшіру** үшін қосу/өшіру түймесін басыңыз.

- 2 Құрылғы өшкен кезде белгішедегі барлық шамдар қосылғанша иіс күші белгішесін басып тұрыңыз (сурет 2).
- 3 Иіс күші белгішесін 1, 2, 3 немесе 4 рет түртіңіз. Қосылған шамдар саны су кермектігі кестесіндегі санмен бірдей болуы керек.
- 4 Дұрыс су кермектігі орнатылса, іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз.



4 қызыл нүкте	>21 dh
3 қызыл нүкте	>14 dh
2 қызыл нүкте	>7 dh
1 қызыл нүкте немесе 4 жасыл нүкте	<6 dh

i Су кермектігі бір рет қана орнатылса, су кермектігін таңдау үшін иіс күші функциясы пайдаланылады. Бұл сіз жасаған сусындардың иіс күшіне теріс әсер етпейді.

Қақ түсіру процедурасы (30 мин)

Еліңізде бар болса, машинаны тазалау және қағын кетіру үшін Philips техникалық қызмет көрсету өнімдерін пайдалануды ұсынамыз. Ешбір жағдайда күкірт қышқылы, тұз қышқылы, сульфамин немесе сірке қышқылы (сірке суы) негізіндегі қақ кетіргішті пайдаланбаңыз, себебі бұл машинадағы су тізбегіне зақым келтіруі мүмкін және шөгіндіні дұрыс ерітпейді. Құрылғы қағын кетірмеу кепілдіктің күшін жояды.

Қақтан тазалау шамы қосылса, машина қағын тазалау керек.

- 1 Құрылғыны міндетті түрде өшіру керек.
- 2 Тіркелген жағдайда LatteGo ыдысын немесе сүт көпірткішті алыңыз.
- 3 Тамшы науасын және кофе ұнтақтары ыдысын алып, оларды босатып, орнына кері салыңыз.
- 4 Су ыдысын алып, босатыңыз. Одан кейін AquaClean су сүзгісін алыңыз.
- 5 Philips қақ кетіргішінің толық бөтелкесін су ыдысына құйып, Қақтан тазалау көрсеткішіне дейін сумен толтырыңыз (сурет 46). Одан кейін оны машинаға салыңыз.
- 6 Үлкен ыдысты (1,5 l) кофе тамызу шүмегі және су шүмегі астына қойыңыз.
- 7 Қақтан тазалау белгішесін 3 сек басып, іске қосу/тоқтату ►■ түймесін басыңыз.
- 8 Қақ түсіру процедурасының бірінші фазасы басталады. Қақтан тазалау процедурасы шамамен 30 минутқа созылады және қақтан тазалау циклі мен шаю циклінен тұрады. Қақ түсіру циклі барысында қақ түсіру фазасы орындалып жатқанын көрсету үшін Қақтан тазалау шамы жыпылықтайды.
- 9 Дисплейде су ыдысы босағанын ескертпейінше, машинаның қақ түсіру ерітіндісін тамызуына мүмкіндік беріңіз.
- 10 Су ыдысын босатып, оны жуып, Қақтан тазалау көрсеткішіне дейін таза сумен қайта толтырыңыз.
- 11 Ыдысты босатып, оны кофе тамызу шүмегі және су шүмегі астына қойыңыз. Іске қосу/тоқтату ►■ түймесін қайта басыңыз.
- 12 Қақ түсіру циклінің екінші фазасы, жуу фазасы басталып, 3 минут жалғасады. Осы фаза барысында шаю фазасы орындалып жатқанын көрсету үшін басқару тақтасындағы шамдар қосылып өшеді.
- 13 Машина суды тамызуын тоқтатқанын күтіңіз. Машина су тамызуды тоқтатқан кезде қақ түсіру процедурасы аяқталады.
- 14 Құрылғы енді қайта қызады. Сусын белгішелеріндегі шамдар үздіксіз жанса, құрылғы қайта пайдалануға дайын болады.

- 15** Жаңа AquaClean су сүзгісін су ыдысына орнатып белсендіріңіз (көріңіз «AquaClean су сүзгісін белсендіру (5 мин)»).
- Қақ түсіру процедурасы аяқталса, жаңа AquaClean су сүзгісін орнату керектігін ескерту үшін AquaClean шамы шамалы жыпылықтайды.

🔊 Кеңес: AquaClean сүзгісін қолдану қақ түсіру қажеттілігін қысқартады!

Қақ түсіру процедурасына кедергі жасалғанда орындалатын әрекет

Басқару тақтасынан қосу/өшіру түймесін басумен қақтан тазалау процедурасынан шығуға болады. Егер қақтан тазалау процедурасы толығымен аяқталғанша үзілсе, келесі әрекетті орындаңыз:

- 1** Су ыдысын толығымен босатып шайыңыз.
- 2** Су ыдысына Қақтан тазалау деңгейі көрсеткішіне дейін таза су толтырып, құрылғыны қосыңыз. Құрылғы қызуда әрі автоматты шаю бағдарламасын орындап жатыр.
- 3** Сусындарды қайнату алдында қолмен шаю циклін орындаңыз. Қолмен шаю циклін орындау үшін, алдымен, ыстық су белгішесін қайталап тұрту арқылы ыстық су ыдысының жартысын тамызып, ұнтақталған кофе қоспай алдын ала ұнтақталған кофенің 2 шынысын қайнатыңыз.

i Егер қақ түсіру процедурасы аяқталмаса, құрылғы басқа қақ түсіру процедурасын барынша тез талап етеді.

Қосалқы құрылғыларға тапсырыс беру

Еліңізде бар болса, машинаны тазалау және қағын кетіру үшін қағын кетіру ерітіндісі, AquaClean су сүзгісі мен кофе майын кетіргіш таблеткалар сияқты Philips техникалық қызмет көрсету өнімдерін пайдалануды ұсынамыз. Қосалқы бөлшектердің толық тізімін онлайн табу үшін, машинаның үлгі нөмірін енгізіңіз. Қызмет есігі ішінен үлгі нөмірін таба аласыз.

i Brita сүзгілері бұл машинаға үйлесімді емес.

Ақаулықтарды жою

Бұл тарауда машинада жиі кездесетін мәселелер аталып өтеді. Қолдау үшін HomeID қолданбасын қолданбалар дүкені немесе осы кітапшаның мұқабасындағы QR кодын сканерлеу арқылы жүктеп алыңыз. Қолдау көрсету бейнелері мен жиі қойылатын сұрақтардың толық тізімі www.home.id/support сайтында қолжетімді. Егер мәселені шешу мүмкін болмаса, еліңіздегі тұтынушыға қолдау көрсету орталығына хабарласыңыз.

Ескерту белгішелері

Ескерту белгішесі

Шешім



«Су ыдысы бос» шамы қосылады

- Су ыдысы босауға жақын. Су ыдысын тұщы сумен максималды деңгей көрсеткішіне дейін толтырыңыз.
- Су ыдысы орнында емес. Су ыдысын кері салыңыз.

Ескерту
белгішесі

Шешім



«Кофе ұнтақтары ыдысын босату» шамы қосылады

- Тартылған кофе ыдысы толы. Машина қосылған кезде кофе ұнтақтары ыдысын алып босатыңыз. Контейнерді қайта салу алдында кемінде 5 секунд күтіңіз.



Дабыл шамы қосылады

- Кофе ұнтақтары ыдысы және/немесе тамшы науасы орнында емес немесе дұрыс салынбаған. Кофе ұнтақтары ыдысын және/немесе тамшы науасын кері салып, олар дұрыс орында екендігіне көз жеткізіңіз.
- Қызмет көрсету есігі ашық. Су ыдысын алып, қызмет көрсету есігі жабық екендігін тексеріңіз.



Дабыл шамы жыпылықтайды

- Қайнату құралы орнында емес немесе дұрыс салынбаған. Қайнату құралын алып, орнына құлыпталғанын тексеріңіз. Қадамдық нұсқауларды «Қайнату құралын алу және салу» тарауынан қараңыз.
- Қайнату құралы құлыпталған. Қайнату құралын алып, оны ағын суда шайыңыз. Қайнату құралын майлап, оны құрылғыға кері салыңыз. Қадамдық нұсқауларды «Тазалау және техникалық қызмет көрсету» тарауынан қараңыз.



Дабыл шамы қосулы және іске қосу шамы жыпылықтайды.

Машина ішіне шамалы ауа кірді. Машинадан ауаны шығару үшін, су ыдысын сумен толтырып, стаканды классикалық сүт көпірткіш астына қойып, жыпылықтайтын іске қосу/тоқтату түймесін басыңыз.

Абай болыңыз: ауаны шығару үшін классикалық сүт көпірткіштен аз ғана ыстық су тамызылады.



AquaClean шамы жыпылықтайды: AquaClean су сүзгісін салып немесе ауыстырып, оны белсендіріңіз. Қадамдық нұсқауларды «AquaClean су сүзгісі» тарауынан қараңыз.



Қақ түсіру шамы үздіксіз қосулы: Құрылғы қағын түсіріңіз.

Ескерту
белгішесі

Шешім



Сусын белгішелеріндегі шамдар кезек-кезек жанып өшеді.

Машина қызуда және/немесе машинаға сорылған ауаны шығаруда. Барлық сусын шамдарының үздіксіз жануын күтіңіз.



Барлық ескерту белгішелерінің шамдары жыпылықтайды.



Құрылғы розеткасын ажыратып салу арқылы қайта орнатыңыз. Құрылғыны кері қосу алдында осы қадамдарды орындаңыз:



- Су ыдысынан AquaClean су сүзгісін шығарып алыңыз.
- Су ыдысын кері салыңыз. Оны дұрыс орынға жеткізу үшін машинаға барынша алыс басып салыңыз.
- Алдын ала ұнтақталған кофе бөлімі қақпағын ашып, кофе ұнтағымен бітелген-бітелмегенін тексеріңіз. Оны тазалау үшін, алдын ала ұнтақталған кофе бөліміне қасық сабын салып, бітелген кофе ұнтағы төмен түскенше жоғары төмен жылжытыңыз (сурет 30). Қайнату құралын алып, барлық төмен түскен ұнтақталған кофені алыңыз. Таза қайнату құралын кері салыңыз.
- Құрылғыны кері қосыңыз.



Мәселе шешілсе, AquaClean сүзгісі дайындалмады. «AquaClean су сүзгісін белсендіру (5 мин)» тарауындағы 1 және 2 қадамдарын орындау арқылы оны кері салу алдында AquaClean сүзгісін дайындаңыз.

Шамдар жыпылықтай берсе, құрылғы қызып кетуі мүмкін. Құрылғыны өшіріп, 30 минут күтіп, 30 минуттан кейін қайта қосыңыз. Егер шамдар әлі де жыпылықтаса, еліңіздегі тұтынушыға қолдау көрсету орталығына хабарласыңыз. Байланыс мәліметтерін халықаралық кепілдік парақшасынан қараңыз.

Ақаулықтарды жою кестесі

Бұл тарауда машинада жиі кездесетін мәселелер аталып өтеді. Қолдау көрсету бейнелері мен жиі қойылатын сұрақтардың толық тізімі www.home.id/support сайтында қолжетімді. Егер мәселені шешу мүмкін болмаса, еліңіздегі тұтынушыға қолдау көрсету орталығына хабарласыңыз. Байланыс мәліметтерін кепілдік парақшасынан қараңыз.

Мәселе	Себеп	Шешім
Тамшы науасы жылдам толады.	Бұл қалыпты жағдай. Машинада ішкі тізбекті және қайнату құралын шаюға су пайдаланылады. Ішкі жүйе арқылы тікелей тамшы науасына су ағады.	Тамшы науасын күн сайын немесе қызыл «тамшы науасы толық» индикаторы тамшы науасының қақпағы арқылы жыпылықтаған сайын босатыңыз. Кеңес: шыққан шайылған суды жинау үшін тамызу шүмегіне стаканды қойыңыз.
«Кофе ұнтақтары ыдысын босату» шамы қосулы қалады.	Машина өшірілген кезде кофе дәндерінің ыдысын босаттыңыз.	Машина қосылған кезде кофе ұнтақтары ыдысын босатыңыз. Кофе ұнтақтары ыдысын алып, кемінде 5 сек күтіп, оны қайта салыңыз.
Кофе ұнтақтары ыдысы толмаса да, машина маған ыдысты босатуды ұсынады.	Машина кофе ұнтақтары ыдысын босатқаннан кейін есептегішті қайта орнатпайды.	Кофе ұнтақтары ыдысын кері салған кезде шамамен 5 секунд күтіңіз. Осы жолмен кофе дәндерін есептегіш нөлге қайта орнатылады.

Мәселе	Себеп	Шешім
		Машина қосылған кезде кофе ұнтақтары ыдысын босатыңыз. Егер машинаны өшіру кезінде кофе ұнтақтары ыдысын босатсаңыз, кофе ұнтақтарын есептегіш қайта орнатылмайды.
Кофе ұнтақтары ыдысы артық толған және «кофе ұнтақтары ыдысын босату» шамы қосылмаған.	Тамшы науасын ұнтақтар ыдысын босатусыз шығардыңыз.	Тамшы науасын алу кезінде кофе ұнтақтары ыдысын, тіпті, аз ғана кофе пакеті болса да босатыңыз. Осы орайда, кофе ұнтақтары ыдысы нөлге қайта орнатылып, кофе пакеттерін дұрыс есептеуді қайта бастайды.
Қайнату құралын алу мүмкін емес.	Қайнату құралы дұрыс орында емес.	Машинаны келесі жолмен қайта орнатыңыз: қызмет көрсету есігін жауып, су ыдысын кері салыңыз. Машинаны өшіріп қайта қосыңыз. Қайнату құралын қайта алып қараңыз. Қадамдық нұсқауларды «Қайнату құралын алу және салу» тарауынан қараңыз.
Қайнату құралын салу мүмкін емес.	Қайнату құралы дұрыс орында емес.	Машинаны келесі жолмен қайта орнатыңыз: қызмет көрсету есігін жауып, су ыдысын кері салыңыз. Қайнату құралын шығарып алыңыз. Машинаны өшіріп, розеткадан ажыратыңыз. 30 сек күтіп, құрылғыны розеткаға кері салып қосыңыз. Одан кейін қайнату құралын дұрыс күйге қойып, машинаға қайта салыңыз. Қадамдық нұсқауларды «Қайнату құралын алу және салу» тарауынан қараңыз.
Кофе сұйық.	Қайнату құралы ластанған немесе майлануы керек.	Қайнату құралын (көріңіз «Қайнату құралын машинадан шығарып алу») алып, оны ағын суда шайып, кептіруге қалдырыңыз. Одан кейін жылжымалы бөлшектерін майлаңыз (көріңіз «Қайнату құралын майлау»).
	Машинада жеке реттеу процедурасы орындалуда. Машинаны алғаш рет пайдаланғанда, кофе дәндерінің басқа түріне ауыстырғанда немесе ұзақ уақыт пайдаланылмағанда осы процедура автоматты түрде басталады.	Машинаға жеке реттеу процедурасын аяқтауға рұқсат ету үшін, 5 кофе стаканын бірден қайнатыңыз.

Мәселе	Себеп	Шешім
	Тартқыш тым үлкен параметрге орнатылған.	Тартқышты дәл (төменірек) параметріне орнатыңыз. Барлық дәм айырмашылығын сезгенше 2–3 сусын қайнатыңыз.
Кофе жетерліктей ыстық емес.	Температура тым төмен деңгейге орнатылған.	Температураны максималды деңгейге орнатыңыз (көріңіз «Кофе температурасын реттеу»).
	Суық стакан сусын температурасын төмендетеді.	Ыстық сумен шаю арқылы шынаяқтарды алдын ала қыздырыңыз.
	Сүт қосу сусын температурасын төмендетеді.	Ыстық немесе суық сүт қосқаныңызға қарамастан, сүт қосу кофе температурасын төмендетеді. Ыстық сумен шаю арқылы шынаяқтарды алдын ала қыздырыңыз.
Кофе шықпайды немесе кофе баяу шығады.	AquaClean су сүзгісі орнатуға дұрыс дайындалмады.	AquaClean су сүзгісін алып, кофені қайта қайнатыңыз. Егер осы істесе, AquaClean су сүзгісін кері салу алдында дұрыс дайындалғанына көз жеткізіңіз. Қадамдық нұсқауларды «AquaClean су сүзгісі» тарауынан қараңыз.
		Ұзақ уақыт пайдаланылмаса, AquaClean су сүзгісін қайта пайдалануға дайындап, оны кері салу керек. 1-3 қадамын «AquaClean су сүзгісін белсендіру» тарауынан қараңыз.
	AquaClean су сүзгісі бітелген.	AquaClean су сүзгісін 3 ай сайын ауыстырыңыз. 3 айдан ескі сүзгі бітелуі мүмкін.
	Тартқыш тым кішкентай параметрге орнатылған.	Тартқышты үлкен (жоғары) параметрге орнатыңыз. Бұл кофе дәміне теріс әсер ететінін ескеріңіз.
	Қайнату құралы ластанған.	Қайнату құралын алып, оны ағын сумен жуыңыз (көріңіз «Қайнату құралын ағын су астында тазалау»).
	Кофе тамызу шүмегі ластанған.	Кофе тамызу шүмегін және саңылауларын құбыр тазалау құралымен немесе инемен тазалаңыз.
	Алдын ала ұнтақталған кофе бөлімі бітелген	Машинаны өшіріп, қайнату құралын алыңыз. Алдын ала ұнтақталған кофе бөлімі қақпағын ашып, оған қасық сабын салыңыз. Бітеген ұнтақталған кофе төмен түскенше тұтқаны жоғары және төмен жылжытыңыз (сурет 30).

Мәселе	Себеп	Шешім
	Машина тізбегін қақ бітеп тастаған.	Құрылғы қағын түсіріңіз. Қақ түсіру шамы жыпылықтай бастаса, құрылғыны қағын үнемі түсіріңіз.
Машина кофе дәндерін ұнтақтайды, бірақ кофе шықпауы мүмкін.	Алдын ала ұнтақталған кофе бөлімі бітелген.	Машинаны өшіріп, қайнату құралын алыңыз. Алдын ала ұнтақталған кофе бөлімі қақпағын ашып, оған қасық сабын салыңыз. Бітеген ұнтақталған кофе төмен түскенше тұтқаны жоғары және төмен жылжытыңыз (сурет 30).
Сүт көбіктелмейді.	LatteGo ыдысы бар машиналар: LatteGo құралы дұрыс жинақталмаған.	LatteGo жақтауына сүт ыдысы (сырт етіп) дұрыс жинақталғанын тексеріңіз.
	LatteGo ыдысы бар машиналар: LatteGo сүт ыдысы және/немесе жақтауы ластанған.	LatteGo ыдысын бөлшектеп, екі бөлшекті ағын суда шайыңыз немесе ыдыс жуғышта тазалаңыз (көріңіз «LatteGo ыдысын әрбір қолданыстан кейін тазалау»).
	Классикалық сүт көпірткіші бар машиналар: сүт көпірткіш ластанған.	Сүт көпірткішті дұрыстап тазалаңыз (көріңіз «Классикалық сүт көпірткішті тазалау »).
	Пайдаланылатын сүт түрі көпіртуге арналмаған.	Әр түрлі сүт түрлері көбіктің әр түрлі мөлшерлеріне және әр түрлі сүт сапаларына әкеледі. Жақсы сүт көбігі нәтижесін беретін келесі сүт түрлері сыналды: жартылай майы алынған немесе толығымен майлы сиыр сүті және лактозасыз сүт.
Сүт LatteGo сүт ыдысының төменгі жағынан ағады.	Жақтау мен сүт ыдысы дұрыс жинақталмаған.	Алдымен сүт ыдысы үстін жақтау үстіндегі ілгек астына салыңыз. Одан кейін ыдыстың астыңғы бөлігін басыңыз. Ол орнына түскен кезде сырт еткен дыбыс естіледі.
Машина ағып жатқан сияқты.	Машинада ішкі тізбекті және қайнату құралын шаюға су пайдаланылады. Бұл су ішкі жүйе арқылы тікелей тамшы науасына ағады. Бұл қалыпты жағдай.	Тамшы науасын күн сайын немесе «тамшы науасы толық» индикаторы тамшы науасының қақпағы арқылы жыпылықтаған сайын босатыңыз. Кеңес: Шайылған суды жинау үшін тамызу шүмегіне стаканды қойып, тамшы науасындағы су мөлшерін азайтыңыз.
	Тамшы науасы тым толық әрі тасуда, бұл машинаның кему жағдайына ұқсайды.	Тамшы науасын күн сайын немесе «тамшы науасы толық» индикаторы тамшы науасының қақпағы арқылы жыпылықтаған сайын босатыңыз.

Мәселе	Себеп	Шешім
	Су ыдысы толығымен салынып, машинадан ауа шығарылады.	Су ыдысы дұрыс орында екендігін тексеріңіз: оны алып, барынша алыс баса отырып қайта салыңыз.
	Қайнату құралы ластанған/бітелген.	Қайнату құралын шайыңыз.
	Машина көлденең бетке орналастырылмаған.	Тамшы науасы толмай, «тамшы науасы толық» индикаторы дұрыс жұмыс істейтіндей етіп машинаны көлденең бетке орналастырыңыз.
	Су ыдысы толығымен салынып, машинадан ауа шығарылады.	Су ыдысы дұрыс орында екендігін тексеріңіз: оны алып, барынша алыс баса отырып қайта салыңыз.
AquaClean су сүзгісін белсендіру мүмкін емес және машина қақ түсіруді сұрайды.	AquaClean су сүзгісі шамы жыпылықтағаннан кейін сүзгі орнатылмады немесе ауыстырылмады. Бұл құрылғының толығымен шөгіндісіз еместігін білдіреді.	Алдымен, машина қағын түсіріп, одан кейін AquaClean су сүзгісін орнатыңыз.
Жаңа сүзгі бекітілмейді.	AquaClean су сүзгісінен басқа сүзгіні орнатуға әрекет жасалуда.	Тек AquaClean су сүзгісі құрылғыға сәйкес келеді.
	AquaClean су сүзгісіндегі резеңке сақина орнында емес.	AquaClean су сүзгісіне резеңке сақинаны кері салыңыз.
Машинадан қатты шу шығуда.	Пайдалану барысында машинаның шу шығаруы қалыпты жағдай болып есептеледі.	Егер машинадан әр түрлі шу шыға бастаса, қайнату құралын тазалап, оны майлаңыз (көріңіз «Қайнату құралын майлау»).
	AquaClean су сүзгісі дұрыс дайындалмаған және ауа енді машинаға тартылады.	AquaClean су сүзгісін су ыдысынан алып, кері салу алдында қолданысқа дұрыстап дайындаңыз. Қадамдық нұсқауларды «AquaClean су сүзгісі» тарауынан қараңыз.
	Су ыдысы толығымен салынып, машинадан ауа шығарылады.	Су ыдысы дұрыс орында екендігін тексеріңіз: оны алып, барынша алыс баса отырып қайта салыңыз.

Техникалық ерекшеліктер

Өндіруші өнімнің техникалық сипаттамаларын жетілдіру құқығын сақтайды. Барлық алдын ала орнатылған мөлшерлер шамалас болады.

Сипаттама	Мән
Өлшемі (е x б x д)	247 x 366 x 434 mm

Салмағы	7.5-8 kg
Қуат сымы ұзындығы	800 -1200 mm
Су ыдысы	1,8 литр, алынбалы
Кофе дәндерінің ыдысының сыйымдылығы	275 g
Тартылған кофе ыдысының сыйымдылығы	12 пакет
LatteGo (сүт ыдысы) сыйымдылығы	250 мл
Реттелмелі шүмек биіктігі	85 -145 mm
Номинал кернеу - Қуат номиналы - Қуат көзі	Қызмет есігінің ішіндегі деректер белгісін қараңыз (A11 суреті)

Բովանդակություն

Մեքենայի ակնարկ (Նկար A)	182
Կառավարման վահանակ (Նկար B)	183
Ներածություն	183
Նախքան առաջին անգամ օգտագործելը	184
Ըմպելիքների պատրաստում	185
Մեքենայի կարգավորումների կատարում	188
Սրժեփ խմբի հեռացում և տեղադրում	191
Մաքրում և սպասարկում	191
AquaClean ջրի զտիչ	194
Ջրի կոշտության կարգավորում	196
Աղային նստվածքների մաքրման գործընթացը (30 րոպե)	197
Պահեստամասերի պատվիրում	198
Անսարքությունների շտկում	198
Տեխնիկական բնութագրեր	205

Մեքենայի ակնարկ (Նկար A)

A1	Կառավարման վահանակ	A10	Տվյալների պիտակ՝ ապրանքատեսակի համարով
A2	Բաժակի բռնիչ	A11	Ջրի բաք
A3	Աղացած սուրճի բաժանմունք	A12	Տաք ջրի ծորակ
A4	Սուրճի հատիկների տուփի կափարիչ	A13	Սուրճի նստվածքի կոնտեյներ
A5	Կարգավորման հնարավորությամբ սուրճի ծորակ	A14	Սուրճի նստվածքի կոնտեյների առջևի պանել
A6	Աղացման կարգավորման բռնակ	A15	Կաթիլային դարակի կափարիչ
A7	Սուրճի հատիկների տուփ	A16	Կաթիլային դարակ
A8	Սրժեփ խումբ	A17	«Կաթիլային դարակը լիքն է» ցուցիչ
A9	Սպասարկման դռնակ		

Պարագաներ

A18	AquaClean ջրի զտիչ	A20	LatteGo (կաթի կոնտեյներ) (միայն որոշ տեսակների դեպքում)
A19	Կաթի դասական փրփրիչ (միայն որոշ տեսակների դեպքում)		

Կառավարման վահանակ (Նկար B)

Բոլոր կոճակները և պատկերակները կարող եք տեսնել B նկարում: Ստորև կարող եք գտնել նկարագրությունը:

i Որոշ կոճակներ/պատկերակներ վերաբերում են միայն որոշակի մոդելներին:

B1	Միացման/անջատման կոճակ	B7	Զգուշացման պատկերակներ
B2	Ընպելիքների պատկերակներ*	B8	Գործարկման լուսային ցուցիչ
B3	Ընպելիքի պնդության/աղացած սուրճի պատկերակ	B9	Մեկնարկի/կանգի ►■ կոճակ
B4	Ընպելիքի քանակի պատկերակ	B10	Նստվածքներից մաքրման պատկերակ
B5	Կաթի քանակի պատկերակ (միայն որոշ տեսակների դեպքում)	B11	AquaClean պատկերակ
B6	Սուրճի ջերմաստիճանի պատկերակ (միայն որոշ տեսակների դեպքում)		

* Ընպելիքի պատկերակ (միայն որոշ տեսակների դեպքում). էսպրեսո, էսպրեսո լանգո, սուրճ, սառը սուրճ, կապուչինո, լատտո մակիատո, տաք ջուր, գոլորշի

Ներածություն

Շնորհավորում ենք Philips լրիվ ավտոմատ սրճեմեքենան գնելու կապակցությամբ: Մեր կողմից առաջարկվող աջակցությունից լիարժեք օգտվելու համար գրանցեք ձեր սարքը **www.home.id** կայքում:

Մեքենան առաջին անգամ օգտագործելուց առաջ ուշադիր կարդացեք անվտանգության առանձին գրքույկը և պահպանեք այն հետագա օգտագործման համար:

Առաջին օգտագործումից առաջ տաք ջրով լվացեք բոլոր հանվող պարագաները, որոնք նախատեսված են ջրի կամ կաթի հետ շփման մեջ մտնելու համար: Ձեզ օգնելու սկսել և ձեր սարքից առավելագույն օգտվել, մենք առաջարկում ենք աջակցություն բազմաթիվ ձևերով: Փաթեթավորման մեջ դուք կարող եք գտնել:

- 1 Հակիրճ ձեռնարկը, որը պարունակում է շահագործման հրահանգներ՝ համապատասխան նկարներով, ինչպես նաև սարքի մաքրման և տեխսպասարկման վերաբերյալ տեղեկություններ:
- 2 Առանձին գրքույկ՝ մեքենայի անվտանգ օգտագործման վերաբերյալ հրահանգներով:
- 3 Առցանց աջակցության համար (այս ընդլայնված օգտագործողի ձեռնարկը, հաճախակի տրվող հարցերը, տեսանյութերը և այլն), HomeID հավելվածը՝ ներբեռնելու համար սկանավորեք այս գրքույկի շապիկի վրա գտնվող QR կոդը կամ այցելեք **www.home.id/support**:

i Գոյություն ունեն այս էսպրեսո մեքենայի մի քանի տարբերակներ, որոնք ունեն տարբեր գործառնություններ: Յուրաքանչյուր տարբերակ ունի իր ապրանքատեսակի համարը: Ապրանքատեսակի համարը կարող եք գտնել սպասարկման դնակի ներսի կողմում գտնվող տվյալների պիտակի վրա (տես A9 նկարը):

i Մեքենան փորձարկվել է սուրճով: Փորձարկելուց հետո մեքենան ամբողջությամբ մաքրվել է, սակայն հնարավոր է, որ դրանում մնացած լինի սուրճի նստվածք: Ընդորում մենք երաշխավորում ենք, որ մեքենան ամբողջովին նոր է:

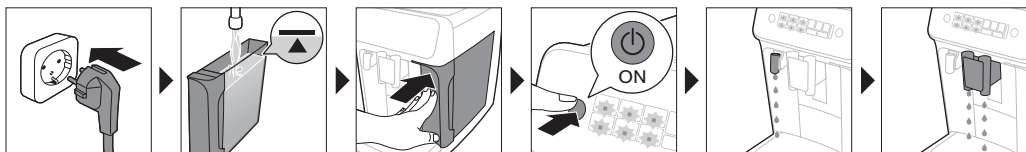
Մեքենան ավտոմատ կերպով կարգավորում է աղացած սուրճի քանակը, որն անհրաժեշտ է օպտիմալ համ ստանալու համար: Անհրաժեշտ է եփել 5 բաժակ սուրճ, որպեսզի մեքենան կարողանա ավարտել ինքնակարգավորման ընթացակարգը:

Առաջին անգամ օգտագործելուց առաջ պարտադիր ցայեք LatteGo-ն (կաթի կոնտեյները) և կաթի դասական փրփրիչը:

Նախքան առաջին անգամ օգտագործելը

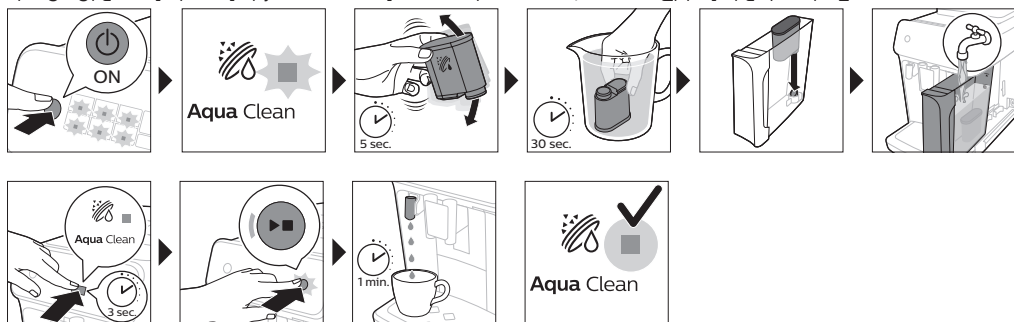
1. Մեքենայի կարգավորում

Մեքենան միացնելուց հետո տաք ջրի կամ սուրճի ծորակից կարող է որոշ քանակությամբ ջուր արտահոսել: Դա նորմալ է:



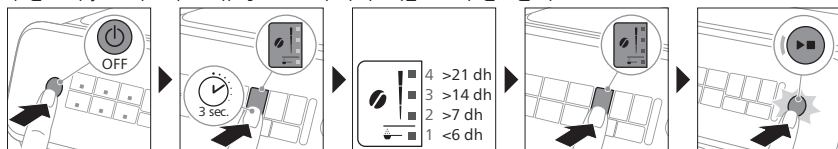
2. AquaClean ջրի ֆիլտրի ակտիվացում (5 րոպե)

Լրացուցիչ տեղեկատվություն ստանալու համար տե՛ս «AquaClean ջրի զտիչ» բաժինը:

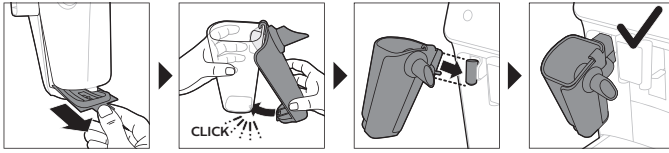


3. Ջրի կոշտության կարգավորում

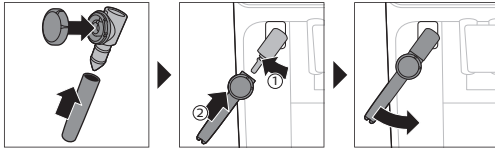
Տե՛ս «Ջրի կոշտության կարգավորում» բաժինը՝ մանրամասն ցուցումներ ստանալու համար: Ջրի կոշտության կանխադրված մակարդակը 4 է. կոշտ ջուր:



4. LatteGo-ի հավաքում (միայն որոշ տեսակների դեպքում)



5. Կաթի դասական փրփրիչի հավաքում (միայն որոշ տեսակների դեպքում)



Ընպելիքների պատրաստում

Ընդհանուր գործողություններ

- 1 Ջրի բաքը լցրեք ծորակի ջրով, իսկ սուրճի հատիկների տուփը՝ սուրճի հատիկներով:
- 2 Դրեք կափարիչը (A4) սուրճի հատիկների տուփի վրա (A7):
- 3 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան միացնելու համար:
 - Մեքենան սկսում է տաքանալ և կատարում է ավտոմատ պարզաջրման ցիկլը: Տաքանալու ընթացքում ընպելիքների պատկերակների լուսային ցուցիչները վառվում են և դանդաղ մարում մեկը մյուսից հետո:
 - Երբ ընպելիքների պատկերակների բոլոր լուսային ցուցիչները վառվեն հաստատուն լույսով, մեքենան պատրաստ է օգտագործման:
- 4 Սուրճի արտամղման ծորակի տակ տեղադրեք բաժակ: Ծորակը սահեցրեք վերև կամ ներքև՝ դրա բարձրությունը օգտագործվող բաժակի չափին համապատասխանեցնելու համար (Նկ. 1):

Ընպելիքների անհատականացում

Այս մեքենան թույլ է տալիս փոխել ընպելիքի կարգավորումները ըստ ձեր նախասիրությունների: Ընպելիքն ընտրելուց հետո դուք կարող եք.

- 1 Կարգավորել սուրճի պնդությունը՝ տոփելով համապատասխան պատկերակը (Նկ. 2): Առկա է սուրճի պնդության 3 մակարդակ՝ ամենացածր մակարդակը համապատասխանում է ամենամեղմ համին, իսկ ամենաբարձրը՝ ամենապինդ համին:
- 2 Ընպելիքի քանակը կարող եք կարգավորել՝ տոփելով ընպելիքի քանակի (Նկ. 3) և/կամ կաթի քանակի պատկերակը (միայն որոշակի մոդելներում): Կա քանակի 3 ընտրանք. ցածր, միջին և բարձր:

i Կարող եք նաև կարգավորել սուրճի ջերմաստիճանը ըստ ձեր նախասիրությունների (Տես գլուխ «Սուրճի ջերմաստիճանի կարգավորում»):

Հատիկներից սուրճի պատրաստում

- 1 Սուրճ եփելու համար տոփեք անհրաժեշտ ընպելիքի պատկերակը:

- Սուրճի պնդության և քանակի լուսային ցուցիչները վառվում են և ցուցադրվում են նախկին ընտրված կարգավորումները:
- Այժմ կարող եք ըմպելիքը հարմարացնել ձեր նախընտրած ճաշակին (Տես գլուխ «Ըմպելիքների անհատականացում»):

2 Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը:

- Ըմպելիքի պատկերակի լուսային ցուցիչը թարթում է, քանի դեռ ըմպելիքը մատակարարվում է:

3 Կրկին սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը, որպեսզի դադարեցնեք սուրճի արտամղումը նախքան սարքի աշխատանքի ավարտը:

i Միաժամանակ 2 բաժակ սուրճ եփելու համար երկու անգամ տուփեք ըմպելիքի պատկերակը: Վառվում է 2x լուսային ցուցիչը:

LatteGo-ի (կաթի կոնտեյնների) օգնությամբ կաթնային ըմպելիքների պատրաստում

A LatteGo-ն բաղկացած է կաթի կոնտեյններից, շրջանակից և պահպանման կափարիչից: Արտահոսքից խուսափելու համար կաթի կոնտեյնները լցնելուց առաջ համոզվեք, որ շրջանակը և կաթի կոնտեյնները ձիշտ են տեղադրված:

1 LatteGo-ն մոնտաժելու համար նախ կաթի կոնտեյնների վերևի հատվածը դրեք շրջանակի վերևի մասում գտնվող կեռիկի տակ (Նկ. 4): Ապա սեղմեք կոնտեյնների ներքևի հատվածը: Երբ այն ընկնի իր տեղը, դուք կլսեք կտտոց (Նկ. 5):

Լշում՝ Նախքան կաթի կոնտեյնները և շրջանակը միացնելը համոզվեք, որ դրանք մաքուր են:

2 Թեթևակի թեքեք LatteGo-ն և տեղադրեք այն տաք ջրի ծորակի վրա (Նկ. 6): Ապա սեղմեք այն՝ իր տեղում ֆիքսելու համար (Նկ. 7):

3 LatteGo-ն լցրեք կաթով՝ մինչև կաթի կոնտեյնների վրա ձեր կողմից պատրաստվող ըմպելիքին համապատասխանող մակարդակը (Նկ. 8): Հետո, որ կաթը չգերազանցի կաթի կոնտեյնների վրա նշված առավելագույն մակարդակը:

i Եթե դուք անհատականացրել եք կաթի քանակը, ապա հնարավոր է, որ կաթի կոնտեյնները հարկավոր լինի լցնել LatteGo-ի վրա տվյալ ըմպելիքի համար նշված մակարդակից շատ կամ քիչ:

! Լավագույն արդյունքներ ստանալու համար օգտագործեք միայն սառնարանից հանած կաթ:

4 Կաթիլային դարակի վրա տեղադրեք բաժակ:

5 Տուփեք անհրաժեշտ կաթնային ըմպելիքի պատկերակը:

- Այժմ կարող եք ըմպելիքը հարմարացնել ձեր նախասիրություններին (Տես գլուխ «Ըմպելիքների անհատականացում»):

6 Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը:

- Ըմպելիքի պատկերակի լուսային ցուցիչը թարթում է, քանի դեռ ըմպելիքը մատակարարվում է: Կապուչինո կամ լատտե մակիատո պատրաստելիս մեքենան նախ մատակարարում է կաթը, ապա՝ սուրճը:
- Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը, որպեսզի դադարեցնեք կաթի/սուրճի արտամղումը նախքան նախատեսված ողջ ծավալի տրամադրումը:

7 Սեղմեք և պահեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը, որպեսզի դադարեցնեք պատրաստի ըմպելիքի (կաթ և սուրճ) արտամղումը նախքան սարքի աշխատանքի դադարեցումը:

Կաթի փրփրեցում կաթի դասական փրփրիչով

! Փրփուրի լավագույն որակն ապահովելու համար օգտագործեք միայն սառնարանից հանած կաթ:

1 Մեքենայի սև սիլիկոնե բռնակը թեքեք ձախ, և կաթի փրփրիչը սահեցրեք դրա վրա (Նկ. 9):

- 2 Կաթի սափորը լցրեք մոտ 100 մլ կաթով (կապույչինոյի դեպքում) կամ մոտ 150 մլ կաթով (լատտե մակիատոյի դեպքում):
- 3 Կաթի փրփրիչը մոտ 1 սմ. չափով սուզեք կաթի մեջ:
- 4 Տոփեք գոլորշու պատկերակը (Նկ. 10):
 - Գոլորշու պատկերակի լուսային ցուցիչը կվառվի, իսկ գործարկման լուսային ցուցիչը կսկսի թարթել:
- 5 Կաթի դասական փրփրիչի գլխիկը պտտեք կաթի փրփուրի պատկերակի (Նկ. 11) վրա, եթե դուք ուզում եք փրփրացնել կաթը: Կաթի դասական փրփրիչի գլխիկը պտտեք ֆլեթ միջ պատկերակի (Նկ. 12) վրա, եթե դուք ուզում եք տաքացնել կաթը:
- 6 Համոզվեք, որ կաթի դասական փրփրիչի կոճակի պատկերակը համընկնում է սև սլաքի հետ:
- 7 Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը՝ կաթը փրփրեցնելու համար (Նկ. 13):
 - Մեքենան սկսում է տաքանալ, գոլորշին ծնշման տակ մղվում է կաթի միջով՝ գոյացնելով փրփուր:
- 8 Երբ կաթի սափորում կաթի փրփուրը հասնի անհրաժեշտ մակարդակի, կրկին սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը՝ փրփրեցումը դադարեցնելու համար:

i Կաթը երբեք 90 վայրկյանից երկար մի փրփրեցրեք: Փրփրեցումն ավտոմատ կերպով դադարում է 90 վայրկյան հետո:

i Կաթի փրփրեցման ընթացքում լավագույն արդյունքներ ստանալու նպատակով սափորը տեղաշարժելու կարիք չկա:

Աղացած սուրճից ըմպելիքի պատրաստում

Ցանկության դեպքում դուք հատիկների փոխարեն կարող եք օգտագործել աղացած սուրճ, օրինակ՝ եթե նախընտրում եք այլ տեսակի կամ կոֆեինազերծ սուրճ:

- 1 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան միացնելու համար և սպասենք, մինչև այն պատրաստ լինի օգտագործման:
- 2 Բացեք նախապես աղացած սուրճի բաժանմունքի կափարիչը և լցրեք 3 թեյի գդալ սուրճի փոշի (մոտ 8 գ) դրա մեջ (Նկ. 14): Ապա փակեք կափարիչը:
- 3 Սուրճի արտամղման ծորակի տակ տեղադրեք բաժակ:
- 4 Ընտրեք մեկ ըմպելիք:
- 5 3 վայրկյան սեղմած պահեք սուրճի պնդության պատկերակը (Նկ. 15):
 - Աղացած սուրճի պատկերակի լուսային ցուցիչը կվառվի, իսկ գործարկման լուսային ցուցիչը կսկսի թարթել:
- 6 Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը:
- 7 Կրկին սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը, որպեսզի դադարեցնեք սուրճի արտամղումը նախքան սարքի աշխատանքի ավարտը:

i Աղացած սուրճ օգտագործելու դեպքում կարող եք միաժամանակ միայն մեկ չափաբաժին սուրճ պատրաստել:

i Աղացած սուրճի կարգավորումը չի պահպանվում որպես պնդության նախկինում ընտրված կարգավորում: Ամեն անգամ, երբ ցանկանում եք օգտագործել աղացած սուրճ, պետք է 3 վայրկյան սեղմած պահեք սուրճի պնդության պատկերակը:

i Աղացած սուրճ ընտրելու դեպքում դուք չեք կարողանա սահմանել պնդության այն մակարդակ:

Սառը սուրճի պատրաստում (միայն որոշ տեսակների դեպքում)

i Սուրճը եփվում է տաք ջրով: Լավագույն արդյունքներ ստանալու համար պատրաստեք սառցե խորանարդների վրա:

- 1 Վերցրեք բաժակ և դրա երկու երրորդը լցրեք սառցե խորանարդներ:
- 2 Բաժակը տեղադրեք սուրճի արտամղման ծորակի տակ:
- 3 Հպեք սառը սուրճի պատկերակին:
 - Բուրյի ուժգնության և քանակի լույսերը կվառվեն:
 - Այժմ կարող եք ըմպելիքը հարմարացնել ձեր նախընտրած ճաշակին:

i Խորհուրդ եւնք տալիս օգտագործել բուրյի 3-րդ ուժգնությունը:

- 4 Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը:
- 5 Կրկին սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը, որպեսզի դադարեցնեք սուրճի արտամղումը նախքան սարքի աշխատանքի ավարտը:
- 6 Սառը սուրճի հատուկ հյուրասիրության համար դրա վրա լցրեք սառը կաթ:

Տաք ջրի մատակարարում

- 1 Հեռացրեք LatteGo-ն կամ կաթի փրփրիչը, եթե դրանք կցված են:
- 2 Տոփեք տաք ջրի պատկերակը:
 - Ըմպելիքի քանակի լուսային ցուցիչները վառվում են և ցուցադրվում է տաք ջրի համար ընտրված ըմպելիքի նախորդ կարգավորումը:
- 3 Կարգավորեք տաք ջրի քանակը ըստ ձեր նախասիրությունների՝ տոփելով ըմպելիքի քանակի պատկերակը (Լկ. 3):
- 4 Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը:
 - Տաք ջրի պատկերակի լուսային ցուցիչը թաղթում է և տաք ջրի ծորակից ջուր է հոսում (Լկ. 18):
- 5 Կրկին սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը, որպեսզի դադարեցնեք տաք ջրի արտամղումը նախքան սարքի աշխատանքի ավարտը:

Մեքենայի կարգավորումների կատարում

Սպասման ժամանակի կարգավորում

- 1 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան անջատելու համար:
- 2 Երբ մեքենան անջատված է, սեղմեք և պահեք Նստվածքներից մաքրման պատկերակը (Լկ. 19), մինչև Նստվածքներից մաքրման և Սուրճի պնդության լուսային ցուցիչները վառվեն (Լկ. 20):
- 3 Տոփեք սուրճի պնդության պատկերակը՝ սպասման անհրաժեշտ ժամանակը ընտրելու համար. 15, 30, 60 կամ 180 րոպե: Վառվում է սուրճի պնդության պատկերակի համապատասխանաբար 1, 2, 3 կամ 4 լուսային ցուցիչ:
- 4 Սպասման ժամանակի կարգավորումն ավարտելուց հետո սեղմեք մեկնարկի/կանգի կոճակը: Մեքենան անջատվում է:
- 5 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան կրկին միացնելու համար:

Ձեր ընպելիքների առավելագույն կանխադրված կարգավորումների ձգգրտում

Յուրաքանչյուր ընպելիքի համար մեքենան ունի 3 կանխադրված կարգավորում. ցածր, միջին և բարձր: Կարող եք փոխել միայն ամենաբարձր կարգավորման քանակը: Նոր քանակը կարող է պահպանվել, երբ գործարկման լուսային ցուցիչը սկսի թարթել:

i Ընպելիքում կաթի քանակի ծրագրավորումը սկսելուց առաջ տեղադրեք LatteGo-ն դրանում կաթ ավելացրեք:

- 1 Առավելագույն քանակը կարգավորելու համար սեղմեք և 3 վայրկյան սեղմած պահեք այն ընպելիքի պատկերակը, որը ցանկանում եք կարգավորել:
 - Ընպելիքի և կաթի քանակի պատկերակների վերևի լուսային ցուցիչները սկսում են թարթել (միայն որոշ տեսակների դեպքում), ինչպես նաև սկսում է թարթել մեկնարկի/կանգի ► կոճակը՝ ցույց տալով, որ դուք գտնվում եք ծրագրավորման ռեժիմում:
- 2 Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը: Մեքենան սկսում է ընտրված ընպելիքի պատրաստումը:
 - Նախ հաստատուն լույսով վառվում է գործարկման լուսային ցուցիչը: Երբ մեքենան պատրաստ լինի պահպանել քանակի փոփոխված արժեքը, մեկնարկի/կանգի լուսային ցուցիչը կսկսի թարթել:
- 3 Կրկին սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը, երբ բաժակը պարունակի կաթի կամ սուրճի անհրաժեշտ քանակը:
 - Կապուչինոյի կամ լատտե մակիատոյի դեպքում մեքենան նախ մատակարարում է կաթը: Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը, երբ բաժակը պարունակի կաթի անհրաժեշտ քանակը: Մեքենան ավտոմատ կերպով սկսում է սուրճի մատակարարումը: Կրկին սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը, երբ բաժակը պարունակի դրա անհրաժեշտ քանակը:

Ընպելիքի առավելագույն կանխադրված քանակի նոր արժեքը ծրագրավորելուց հետո, մեքենան կտրամադրի այդ քանակը տվյալ ընպելիքի առավելագույն քանակին ամեն անգամ ընտրելիս:

i Կարող եք կարգավորել միայն առավելագույն կանխադրված քանակը:

i Եթե ցանկանում եք վերադառնալ քանակի կանխադրված կարգավորումներին, կարդացեք «Գործարանային կարգավորումների վերականգնում» բաժինը:

Սուրճի ջերմաստիճանի կարգավորում

Առանց ջերմաստիճանի պատկերակի մեքենաներ

- 1 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան **անջատելու** համար:
- 2 Երբ մեքենան անջատված է, սեղմեք և սեղմած պահեք սուրճի քանակի պատկերակը՝ մինչև այս պատկերակի լուսային ցուցիչները վառվեն (Նկ. 21):
- 3 Տոփեք քանակի պատկերակը՝ անհրաժեշտ ջերմաստիճանն ընտրելու համար. սովորական, բարձր կամ առավելագույն:
 - 1, 2 կամ 3 լուսային ցուցիչները կվառվեն համապատասխանաբար:
- 4 Սուրճի ջերմաստիճանի կարգավորումն ավարտելուց հետո սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը:
- 5 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան կրկին միացնելու համար:

i Եթե դուք չանջատեք մեքենան ինքներդ, այն ավտոմատ կերպով կանջատվի որոշ ժամանակ անց:

Ջերմաստիճանի պատկերակով մեքենաներ (միայն EP3300)

- 1 Ընտրեք ձեր նախընտրելի ընպելիքը:

- 2 Մի քանի անգամ հպեք սուրճի ջերմաստիճանի պատկերակին՝ ցանկալի ջերմաստիճանն ընտրելու համար:

Գործարանային կարգավորումների վերականգնում

Մեքենան ձեզ առաջարկում է ըմպելիքների կանխադրված կարգավորումները ցանկացած պահի վերականգնելու հնարավորություն:

i Կանխադրված կարգավորումները կարող եք վերականգնել միայն, երբ մեքենան անջատված է:

- 1 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան անջատելու համար:
- 2 3 վայրկյան սեղմած պահեք էսպրեսո պատկերակը:
 - Կվառվեն ըմպելիքների կարգավորման պատկերակների մեջտեղի լույսերը: Մեկնարկի/կանգի լուսային ցուցիչը կսկսի թարթել՝ ցույց տալով, որ կարգավորումները պատրաստ են վերականգնելուն:
- 3 Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը՝ հաստատելու, որ ցանկանում եք վերականգնել կարգավորումները:
- 4 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան կրկին միացնելու համար:

Աղացի կարգավորումների կատարում

Կարող եք փոխել սուրճի պնդությունը հատիկավոր սուրճի կոնտեյնրի ներսում գտնվող աղացման կարգավորման բռնակի միջոցով: Որքան ցածր է բռնակի կարգավորումը, այնքան մանր է աղացած սուրճը, և այնքան պինդ է պատրաստած ըմպելիքը: Կարող եք ընտրել աղացման մանրության 12 տարբեր կարգավորումների միջև:

Սրճեփ մեքենայի նախնական կարգավորումն ապահովում է սուրճի հատիկներից լավագույն համի ստացումը: Ուստի, խորհուրդ ենք տալիս չփոխել աղացման կարգավորումները նախքան 100-150 բաժակ ըմպելիք պատրաստելը (օգտագործման մոտ 1 ամիս):

i Աղացման կարգավորումը կարող եք կատարել միայն, երբ մեքենան աղում է սուրճի հատիկներ: Տարբերությունն ամբողջությամբ զգալու համար անհրաժեշտ է 2-3 անգամ ըմպելիք պատրաստել:

A Աղացման կարգավորման բռնակը միաժամանակ տեղափոխեք միայն մեկ դիրքով՝ աղացը չվնասելու համար:

- 1 Սուրճի արտանման ծորակի տակ տեղադրեք բաժակ:
- 2 Բացեք սուրճի հատիկների տուփի կափարիչը:
- 3 Տոփեք էսպրեսո պատկերակը, ապա սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը:
- 4 Աղացը գործարկելուց հետո աղացման կարգավորման բռնակը սեղմեք դեպի ներքև և պտտեք ձախ կամ աջ: (ԼՏ. 22)

Ապակտիվացրեք կառավարման վահանակի ձայնային ազդանշանները

- 1 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան անջատելու համար:
- 2 Մեքենան անջատելուց հետո սեղմեք և պահեք սուրճի պատկերակը՝ մինչև պատկերակի լուսային ցուցիչը միանա: Գործարկման լուսային ցուցիչը սկսում է թարթել:
- 3 Կրկին սեղմեք սուրճի պատկերակը՝ կառավարման վահանակի ձայնային ազդանշաններն ապակտիվացնելու համար: Սուրճի պատկերակի լուսային ցուցիչն անջատվում է:
- 4 Սեղմեք մեկնարկի/կանգի կոճակը՝ ընտրությունը հաստատելու համար:
- 5 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան կրկին միացնելու համար: Կառավարման վահանակի ձայնային ազդանշաններն այժմ ապակտիվացված են:

Նշում՝ Եթե պատկերակը սեղմելուց և պահելուց հետո սուրճի պատկերակի լուսային ցուցիչը չի անջատվում, դա նշանակում է, որ կառավարման վահանակի ձայնային ազդանշաններն արդեն ապաակտիվացված են: Դրանք կրկին ակտիվացնելու համար կրկին տոփեք պատկերակը և հաստատեք՝ սեղմելով մեկնարկի/կանգի կոճակը:

Միացման/անջատման և մեկնարկի/կանգի կոճակների ձայնային ազդանշանները չեն կարող ապաակտիվացնել:

Սրճեփ խմբի հեռացում և տեղադրում

Սրճեփ համակարգը հանելու, տեղադրելու և մաքրելու վերաբերյալ մանրամասն տեսահրահանգների համար այցելեք www.home.id/support կայք:

Սրճեփ խմբի հեռացում մեքենայից

- 1 Մնջատեք մեքենան:
- 2 Հեռացրեք ջրի բաքը և բացեք սպասարկման դռնակը (Նկ. 23):
- 3 Սեղմեք PUSH կոճակը (Նկ. 24) և քաշեք սրճեփ խմբի բռնակը՝ այն մեքենայից հեռացնելու համար (Նկ. 25):

Սրճեփ խմբի վերատեղադրում

A Սրճեփ խումբը մեքենայի մեջ կրկին տեղադրելուց առաջ համոզվեք, որ այն ճիշտ է դիրքավորված:

- 1 Համոզվեք, որ սրճեփ խումբը ճիշտ դիրքում է գտնվում: Սրճեփ խմբի կողային հատվածում գտնվող դեղին գլանի վրա պատկերված սլաքն անհրաժեշտ է հավասարեցնել սև սլաքի և N-ի հետ (Նկ. 26):
 - Եթե դրանք հավասարեցված չեն, սեղմեք լծակը դեպի ներքև՝ մինչև այն դիպչի սրճեփ խմբի հիմքին (Նկ. 27):
- 2 Սրճեփ խումբը կրկին սահեցրեք մեքենայի մեջ՝ դրա կողքերին (Նկ. 28) գտնվող ակոսների երկայնքով, մինչև կտոտոց լսելը (Նկ. 29): Մի սեղմեք PUSH կոճակը:
- 3 Փակեք սպասարկման դռնակը և տեղադրեք ջրի բաքը:

Մաքրում և սպասարկում

Պարբերական մաքրումը և տեխսպասարկումը թույլ են տալիս ձեր մեքենան պահել իդեալական վիճակում և երաշխավորում են սուրճի հիմնալի համը ու երկարատև վայելելու հնարավորությունը:

Ստորև աղյուսակից կարող եք ստանալ մանրամասն տեղեկատվություն մեքենայի բոլոր հանովի մասերի մաքրման պարբերականության և եղանակների մասին: Ավելի մանրամասն տեղեկություններ և տեսանյութերի հրահանգներ կարող եք գտնել HomeID հավելվածում և www.home.id/support կայքում: Ը նկարում կարող եք տեսնել, թե որ մասերն է կարելի լվանալ սպասքի լվացման մեքենայի մեջ:

Հանովի մասեր Երբ մաքրել

Սրճեփ խումբ Շաբաթական

Ինչպես մաքրել

Մեքենայից հեռացրեք սրճեփ խումբը (Տես գլուխ «Սրճեփ խմբի հեռացում և տեղադրում»): Ողողեք այն ջրի ծորակի տակ (Տես գլուխ «Սրճեփ խմբի մաքրում հոսող ջրի տակ»):

Հանովի մասեր	Երբ մաքրել	Ինչպես մաքրել
	Ամսական	Սրճեփի խումբը մաքրելու համար օգտագործեք Philips-ի՝ սուրճի յուղի հեռացման համար նախատեսված հաբը (Տես գլուխ «Սրճեփի խմբի մաքրում սուրճի յուղի հեռացման համար նախատեսված հաբերով»):
Կաթի դասական փրփրիչ	Ամեն օգտագործումից հետո	Նախ մատակարարեք տաք ջուր մեքենային կցած կաթի փրփրիչի օգնությամբ՝ ինտենսիվ մաքրման համար: Ապա մեքենայից հեռացրեք կաթի փրփրիչը և ապամոնտաժեք այն: Մաքրեք բոլոր մասերը հոսող ջրով կամ սպասքի լվացման մեքենայի մեջ:
Աղացած սուրճի բաժանմունք	Ստուգեք աղացած սուրճի բաժանմունքը ամեն շաբաթ՝ հնարավոր խցանումներ հայտնաբերելու նպատակով:	Մեքենան անջատեք հոսանքի աղբյուրից և հեռացրեք սրճեփի խումբը: Բացեք աղացած սուրճի բաժանմունքի կափարիչը և մոցրեք այնտեղ գդալի պոչը: Վեր ու վար արեք կոթը մինչև խցանված աղացած սուրճը թափվի (Նկ. 30): Մանրամասն տեսա-հրահանգների համար սկանավորեք QR կոդը՝ HomeID հավելվածը ներբեռնելու համար, կամ այցելեք www.home.id/support .
Սուրճի նստվածքի կոնտեյներ	Դատարկեք սուրճի նստվածքի կոնտեյները՝ մեքենայից նման հուշում ստանալու դեպքում: Մաքրեք այն ամեն շաբաթ:	Հեռացրեք սուրճի նստվածքի կոնտեյները երբ մեքենան միացված է: Ցայեք այն հոսող ջրով և սպասքի լվացման հեղուկով կամ լվացեք սպասքի լվացման մեքենայում: Սուրճի նստվածքի կոնտեյների առջևի պանելը հարմարեցված չէ սպասքի լվացման մեքենայի համար:
Կաթիլային դարակ	Դատարկեք կաթիլային դարակն ամեն օր, կամ երբ «Կաթիլային դարակը լիքն է» կարմիր ցուցիչը դուրս ցատկի կաթիլային դարակից (Նկ. 31): Մաքրեք կաթիլային դարակն ամեն շաբաթ:	Հեռացրեք կաթիլային դարակը (Նկ. 32) և ցայեք այն հոսող ջրով և սպասքի լվացման հեղուկով: Կաթիլային դարակը կարող եք լվանալ նաև սպասքի լվացման մեքենայի մեջ: Սուրճի նստվածքի կոնտեյների (Նկար A15) առջևի պանելը հարմարեցված չէ սպասքի լվացման մեքենայի համար:
LatteGo	Ամեն օգտագործումից հետո	Ցայեք LatteGo-ն հոսող ջրով կամ լվացեք այն սպասքի լվացման մեքենայի մեջ:
Սրճեփի խմբի յուղում	Ամեն 2 ամիսը մեկ	Ուսումնասիրեք յուղման աղյուսակը և յուղեք սրճեփի խումբը Philips քսայուղով (Տես գլուխ «Սրճեփի խմբի յուղում»):
Ջրի բաք	Շաբաթական	Ցայեք ջրի բաքը հոսող ջրով

Սրճեփի խմբի մաքրում

Սրճեփի խմբի պարբերական մաքրումն օգնում է կանխել սուրճի մնացորդների պատճառով ներքին խողովակների խցանումը: Սկանավորեք այս գրքույկի շապիկի վրա գտնվող QR կոդը՝ ելի՛ր խումբը հանելու, տեղադրելու և մաքրելու վերաբերյալ օժանդակ տեսանյութեր տեսնելու համար, կամ այցելեք **www.home.id/support**.

Սրճեփի խմբի մաքրում հոսող ջրի տակ

- 1 Հեռացրեք սրճեփի խումբը (Տես գլուխ «Սրճեփի խմբի հեռացում և տեղադրում»):
- 2 Մանրակրկիտ ցայեք սրճեփի խումբը ջրով: Մանրակրկիտ մաքրեք սրճեփի խմբի վերևի գտիչը (Լկ. 33):
- 3 Սպասեք, մինչև սրճեփի խումբը չորանա՝ նախքան այն կրկին մեքենայի մեջ տեղադրելը: Սրճեփի խումբը գործվածքով մի չորացրեք, որպեսզի դրա մեջ մանրաթելեր չկուտակվեն:

Սրճեփի խմբի մաքրում սուրճի յուղի հեռացման համար նախատեսված հաբերով

Սուրճի յուղի հեռացման համար օգտագործեք միայն Philips-ի հաբերը:

- 1 Սուրճի ծորակի տակ տեղադրեք բաժակ: Ջրի բաքը լցրեք թարմ ջրով:
- 2 Աղացած սուրճի բաժանունքի մեջ դրեք սուրճի յուղի հեռացման համար նախատեսված հաբ:
- 3 Տոփեք սուրճի պատկերակը, ապա 3 վայրկյան սեղմած պահեք սուրճի պնդության պատկերակը՝ աղացած սուրճի գործառույթն ընտրելու համար (Լկ. 2):
- 4 Աղացած սուրճ մի ավելացրեք: Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը՝ ըմպելիքի պատրաստման ցիկլը գործարկելու համար: Բաժակը կիսով չափ լցնելուց հետո մեքենան անջատեք էլեկտրասնուցման աղբյուրից:
- 5 Սուրճի յուղի հեռացման լուծույթը թողեք համակարգում առնվազն 15 րոպե:
- 6 Հոսանքի խրոցակը կրկին մտցրեք պատի վարդակի մեջ և միացրեք սարքը՝ ըմպելիքի պատրաստման ցիկլը ավարտելու համար: Դատարկեք բաժակը:
- 7 Հեռացրեք ջրի բաքը և բացեք սպասարկման դռնակը: Հեռացրեք սրճեփի խումբը (Տես գլուխ «Սրճեփի խմբի հեռացում մեքենայից») և մանրակրկիտ ցայեք այն հոսող ջրի տակ:
- 8 Կրկին տեղադրեք սրճեփի խումբը և ջրի բաքը, և դրեք բաժակ սուրճի ծորակի տակ:
- 9 Տոփեք սուրճի պատկերակը, ապա 3 վայրկյան սեղմած պահեք սուրճի պնդության պատկերակը՝ աղացած սուրճի գործառույթն ընտրելու համար (Լկ. 2): Աղացած սուրճ մի ավելացրեք: Սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը՝ ըմպելիքի պատրաստման ցիկլը գործարկելու համար: Կրկնեք այս գործողությունը երկու անգամ: Դատարկեք բաժակը:

Սրճեփի խմբի յուղում

Շարժական մասերի սահուն ընթացքն ապահովելու համար սրճեփի խումբն անհրաժեշտ է յուղել 2 ամիսը մեկ:

- 1 Քսանյութը բարակ շերտով քսեք սրճեփի խմբի մխոցի վրա (մոխրագույն հատված) (Լկ. 34):
- 2 Թրման խմբի ներքևի մասում գտնվող լիսեռի (դեղին մասի) շուրջը քսեք յուղի բարակ շերտ (Լկ. 35):
- 3 Քսանյութը բարակ շերտով քսեք երկու կողմերում գտնվող ուղղորդիչների վրա (Լկ. 36):

LatteGo-ի մաքրում (կաթի կոնտեյներ)

LatteGo-ի մաքրում ամեն օգտագործումից հետո

- 1 Մեքենայից հեռացրեք LatteGo-ն (Լկ. 37):
- 2 Թափեք կաթի մնացորդները:
- 3 Սեղմեք անջատման կոճակը և հեռացրեք կաթի կոնտեյները LatteGo-ի շրջանակից (Լկ. 38):
- 4 Լվացեք բոլոր մասերը սպասքի լվացման մեքենայում կամ ջրի ծորակի տակ՝ գոլ ջրով և սպասքի լվացման հեղուկով:

Կաթի դասական փրփրիչի մաքրում

Կաթի դասական փրփրիչի մաքրում ամեն օգտագործումից հետո

Կաթի փրփրիչը մաքրեք ամեն օգտագործումից հետո՝ հիգիենայի նկատառումներից ելնելով, ինչպես նաև կաթի նստվածքի գոյացումից խուսափելու համար:

- 1 Կաթի փրփրիչի տակ տեղադրեք բաժակ:
- 2 Տոփեք գոլորշու պատկերակը, ապա սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը՝ գոլորշին մատակարարելու և փրփրիչի ներսից կաթի մնացորդները հեռացնելու համար:
- 3 Մի քանի վայրկյանից գոլորշու մատակարարումը դադարեցնելու համար կրկին սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը:
- 4 Մաքրեք կաթի փրփրիչը խոնավ գործվածքով:

Կաթի դասական փրփրիչի ամենօրյա մաքրում

- 1 Թույլ տվեք, որ կաթի փրփրիչը լիովին սառչի:
- 2 Կաթի փրփրիչը թեքեք դեպի ձախ և հանեք մետաղական մասն ու սիլիկոնե մասը (Նկ. 39):
- 3 Քանդեք երեք մասերը (Նկ. 40) և ողողեք դրանք մաքուր ջրով կամ լվացեք սպասքի լվացման սարքում:
- 4 Թույլ տվեք, որ կաթի փրփրիչի երեք մասերը չորանան օդի ազդեցության տակ, նորից հավաքեք մասերը և կցեք կաթի փրփրիչը սարքին:

AquaClean ջրի գտիչ

Ձեր մեքենան աջակցում է AquaClean ֆիլտրի օգտագործումը: Կարող եք AquaClean ջրի ֆիլտրը տեղադրել ջրի բաքի մեջ՝ սուրճի համը պահպանելու համար: Դա նաև կանխում է մեքենան նստվածքից հաճախակի մաքրելու անհրաժեշտությունը՝ մեքենայում կրային նստվածքների գոյացումը նվազեցնելու շնորհիվ:

i *Կախված երկրից՝ ապրանքը կարող է հասանելի լինել կամ ոչ:

AquaClean պատկերակ և լուսային ցուցիչ

Ձեր մեքենան ապահովված է AquaClean ջրի գտիչի լուսային ցուցիչով (Նկ. 41), որը ցույց է տալիս գտիչի կարգավիճակը: Ստորև բերված աղյուսակից կարող եք տեղեկանալ, թե ինչ գործողություններ է անհրաժեշտ կատարել, երբ լուսային ցուցիչը վառվում է կամ թարթում:



Մեքենան առաջին անգամ օգտագործելիս AquaClean լուսային ցուցիչը սկսում է թարթել նարնջագույնով: Դա նշանակում է, որ դուք կարող եք սկսել AquaClean ջրի գտիչի օգտագործումը: Եթե դուք չակտիվացնեք AquaClean ջրի գտիչը, լուսային ցուցիչը որոշ ժամանակ հետո ավտոմատ կերպով կանջատվի:



Հաջորդ տեղադրելուց և այն AquaClean պատկերակի միջոցով ակտիվացնելուց հետո AquaClean լուսային ցուցիչը կվառվի կապույտ գույնով՝ հաստատելու, որ AquaClean ջրի գտիչն ակտիվ է:



Երբ գտիչը լցվի, AquaClean լուսային ցուցիչը կրկին կսկսի թարթել նարնջագույնով՝ հիշեցնելու ձեզ գտիչը նորով փոխարինելու անհրաժեշտության մասին:



Երբ AquaClean-ի նարնջագույն լուսային ցուցիչն անջատվի, դուք նախկինի պես կկարողանաք ակտիվացնել AquaClean ջրի գտիչը, սակայն դրա համար նախ հարկավոր կլինի մեքենան մաքրել նստվածքներից:

AquaClean ջրի ֆիլտրի ակտիվացում (5 րոպե)

i Մեքենան ավտոմատ կերպով չի հայտնաբերում, որ ջրի բաքի մեջ տեղադրված է ֆիլտր: Ուստի դուք պետք է AquaClean պատկերակի միջոցով ակտիվացնեք յուրաքանչյուր նոր տեղադրվող AquaClean ջրի գտիչը:

Երբ AquaClean-ի նարնջագույն լուսային ցուցիչն անջատվի, դուք նախկինի պես կկարողանաք ակտիվացնել AquaClean ջրի գտիչը, սակայն դրա համար նախ հարկավոր կլինի մեքենան մաքրել նստվածքներից:

i Նախքան AquaClean ջրի գտիչն օգտագործելը, մեքենան անհրաժեշտ է ամբողջությամբ մաքրել կրային նստվածքներից:

Նախքան AquaClean ջրի գտիչն օգտագործելը, այն անհրաժեշտ է նախապատրաստել՝ դնելով ջրի մեջ, ինչպես նկարագրված է ստորև: Դա չանելու դեպքում մեքենայի մեջ ջրի փոխարեն կարող է օդ ներթափանցել, ինչը կարող է առաջացնել բարձր աղմուկ և անհնարին դարձնել մեքենային կողմից սուրճի պատրաստումը:

- 1 Համոզվեք, որ մեքենան միացված է:
- 2 Թափահարեք գտիչը մոտ 5 վայրկյանի ընթացքում (Նկ. 42):
- 3 Հստիչը գլխիվայր դիրքով ընկղմեք սառը ջրով սափորի մեջ և թափահարեք/սեղմեք այն (Նկ. 43):
- 4 Հստիչն այժմ պատրաստ է օգտագործման և կարող է տեղադրվել ջրի բաքի մեջ:
- 5 Հստիչը ուղղահայաց դիրքով մտցրեք ջրի բաքի գտիչի միակցիչի մեջ: Սեղմեք այն ներքև՝ մինչև ամենացածր հնարավոր կետին հասնելը (Նկ. 44):
- 6 Ջրի բաքը լցրեք թարմ ջրով և կրկին տեղադրեք այն մեքենայի մեջ:
- 7 Հեռացրեք LatteGo-ն, եթե այն կցված է:
- 8 Տաք ջրի ծորակի/կաթի փրփրիչի տակ տեղադրեք թաս:
- 9 3 վայրկյան սեղմած պահեք AquaClean պատկերակը (Նկ. 45): Գործարկման լուսային ցուցիչը սկսում է թարթել:
- 10 Սեղմեք մենյուարկի/կանգի **■** կոճակը՝ ակտիվացման գործընթացը սկսելու համար:
- 11 Տաք ջուրը կմատակարարվի տաք ջրի ծորակից/կաթի փրփրիչից (3 րոպե):
- 12 Ակտիվացման գործընթացի ավարտից հետո AquaClean լուսային ցուցիչը կվառվի կապույտ գույնով՝ հաստատելու, որ AquaClean ջրի գտիչը ճիշտ է ակտիվացվել:

AquaClean ջրի ֆիլտրի փոխարինում (5 րոպե)

Հստիչի միջով 95 լիտր ջուր անցնելուց հետո այն կդադարի աշխատել: AquaClean լուսային ցուցիչը վառվում է նարնջագույնով և սկսում է թարթել՝ դրա փոխարինման անհրաժեշտության մասին հիշեցնելու համար: Քանի դեռ գտիչը թարթում է, կարող եք փոխարինել այն՝ առանց մեքենան նախապես նստվածքներից մաքրելու անհրաժեշտության: AquaClean ջրի գտիչը չփոխարինելու դեպքում, նարնջագույն լուսային ցուցիչը ժամանակի ընթացքում կանջատվի: Այդ դեպքում դուք նախկինի պես կկարողանաք փոխարինել գտիչը, սակայն դրա համար նախ հարկավոր կլինի մեքենան մաքրել նստվածքներից:

Երբ AquaClean նարնջագույն լուսային ցուցիչը թարթում է.

- 1 Հեռացրեք հին AquaClean ջրի գտիչը:
- 2 Տեղադրեք նոր ֆիլտր և ակտիվացրեք այն՝ ինչպես նկարագրված է «AquaClean ջրի ֆիլտրի ակտիվացում (5 րոպե)» բաժնում:

i AquaClean ջրի գտիչը փոխեք առնվազն 3 ամիսը մեկ, նույնիսկ եթե սարքը ձեզ չի հուշում նման անհրաժեշտության մասին:

AquaClean հիշեցման ապասկտիվացում

Եթե այլևս չեք ցանկանում օգտագործել Philips AquaClean ջրի զտիչները, կարող եք ցանկացած պահի ապասկտիվացնել AquaClean հիշեցումները (եթե AquaClean լուսային ցուցիչը թափթում է նարնջագույնով)։

- 1 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան անջատելու համար։
- 2 Մեքենան անջատելուց հետո սեղմեք և պահեք AquaClean պատկերակը՝ մինչև այդ պատկերակի լուսային ցուցիչը միանա։ Գործարկման լուսային ցուցիչը սկսում է թափթել։
- 3 Կրկին տոփեք AquaClean պատկերակը՝ հիշեցումներն ապասկտիվացնելու համար։ AquaClean պատկերակի լուսային ցուցիչն անջատվում է։
- 4 Սեղմեք մեկնարկի/կանգի կոճակը՝ ընտրությունը հաստատելու համար։
- 5 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան կրկին միացնելու համար։ AquaClean հիշեցումներն այժմ ապասկտիվացված են։

Նշում՝ Նոր AquaClean զտիչի ակտիվացումն ավտոմատ կերպով կվերականգնվի նաև AquaClean հիշեցումները։

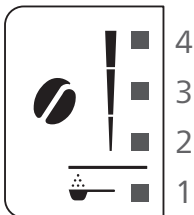
Ջրի կոշտության կարգավորում

Ջրի կոշտության կարգավորում

❗ Խորհուրդ ենք տալիս ջրի կոշտությունը կարգավորել ձեր տարածաշրջանում ջրի կոշտության մակարդակին համապատասխան՝ սարքի օպտիմալ աշխատանքը և երկարատև շահագործումը ապահովելու համար։ Դա նաև կազատի ձեզ մեքենան նստվածքից չափազանց հաճախ մաքրելու անհրաժեշտությունից։ Ջրի կոշտության կանխադրված մակարդակը 4 է. կոշտ ջուր։

Մեքենայի համար կարգավորեք ջրի կոշտության ճիշտ մակարդակը.

- 1 Սեղմեք միացման/անջատման կոճակը՝ մեքենան **անջատելու** համար։
- 2 Մեքենան անջատելուց հետո սեղմեք և պահեք սուրճի պնդության պատկերակը՝ մինչև պատկերակի բոլոր լուսային ցուցիչները միանան (Նկ. 2)։
- 3 Տոփեք սուրճի պնդության պատկերակը 1, 2, 3 կամ 4 անգամ։ Միացված լույսերի քանակը պետք է համընկնի ջրի կարծրության աղյուսակի համարին։
- 4 Ջրի անհրաժեշտ կոշտությունը սահմանելուց հետո սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը։



4 կարմիր կետ	>21 դի
3 կարմիր կետ	>14 դի
2 կարմիր կետ	>7 դի
1 կարմիր կետ կամ 4 կանաչ կետ	<6 դի

❗ Քանի որ ջրի կոշտությունը սահմանվում է միայն մեկ անգամ, ջրի կոշտությունն ընտրելու համար օգտագործվում է սուրճի պնդության գործառնություն։ Դա հետագայում պատրաստվող ըմպելիքների պնդության վրա չի ազդում։

Աղային նստվածքների մաքրման գործընթացը (30 րոպե)

Մեքենան մաքրելու և կրային նստվածքը հեռացնելու համար խորհուրդ ենք տալիս օգտվել Philips ապրանքանիշի մաքրման միջոցներից, եթե դրանք հասանելի են Ձեր երկրում: Ոչ մի դեպքում չի թույլատրվում օգտագործել ծծմբաթթվի, քլորաջրածնական թթվի, սուլֆամինային թթվի կամ քացախաթթվի հիմքով մաքրող նյութեր, քանի որ դրանք կարող են վնասել ձեր մեքենայի ջրի խողովակները և պատշաճ կերպով չլուծել կրային նստվածքները: Նստվածքներից մաքրման ընթացակարգը չկատարելու դեպքում երաշխիքը նույնպես չեղյալ կհամարվի:

Երբ Նստվածքներից մաքրման լուսային ցուցիչը վառվում է, դա նշանակում է, որ մեքենան անհրաժեշտ է մաքրել նստվածքներից:

- 1 Համոզվեք, որ մեքենան միացված է:
- 2 Հեռացրեք LatteGo-ն կամ կաթի փրփրիչը, եթե դրանք կցված են:
- 3 Հեռացրեք կաթիլային դարակը և սուրճի նստվածքի կոնտեյները, դատարկեք դրանք, ապա կրկին տեղադրեք:
- 4 Հեռացրեք ջրի բաքը և դատարկեք այն: Ապա հեռացրեք AquaClean ջրի գտիչը:
- 5 Philips-ի նստվածքի հեռացման միջոցի ամբողջ շիշը ցրեք ջրի բաքի մեջ, ապա բաքը ցրեք ջրով մինչև Calc / Clean նշանը (Նկ. 46): Ապա այն կրկին դրեք մեքենայի մեջ:
- 6 Տեղադրեք մեծ (1,5 լ. տարողությամբ) կոնտեյներ սուրճի և ջրի մատակարարման ծորակի տակ:
- 7 3 վայրկյան սեղմած պահեք Նստվածքներից մաքրման պատկերակը, ապա սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը:
- 8 Կմեկնարկի նստվածքներից մաքրման ընթացակարգի առաջին փուլը: Նստվածքներից մաքրման ընթացակարգը տևում է մոտ 30 րոպե և ներառում է նստվածքներից մաքրման և պարզաջրման փուլերը: Նստվածքներից մաքրման ցիկլի ընթացքում համապատասխան լուսային ցուցիչը թարթում է, ինչը նշանակում է, որ ընթանում է նստվածքներից մաքրման փուլը:
- 9 Մեքենան պետք է մատակարարի նստվածքներից մաքրման լուծույթն այնքան, մինչև էկրանին ցուցադրվի հաղորդագրություն, որ ջրի բաքը դատարկ է:
- 10 Դատարկեք ջրի բաքը, ցայեք այն, ապա կրկին ցրեք խմելու ջրով՝ մինչև Calc / Clean նշանը:
- 11 Դատարկեք կոնտեյները, ապա այն կրկին դրեք սուրճի և ջրի մատակարարման ծորակի տակ: Կրկին սեղմեք մեկնարկի/կանգի ► կոճակը:
- 12 Մեկնարկում է նստվածքներից մաքրման ցիկլի երկրորդ՝ պարզաջրման փուլը, որը տևում է 3 րոպե: Այս փուլի ընթացքում կառավարման վահանակի լույսերը միանում են, ապա կրկին անջատվում ցույց տալու, որ ընթանում է պարզաջրման փուլը:
- 13 Սպասեք, մինչև մեքենան դադարեցնի ջրի մատակարարումը: Նստվածքներից մաքրման ընթացակարգն ավարտվում է, երբ մեքենան դադարեցնում է ջրի մատակարարումը:
- 14 Այժմ մեքենան կրկին սկսում է տաքանալ: Երբ ըմպելիքների պատկերակների լուսային ցուցիչները վառվեն հաստատուն լույսով, մեքենան կրկին պատրաստ է օգտագործման:
- 15 Տեղադրեք և ակտիվացրեք նոր AquaClean ջրի գտիչը ջրի տարայում (Տես գլուխ «AquaClean ջրի ֆիլտրի ակտիվացում (5 րոպե)»):
 - Նստվածքներից մաքրման ընթացակարգի ավարտից հետո AquaClean լուսային ցուցիչը որոշ ժամանակ թարթում է՝ հիշեցնելով ձեզ նոր AquaClean ջրի գտիչ տեղադրելու անհրաժեշտության մասին:

 Խորհուրդ. AquaClean գտիչի օգտագործումն օգնում է նվազեցնել նստվածքներից մաքրման ընթացակարգի կատարման հաճախականությունը:

Ինչ անել նստվածքներից մաքրման գործընթացի ընդհատման դեպքում

Նստվածքներից մաքրման ընթացակարգից կարող եք դուրս գալ՝ սեղմելով կառավարման վահանակի միացման/անջատման կոճակը: Եթե նստվածքներից մաքրման գործընթացն ընդհատվի նախքան դրա ավարտը, կատարեք հետևյալ գործողությունները.

- 1 Դատարկեք ջրի բաքը և մանրակրկիտ ցայեք այն:
- 2 Լցրեք ջրի բաքը խմելու ջրով՝ մինչև Calc / Clean մակարդակը, ապա կրկին միացրեք մեքենան: Մեքենան կտաքանա և կկատարի ավտոմատ պարզաջրման ցիկլը:
- 3 Նախքան որևէ ըմպելիք պատրաստելը կատարեք ձեռքով պարզաջրման ցիկլը: Ձեռքով պարզաջրման ցիկլը կատարելու համար նախ ջրի բաքի կեսի չափով տաք ջուր լցրեք՝ մի քանի անգամ սեղմելով տաք ջրի պատկերակը, ապա եվիեք 2 բաժակ աղացած սուրճ՝ առանց աղացած սուրճ ավելացնելու:

i Եթե նստվածքներից մաքրման ընթացակարգը չի ավարտվել, անհրաժեշտ է այն հնարավորինս արագ կատարել կրկին:

Պահեստամասերի պատվիրում

Մեքենան մաքրելու և կրաքարից ազատվելու համար խորհուրդ ենք տալիս օգտագործել Philips-ի սպասարկման միջոցները, ինչպիսիք են կրաքարից ազատվելու լուծույթը, AquaClean ջրի ֆիլտրը և սուրճի յուրը հեռացնող հաբերը, եթե դրանք առկա են ձեր երկրում: Պահեստամասերի ամբողջական ցանկը առցանց գտնելու համար մուտքագրեք ձեր մեքենայի մոդելի համարը: Մոդելի համարը կարող եք գտնել սպասարկման դռնակի ներսի կողմում:

i Brita-գտիչները համատեղելի չեն այս սարքի հետ:

Անսարքությունների շտկում

Այս բաժնում ներկայացված են սարքի հետ առավել հաճախ պատահող խնդիրները: Աջակցության համար ներբեռնեք HomeID հավելվածը՝ ձեր հավելվածների խանութից կամ սկանավորեք այս գրքույկի կազմի վրայի QR կոդը: Աջակցության տեսանյութերը և հաճախ տրվող հարցերի ամբողջական ցանկը հասանելի են www.home.id/support կայքում: Եթե չեք կարողանում ինքնուրույն լուծել խնդիրը, դիմեք ձեր երկրում գործող Հաճախորդների աջակցման կենտրոն:

Զգուշացման պատկերակներ

Զգուշացման պատկերակ **Լուծում**



«Ջրի բաքը դատարկ է» լուսային ցուցիչը վառվում է

- Ջրի բաքը գրեթե դատարկ է: Ջրի բաքը լցրեք խմելու ջրով՝ մինչև առավելագույն մակարդակի նշանը:
- Ջրի բաքը սխալ է տեղադրված: Այն դրեք իր տեղը:



«Դատարկեք սուրճի նստվածքի կոնտեյնները» լուսային ցուցիչը վառվում է

- Սուրճի նստվածքի կոնտեյնները լիքն է: Հեռացրեք և դատարկեք սուրճի նստվածքի կոնտեյնները երբ մեքենան միացված է: Սպասեք առնվազն 5 վայրկյան՝ նախքան կոնտեյնները կրկին տեղադրելը:

Զգուշացման պատկերակ

Լուծում



Նախազգուշացնող լուսային ցուցիչը վառվում է

- Սուրճի նստվածքի կոնտեյները և/կամ կաթիլային դարակը իր տեղում չէ կամ սխալ է տեղադրված: Սուրճի նստվածքի կոնտեյները և/կամ կաթիլային դարակը դրեք իր տեղը և համոզվեք, որ դրանք ճիշտ են դիրքավորված:
- Սպասարկման դռնակը բաց է: Հեռացրեք ջրի բաքը և համոզվեք, որ սպասարկման դռնակը փակ է:



Նախազգուշացնող լուսային ցուցիչը թարթում է

- Սրճեփի խումբը իր տեղում չէ կամ սխալ է տեղադրված: Հեռացրեք, ապա կրկին տեղադրեք սրճեփի խումբը և համոզվեք, որ այն ֆիքսված է իր տեղում: Տես «Սրճեփի խմբի հեռացումը և տեղադրումը» բաժինը՝ մանրամասն ցուցումներ ստանալու համար:
- Սրճեփի խումբն արգելափակված է: Հեռացրեք սրճեփի խումբը և ցայեք այն ծորակի ջրով: Ապա յուղեք սրճեփի խումբը և կրկին տեղադրեք այն մեքենայի մեջ: Տես «Մաքրում և սպասարկում» բաժինը՝ մանրամասն ցուցումներ ստանալու համար:



Նախազգուշացնող լուսային ցուցիչը վառվում է, իսկ գործարկման լուսային ցուցիչը՝ թարթում:

Մեքենայի մեջ օդ է ներթափանցել: Օդը մեքենայից հեռացնելու համար ջրի բաքը լցրեք ջրով, կաթի դասական փոփոխի տակ դրեք բաժակ և սեղմեք թարթող մեկնարկի/կանգի կոճակը:

Զգույշ եղեք. մեքենայից օդը հեռացնելու համար կաթի դասական փոփոխից կարող են տաք ջրի փոքրածավալ շիթեր արտամղվել:



AquaClean լուսային ցուցիչը թարթում է. տեղադրեք կամ փոխարինեք AquaClean ջրի զտիչը և ակտիվացրեք այն: Տես «AquaClean ջրի զտիչ» բաժինը՝ մանրամասն ցուցումներ ստանալու համար:



Նստվածքներից մաքրման լուսային ցուցիչը վառվում է հաստատուն լույսով. Կատարեք մեքենայի նստվածքների մաքրում:

Ձգուշացման պատկերակ **Լուծում**



Ընպելիքների պատկերակների լուսային ցուցիչները վառվում են և մարում մեկը մյուսից հետո:

Մեքենան տաքանում է և/կամ փորձում է հեռացնել մեքենայի մեջ ներթափանցած օդը: Սպասեք, մինչև բոլոր ընպելիքների լուսային ցուցիչները վառվեն հաստատուն լույսով:



Բոլոր նախազգուշացնող պատկերակների լուսային ցուցիչները թարթում են:

Վերակայեք մեքենայի կարգավորումները՝ այն էլեկտրասնուցման աղբյուրից անջատելու, ապա կրկին միացնելու միջոցով: Մեքենան կրկին միացնելուց առաջ կատարեք հետևյալ գործողությունները.

- AquaClean ջրի զտիչը հեռացրեք ջրի բաքից:
- Այն դրեք իր տեղը: Բաքը հրեք մեքենայի մեջ հնարավորինս խորը և համոզվեք, որ այն ճիշտ դիրքում է:
- Բացեք աղացած սուրճի բաժանմունքի կափարիչը և ստուգեք՝ արդյոք այն խցանված չէ սուրճի փոշիով: Խցանումը մաքրելու համար գդալի պոչը մտցրեք աղացած սուրճի բաժանմունքի մեջ և շարժեք այն վերև ու ներքև՝ մինչև խցանում առաջացնող աղացած սուրճն ընկնի ցած (Լկ. 30): Հանեք սրճեփ խումբը, ապա հեռացրեք ցած ընկած աղացած սուրճը: Մաքուր սրճեփ խումբը դրեք իր տեղը:
- Կրկին միացրեք մեքենան:

Եթե խնդիրը լուծվել է, ապա AquaClean ջրի զտիչը ճիշտ չէր նախապատրաստվել: AquaClean ջրի զտիչը կրկին տեղադրելուց առաջ նախապատրաստեք այն՝ կատարելով «AquaClean ջրի զտիչի ակտիվացում (5 րոպե)» բաժնի 1 և 2 քայլերը:

Եթե լուսային ցուցիչները շարունակում են թարթել, ապա հնարավոր է, որ մեքենան չափից ավելի է տաքացել: Անջատեք մեքենան, սպասեք 30 րոպե, ապա կրկին միացրեք այն: Եթե լուսային ցուցիչները շարունակում են թարթել, կապվեք ձեր երկրի Հաճախորդների սպասարկման կենտրոնի հետ: Կոնտակտային տվյալները կարող եք գտնել միջազգային երաշխիքի թերթիկում:

Անսարքությունների շտկման աղյուսակ

Այս բաժնում ներկայացված են սարքի հետ առավել հաճախ պատահող խնդիրները: Աջակցության տեսանյութերը և հաճախ տրվող հարցերի ամբողջական ցանկը հասանելի են www.home.id/support կայքում: Եթե չեք կարողանում ինքնուրույն լուծել խնդիրը, դիմեք ձեր երկրում գործող Հաճախորդների աջակցման կենտրոն: Կոնտակտային տվյալները կարող եք գտնել երաշխիքի թերթիկում:

Խնդիր	Պատճառ	Լուծում
Կաթիլային դարակն արագ է լցվում:	Դա նորմալ է: Մեքենան ջուրն օգտագործում է ներքին շղթան և սրճեփ խումբը մաքրելու համար: Ջրի մի մասը ներքին համակարգի միջով հոսում է ուղիղ կաթիլային դարակի մեջ:	Դատարկեք կաթիլային դարակն ամեն օր, կամ երբ «Կաթիլային դարակը լիքն է» կարմիր ցուցիչը դուրս ցատկի կաթիլային դարակի կափարիչի միջով: Խորհուրդ. ծորակի տակ դրեք բաժակ՝ դրանից դուրս մղվող ջուրը հավաքելու համար:

Խնդիր	Պատճառ	Լուծում
«Դատարկեք սուրճի նստվածքի կոնտեյները» լուսային ցուցիչը մնում է վառված:	Դուք դատարկել եք սուրճի նստվածքի կոնտեյները, երբ մեքենան անջատված էր:	Սուրճի նստվածքի կոնտեյները դատարկեք միայն, երբ մեքենան միացված է: Հեռացրեք սուրճի նստվածքի կոնտեյները, սպասեք առնվազն 5 վրկ, ապա նորից տեղադրեք այն:
Մեքենան առաջարկում է դատարկել սուրճի նստվածքի կոնտեյները, չնայած, որ այն դեռ լցված է:	Սուրճի նստվածքի կոնտեյները վերջին անգամ դատարկելուց հետո մեքենան չի գրոյացրել հաշվիչը:	Միշտ սպասեք մոտ 5 վայրկյան՝ նախքան սուրճի նստվածքի կոնտեյները հետ դնելը: Այդ դեպքում սուրճի նստվածքի հաշվիչը կգրոյանա:
		Սուրճի նստվածքի կոնտեյները դատարկեք միայն, երբ մեքենան միացված է: Եթե սուրճի նստվածքի կոնտեյները դատարկեք, երբ մեքենան անջատված է, սուրճի նստվածքի հաշվիչը չի գրոյանա:
Սուրճի նստվածքի կոնտեյներն արդեն լիքն է, սակայն «դատարկեք սուրճի նստվածքի կոնտեյները» լուսային ցուցիչը չի վառվում:	Դուք հեռացրել եք կաթիլային դարակը, սակայն նստվածքի կոնտեյները չեք դատարկել:	Կաթիլային դարակը հեռացնելիս դատարկեք նաև սուրճի նստվածքի կոնտեյները, նույնիսկ եթե այն պարունակում է սուրճի ընդամենը մի քանի տափօղակ: Այդ դեպքում սուրճի նստվածքի հաշվիչը կգրոյացվի, և սուրճի տափօղակների հաշվարկը կսկսվի գրոյից:
Չի հաջողվում հեռացնել սրճեփ խումբը:	Սրճեփ խումբը ճիշտ դիրքում է:	Վերակայեք մեքենան հետևյալ եղանակով. փակեք սպասարկման դռնակը և տեղադրեք ջրի բաքը: Անջատեք մեքենան, ապա նորից միացրեք այն: Կրկին փորձեք հեռացնել սրճեփ խումբը: Տես «Սրճեփ խմբի հեռացումը և տեղադրումը» բաժինը՝ մանրամասն ցուցումներ ստանալու համար:
Չի հաջողվում տեղադրել սրճեփ խումբը:	Սրճեփ խումբը ճիշտ դիրքում է:	Վերակայեք մեքենան հետևյալ եղանակով. փակեք սպասարկման դռնակը և տեղադրեք ջրի բաքը: Մի կողմ դրեք սրճեփ խումբը: Անջատեք մեքենան և հանեք խրոցակը էլեկտրասնուցման վարդակից: Սպասեք 30 վրկ, ապա խրոցակը մտցրեք էլեկտրասնուցման վարդակի մեջ և կրկին միացրեք սարքը: Ապա ճիշտ դիրքավորեք սրճեփ խումբը և կրկին տեղադրեք այն մեքենայի մեջ: Տես «Եփման բլոկի հեռացումը և տեղադրումը» բաժինը՝ մանրամասն ցուցումներ ստանալու համար:

Խնդիր	Պատճառ	Լուծում
Սուրճը ջրիկ է:	Սրճեփի խումբն աղտոտված է կամ յուղման կարիք ունի:	Հեռացրեք սրճեփի խումբը (Տես գլուխ «Սրճեփի խմբի հեռացում մեքենայից»), ցայեք այն հոսող ջրի տակ և սպասեք, մինչև չորանա: Ապա յուղեք շարժվող մասերը (Տես գլուխ «Սրճեփի խմբի յուղում»):
	Մեքենան իրականացնում է ինքնակարգավորման ընթացակարգը: Այդ ընթացակարգը ավտոմատ կերպով գործարկվում է մեքենան առաջին անգամ օգտագործելու, սուրճի հատիկների տեսակը փոխելու, դեպքում, ինչպես նաև երկարատև դադարից հետո:	Նախ եփեք 5 բաժակ սուրճ՝ թույլ տալով մեքենային ավարտել ինքնակարգավորման ընթացակարգը:
	Աղացվածքի համար սահմանվել է չափազանց կոպիտ կարգավորում:	Աղացվածքի համար սահմանեք ավելի նուրբ (ցածր) կարգավորում: Պատրաստեք 2-3 ըմպելիք՝ տարբերությունն ամբողջությամբ զգալու համար:
Սուրճը բավարար տաք չէ:	Ջերմաստիճանի կարգավորումը չափազանց ցածր է:	Ջերմաստիճանի համար սահմանեք առավելագույն արժեք (Տես գլուխ «Սուրճի ջերմաստիճանի կարգավորում»):
	Սառը բաժակը նվազեցնում է ըմպելիքի ջերմաստիճանը:	Նախապես տաքացրեք բաժակը՝ այն տաք ջրով ողողելու միջոցով:
	Կաթ ավելացնելու դեպքում ըմպելիքի ջերմաստիճանը նվազում է:	Կաթի ավելացումը, դրա ջերմաստիճանից անկախ, նվազեցնում է ըմպելիքի ջերմաստիճանը: Նախապես տաքացրեք բաժակը՝ այն տաք ջրով ողողելու միջոցով:
Մեքենայից սուրճ չի արտահոսում կամ դանդաղ է արտահոսում:	AquaClean ջրի գտիչը տեղադրման համար ծիշտ չէ նախապատրաստվել:	Հեռացրեք AquaClean ջրի գտիչը և փորձեք նորից սուրճ պատրաստել: Եթե դա ձեզ հաջողվի, ապա ստուգեք՝ արդյոք AquaClean ջրի գտիչը ծիշտ է նախապատրաստվել՝ այն մեքենայի մեջ կրկին տեղադրելուց առաջ: Տես «AquaClean ջրի գտիչ» բաժինը՝ մանրամասն ցուցումներ ստանալու համար:
		Եթե սարքը երկար ժամանակ չի օգտագործվել, AquaClean ջրի գտիչն անհրաժեշտ է կրկին նախապատրաստել օգտագործման համար՝ նախքան սարքի մեջ կրկին տեղադրելը: Տես «AquaClean ջրի գտիչի ակտիվացում» բաժնի 1 - 3 թայլերը:

Խնդիր	Պատճառ	Լուծում
	AquaClean ջրի զտիչը խցանված է:	Փոխարինեք AquaClean ջրի զտիչը 3 ամիսը մեկ: 3 ամսից ավել զտիչը չփոխարինելու դեպքում այն կարող է խցանվել:
	Աղացվածքի համար սահմանվել է չափազանց նուրբ կարգավորում:	Աղացվածքի համար սահմանեք ավելի կոպիտ (բարձր) կարգավորում: Նկատի ունեցեք, որ դա կարող է ազդել սուրճի համի վրա:
	Սրճեփի խումբն աղտոտված է:	Հեռացրեք սրճեփի խումբը և ցայեք այն հոսող ջրով (Տես գլուխ «Սրճեփի խմբի մաքրում հոսող ջրի տակ»):
	Սուրճի արտամղման ծորակն աղտոտված է:	Մաքրեք սուրճի արտամղման ծորակը և դրա անցքերը հատուկ խոզանակի կամ ասեղի օգնությամբ:
	Աղացած սուրճի բաժանմունքը խցանված է	Մնջատեք մեքենան և հեռացրեք սրճեփի խումբը: Բացեք աղացած սուրճի բաժանմունքի կափարիչը և մտցրեք այնտեղ գդալի պոչը: Վեր ու վար արեք կոթը մինչև խցանված աղացած սուրճը թափվի (Նկ. 30):
	Մեքենայի շղթան խցանված է կրային նստվածքներով:	Կատարեք մեքենայի նստվածքների մաքրում: Մեքենան պարտադիր մաքրեք նստվածքից, երբ նստվածքից մաքրման լուսային ցուցիչը սկսում է թարթել:
Մեքենան աղում է սուրճի հատիկները, սակայն սուրճ չի մատակարարում:	Աղացած սուրճի բաժանմունքը խցանված է:	Մնջատեք մեքենան և հեռացրեք սրճեփի խումբը: Բացեք աղացած սուրճի բաժանմունքի կափարիչը և մտցրեք այնտեղ գդալի պոչը: Շարժեք գդալի պոչը վերև ու ներքև՝ մինչև խցանում առաջացնող աղացած սուրճն ընկնի ցած (Նկ. 30):
Կաթը չի փրփրում:	LatteGo-ով մեքենաներ. LatteGo-ն սխալ է մոնիտաված:	Համոզվեք, որ կաթի կոնտեյները ճիշտ է ամրացված LatteGo-ի շրջանակին (մինչև «կտտոց» լսելը):
	LatteGo-ով մեքենաներ. կաթի կոնտեյները և/կամ LatteGo-ի շրջանակը աղտոտված են:	Ապամոնտաժեք LatteGo-ն և ցայեք դրա երկու մասերը հոսող ջրի տակ կամ լվացեք սպասքի լվացման մեքենայի մեջ (Տես գլուխ «LatteGo-ի մաքրում ամեն օգտագործումից հետո»):
	Կաթի դասական փրփրիչով մեքենաներ. կաթի փրփրիչն աղտոտված է:	Մանրակրկիտ մաքրեք կաթի փրփրիչը (Տես գլուխ «Կաթի դասական փրփրիչի մաքրում »):

Խնդիր	Պատճառ	Լուծում
	Կաթի օգտագործվող տեսակը նախատեսված չէ փրփեցման համար:	Կաթի տարբեր տեսակներ ապահովում են փրփուրի տարբեր քանակ և որակ: Մենք կատարել ենք փորձարկումներ կաթի հետևյալ տեսակներով, որոնք ապահովել են կաթի փրփուրի լավ արտադրություն. միջին յուղայնությամբ կովի կաթ, անարատ կովի կաթ և լակտոզա չպարունակող կովի կաթ:
LatteGo կաթի կոնտեյնների ներքևից կաթ է հոսում:	Շրջանակը և կաթի կոնտեյնները ձիշտ չեն մոնտաժված:	Նախ կաթի կոնտեյնների վերևի հատվածը դրեք շրջանակի վերևի մասում գտնվող կեռիկի տակ: Ապա սեղմեք կոնտեյնների ներքևի հատվածը: Երբ այն ընկնի իր տեղը, դուք կստեք կտտոց:
Մեքենայից, կարծես թե, հեղուկ է արտահոսում:	Մեքենան ջուրն օգտագործում է ներքին շղթան և սրճեփխումբը մաքրելու համար: Այդ ջուրը ներքին համակարգի միջով հոսում է ուղիղ կաթիլային դարակի մեջ: Դա նորմալ է:	Դատարկեք կաթիլային դարակն ամեն օր, կամ երբ «Կաթիլային դարակը լիքն է» կարմիր ցուցիչը դուրս ցատկի կաթիլային դարակի կափարիչի միջով: Խորհուրդ. Ծորակի տակ դրեք բաժակ՝ դուրս մղվող ջուրը հավաքելու և կաթիլային դարակում ջրի ծավալը նվազեցնելու համար:
	Կաթիլային դարակը լիքն է, և ջուրը դրանից դուրս է հոսում՝ ստեղծելով մեքենայից ջրի արտահոսքի տպավորություն:	Դատարկեք կաթիլային դարակն ամեն օր, կամ երբ «Կաթիլային դարակը լիքն է» կարմիր ցուցիչը դուրս ցատկի կաթիլային դարակի կափարիչի միջով:
	Ջրի բաքը սարքի մեջ մինչև վերջ մտցված չէ, ինչի պատճառով մեքենայի մեջ օդ է ներթափանցում:	Համոզվեք, որ ջրի բաքը ձիշտ դիրքով է տեղադրված. հեռացրեք այն և տեղադրեք կրկին՝ հրելով հնարավորինս խորը:
	Սրճեփխումբն աղտոտված կամ խցանված է:	Ցայեք սրճեփխումբը:
	Մեքենան դրված է ոչ հորիզոնական մակերևույթի վրա:	Մեքենան դրեք հորիզոնական մակերևույթի վրա, որպեսզի կաթիլային դարակից ջուր չարտահոսի և «կաթիլային դարակը լիքն է» ցուցիչը ձիշտ աշխատի:
	Ջրի բաքը սարքի մեջ մինչև վերջ մտցված չէ, ինչի պատճառով մեքենայի մեջ օդ է ներթափանցում:	Համոզվեք, որ ջրի բաքը ձիշտ դիրքով է տեղադրված. հեռացրեք այն և տեղադրեք կրկին՝ հրելով հնարավորինս խորը:

Խնդիր	Պատճառ	Լուծում
Ես չեմ կարողանում ակտիվացնել AquaClean ջրի գտիչը, իսկ մեքենան պահանջում է կատարել նստվածքի մաքրում:	Ձտիչը ժամանակին չի տեղադրվել կամ փոխարինվել այն բանից հետո, երբ AquaClean ջրի գտիչի լուսային ազդանշանը սկսել է թարթել: Դա նշանակում է, որ ձեր մեքենան կրային նստվածքներից ամբողջությամբ զերծ չէ:	Նախ մեքենան մաքրեք նստվածքներից, ապա տեղադրեք AquaClean ջրի գտիչը:
Ջրի նոր գտիչը հնարավոր չէ տեղադրել իր տեղում:	Ձտիչը, որը փորձում եք տեղադրել, AquaClean ջրի գտիչ չէ:	Մեքենայում հնարավոր է տեղադրել միայն AquaClean ջրի գտիչ:
	AquaClean ջրի գտիչի ռետինե օղակը տեղաշարժվել է:	AquaClean ջրի գտիչի ռետինե օղակը վերադարձրեք իր տեղը:
Մեքենայից բարձր աղմուկ է լսվում:	Դա նորմալ է, քանի որ մեքենան աշխատանքի ընթացքում ձայներ է արձակում:	Եթե մեքենայի կողմից արձակվող ձայների բնույթը փոխվի, մաքրեք սրճեփ խումբը և յուղեք այն (Տես գլուխ «Սրճեփ խմբի յուղում»):
	AquaClean ջրի գտիչը ձիշտ չէ նախապատրաստվել, ինչի պատճառով մեքենայի մեջ օդ է ներթափանցում:	Հեռացրեք AquaClean ջրի գտիչը ջրի բաքից և ձիշտ նախապատրաստեք այն շահագործման համար՝ նախքան կրկին տեղադրելը: Տես «AquaClean ջրի գտիչ» բաժինը՝ մանրամասն ցուցումներ ստանալու համար:
	Ջրի բաքը սարքի մեջ մինչև վերջ մտցված չէ, ինչի պատճառով մեքենայի մեջ օդ է ներթափանցում:	Համոզվեք, որ ջրի բաքը ձիշտ դիրքով է տեղադրված: Կեռացրեք այն և տեղադրեք կրկին՝ հրելով հնարավորինս խորը:

Տեխնիկական բնութագրեր

Արտադրողն իրավունք է վերապահում բարելավել սարքի տեխնիկական բնութագրերը: Նախապես սահմանված բոլոր քանակները մոտավոր են:

Նկարագրություն	Արժեք
Չափ (Լ x Բ x Խ)	247 x 366 x 434 mm
Քաշ	7.5-8 կգ
Հոսանքի լարի երկարություն	800 - 1200 mm
Ջրի բաք	1,8 լիտր, հանովի
Սուրճի հատիկների տուփի տարողություն	275 գ
Սուրճի նստվածքի կոնտեյնրի տարողություն	12 տափօղակ
LatteGo-ի (կաթի կոնտեյնր) տարողություն	250 մլ

Կարգավորման հնարավորությամբ ծորակի բարձրություն	85 - 145 մմ
Անվանական լարում - անվանական հղորություն - էլեկտրասնուցման աղբյուր	Տես տվյալների պիտակը սպասարկման դռնակի ներսի կողմում (նկար A11)

სარჩევი

აპარატის მიმოხილვა (სურ. ა)	207
მართვის პანელი (სურ. B)	208
შესავალი	208
პირველად გამოყენებამდე	209
მოსადუღებელი სასმელები	210
აპარატის პარამეტრების დარეგულირება	213
მოდულების კომპლექტის ამოღება და ჩადება	215
გასუფთავება და მოვლა	216
AquaClean წყლის ფილტრი	219
წყლის სიხისტის დარეგულირება	221
ნადების მოცილების პროცედურა (30 წთ.)	221
აქსესუარების შეკვეთა	222
დიაგნოსტიკა	223
ტექნიკური მახასიათებლები	230

აპარატის მიმოხილვა (სურ. ა)

A1 მართვის პანელი	A10 მონაცემთა ეტიკეტი სერიული ნომრით
A2 ჭიქის დამჭერი	A11 წყლის ავზი
A3 წინასწარ დაფქვილი ყავის განყოფილება	A12 ცხელი წყლის ტუჩი
A4 მარცვლების ჩამოსაყრელი ძაბრის თავსახური	A13 ყავის მარცვლების კონტეინერი
A5 ყავის რეგულირებადი ტუჩი	A14 ყავის მარცვლების კონტეინერის წინა პანელი
A6 საფქვაკი პარამეტრის ლილაკი	A15 საწვეთურის ლანგრის საფარი
A7 ყავის მარცვლების ჩასაყრელი ძაბრი	A16 საწვეთურის ლანგარი
A8 მოდულების კომპლექტი	A17 მაჩვენებელი „საწვეთურის ლანგარი სავსეა“
A9 მოქმედი კარი	

აქსესუარები

A18 AquaClean წყლის ფილტრი	A20 LatteGo (რძის კონტეინერი) (მხოლოდ კონკრეტული სახეობისთვის)
A19 რძის კლასიკური ქაფწარმომქმნელი (მხოლოდ კონკრეტული სახეობისთვის)	

მართვის პანელი (სურ. B)

იხილეთ სურათი B ყველა ღილაკისა და ხატულის მიმოხილვისთვის. ქვემოთ იხილავთ აღწერილობას.

i ზოგიერთი ღილაკი/ხატულა არის მხოლოდ კონკრეტული ტიპისათვის.

B1	ჩართვა/გამორთვის ღილაკი	B7	გამაფრთხილებელი ხატულა
B2	სასმელის ხატულა*	B8	დანყების ნათება
B3	არომატის სიძლიერე/წინასწარ დაფქვილი ყავის ხატულა	B9	დანყება/შეჩერების ►■ ღილაკი
B4	სასმელის რაოდენობის განმსაზღვრელი ხატულა	B10	კირის / განმნდის მარვენებელი ხატულა
B5	რძის რაოდენობის ხატულა (მხოლოდ კონკრეტული ტიპები)	B11	AquaClean ხატულა
B6	ყავის ტემპერატურის ხატულა (მხოლოდ კონკრეტული ტიპები)		

* სასმელის ხატულები (მხოლოდ კონკრეტული ტიპები): ესპრესო, ესპრესო ლუნგო, ყავა, ცივი ყავა, კაპუჩინო, ლატე მაკიატო, ცხელი წყალი, ორთქლი

შესავალი

გილოცავთ Philips-ის სრულად ავტომატური ყავის აპარატის შეძენას! ჩვენ მიერ შემოთავაზებული სრული მხარდაჭერით სარგებლობისთვის, დაარეგისტრირეთ თქვენი პროდუქტი აქ: **www.home.id**.

ყურადღებით წაიკითხეთ ცალკე არსებული უსაფრთხოების ბუკლეტი, სანამ პირველად გამოიყენებთ აპარატს და შეინახეთ ის მომავალში გამოსაყენებლად. პირველი გამოყენების წინ, ცხელი წყლით გარეცხეთ ყველა მოხსნადი აქსესუარი, რომელიც შეხებაშია წყალთან ან რძესთან. აპარატის გამოყენების შესწავლისთვის და მისი ფუნქციებით მაქსიმალურად ეფექტურად სარგებლობისთვის, გთავაზობთ სხვადასხვა სახის მხარდაჭერას. ყუთში ნახავთ:

- 1 მომხმარებლის მოკლე სახელმძღვანელო დასურათებული მოხმარების ინსტრუქციებით და უფრო დეტალური ინფორმაციით წმენდისა და ტექნიკური მომსახურების შესახებ.
- 2 უსაფრთხოების ცალკეული ბუკლეტი ინსტრუქციით აპარატის უსაფრთხოდ გამოყენების შესახებ.
- 3 ონლაინ მხარდაჭერისთვის (ეს მომხმარებლის სრული სახელმძღვანელო, ხშირად დასმული კითხვები, ვიდეოები და ა.შ.), დაასკანერეთ ამ ბუკლეტის ყდაზე მოცემული QR კოდი, რათა ჩამოტვირთოთ HomeID აპლიკაცია ან ეწვიეთ ვებსაიტს **www.home.id/support**.

i არსებობს ამ ესპრესო აპარატის მრავალი ვერსია, რომელთაც განსხვავებული მახასიათებლები აქვთ. თითოეულ ვერსიას აქვს თავისი სერიული ნომერი. სერიული ნომრის ნახვა შეგიძლიათ მონაცემთა ეტიკეტზე მოქმედი კარის შიგნით (იხილეთ სურათი A9).

i ეს აპარატი შემოწმებულია ყავასთან ერთად. მიუხედავად იმისა, რომ ის საგულდაგულოდ გაიწმინდა, მასში შესაძლოა მაინც იყოს დარჩენილი ყავის ნარჩენები. თუმცა, ჩვენ გაძლევთ გარანტიას, რომ აპარატი სრულიად ახალია.

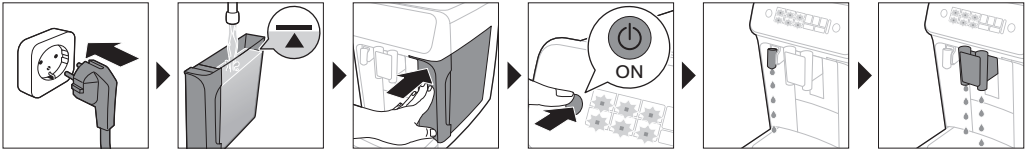
აპარატი ავტომატურად არეგულირებს დაფქვილი ყავის ოდენობას, რომელიც გამოიყენება საუკეთესო გემოს მქონე ყავის დასამზადებლად. თქვენ უნდა მოადულოთ 5 სახეობის ყავა, რათა აპარატმა შეძლოს თვითრეგულირების დასრულება.

დარწმუნდით, რომ გაავლეთ LatteGo (რძის კონტეინერი) ან კლასიკური რძის ქაფწარმოქმნელი პირველ გამოყენებამდე.

პირველად გამოყენებამდე

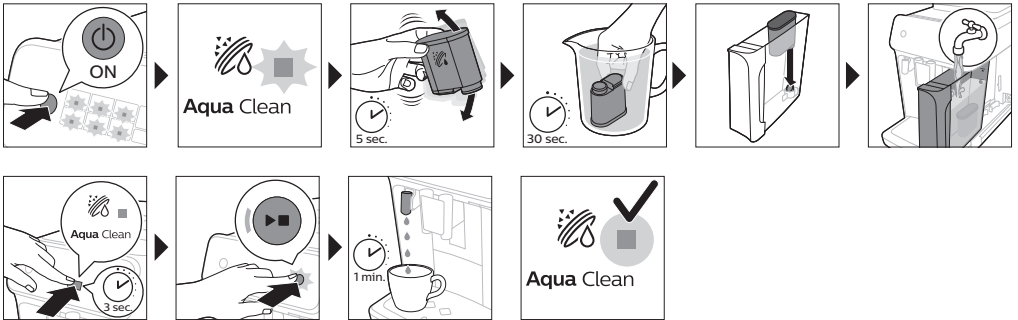
1. აპარატის დარეგულირება

აპარატის ჩართვის შემდეგ, წყალის შესაძლებელია გადმოიღვაროს ცხელი წყლის ტუჩიდან ან ყავის მილიდან. ეს ნორმალურია.



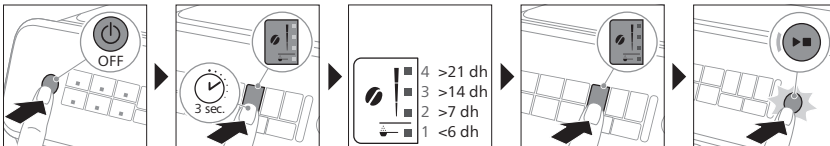
2. AquaClean წყლის ფილტრის გააქტიურება (5 წთ.)

დამატებითი ინფორმაციისათვის იხილეთ თავი „AquaClean წყლის ფილტრი“.

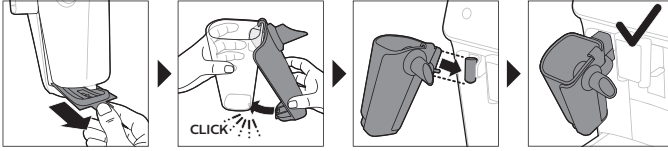


3. წყლის სიხისტის დარეგულირება

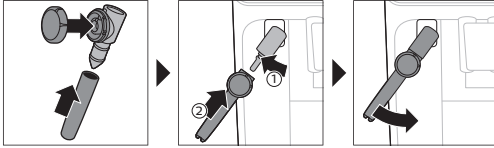
იხილეთ თავი „წყლის სიხისტის დარეგულირება“ ნაბიჯ-ნაბიჯ ინსტრუქციისათვის. წყლის სიხისტის ნაგულისხმები პარამეტრი არის 4: ხისტი წყალი.



4. LatteGo-ს აწყობა (მხოლოდ კონკრეტული სახეობები)



5. რძის კლასიკური ქაფწარმოქმნელის აწყობა (მხოლოდ კონკრეტული სახეობები)



მოსადუღებელი სასმელები

ზოგადი აღწერა

- 1 შეავსეთ წყლის ავზი ონკანის წყლით და გაავსეთ მარცვლის ძაბრი მარცვლებით.
- 2 დაახურეთ თავსახური (A4) ყავის მარცვლის ძაბრს (A7).
- 3 დააჭირეთ ჩართვა/გამორთვის ღილაკს აპარატის ჩასართავად.
 - აპარატი იწყებს გათბობას და ასრულებს ავტომატურად გავლების ციკლს. გათბობისას, სასმელის მანიშნებელ ხატულაზე განათება ინთება და ნელ-ნელა მიჰყვება ერთმანეთს.
 - როდესაც სასმელის ხატულაზე ყველა განათება ანთია მუდმივად, აპარატი მზადაა გამოსაყენებლად.
- 4 მოათავსეთ ფინჯანი ყავის ჩამომსხმელი ტუჩის ქვეშ. გასწიეთ ყავის ჩამოსასხმელი ტუჩი ზევით ან ქვევით, მისი სიმაღლის იმ ჭიქის ან ლამბაქის ზომის მიხედვით შესაცვლელად, რომელსაც თქვენ იყენებთ (სურ. 1).

პერსონალური სასმელები

ეს აპარატი საშუალებას გაძლევთ დაარეგულიროთ სასმელის პარამეტრები თქვენი სურვილისამებრ. სასმელის არჩევის შემდეგ თქვენ შეგიძლიათ:

- 1 დაარეგულიროთ პროგრამის სიძლიერე პროგრამის სიძლიერის ხატულაზე დაჭერით (სურ. 2). არსებობს სიძლიერის 3 სახეობა, დაბალი არის ყველაზე სუსტი და მაღალი არის ყველაზე ძლიერი.
- 2 დაარეგულირეთ სასმელის რაოდენობა სასმელის რაოდენობაზე (სურ. 3) დაჭერით და/ან რძის რაოდენობის ხატულაზე დაჭერით (მხოლოდ კონკრეტული სახეობები). არსებობს 3 სახეობა: დაბალი, საშუალო და მაღალი.

i თქვენ აგრეთვე შეგიძლიათ დაარეგულიროთ ყავის ტემპერატურა თქვენი სურვილისამებრ (იხილეთ „ყავის ტემპერატურის დარეგულირება“).

ყავის მოდულება მარცვლებით

- 1 ყავის მოსადუღებლად, დააჭირეთ თქვენს მიერ არჩეული სასმელის ხატულას.
 - პროგრამის სიძლიერე და სახეობა ინთება და აჩვენებს მანამდე არჩეულ პარამეტრს.

- ახლა თქვენ შეგეძლიათ დაარეგულიროთ სასმელი თქვენთვის სასურველ გემოზე (იხილეთ „პერსონალური სასმელები“).
- 2 დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ►■ ღილაკს.
 - სასმელის ხატულაზე სინათლე ციმციმებს სანამ სასმელი იხსმება.
- 3 სანამ აპარატი მუშაობას დაასრულებს, ყავის ჩამოსხმის პროცესის გასაჩერებლად ხელახლა დააჭირეთ დაწყება/გაჩერების ►■ ღილაკს.

i ერთდროულად 2 ყავის მოსადუღებლად, ორჯერ დააჭირეთ სასმელის განმსაზღვრელ ხატულას. 2x ნათურა ინთება.

მოსადუღებელი რძით დასამზადებელი სასმელები LatteGo-თან ერთად (რძის კონტეინერი)

A LatteGo შედგება რძის კონტეინერის, ჩარჩოსა და შესანახი ხუფისგან. გაუონვის თავიდან ასაცილებლად, დარწმუნდით, რომ ჩარჩო და რძის კონტეინერი სათანადოდაა აწყობილი, სანამ თქვენ აავსებთ რძის კონტეინერს.

- 1 LatteGo-ს ასაწყობად, პირველად ჩადეთ რძის კონტეინერის ხუფი კაუჭის ქვეშ ჩარჩოს ზედა მხარეს (სურ. 4). შემდეგ დააჭირეთ კონტეინერის ქვედა ნაწილს. თქვენ გესმით დაწყებულების ხმა, როდესაც იკეტება ადგილზე (სურ. 5).

შენიშვნა: დარწმუნდით, რომ რძის კონტეინერი და ჩარჩო სუფთაა სანამ შეაერთებთ მათ.

- 2 მსუბუქად დახარეთ LatteGo და მოათავსეთ ცხელი წყლის ტუჩზე (სურ. 6). შემდეგ დააჭირეთ ვიდრე არ დაიკეტება ადგილზე (სურ. 7).
- 3 აავსეთ LatteGo რძით, რძის კონტეინერზე მითითებულ დონის ნიშნულამდე, იმ სასმელის მოსამზადებლად რომელსაც ხარშავთ (სურ. 8). არ გაავსოთ რძის კონტეინერი მაქსიმუმის ინდიკატორზე ზემოთ.

i თუ თქვენ განსაზღვრავთ რძის რაოდენობას, თქვენ შესაძლებელია დაგჭირდეთ რძის კონტეინერის ავსება მეტი ან ნაკლები რძით ვიდრე მითითებულია ამ სასმელისთვის LatteGo-ზე.

⚠ ოპტიმალური შედეგებისთვის ყოველთვის გამოიყენეთ პირდაპირ მაცივრიდან გამოღებული რძე.

- 4 მოათავსეთ ფინჯანი საწვეთურის ლანგარზე.
- 5 ყავის მოსადუღებლად, დააჭირეთ თქვენს მიერ არჩეული რძიანი სასმელის ხატულას.
 - ახლა თქვენ შეგეძლიათ შეცვალოთ სასმელი თქვენი სურვილისამებრ (იხილეთ „პერსონალური სასმელები“).
- 6 დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ►■ ღილაკს.
 - სასმელის ხატულაზე სინათლე ციმციმებს სანამ სასმელი იხსმება. როდესაც თქვენ ადუღებთ კაპუჩინოს ან ლატე მაკიატოს, აპარატი ჯერ რძეს ჩამოასხამს და შემდეგ ყავას.
 - რძის ჩამოსხმის შესაჩერებლად, სანამ აპარატი ჯერ კიდევ აქვს ჩამოსხმის წინასწარ განსაზღვრული რაოდენობა, დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ►■ ღილაკს.
- 7 სასმელის სრულად ჩამოსხმის გასაჩერებლად (რძის და ყავის) სანამ აპარატი დაასრულებს, დააჭირეთ და გეჭიროთ დაწყება/შეჩერების ►■ ღილაკს.

ააქაფეთ რძე კლასიკური რძის ქაფნარმომქმნელით.

⚠ ქაფის საუკეთესო ხარისხისათვის ყოველთვის გამოიყენეთ პირდაპირ მაცივრიდან გამოღებული რძე.

- 1 დახარეთ აპარატის შავი სილიკონის ტარი მარცხენა მხარეს და მასში ჩაუშვით რძის ქაფნარმომქმნელი (სურ. 9).

- 2 გავასეთო ტოლჩა დაახლოებით 100 მლ რძით კაპუჩინოსათვის და დაახლოებით 150 მლ რძით ლატე მაკიატოსათვის.
- 3 ჩადეთ რძის ქაფწარმომქმნელი დაახლოებით 1 სმ-ით რძეში.
- 4 დააჭირეთ ორთქლის აღმნიშვნელ ხატულას (სურ. 10).
 - ორთქლის ხატულაზე სინათლე იწებება და დაწყების სინათლე იწყებს ციმციმს.
- 5 თუ რძის აქაფება გსურთ, გადაატრიალეთ რძის კლასიკური ქაფწარმომქმნელის თავაკი რძის აქაფების (სურ. 11) ხატულისკენ. თუ რძის გაცხელება გსურთ, გადაატრიალეთ რძის კლასიკური ქაფწარმომქმნელის თავაკი რძის (სურ. 12) ხატულისკენ.
- 6 დარწმუნდით, რომ რძის კლასიკური ქაფწარმომქმნელის თავაკზე მოცემული ხატულა შავი ისრის დონეზეა.
- 7 დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ► ღილაკს რძის ასაქაფებლად (სურ. 13).
 - აპარატი იწყებს გათბობას, ორთქლი აწვება რძეს და რძე ქაფდება.
- 8 როდესაც რძის ქაფი რძის ტოლჩაში მიაღწევს საჭირო მოცულობას, დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ► ღილაკს კვლავ რძის აქაფების შესაჩერებლად.

i არასოდეს ააქაფოთ რძე 90 წამზე მეტხანს. აქაფება ავტომატურად წყდება 90 წამის შემდეგ.

i არ უნდა ამოძრაოთ რძის ტოლჩა რძის აქაფების დროს რომ მიიღოთ რძის აქაფების საუკეთესო ხარისხი.

წინასწარ დაფქვილი ყავით მოდუღებული ყავა

თქვენ შეგიძლიათ გამოიყენოთ წინასწარ დაფქვილი ყავა მარცვლების ნაცვლად, მაგალითად თუ თქვენ გირჩევენიათ ყავის განსხვავებული სახეობა ან უკოფეინო ყავა.

- 1 დააჭირეთ ჩართვა/გამორთვის ღილაკს აპარატის ჩასართავად და დაელოდეთ ვიდრე მზად არ იქნება გამოსაყენებლად.
- 2 გახსენით დაფქული ყავის განყოფილების თავსახური და ჩაასხით მასში 3 ჩაის კოვზი ყავის ფხვნილი (დაახლოებით 8 გ). (სურ. 14) შემდეგ დახურეთ ხუფი.
- 3 მოათავსეთ ჭიქა ყავის ჩამოსასხმელი ტურის ქვეშ.
- 4 აირჩიეთ ერთი სასმელი.
- 5 დააჭირეთ არომატის სიძლიერის განმსაზღვრელ ხატულას 3 წამით (სურ. 15).
 - წინასწარ დაფქული ყავის ნათურა იწებება და დაწყების სინათლე იწყებს ციმციმს.
- 6 დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ► ღილაკს.
- 7 სანამ აპარატი მუშაობას დაასრულებს, ყავის ჩამოსხმის პროცესის გასაჩერებლად ხელახლა დააჭირეთ დაწყება/გაჩერების ► ღილაკს.

i წინასწარ დაფქული ყავით შეგიძლიათ მოადუღოთ ერთი ყავა.

i წინასწარ დაფქული ყავა არ არის პარამეტრი, რომელიც შენახულია როგორც წინაზე არჩეული სიძლიერის პარამეტრი. ყოველ ჯერზე როდესაც თქვენ გსურთ წინასწარ დაფქული ყავის გამოყენება, თქვენ უნდა დააჭიროთ არომატის სიძლიერის განმსაზღვრელ ხატულას 3 წამით.

i როდესაც ირჩევთ წინასწარ დაფქულ ყავას, თქვენ არ შეგიძლიათ აირჩიოთ განსხვავებული სიძლიერის არომატი.

ცივი ყავის მომზადება (მხოლოდ კონკრეტული ტიპები)

i ყავა მზადდება თბილი წყლით. ოპტიმალური შედეგის მისაღებად, მოამზადეთ ყინულის კუბებით.

- 1 აიღეთ ჭიქა და მისი ორი მესამედი შეავსეთ ყინულის კუბებით.

- 2 მოათავსეთ ჭიქა ყავის ჩამოსასხმელი ტურის ქვეშ.
- 3 შეეხეთ ცივი ყავის ხატულას.
 - არომატის სიძლიერის და რაოდენობის ნათურები აინთება.
 - ახლა თქვენ შეგეძლიათ დაარეგულიროთ სასმელი თქვენთვის სასურველ გემოზე.

i ჩვენ გირჩევთ დააყენოთ არომატის სიძლიერე 3-ზე.

- 4 დააჭირეთ დაწყება/გაჩერების ► ღილაკს.
- 5 სანამ აპარატი მუშაობას დაასრულებს, ყავის ჩამოსხმის პროცესის გასაჩერებლად ხელახლა დააჭირეთ დაწყება/გაჩერების ► ღილაკს.
- 6 ცივი ყავა განსაკუთრებული რომ გამოვიდეს, დაამატეთ ცივი რძე.

ცხელი წყლის ჩამოსხმა

- 1 თუ დამაგრებული აქვს, მოხსენით LatteGo ან რძის ქაფნარმომქმნელი.
- 2 დააჭირეთ ცხელი წყლის განმსაზღვრელ ხატულას.
 - სასმელის რაოდენობის განმსაზღვრელი ნათურა ინთება და გიჩვენებთ ცხელი წყლისათვის მანამდე არჩეული სასმელის პარამეტრს.
- 3 დაარეგულირეთ ცხელი წყლის რაოდენობა თქვენი სურვილისამებრ სასმელის რაოდენობის განმსაზღვრელ ხატულაზე ხელის დაჭერით (სურ. 3).
- 4 დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ► ღილაკს.
 - ცხელი წყლის ხატულაზე სინათლე ინთება და ცხელი წყალი იხსმება ცხელი წყლის ტუჩიდან (სურ. 18).
- 5 ცხელი წყლის ჩამოსხმის შესაჩერებლად აპარატის მიერ დასრულებამდე, კვლავ დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ► ღილაკს.

აპარატის პარამეტრების დარეგულირება

ლოდინის დროის დარეგულირება

- 1 დააჭირეთ ჩართვა/გამორთვის ღილაკს აპარატის გამოსართავად.
- 2 როდესაც აპარატი გამორთულია: დააჭირეთ და გეჭიროთ კირის/გასუფთავების ხატულა (სურ. 19) სანამ კირის/გასუფთავების ხატულას სინათლე და არომატის სიძლიერის სინათლე არ აინთება (სურ. 20).
- 3 დააჭირეთ არომატის სიძლიერის განმსაზღვრელ ხატულას საჭირო ლოდინის დროის ასარჩევად: 15, 30, 60 ან 180 წუთი. შესაბამისად არომატის სიძლიერის 1, 2, 3 ან 4 ნათურა ინთება.
- 4 როდესაც თქვენ დაასრულებთ ლოდინის დროის პარამეტრების დაყენებას, დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ღილაკს. აპარატი ითიშება.
- 5 დააჭირეთ ჩართვა/გამორთვის ღილაკს აპარატის კვლავ ჩასართავად.

თქვენი სასმელების პარამეტრების უმაღლეს ნაგულისხმევ მნიშვნელობებზე დაყენება

აპარატს გააჩნია 3 ნაგულისხმევი პარამეტრი თითოეულ სასმელზე: დაბალი, საშუალო, მაღალი. თქვენ შეგიძლიათ დაარეგულიროთ უმაღლესი პარამეტრების რაოდენობა. ახალი რაოდენობა შენახვა შესაძლებელია, როგორც კი დაწყების სინათლე ციმციმს დაიწყებს.

i სანამ დაიწყებთ რძიანი სასმელის რაოდენობის დაპროგრამებას, ააწყეთ LatteGo და ჩაასხით მასში რძე.

- 1 დაარეგულირეთ უდიდესი რაოდენობის განმსაზღვრელი პარამეტრი, დააჭირეთ და დასარეგულირებლად გეჭიროთ თქვენთვის სასურველი სასმელის ხატულა 3 წამის მანძილზე.
 - სასმელის რაოდენობის ხატულას ზედა ნათურა და რძის რაოდენობის ხატულის ზედა ნათურა (მხოლოდ კონკრეტული ტიპებისთვის) იწყებს ციმციმს და ღილაკი „დანყება/შეჩერება“ ► იწყებს ციმციმს, რაც გიჩვენებთ, რომ პროგრამის დაყენების რეჟიმში ხართ.
- 2 დააჭირეთ დანყება/შეჩერების ► ღილაკს. აპარატი იწყებს არჩეული სასმელის მოდულებას.
 - თავდაპირველად დანყების სინათლე ინთება უწყვეტად. როდესაც აპარატი მზადაა დაარეგულირებული მოცულობის შესანახად, დანყება/შეჩერების სინათლე იწყებს ციმციმს.
- 3 კვლავ დააჭირეთ დანყება/შეჩერების ► ღილაკს, როდესაც ფინჯანი შეიცავს ყავის ან რძის სასურველ რაოდენობას.
 - კაპუჩინოს ან ლატე მაკიატოს შემთხვევაში, ჯერ ჩამოისხმება რძე. დააჭირეთ დანყება/შეჩერების ► ღილაკს როდესაც ფინჯანი შეიცავს რძის სასურველ რაოდენობას. აპარატი ავტომატურად იწყებს ყავის ჩამოსხმას. კვლავ დააჭირეთ დანყება/შეჩერების ► ღილაკს, როდესაც ფინჯანი შეიცავს რძის სასურველ რაოდენობას.

როდესაც თქვენ დააპროგრამირებთ სასმელის ახალ დიდ ნაგულისხმევ რაოდენობას, აპარატი ჩამოსახმას ახალ რაოდენობას თითოეულ ჯერზე რამდენჯერაც აირჩევთ სასმელის ყველაზე დიდ რაოდენობას.

i თქვენ შეგიძლიათ მხოლოდ დაარეგულიროთ ნაგულისხმები უმაღლესი რაოდენობის დონე.

i თუ თქვენ გსურთ უკან დაბრუნება ნაგულისხმები რაოდენობის პარამეტრებზე, იხილეთ „ქარხნული პარამეტრების აღდგენა“.

ყავის ტემპერატურის დაარეგულირება

აპარატი ტემპერატურის განმსაზღვრელი ხატულის გარეშე

- 1 დააჭირეთ ჩართვა/გამორთვის ღილაკს აპარატის გამოსართავად.
- 2 როდესაც აპარატი გამორთულია: დააჭირეთ და გეჭიროთ ყავის რაოდენობის განმსაზღვრელ ხატულაზე სანამ ამ ხატულაზე სინათლე აინთება (სურ. 21).
- 3 დააჭირეთ რაოდენობის განმსაზღვრელ ხატულას საჭირო ტემპერატურის ასარჩევად: ნორმალური, მაღალი ან მაქსიმალური.
 - შესაბამისად 1, 2 ან 3 ნათურა ინთება.
- 4 როდესაც დაასრულებთ ყავის ტემპერატურის განმსაზღვრელი პარამეტრების დაარეგულირებას, დააჭირეთ დანყება/შეჩერების ► ღილაკს.
- 5 დააჭირეთ ჩართვა/გამორთვის ღილაკს აპარატის კვლავ ჩასართავად.

i თუ თქვენით არ გამორთავთ აპარატს, ის გამოირთვება ავტომატურად გარკვეული დროის შემდეგ.

აპარატები ტემპერატურის ხატულით (მხოლოდ EP3300 მოდელი)

- 1 აირჩიეთ სასურველი სასმელი.
- 2 რამდენჯერმე შეეხეთ ყავის ტემპერატურის ხატულას სასურველი ტემპერატურის ასარჩევად.

ქარხნული პარამეტრების აღდგენა

აპარატი გთავაზობთ შესაძლებლობას სასმელის ნაგულისხმები პარამეტრი ნებისმიერ მომენტში.

i თქვენ შეგიძლიათ შეასწოროთ მხოლოდ ნაგულისხმები პარამეტრი, როდესაც აპარატი გამორთულია.

- 1 დააჭირეთ ჩართვა/გამორთვის ღილაკს აპარატის გამოსართავად.

- 2 დააჭიროთ და გეჭიროთ ესპრესოს ხატულა 3 წამის განმავლობაში.
- შუალ სინათლე სასმელის პარამეტრების ხატულებზე ინთება. დაწყება/შეჩერების ლილაკის სინათლე იწყებს ანთებას, აჩვენებს, რომ პარამეტრები მზადაა აღსადგენად.
- 3 დააჭიროთ დაწყება/შეჩერების ► ლილაკს იმის დასადასტურებლად, რომ გსურთ პარამეტრების აღდგენა.
- 4 დააჭიროთ ჩართვა/გამორთვის ლილაკს აპარატის კვლავ ჩასართავად.

საფეკავის პარამეტრების დარეგულირება.

თქვენ შეგიძლიათ შეცვალოთ ყავის სიძლიერე მარცვლის კონტეინერის შიგნით მდებარე საფეკავის პარამეტრის ლილაკით. რაც უფრო დაბალია დაფეკვის პარამეტრი, მითუ უფრო წვრილად იფეკება მარცვლები და ყავაც უფრო ძლიერია. არსებობს 12 სხვადასხვა სახის საფეკავი პარამეტრი, რომელთაგანაც შეგიძლიათ აირჩიოთ.

აპარატი მომართულია თქვენი ყავის მარცვლებიდან საუკეთესო გემოს მისაღებად. ამისათვის გირჩევთ არ დაარეგულიროთ დაფეკვის პარამეტრი სანამ არ მოადუღებთ 100-150 °C-ს (დაახლოებით 1 თვის მანძილზე გამოყენება).

i თქვენ შეგიძლიათ დაარეგულიროთ დაფეკვის პარამეტრები, როდესაც აპარატი ფეკავს ყავის მარცვლებს. თქვენ უნდა მოადუღოთ 2-3 სასმელი, სანამ შეძლებთ სრული განსხვავების შეგრძნებას.

A არ მოატრიალოთ დაფეკვის პარამეტრის ლილაკი ერთზე მეტ ჭრილში საფეკავის დაზიანების თავიდან ასაცილებლად.

- 1 მოათავსეთ ჭიქა ყავის ჩამოსასხმელი ტუჩის ქვეშ.
- 2 გახსენით ყავის მარცვლის ძაბრის ხუფი.
- 3 დააჭიროთ ესპრესოს ხატულას და შემდეგ დააჭიროთ დაწყება/შეჩერების ► ლილაკს.
- 4 როცა საფეკავი იწყებს დაფეკვას, დასწიეთ დაფეკვის დამარეგულირებელი ტარი დაბლა და გასწიეთ ის მარცხნივ ან მარჯვნივ. (სურ. 22)

მართვის პანელის სიგნალის გათიშვა

- 1 დააჭიროთ ჩართვა/გამორთვის ლილაკს აპარატის გამოსართავად.
- 2 როდესაც აპარატი გამორთულია, დააჭიროთ და გეჭიროთ ყავის ხატულა სანამ ხატულას სინათლე არ აინთება. დაწყების სინათლე იწყებს ციმციმს.
- 3 კვლავ დააწიროთ ყავის ხატულად მართვის პანელის სიგნალის გასაათიშად. ყავის ხატულას სინათლე ითიშება.
- 4 დააჭიროთ დაწყება/შეჩერების ლილაკს თქვენი არჩევანის დასადასტურებლად.
- 5 დააჭიროთ ჩართვა/გამორთვის ლილაკს აპარატის კვლავ ჩასართავად. მართვის პანელის სიგნალი გათიშულია.

შენიშვნა: თუ ყავის ხატულაზე სინათლე არ ინთება ხატულაზე დაჭერის და დაყოვნების შემდეგ, ეს ნიშნავს, რომ მართვის პანელის სიგნალი უკვე გათიშულია. კვლავ გაააქტიურეთ ისინი, კვლავ დააჭიროთ ხატულას და დაადასტურეთ დაწყება/შეჩერების ლილაკზე დაჭერით.

სიგნალი ჩართვა/გამორთვის ლილაკზე და დაწყება/შეჩერების ლილაკზე ვერ ითიშება.

მოდულების კომპლექტის ამოღება და ჩადება

მადულარას ბლოკის მოხსნის, დამაგრების და წმენდის დეტალური ვიდეო ინსტრუქციების სანახავად ეწვიეთ ვებგვერდს www.home.id/support.

მოდულების კომპლექტის აპარატიდან მოხსნა

- 1 აპარატის გამორთვა.
- 2 მოხსენით წყლის ავზი და გახსენით მოქმედი კარი (სურ. 23).
- 3 დააჭირეთ PUSH ტარს (სურ. 24) და გამოქაჩეთ მოდულების კომპლექტის სახელური აპარატიდან მის ამოსაღებად (სურ. 25).

მოდულების კომპლექტის ახლიდან ჩადება

A სანამ სახარშ კომპლექტს უკან აპარატში შეწევთ, დარწმუნდით, რომ ის სწორ პოზიციაზეა.

- 1 შეამოწმეთ რამდენად სწორ პოზიციაზეა მოდულების კომპლექტი. მოდულების კომპლექტის მხარეს ყვითელ ცილინდრში ისარი უნდა გაუთანაბრდეს შავ ისარს და N-ს (სურ. 26).
 - თუ ისინი არ არის გათანაბრებული, ჩამოქაჩეთ ბერკეტი იქამდე, სანამ მოდულების კომპლექტის ძირს შეეხება (სურ. 27).
- 2 შესწიეთ მოდულების კომპლექტი უკან აპარატში მიმართულებითი რელსის გასწვრივ გვერდებზე (სურ. 28) სანამ ის პოზიციაზე არ ჩაიკეტება წკაპუნით (სურ. 29). არ დააწვეთ PUS-ის ლილავს.
- 3 დახურეთ მოქმედი კარი და უკან დააბრუნეთ წყლის ავზი.

გასუფთავება და მოვლა

რეგულარული გასუფთავება და მოვლა დიდი ხნის განმავლობაში უზარჩუნებს თქვენს აპარატს საუკეთესო მდგომარეობას და ყავის ხარჭის სტაბილურობის წყალობით უზრუნველყოფს კარგი გემოს მქონე ყავის მომზადებას.

იხილეთ ქვემოთ მოცემული ცხრილი დეტალური აღწერისთვის, თუ როდის და როგორ უნდა გასუფთავდეს აპარატის ყველა მოხსნადი ნაწილი. დეტალური ინფორმაცია და ვიდეო ინსტრუქციები შეგიძლიათ იხილოთ HomeID აპლიკაციაში და ვებსაიტზე www.home.id/support. იხილეთ სურათი რათა მიმოიხილოთ, თუ რომელი ნაწილები ირეცხება ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში.

მოხსნადი ნაწილები	როდის გავასუფთავოთ	როგორ გავასუფთავოთ
მოდულების კომპლექტი	ყოველკვირეულად	ამოიღეთ მოდულების კომპლექტი აპარატიდან (იხილეთ „მოდულების კომპლექტის ამოღება და ჩადება“). გაავლეთ ის წყალში მოშვებული ონკანის ქვეშ (იხილეთ „მოდულების კომპლექტის წყლის ქვეშ გაწმენდა“).
	ყოველთვიურად	განმინდეთ Philips-ის მოდულების კომპლექტი ყავის ცხიმის მოსაშორებელი ტაბლეტით (იხილეთ „განმინდეთ მოდულების კომპლექტი ყავის ცხიმის მოსაშორებელი ტაბლეტებით“).
რძის კლასიკური ქაფწარმომქმნელი	ყოველი გამოყენების შემდეგ	ჭერ დაასხით ცხელი წყალი აპარატზე არსებული რძის ქაფწარმომქმნელის საფუძვლიანად გასაწმენდად. შემდეგ მოაცილეთ რძის ქაფწარმომქმნელი აპარატიდან და დაშალეთ ის. ყველა ნაწილი განმინდეთ ონკანის ქვეშ ან ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში.

მოხსნადი ნაწილები	როდის გავასუფთავოთ	როგორ გავასუფთავოთ
წინასწარ დაფუძილი ყავის განყოფილება	ყოველკვირეულად შეამოწმეთ წინასწარ დაფუძილი ყავის განყოფილება, რათა ნახოთ, ხომ არ არის გაჭედილი.	გამოაერთეთ აპარატი და მოხსენით მოდულების კომპლექტი. ასხენით წინასწარ დაფუძილი ყავის განყოფილების ზუფი და ჩადეთ მასში კოვზის ტარი. ამოძრავეთ სახელური ზემოთ და ქვემოთ, ვიდრე გაჭედილი დაფუძილი ყავა არ ჩამოვარდება (სურ. 30). დაასკანერეთ QR კოდი HomeID აპლიკაციის ჩამოსატვირთად დეტალური ვიდეო ინსტრუქციებისთვის ან გახსენით www.home.id/support .
ყავის მარცვლის კონტეინერი	დაცალეთ ყავის მარცვლების კონტეინერი როდესაც ამას გამცნობთ აპარატი. განმინდეთ ყოველკვირეულად.	ვიდრე აპარატი ჩართულია, ამოიღეთ აპარატიდან ყავის მარცვლის კონტეინერი. გაავლეთ ის ონკანის ქვეშ სარეცხი სითხით ან განმინდეთ ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში. ყავის მარცვლების კონტეინერის წინა ნაწილი არ შეიძლება გარეცხოთ ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში.
საწვეთურის ლანგარი	დაცალეთ საწვეთურის ლანგარი ყოველდღე ვინაიდან „საწვეთურის ლანგარის ავსების“ წითელი ნათურა იწებება საწვეთურის ლანგარზე (სურ. 31). გაასუფთავეთ საწვეთურის ლანგარი ყოველკვირეულად.	მოხსენით საწვეთურის ლანგარი (სურ. 32) და გაავლეთ ონკანის ქვეშ სარეცხი სითხის მეშვეობით. თქვენ ასევე შეგიძლიათ განმინდოთ საწვეთურის ლანგარი ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში. ყავის მარცვლების კონტეინერის წინა პანელი (სურ. A15) არ შეიძლება გარეცხოთ ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში.
LatteGo	ყოველი გამოყენების შემდეგ	გაავლეთ LatteGo ონკანის ქვეშ ან გარეცხეთ ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში.
მოდულების კომპლექტის გაპოხვა	ყოველ 2 თვეში	წაიკითხეთ ცხრილი გაპოხვასთან დაკავშირებით და გაპოხეთ მოდულების კომპლექტი Philips-ის საპოხით (იხილეთ „მოდულების კომპლექტის გაპოხვა“).
წყლის ავზი	ყოველკვირეულად	გაავლეთ წყლის ავზი მოშვებული ონკანის ქვეშ

მოდულების კომპლექტის გასუფთავება

მოდულების კომპლექტის რეგულარული განმენდა ხელს უშლის ყავის ნალექის გაჭედვას შიდა წრედში. დაასკანერეთ ამ ბუკლეტის ყდაზე მოცემული QR კოდი, რათა იხილოთ მალულარას ბლოკის მოხსნის, დამაგრების და წმენდის ინსტრუქციები, ან ეწვიეთ ვებსაიტს www.home.id/support.

მოდულების კომპლექტის წყლის ქვეშ განმენდა

- 1 მოხსენით მოდულების კომპლექტი (იხილეთ „მოდულების კომპლექტის ამოღება და ჩადება“).
- 2 კარგად გამოერეცხეთ მოდულების კომპლექტი წყლით. ფრთხილად განმინდეთ მოდულების კომპლექტის ზედა (სურ. 33) ფილტრი.
- 3 აცადეთ მოდულების კომპლექტს გამრობა სანამ უკან ჩადებთ. არ გაამშრალოთ მოდულების კომპლექტი ქსოვილის ნაჭრით, რათა არ მოხდეს ბოჭკოების დაგროვება მოდულების კომპლექტის შიგნით.

განმინდეთ მოდულების კომპლექტი ყავის ცხიმის მოსაშორებელი ტაბლეტებით.

გამოიყენეთ მხოლოდ Philips-ის ყავის ცხიმის მოსაშორებელი ტაბლეტები.

- 1 დადეთ ფინჯანი ყავის ტუჩის ქვეშ. გაავსეთ წყლის ავზი ახალი წყლით.
- 2 ჩადეთ ყავის ცხიმის მოსაშორებელი ტაბლეტი წინასწარ დაფუჭული ყავის განყოფილებაში.
- 3 დააჭირეთ ყავის ხატულას და შემდეგ დააჭირეთ არომატის სიძლიერის ხატულას 3 წამი წინასწარ დაფუჭული ყავის ფუნქციის ასარჩევად (სურ. 2).
- 4 არ დაამატოთ წინასწარ დაფუჭული ყავა. დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ■ ლილაკს მოდულების ციკლის დასაწყებად. როდესაც ნახევარი ფინჯანი წყალი მოდუდება, გამორთეთ აპარატი.
- 5 დააცადეთ ყავის ცხიმის მოსაცილებელ ხსნარს იმოქმედოს მინიმუმ 15 წუთის განმავლობაში.
- 6 ჩართეთ ძირითადი კაბელის შესაერთებელი კედლის როზეტში და ჩართეთ აპარატი დუღილის ციკლის დასასრულებლად. დააცარიელეთ ფინჯანი.
- 7 მოხსენით წყლის ავზი და გახსენით მოქმედი კარი. მოხსენით მოდულების კომპლექტი (იხილეთ „მოდულების კომპლექტის აპარატიდან მოხსნა“) და კარგად გაავსეთ ონკანის ქვეშ.
- 8 ხელახლა ჩადეთ მოდულების კომპლექტი და წყლის ავზი და მოათავსეთ ფინჯანი ყავის ტუჩის ქვეშ.
- 9 დააჭირეთ ყავის ხატულას და შემდეგ დააჭირეთ არომატის სიძლიერის ხატულას 3 წამი წინასწარ დაფუჭული ყავის ფუნქციის ასარჩევად (სურ. 2). არ დაამატოთ წინასწარ დაფუჭული ყავა. დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ■ ლილაკს მოდულების ციკლის დასაწყებად. გაიმეორეთ ეს ორჯერ. დააცარიელეთ ფინჯანი.

მოდულების კომპლექტის გაპოხვა

გაპოხეთ მოდულების კომპლექტი ყოველ 2 თვეში ერთხელ, იმის უზრუნველსაყოფად, რომ მოძრავი ნაწილები აგრძელებენ შეუფერხებლად მოძრაობას.

- 1 საპოხის თხელი ფენა წაუსვით მოდულების კომპლექტის დეგუზე (ნაცრისფერი ნაწილი) (სურ. 34).
- 2 მადულარას ბლოკის (სურ. 35) ღეროს გარშემო დაიტანეთ საპოხი მასალის თხელი ფენა.
- 3 საპოხის თხელი ფენა წაუსვით რელსზე ორივე მხარეს (სურ. 36).

LatteGo-ს გასუფთავება (რძის კონტეინერი)

LatteGo-ს განმენდა ყოველი გამოყენების შემდეგ

- 1 მოხსენით LatteGo აპარატიდან (სურ. 37).
- 2 გადმოღვარეთ დარჩენილი რძე.
- 3 დააჭირეთ გამშვებ ლილაკს და მოხსენით რძის კონტეინერი LatteGo-ს ჩარჩოდან (სურ. 38).
- 4 განმინდეთ ყველა ნაწილი ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში ან ონკანის ქვეშ თბილი წყლით და ცოტა სარეცხი სითხით.

რძის კლასიკური ქაფნარმომქმნელის გასუფთავება

რძის კლასიკური ქაფნარმომქმნელის გასუფთავება ყოველი გამოყენების შემდეგ

გაასუფთავეთ რძის ქაფნარმომქმნელი ყოველი გამოყენების შემდეგ ჰიგიენური მიზნებიდან გამომდინარე და მოერიდეთ რძის ნარჩენების ჩაკირვას.

- 1 მოათავსეთ ფინჯანი რძის ქაფნარმომქმნელის ქვეშ.
- 2 დააჭირეთ ორთქლის აღმნიშვნელ ხატულას და შემდეგ დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ლილაკს ■ ორთქლის გამოსაშვებად და მოაშორეთ რძე, რომელიც შესაძლოა დარჩა რძის ქაფნარმომქმნელში.
- 3 ორთქლის გამოყოფის შესაჩერებლად, კვლავ დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ■ ლილაკს.

4 განმინდეთ რძის ქაფწარმომქმნელი ნოტიო ნაჭრით.

ყოველდღიურად განმინდეთ რძის კლასიკური ქაფწარმომქმნელი

- 1 აცადეთ რძის ქაფწარმომქმნელს ბოლომდე გაგრილება.
- 2 დახარეთ რძის ქაფწარმომქმნელი მარცხნივ და მოხსენით როგორც მეტალის ნაწილი, ისე სილიკონის ნაწილი (სურ. 39).
- 3 დაშალეთ სამი ნაწილი (სურ. 40) და გაავლეთ სუფთა წყალში ან გაასუფთავეთ ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში.
- 4 გააშრეთ ჰაერზე რძის ქაფის სამი წარმომქმნელი, ხელახლა ააწყვეთ ნაწილები და კვლავ მიამაგრეთ რძის ქაფწარმომქმნელი აპარატს.

AquaClean წყლის ფილტრი

თქვენს აპარატს გააჩნია AquaClean ფუნქცია. თქვენ შეგიძლიათ მოათავსოთ AquaClean წყლის ფილტრი წყლის ავზში თქვენი ყავისთვის გემოს შესანარჩუნებლად. ის ასევე ამცირებს ნადებისგან გასუფთავების საჭიროებას თქვენს აპარატში კირქვის ნადების დაგროვების შემცირებით.

i *ხელმისაწვდომობა დამოკიდებულია ქვეყანაზე.

AquaClean ხატულა და სინათლე

თქვენი მანქანა აღჭურვილია AquaClean წყლის ფილტრის ნათურით (სურ. 41) ფილტრის სტატუსის მისათითებლად. გამოიყენეთ ქვემოთ მოცემულია ცხრილი იმის სანახავად, თუ რა მოქმედებები საჭირო როდესაც სინათლე ინთება ან როდესაც ციმციმებს.



როდესაც თქვენ მანქანას პირველად იყენებთ, AquaClean სინათლე იწყებს ნარინჯისფრად ციმციმს. ეს გვიჩვენებს, რომ თქვენ შეგიძლიათ გამოიყენოთ AquaClean წყლის ფილტრი. თუ არ გააქტიურებთ AquaClean წყლის ფილტრს, სინათლე გაითიშება ავტომატურად ცოტა ხნის შემდეგ.



როგორც კი ჩადებთ ფილტრს და გააქტიურებთ მას AquaClean ხატულით, AquaClean სინათლე აინთება ლურჯად, რაც ადასტურებს, რომ AquaClean წყლის ფილტრი აქტიურია.



როდესაც ფილტრი გამოყენებულია, AquaClean სინათლე ინთება ნარინჯისფრად და კვლავ შეგახსენებთ, რომ ფილტრი უნდა შეცვალოთ ახლით.



როდესაც AquaClean-ის ნარინჯისფერი სინათლე გამორთულია, თქვენ კვლავ შეგიძლიათ გააქტიუროთ AquaClean ფილტრი, თქვენ ჯერ დაგჭირდებათ აპარატის ნადებისგან განმენდა.

AquaClean წყლის ფილტრის გააქტიურება (5 წთ.)

i აპარატი ავტომატურად ვერ ამჩნევს, რომ ფილტრი მოთავსებულია წყლის ავზში. ამიტომ თქვენ უნდა გააქტიუროთ ყოველი ახალი AquaClean წყლის ფილტრი, რომელსაც დააყენებთ AquaClean-ის ხატულით.

როდესაც AquaClean-ის ნარინჯისფერი სინათლე გამორთულია, თქვენ კვლავ შეგიძლიათ გააქტიუროთ AquaClean ფილტრი, საჭიროა ჯერ აპარატის ფილტრი განმინდოთ.

i თქვენი აპარატი სრულად უნდა იყოს კირისგან განმენდილი სანამ დაიწყებთ AquaClean წყლის ფილტრის გამოყენებას.

AquaClean წყლის ფილტრის გააქტიურებამდე, ის უნდა მომზადდეს მისი წყალში ამოვლებით ისე, როგორც ეს აღწერილია ქვემოთ. თუ ამას არ გააკეთებთ, აპარატში წყლის ნაცვლად შესაძლოა შევიდეს ჰაერი, რომელიც გამოიწვევს დიდ ხმაურს და ხელს შეუშლის აპარატს ყავის მოდუღებაში.

- 1 შეამოწმეთ, რომ აპარატი ჩართულია.
- 2 შეანჯღრიეთ ფილტრი დაახლოებით 5 წამი (სურ. 42).
- 3 ამოტრიალებული ფილტრი ჩადეთ ცივ წყლიან ტოლჩაში და შეანჯღრიეთ/დააჭირეთ მას (სურ. 43).
- 4 ფილტრი ამჟამად მომზადებულია გამოსაყენებლად და შეიძლება ჩაიდოს წყლის ავზში.
- 5 ჩადეთ ფილტრი ვერტიკალურად ფილტრის წყლის ავზთან მისაერთებელ ნაწილზე. დააჭირეთ მას, რათა რაც შეიძლება ღრმად ჩასვათ ის (სურ. 44).
- 6 შეავსეთ წყლის ავზი სუფთა წყლით და დააბრუნეთ ის აპარატში.
- 7 თუ მიერთებულია, მოხსენით LatteGo.
- 8 მოათავსეთ თასი ცხელი წყლის ტუჩის/რძის ქაფწარმოქმნელის ქვეშ.
- 9 დააჭირეთ AquaClean ხატულას 3 წამი (სურ. 45). დაწყების სინათლე იწყებს ციმციმს.
- 10 დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ► ღილაკს გააქტიურების პროცესის დასაწყებად.
- 11 ცხელი წყალი ჩამოისხმება ცხელი წყლის ტუჩიდან/რძის ქაფწარმოქმნელიდან (3 წთ.).
- 12 როგორც კი გააქტიურების პროცესი დასრულდება, AquaClean-ის ლურჯი სინათლე ადასტურებს, რომ AquaClean წყლის ფილტრი სწორად არის გააქტიურებული.

AquaClean წყლის ფილტრის შეცვლა (5 წთ.)

მას შემდეგ რაც 95 ლიტრი წყალი გადმოვა ფილტრით, ფილტრი შეწყვეტს მუშაობას. AquaClean-ის სინათლე ინთება ნარინჯისფრად და იწყებს ციმციმს, რომ შეგახსენოთ ფილტრის შეცვლის საჭიროება. როგორც კი აინთება, თქვენ შეგიძლიათ შეცვალოთ ფილტრი თავიდან მანქანის გასუფთავების გარეშე. თუ არ აქტიურებთ AquaClean წყლის ფილტრს, ავტომატური სინათლე უცაბედად აინთება. ასეთ შემთხვევაში, თქვენ კვლავ შეგიძლიათ შეცვალოთ ფილტრი, მაგრამ ჯერ საჭიროა აპარატის ნალექისგან გასუფთავება.

როდესაც AquaClean-ის ნარინჯისფერი სინათლე ინთება:

- 1 ამოიღეთ AquaClean წყლის ძველი ფილტრი.
- 2 ჩასვით ახალი ფილტრი და გააქტიურეთ, როგორც ეს აღწერილია თავში „AquaClean წყლის ფილტრის გააქტიურება (5 წთ.)“.

i შეცვალეთ AquaClean წყლის ფილტრი სულ მცირე 3 თვეში ერთხელ, მაშინაც კი, თუ აპარატს ჯერ არ მიუთითებია შეცვლის საჭიროების შესახებ.

AquaClean-ის შემხსენებლების გათიშვა

თუ აღარ გსურთ Philips-ის AquaClean წყლის ფილტრების გამოყენება, ყოველთვის შეგიძლიათ გამოართოთ AquaClean-ის შემხსენებლები (AquaClean-ის შუქი ანათებს ნარინჯისფრად):

- 1 დააჭირეთ ჩართვა/გამორთვის ღილაკს აპარატის გამოსართავად.
- 2 როდესაც აპარატი გამორთულია, დააჭირეთ და გეჭირთ AquaClean-ის ხატულა იქამდე, სანამ ხატულის ნათურა არ აინთება. დაწყების სინათლე იწყებს ციმციმს.
- 3 კვლავ დააჭირეთ AquaClean-ის ხატულას შემხსენებლების გასათიშად. AquaClean-ის ხატულა ითიშება.
- 4 დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ღილაკს თქვენი არჩევანის დასადასტურებლად.
- 5 დააჭირეთ ჩართვა/გამორთვის ღილაკს აპარატის კვლავ ჩასართავად. AquaClean-ის შემხსენებელი ახლა გათიშულია.

შენიშვნა: AquaClean წყლის ფილტრის გააქტიურება ავტომატურად გააქტიურებს ახლიდან AquaClean-ის შემხსენებელს.

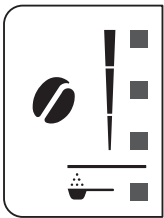
წყლის სიხისტის დარეგულირება

წყლის სიხისტის დარეგულირება

ჩვენ გირჩევთ დაარეგულიროთ წყლის სიხისტის პარამეტრი თქვენს რეგიონში არსებული წყლის სიხისტის დონის შესაბამისად ოპტიმალური მუშაობისა და აპარატის საექსპლუატაციო დროის გახანგრძლივებისთვის. ეს ასევე თავიდან აგარიდებთ აპარატის ნადებისგან განმენდის ძალიან ხშირ საჭიროებას. წყლის სიხისტის ნაგულისხმები პარამეტრი არის 4: ხისტი წყალი.

დააყენეთ აპარატი წყლის სიხისტის განმსაზღვრელ სწორ ნიშნულზე:

- 1 დააჭირეთ ჩართვა/გამორთვის ღილაკს **აპარატის** გამოსართავად.
- 2 როდესაც აპარატი გამორთულია, დააჭირეთ და გეჭიროთ არომატის სიძლიერის განმსაზღვრელ ხატულაზე იქამდე, სანამ არ აინთება ყველა ნათურა ხატულაზე (სურ. 2).
- 3 დააჭირეთ არომატის სიძლიერის განმსაზღვრელ ხატულას 1, 2, 3 ან 4 ჯერ. ანთებული ნათურების რაოდენობა უნდა შეესაბამებოდეს წყლის სიხისტის ცხრილში მოცემულ რაოდენობას.
- 4 როდესაც დააყენებთ წყლის სიხისტს, დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ► ღილაკს.



4 ნითელი წერტილი	>21 დჰ
3 ნითელი წერტილი	>14 დჰ
2 ნითელი წერტილი	>7 დჰ
1 ნითელი წერტილი ან 4 მწვანე წერტილი	<6 დჰ

როგორც კი დააყენებთ წყლის სიხისტს, არომატის სიძლიერის ფუნქცია გამოიყენება წყლის სიხისტის ასარჩევად. ეს არ ახდენს გავლენას სასმელის არომატზე, რომელსაც შემდეგ მოამზადებთ.

ნადების მოცილების პროცედურა (30 წთ.)

აპარატის გასაწმენდად და ნადების მოსაშორებლად რეკომენდებულია გამოიყენოთ Philips-ის წარმოებული მოვლის პროდუქტები, თუ ისინი ხელმისაწვდომია თქვენს ქვეყანაში. არავითარ შემთხვევაში არ გამოიყენოთ გოგირდმჟავას, მარილმჟავას, სულფამინის ან ძმარმჟავას (ძმრის) ბაზაზე დამზადებული გამწმენდი საშუალება, რადგან მან შეიძლება დააზიანოს წყლის წრედი თქვენს აპარატში და არ დაშალოს კირი სათანადოდ. აპარატის ნადებისგან გაუსუფთავებლობა ასევე გააუქმებს თქვენს გარანტიას.

როდესაც კირის / გასუფთავების ნათურა ინთება, ეს ნიშნავს, რომ აპარატი ნადებისგან უნდა გაასუფთაოთ.

- 1 შეამოწმეთ, რომ აპარატი ჩართულია.
- 2 თუ ჩასმულია, მოხსენით LatteGo ან რძის ქაფწარმოქმნელი.
- 3 მოხსენით საწვეთურის ლანგარი და ყავის მარცვლების კონტეინერი, დაცალეთ ისინი და დაბარუნეთ თავის ადგილას.
- 4 მოხსენით წყლის ავზი და დაცალეთ. შემდეგ მოხსენით AquaClean წყლის ფილტრი.
- 5 ჩაასხით Philips-ის ნადების მოსაშორებელი საშუალების მთელი ბოთლი წყლის ავზში კირის / გასუფთავების მაჩვენებელამდე (სურ. 46). შემდეგ დაბარუნეთ ის აპარატში.
- 6 მოათავსეთ დიდი კონტეინერი (1.5 l) ყავის და წყლის ჩამომსხმელი ტუჩის ქვეშ.

- 7 დააჭირეთ კირის/გასუფთავების აღმნიშვნელ ხატულას 3 წამი და შემდეგ დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ► ლილაკს.
- 8 იწყება ნალექის მოცილების პროცედურის პირველი ფაზა. ნადების მოცილების პროცედურა გრძელდება დაახლოებით 30 წუთი და შედგება ნადების მოცილების ციკლისა და გავლების ციკლისაგან. ნადების მოცილების ციკლის განმავლობაში კირის/გასუფთავების აღმნიშვნელი სინათლე ინთება იმის საჩვენებლად, რომ მიმდინარეობს ნადების მოსაცილებელი ფაზა.
- 9 აცადეთ აპარატს ჩამოცალოს მოცილებული ნადების სითხე სანამ ეკრანი არ შეგახსენებთ, რომ წყლის ავზი ცარიელია.
- 10 დააცარიელეთ წყლის ავზი, გაავლეთ და შემდეგ შეავსეთ სუფთა წყლით კირის / გასუფთავების აღმნიშვნელ მითითებამდე.
- 11 დაცალეთ კონტეინერი და მოათავსეთ ისევ ყავის ჩამოსასხმელი და წყლის ტუჩის ქვეშ. დააჭირეთ დაწყება/შეჩერების ► ლილაკს.
- 12 განმედიდის ციკლის მეორე ფაზა, ნადების მოცილების ფაზა, იწყება და გრძელდება 3 წუთი. ამ ფაზის განმავლობაში მართვის პანელზე ნათურები ირთვება და ქრება იმის საჩვენებლად, რომ მიმდინარეობს გავლების ფაზა.
- 13 დაელოდეთ იქამდე, სანამ აპარატი შეწყვეტს წყლის ჩამოსხმას. ჩამოსხმის პროცედურა დასრულებულია როდესაც აპარატი წყვეტს წყლის ჩამოსხმას.
- 14 შემდეგ აპარატი კვლავ გათბება. როდესაც სასმელის აღმნიშვნელ ხატულაში სინათლე მუდმივად ანთია, აპარატი მზადაა კვლავ გამოსაყენებლად.
- 15 დაამონტაჟეთ და გააქტიურეთ ახალი AquaClean წყლის ფილტრი წყლის რეზერვუარში (იხილეთ „AquaClean წყლის ფილტრის გააქტიურება (5 წთ.)“).
 - როდესაც ნადების მოცილების პროცედურა დასრულებულია, AquaClean-ის ნათურა ინთება, რომ შეგახსენოთ, ახალი AquaClean ფილტრის ჩადება.

 მინიშნება: AquaClean ფილტრის გამოყენება ამცირებს ნადების მოცილების საჭიროებას!

რა უნდა გააკეთოთ თუ ნადების მოსაშორებელი პროცედურა შეწყდა

თქვენ არ შეგიძლიათ დაასრულოთ ნადების მოცილების პროცედურა მართვის პანელზე ჩართვა/გამორთვის ლილაკზე დაჭერით. თუ ნადების მოცილების პროცედურა წყდება იქამდე, სანამ ბოლომდე დასრულებდა, გააკეთეთ შემდეგი:

- 1 დაცალეთ და კარგად გამოავლეთ წყალი ავზი.
- 2 შეავსეთ წყლის ავზი ახალი წყლით კირის / გასუფთავების ღონის მითითებამდე და ისევ ჩართეთ აპარატი. აპარატი გათბება და შეასრულებს ავტომატური გავლების ციკლს.
- 3 რომელიმე სასმელის მოდულებამდე, შეასრულეთ გავლების ციკლი. შეასრულეთ გავლების ციკლი ხელით, ჯერ ჩამოასხით წყლის ავზის ნახევარი ცხელი წყალი, ცხელი წყლის ხატულაზე განმეორებით დაჭერით და შემდეგ მოადუღეთ 2 ჭიქა წინასწარ დაფუჭული ყავა, დაფუჭული ყავის დამატების გარეშე.

i თუ ნადების მოხსნის პროცედურა არ არის დასრულებული, აპარატს დასჭირდება სხვა ნადების მოხსნის პროცედურა რაც შეიძლება მაღე.

აქსესუარების შეკვეთა

აპარატის გასაწმენდად და ნადების მოსაშორებლად გირჩევთ გამოიყენოთ Philips-ის მოვლის საშუალებები, როგორიცაა ნადების მოსაშორებელი ხსნარი, AquaClean წყლის ფილტრი და ყავის ზეთის მოსაშორებელი ტაბლეტები, თუ ისინი ხელმისაწვდომია თქვენს ქვეყანაში. სათადარიგო ნაწილების სრული სიის ონლაინ სანახავად, შეიყვანეთ თქვენი აპარატის მოდელის ნომერი. მოდელის ნომერი შეგიძლიათ იხილოთ მოქმედი კარის შიდა მხარეს.

i Brita-ფილტრები არ არის თავსებადი ამ აპარატთან.

დიაგნოსტიკა

ეს თავი აჯამებს ყველაზე ხშირ პრობლემებს, რომელსაც შეიძლება წააწყდეთ ამ აპარატთან. მხარდაჭერის მისაღებად, ჩამოტვირთეთ HomeID აპლიკაცია თქვენი app store-იდან ან დაასკანერეთ ამ ბუკლეტის ყდაზე მოცემული QR კოდი. ვიდეო ინსტრუქციები და ხშირად დასმული კითხვების სრული სია ხელმისაწვდომია ვებსაიტზე www.home.id/support. თუ პრობლემას ვერ აგვარებთ, დაუკავშირდით თქვენს ქვეყანაში არსებულ მომხარებელზე ზრუნვის ცენტრს.

გამაფრთხილებელი ხატულა:

გამაფრთხილებელი ხატულა



სინათლე „წყლის ავზი ცარიელია“ ანთია

- წყლის ავზი თითქმის ცარიელია. შეავსეთ წყლის ავზი ახალი წყლით ნიშნულის მაქსიმალურ დონემდე.
- წყლის ავზი არ არის ადგილზე. დააბრუნეთ წყლის ავზი თავის ადგილზე.



სინათლე „ყავის მარცვლების ცარიელი კონტეინერი“ ანთია

- ყავის მარცვლების კონტეინერი სავსეა. მოხსენით და დაცალეთ ყავის მარცვლების კონტეინერი სანამ აპარატი ჩართულია. დაელოდეთ სულ მცირე 5 წამი სანამ კვლავ ჩადებთ კონტეინერს.



განგაშის ნათურა ანათებს

- ყავის მარცვლების კონტეინერი და/ან საწვეთურის ლანგარი არ არის ადგილზე ან არ არის მოთავსებული სწორად. უკან დააბრუნეთ ყავის მარცვლების კონტეინერი და/ან საწვეთურის ლანგარი და დარწმუნდით, რომ სწორადაა მოთავსებული.
- მოქმედი კარი ღიაა. მოხსენით წყლის ავზი და დარწმუნდით, რომ მოქმედი კარი დახურულია.



განგაშის ნათურა ანათებს

- მოდულების კომპლექტი არ არის მოთავსებული ან არასწორ პოზიციაზეა. მოხსენით მოდულების კომპლექტი და დარწმუნდით, რომ ის ჩასმულია ადგილზე. იხილეთ თავი „მოხსენით და ჩადეთ მოდულების კომპლექტი“ ნაბიჯ-ნაბიჯ ინსტრუქციისათვის.
- მოდულების კომპლექტი დაბლოკილია. მოხსენით მოდულების კომპლექტი და კარგად გაავლეთ წყლით ონკანის ქვეშ. გაჰოხეთ მოდულების კომპლექტი და უკან დააბრუნეთ ის აპარატში. იხილეთ თავი „გასუფთავება და შენახვა“ ნაბიჯ-ნაბიჯ ინსტრუქციისათვის.



განგაშის ნათურა ანთია და დანყების სინათლე ციმციმებს.

ცოტა ჰაერი არის გაჟღილი აპარატში. აპარატიდან ჰაერის გამოსადევნად, აავსეთ წყლის ავზი, მოათავსეთ ჭიქა რძის კლასიკურ ქაფნარმოქმნელში და დააჭირეთ ციმციმა დანყება/შეჩერების ღილაკს.

ფრთხილად იყავით: ცხელი წყლის პატარა პორცია ჩამოისხმება რძის კლასიკური ქაფნარმოქმნელიდან ჰაერის გამოსადევნად.

გამაფრთხილებელი ბატულა



AquaClean-ის სინათლე ანათებს: მოათავსეთ ან ჩაანაცვლეთ AquaClean წყლის ფილტრი და გააქტიურეთ ის. ნაბიჯ-ნაბიჯ ინსტრუქციისათვის იხილეთ თავი „AquaClean წყლის ფილტრი“.



ნადების მოცილების სინათლე უწყვეტად ანათებს: მოაცილეთ ნადები აპარატს.



სასმელის აღმნიშვნელი ბატულის სინათლე ინთება ერთმანეთის მიყოლებით. აპარატი თება და/ან ცდილობს გამოდევნოს აპარატში შენოვილი ჰაერი. დაელოდეთ სანამ სასმელის აღმნიშვნელი სინათლე უწყვეტად არ აინთება.



ყველა გამაფრთხილებელი ბატულის სინათლე ინთება.

გადატვირთვით აპარატი გამოთვლისა და ხელახლა ჩართვის გზით. სანამ აპარატს ისევ ჩართავთ, მიჰყევით ამ ნაბიჯებს:

- მოხსენით AquaClean წყლის ფილტრი წყლის ავზიდან.
- დააბრუნეთ წყლის ავზი თავის ადგილზე. მოათავსეთ ის აპარატში რაც შეიძლება ღრმად, რათა დარწმუნდეთ, რომ ის სწორ მდგომარეობაშია.
- გახსენით დაფუჭული ყავის კონტეინერის ხუფი და შეამოწმეთ გაჭედლილია თუ არა ყავის ფხვნილით. გასაწმენდად, ჩადეთ კოვზის ტარი წინასწარ დაფუჭული ყავის განყოფილებაში და მოატრიალეთ ტარი ზედა და ქვედა მიმართულებით იქამდე, სანამ გაჭედლილი დაფუჭული ყავა არ ჩამოვარდება ქვემოთ (სურ. 30). ამოიღეთ მოდულების კომპლექტი და ამოიღეთ ქვემოთ ჩავარდნილი დაფუჭული ყავა. უკან დააბრუნეთ სუფთა მოდულების კომპლექტი.
- ისევ ჩართეთ აპარატი.

თუ პრობლემა გადაიჭრა, ესე იგი AquaClean ფილტრი არ იყო სათანადოდ მომზადებული. მოამზადეთ AquaClean ფილტრი სანამ დააბრუნებთ უკან 1 და 2 ნაბიჯის თანახმად თავში „AquaClean წყლის ფილტრის გააქტიურება“ (5 წუთი).

თუ ნათურა აგრძელებს ნათებას, აპარატი შესაძლებელია გადახურებულია. გამორთეთ აპარატი, დაელოდეთ 30 წუთი და შემდეგ ისევ ჩართეთ. თუ სინათლე კვლავ ანათებს, დაუკავშირდით თქვენს ქვეყანაში არსებულ მომხმარებელზე ზრუნვის ცენტრს. საკონტაქტო დეტალებისთვის, იხილეთ საერთაშორისო საგარანტიო ბროშურა.

სადიაგნოსტიკო ცხრილი

ეს თავი აჯამებს ყველაზე ხშირ პრობლემებს, რომელსაც შეიძლება წააწყდეთ ამ აპარატთან. ვიდეო ინსტრუქციები და ხშირად დასმული კითხვების სრული სია ხელმისაწვდომია ვებსაიტზე www.home.id/support. თუ პრობლემას ვერ აგვარებთ, დაუკავშირდით თქვენს ქვეყანაში არსებულ მომხმარებელზე ზრუნვის ცენტრს. საკონტაქტო დეტალებისთვის, იხილეთ საგარანტიო ბროშურა.

პრობლემა	მიზეზი	გამოსავალი
საწვეთურის ლანგარი სწრაფად ივსება.	ეს ნორმალურია. აპარატი მოიხმარს წყალს შიდა წრედის და მოდულების კომპლექტის გამოსარეცხად. ცოტაოდენი წყალი შიდა სისტემის გავლით პირდაპირ ჩაედინება საწვეთურის ლანგარში.	დაცალეთ საწვეთურის ლანგარი ყოველდღიურად ან მაშინვე, როცა „საწვეთურის ლანგრის ავსების“ წითელი ფერის მაჩვენებელი ამოვარდება საწვეთურის ლანგრის საფარზე. რჩევა: მოათავსეთ ფინჯანი ჩამოსასხმელი ტუჩის ქვეშ მისგან გამოსული გამოსავლები წყლის შესაგროვებლად.
სინათლე „დაცალეთ ყავის მარცვლების კონტეინერი“ რჩება ჩართული.	თქვენ დაცალეთ ყავის მარცვლების კონტეინერი სანამ აპარატი ჩართულია.	ყოველთვის დაცალეთ ყავის მარცვლების კონტეინერი როცა აპარატი ჩართულია. ამოიღეთ ყავის მარცვლების კონტეინერი, დაელოდეთ სულ ცოტა 5 წამი და კვლავ ჩადგით ის.
აპარატი ითხოვს ყავის მარცვლების კონტეინერის დაცლას, მიუხედავად იმისა, რომ კონტეინერი არ არის სავსე.	აპარატმა არ გადატვირთა მრიცხველი ბოლოს, როცა თქვენ დაცალეთ ყავის მარცვლის კონტეინერი.	ყოველთვის დაიცადეთ დაახლ. 5 წამი როდესაც უკან ჩადგამთ ყავის მარცვლების კონტეინერს. ამრიგად ყავის მარცვლების თარი გადაიტვირთება ნულამდე.
		ყოველთვის დაცალეთ ყავის მარცვლების კონტეინერი როცა აპარატი ჩართულია. თუ თქვენ დაცლით ყავის მარცვლების კონტეინერს მაშინ, როცა აპარატი გამორთულია, მაშინ ყავის მარცვლების დამთვლელი არ დარეგულირდება.
ყავის მარცვლების კონტეინერი ზედმეტად სავსეა და "დაცალეთ ყავის მარცვლების კონტეინერი" სინათლე არ ინთება.	თქვენ ამოიღეთ საწვეთურის ლანგარი ყავის მარცვლების კონტეინერის დაცლის გარეშე.	როდესაც ხსნით მოდულების კომპლექტს, ყავის მარცვლების კონტეინერი მაშინაც კი დაცალეთ, როდესაც მასში არის მხოლოდ რამდენიმე ყავის მარცვალი. ამ გზით, ყავის მარცვლების მრიცხველი ნულამდე დავა და გადაიტვირთება ყავის გამოყენებული ბურთულის სწორად დასათვლელად.
ვერ ვიღებ მოდულების კომპლექტს.	მოდულების კომპლექტი არ არის სწორ პოზიციაზე.	გადატვირთეთ აპარატი შემდეგნაირად: დახურეთ მოქმედი კარი და უკან დააბრუნეთ წყლის ავზი. შემდეგ ისევ გამორთეთ და ჩართეთ აპარატი. ახლიდან სცადეთ მოდულების კომპლექტის მოხსნა. იხილეთ თავი „მოდულების კომპლექტის მოხსნა და ჩასმა“ ნაბიჯ-ნაბიჯ ინსტრუქციისათვის.

პრობლემა	მიზეზი	გამოსავალი
ვერ ვდებ მოდულების კომპლექტს.	მოდულების კომპლექტი არ არის სწორ პოზიციაზე.	გადატვირთეთ აპარატი შემდეგნაირად: დახურეთ მოქმედი კარი და უკან დააბრუნეთ წყლის ავზი. მოდულების კომპლექტის დატოვება. გამორთეთ აპარატი და გამოაერთეთ ის. დაელოდეთ დაახლოებით 30 წამი და შემდეგ ისევ შეაერთეთ აპარატი და ჩართეთ ის. შემდეგ მოათავსეთ მოდულების კომპლექტი სწორ პოზიციაში და კვლავ ჩადეთ ის აპარატში. დეტალური ინსტრუქციისთვის იხილეთ თავი „მოდულების კომპლექტის მოხსნა და ჩასმა“.
ყავა წყალწყალაა.	მოდულების კომპლექტი არის ქუჩყიანი და საჭიროებს გაპოხვას.	მოხსენით მოდულების კომპლექტი (იხილეთ „მოდულების კომპლექტის აპარატიდან მოხსნა“), გაავლეთ ის მოშვებული ონკანის ქვეშ და დატოვეთ გასაშრობად. შემდეგ გაპოხეთ მოძრავი ნაწილები (იხილეთ „მოდულების კომპლექტის გაპოხვა“).
	აპარატი ასრულებს თვით-რეგულირების პროცედურას. ეს პროცედურა ავტომატურად იწყება, როდესაც აპარატს პირველად იყენებთ, როდესაც გადაინაცვლებთ სხვა ტიპის ყავის მარცვლებზე ან დიდი ხნის განმავლობაში გამოუყენებლობის შემდეგ.	თავდაპირველად მოადულეთ 5 ფინჯანი ყავა, რათა აპარატმა დაასრულოს თვითრეგულირების პროცედურა.
	საფქვაკი დაყენებულია მეტისმეტად მსხვილად დაფქვის პარამეტრზე.	დააყენეთ საფქვაკი უფრო წვრილად დაფქვის (უფრო დაბალ) პარამეტრზე. მოამზადეთ 2-3 სასმელი, რათა გაიგოთ, თუ რამდენად განსხვავებულად ამზადებს ეს აპარატი ყავას.
ყავა საკმარისად ცხელი არ არის.	ტემპერატურა ძალიან დაბალზეა დაყენებული.	დააყენეთ ტემპერატურა მაქსიმალურ პარამეტრზე (იხილეთ „ყავის ტემპერატურის დარეგულირება“).
	ცივი ჭიქა ამცირებს სასმელის ტემპერატურას.	წინასწარ გაათბეთ ჭიქები მათი ცხელ წყალში გავლებით.
	რძის დამატება ამცირებს სასმელის ტემპერატურას.	არ აქვს მნიშვნელობა ცივ რძეს ამატებთ თუ ცხელს, რძის დამატება ყოველთვის ამცირებს ყავის ტემპერატურას. წინასწარ გაათბეთ ჭიქები მათი ცხელ წყალში გავლებით.

პრობლემა	მიზეზი	გამოსავალი
ყავა არ გადმოდის ან ნელა გადმოდის.	AquaClean ფილტრი არ იყო სათანადოდ მომზადებული ინსტალაციისთვის.	მოხსენით AquaClean წყლის ფილტრი და ახლიდან სცადეთ ყავის მოდულება. თუ ეს მუშაობს, დარწმუნდით რომ AquaClean წყლის ფილტრი სათანადოდ მომზადებულია სანამ დააბრუნებთ მას უკან. ნაბიჯ-ნაბიჯ ინსტრუქციისათვის იხილეთ თავი „AquaClean წყლის ფილტრი“.
		დიდი ხნის განმავლობაში გამოუყენებლობის შემდეგ, თქვენ უნდა მოამზადოთ AquaClean ფილტრის ხელახლა გამოსაყენებლად და შემდეგ მოათავსოთ უკან. იხილეთ თავი „AquaClean წყლის ფილტრი“ 1-3 ნაბიჯის ინსტრუქციისათვის.
	AquaClean წყლის ფილტრი გაჭედილია.	შეცვალეთ AquaClean წყლის ფილტრი ყოველ სამ თვეში ერთხელ. ფილტრი, რომელიც 3 თვეზე მეტი ხნისაა, შესაძლოა გაიჭედოს.
	საფქვაკი დაყენებულია მეთისმეტად წვრილად დაფქვის პარამეტრზე.	დააყენეთ საფქვაკი უფრო მსხვილად დაფქვის (მაღალ) პარამეტრზე. დაიმახსოვრებთ, რომ ეს გავლენას იქონიებს ყავის გემოზე.
	მოდულების კომპლექტი ჭუჭყიანია.	მოხსენით მოდულების კომპლექტი და გაავლეთ ის მომწვებული ონკანის ქვეშ (იხილეთ „მოდულების კომპლექტის წყლის ქვეშ გაწმენდა“).
	ყავის ჩამოსასხმელი ტუჩი ჭუჭყიანია.	გაასუფთავეთ ყავის ჩამოსასხმელი ტუჩი და მისი ნახვრეტები მილების სანმენდით ან ნემსით.
	წინასწარ დაფქვილი ყავის განყოფილება გაჭედილია	გამორთეთ აპარატი და მოხსენით მოდულების კომპლექტი. ახსენით წინასწარ დაფქვილი ყავის განყოფილების ხუფი და ჩადეთ მასში კოვზის ტარი. ამოძრავეთ სახელური ზემოთ და ქვემოთ, ვიდრე გაჭედილი დაფქვილი ყავა არ ჩამოვარდება (სურ. 30).
	აპარატის წრედი დაბლოკილია კირით.	განმინდეთ აპარატი ნადებისგან. ყოველთვის განმინდეთ აპარატი ნადებისგან როდესაც ნადებისგან განმენდის აღმნიშვნელი სინათლე იწყებს ნათებას.

პრობლემა	მიზეზი	გამოსავალი
აპარატი იწყებს ყავის დაფქვას, მაგრამ ყავა არ გადმოდის.	წინასწარ დაფქვილი ყავის განყოფილება გაჭედილია.	გამორთეთ აპარატი და მოხსენით მოდულების კომპლექტი. ახსენით წინასწარ დაფქვილი ყავის განყოფილების ხუფი და ჩადეთ მასში კოვზის ტარი. ამოძრავეთ ტარი ზემოთ და ქვემოთ იქამდე სანამ გაჭედილი დაფქული ყავა არ ჩამოვარდება (სურ. 30).
რძე არ ქაფდება.	აპარატები LatteGo-თი: LatteGo არასწორად აწყობილია.	დარწმუნდით, რომ რძის კონტეინერი სწორადაა მიერთებული LatteGo („დანკაპუნების ხმა“) ჩარჩოზე.
	აპარატები LatteGo-თი: LatteGo-ს რძის კონტეინერი და/ან ჩარჩო ქუჭყიანია.	დაშალეთ LatteGo და გაავლეთ ორივე ნაწილი ონკანის ქვეშ ან გაასუფთავეთ ქურჭლის სარეცხ მანქანაში (იხილეთ „LatteGo-ს განმენდა ყოველი გამოყენების შემდეგ“).
	აპარატები კლასიკური რძის ქაფწარმომქმნელით: რძის ქაფწარმომქმნელი ქუჭყიანია.	საგულდაგულოდ განმინდეთ რძის ქაფწარმომქმნელი (იხილეთ „რძის კლასიკური ქაფწარმომქმნელის გასუფთავება“).
	გამოყენებული რძის სახეობა არ არის შესაფერისი ასაქაფებლად.	სხვადასხვა სახეობის რძე იკეთებს სხვადასხვა რაოდენობისა და ხარისხის ქაფს. ჩვენ გამოვცადეთ რძის შემდეგი სახეობები, რამაც დაადასტურა შედეგად კარგი რძის ქაფის გაკეთება: ნახევრად ცხიმოხდილი ან ცხიმოვანი ძროხის რძე, სოიოს რძე და ლაქტოზის გარეშე რძე.
წყალი ჟონავს LatteGo-ს რძის კონტეინერის მოწყობილობის ძირიდან.	ჩარჩო და რძის კონტეინერი არ არის აწყობილი სათანადოდ.	ჩადეთ რძის კონტეინერის ზედა ნაწილი ჩარჩოს ზედა ნაწილზე კაუჭის ქვეშ. შემდეგ დააჭირეთ კონტეინერის ქვედა ნაწილს. თქვენ გესმით დანკაპუნების ხმა, როდესაც იკეთება ადგილზე.
როგორც ჩანს, აპარატი ჟონავს.	აპარატი მოიხმარს წყალს შიდა წრედის და მოდულების კომპლექტის გამოსარეცხად. ეს წყალი შიდა სისტემის გავლით პირდაპირ ჩადინება საწვეთურის ლანგარში. ეს ნორმალურია.	დაცალეთ საწვეთურის ლანგარი ყოველდღე, ან როგორც კი „საწვეთურის ლანგარი სავსეა“ ინდიკატორი ამოხტება საწვეთურის ლანგარის საფარზე. რჩევა: მოათავსეთ ფინჯანი აპარატის ჩამოსასხმელი ტურის ქვეშ სარეცხი წყლის შესაგროვებლად და საწვეთურის ლანგარში წყლის რაოდენობის შესამცირებლად.

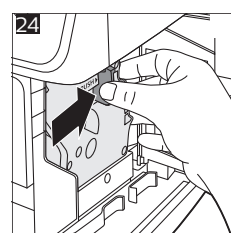
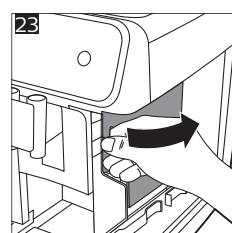
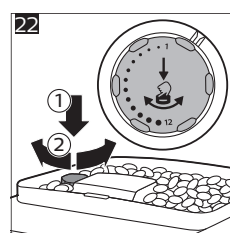
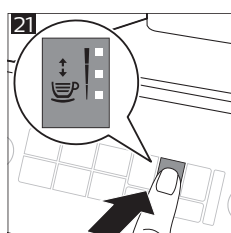
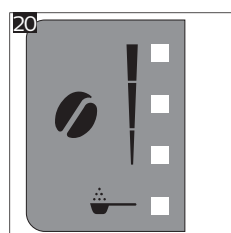
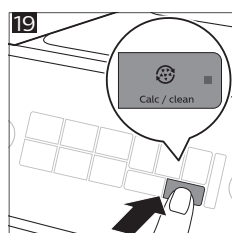
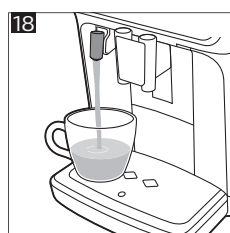
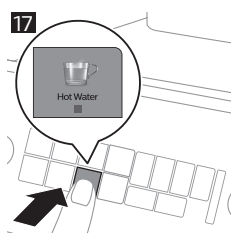
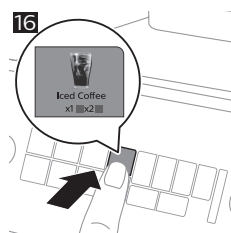
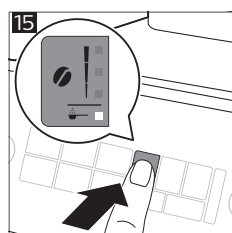
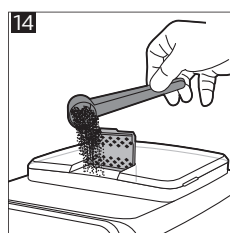
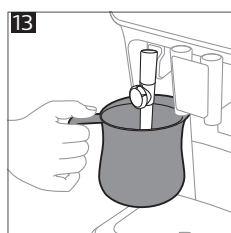
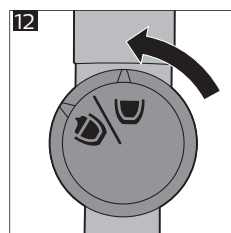
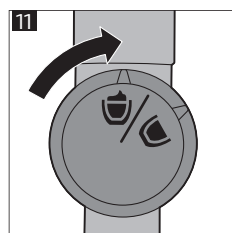
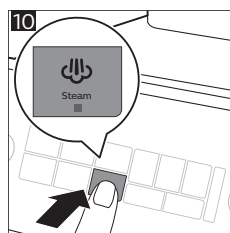
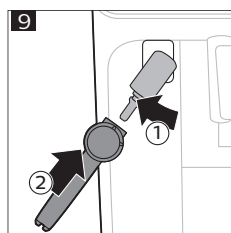
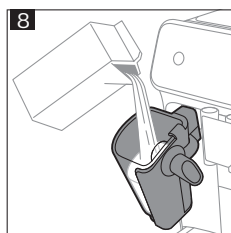
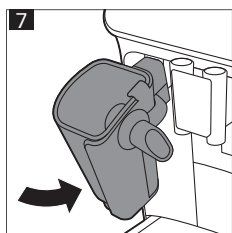
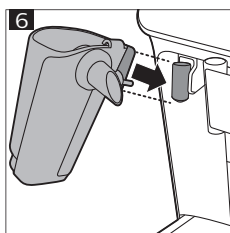
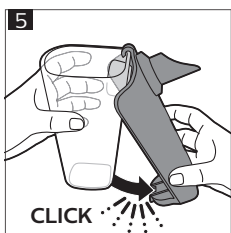
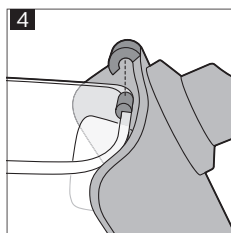
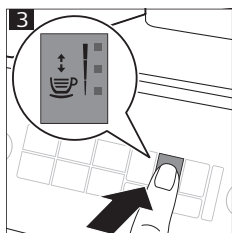
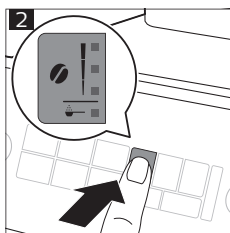
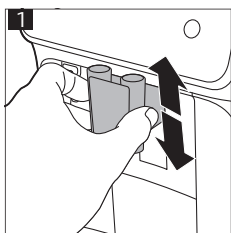
პრობლემა	მიზეზი	გამოსავალი
	საწვეთურის ლანგარი გადავსებულია და ნაპირებიდან გადმოდის, რაც ტოვებს შთაბეჭდილებას, თითქოს აპარატს წყალი გასდის.	დაცალეთ საწვეთურის ლანგარი ყოველდღე, ან როგორც კი „საწვეთურის ლანგარი სავსეა“ ინდიკატორი ამოხტება საწვეთურის ლანგარის საფარზე.
	წყლის ავზი არ იყო ბოლომდე ჩასმული და ახლა აპარატში ჰაერია შესული.	დარწმუნდით, რომ წყლის ავზი სწორ პოზიციაშია: მოხსენით და კვლავ ჩადეთ ის რაც შეიძლება ღრმა მიწოლით.
	მოდულების კომპლექტი ჭუჭყიანია/გაჭედოლია.	გამორეცხეთ მოდულების კომპლექტი.
	აპარატი არ არის მოთავსებული ჰორიზონტალურ ზედაპირზე.	მოათავსეთ აპარატი ჰორიზონტალურ ზედაპირზე ისე, რომ საწვეთურის ლანგარი არ გადაივსოს და ინდიკატორი „საწვეთურის ლანგარი სავსეა“ სათანადოდ მუშაობდეს.
	წყლის ავზი არ იყო ბოლომდე ჩასმული და ახლა აპარატში ჰაერია შესული.	დარწმუნდით, რომ წყლის ავზი სწორ პოზიციაშია: მოხსენით და კვლავ ჩადეთ ის რაც შეიძლება ღრმა მიწოლით.
მე ვერ ვააქტიურებ AquaClean წყლის ფილტრს და აპარატი ითხოვს ნადებისგან განმენდას.	ფილტრი დროულად არ ჩადებულია ან გამოცვლილა, მას შემდეგ რაც AquaClean წყლის ფილტრის სინათლე ინთება. ეს ნიშნავს, რომ თქვენი აპარატი არ არის კირისგან ბოლომდე თავისუფალი.	ჯერ ნადებისგან განმინდეთ თქვენი აპარატი და შემდეგ დააინსტალირეთ AquaClean წყლის ფილტრი.
წყლის ახალი ფილტრი არ ერგება.	თქვენ ცდილობთ ჩასვით სხვა ფილტრი და არა AquaClean წყლის ფილტრი.	მხოლოდ AquaClean წყლის ფილტრი ერგება აპარატს.
	AquaClean წყლის ფილტრისთვის განკუთვნილი რეზინის რგოლი ადგილზე არ არის.	დააბრუნეთ რეზინის რგოლი AquaClean წყლის ფილტრზე.
აპარატი ძალიან მაღალ ხმას გამოსცემს.	ნორმალურია რომ აპარატი გამოყენებისას ხმაურს გამოსცემს.	თუ აპარატი იწყებს განსახვავებულ ხმის გამოცემას, განმინდეთ მოდულების კომპლექტი და გააოხეთ ის (იხილეთ „მოდულების კომპლექტის გაოხვა“).

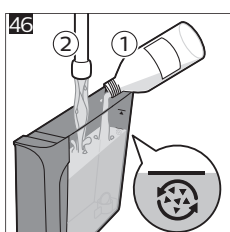
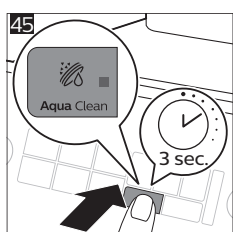
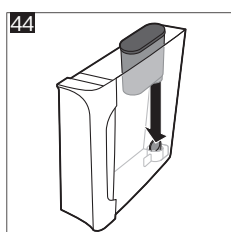
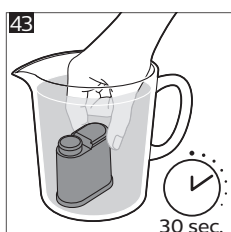
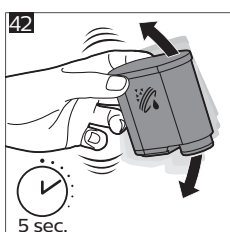
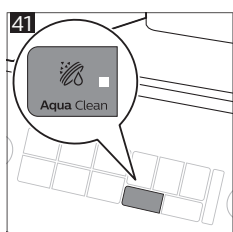
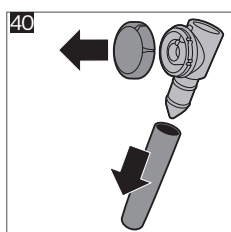
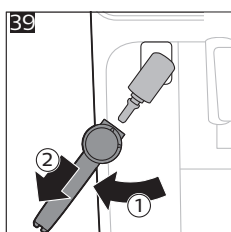
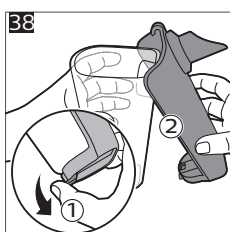
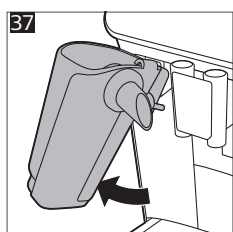
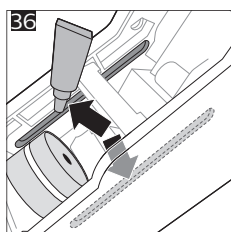
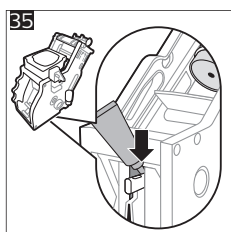
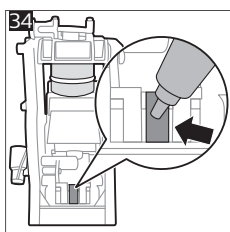
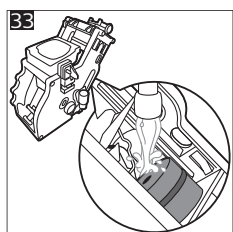
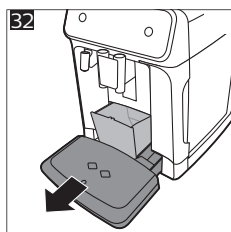
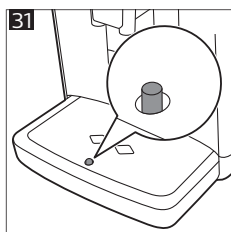
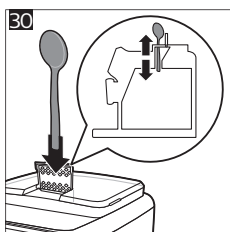
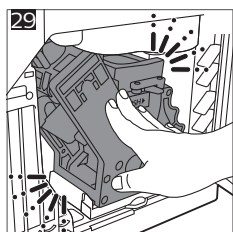
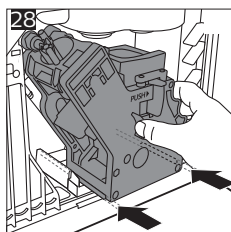
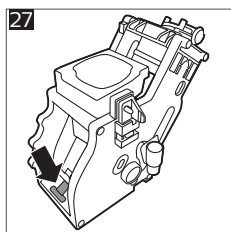
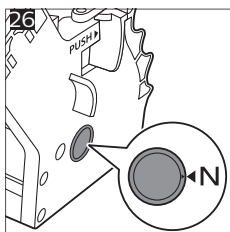
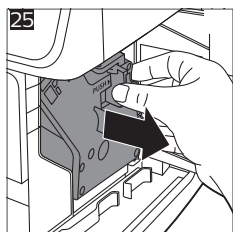
პრობლემა	მიზეზი	გამოსავალი
	AquaClean წყლის ფილტრი არ იყო სათანადოდ მომზადებული და ახლა აპარატში ჰაერია შესული.	ამოიღეთ AquaClean წყლის ფილტრი წყლის ავზიდან და სათანადოდ მოამზადეთ გამოყენებისთვის სანამ უკან ჩადებთ. ნაბიჯ-ნაბიჯ ინსტრუქციისათვის იხილეთ თავი „AquaClean წყლის ფილტრი“.
	წყლის ავზი არ იყო ბოლომდე ჩასმული და ახლა აპარატში ჰაერია შესული.	დარწმუნდით, რომ წყლის ავზი სწორ პოზიციაშია: მოხსენით და კვლავ ჩადეთ ის რაც შეიძლება ღრმა მიწოდებით.

ტექნიკური მახასიათებლები

მწარმოებელი იტოვებს უფლებას დახვეწოს პროდუქტის ტექნიკური მახასიათებლები. ყველა წინასწარ განსაზღვრული რაოდენობა მიახლოებითია.

აღწერილობა	მნიშვნელობა
ზომა (w x h x d)	247 x 366 x 434 mm
წონა	7.5-8 კგ
ელექტროსადენის სიგრძე	800-1200 mm
წყლის ავზი	1.8 ლიტრი, მოხსნადი
ყავის მარცვლის ძაბრის სიმძლავრე	275 გრ
ყავის მარცვლების კონტეინერის სიმძლავრე	12 ნაკეცი
LatteGo-ს მოცულობა (რძის კონტეინერი)	250 მლ
რეგულირებადი ტუჩის სიმაღლე	85-145 მმ
ნომინალური ვოლტაჟი - ნომინალური რეჟიმი - დენის მიწოდება	იხილეთ მონაცემთა ეტიკეტი მოქმედი კარის შიგნით (სურ. A11)





2025 © Versuni Holding B.V.
PHILIPS and the Philips Shield
Emblem are registered trademarks of
Koninklijke Philips N.V. and are used
under license.
This product has been manufactured
by and is sold under the responsibility
of Versuni Holding B.V., and Versuni
Holding B.V. is the warrantor in
relation to this product.



642001024986 (7/2025) rev.01



642001024986

www.home.id



100% recycled paper
100% papier recyclé